Nru./No. 21,116
Prezz/Price
€9.18

Gazzetta tal-Gvern ta' Malta
The Malta Government Gazette

Il-Ġimgħa, 15 ta' Settembru, 2023
Friday, 15th September, 2023

Pubblikata b'Awtorità
Published by Authority

SOMMARJU – SUMMARY

Notifikazzjonijiet tal-Gvern ..... 10,521 - 10,535
Government Notices ..... *10,521 - 10,535*

Avviżi tal-Pulizija ..... 10,535 - 10,537
Police Notices ..... *10,535 - 10,537*

Avviżi lill-Baħħara ..... 10,537 - 10,540
Notices to Mariners ..... *10,537 - 10,540*

Opportunitajiet ta' Impjieg ..... 10,540 - 10,628
Employment Opportunities ..... *10,540 - 10,628*

Avviżi tal-Gvern ..... 10,628 - 10,698
Notices ..... *10,628 - 10,698*

Offerti ..... 10,698 - 10,705
Tenders ..... *10,698 - 10,705*

Avviżi tal-Qorti ..... 10,705 - 10,720
Court Notices ..... *10,705 - 10,720*

NOTIFIKAZZJONIJIET TAL-GVERN

Nru. 1256

FORZI ARMATI TA' MALTA
(FORZA REGOLARI)

IL-PRESIDENT ta' Malta għoġbu japprova t-trasferiment tal-Uffiċjal hawn taħt imsemmi mill-Forza Regolari tal-Forzi Armati ta' Malta għall-Forza tar-Riżerva Individwali, meta rriżenjat, b'seħħ mid-data li tinsab hdejn ismu.

Kaptan Pierre Paul Carabez 26 ta'Awwissu, 2023

Il-15 ta' Settembru, 2023

Nru. 1257

KUMMISSARJU GĦALL-ĠUSTIZZJA

NGĦARRFU għall-informazzjoni ta' kulħadd li skont l-Att dwar il-Kummissarji għall-Ġustizzja (Kap. 291), il-Prim Ministru approva l-ħatra bħala Kummissarju għall-Ġustizzja għal perjodu ta' sentejn ta':

Herrera, Dott. Martina - b'seħħ mit-31 ta' Awwissu, 2023.

Il-15 ta' Settembru, 2023
(MJCL/67/2017/1)

Nru. 1258

RILAXX TA' ART

DIKJARAZZJONI MILL-AWTORITÀ TAL-ARTIJIET

BILLI bid-Dikjarazzjoni tal-President ta' Malta tad-9 ta' Marzu, 1987, ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern tal-20 ta' Marzu, 1987, taħt in-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 224, il-President ta' Malta kien iddikjara illi l-proprjetà kienet meħtieġa mill-Gvern kompetenti għal skop pubbliku skont id-dispożizzjonijiet tal-Ordinanza dwar l-Akkwist ta' Art għal Skopijiet Pubbliċi (Kap. 88) u billi din il-proprjetà m'għadhiex aktar hekk meħtieġa, jiena hawnhekk niddikjara għall-finijiet u effetti kollha tal-liġi, illi l-proprjetà hawn taħt imsemmija m'għadhiex aktar meħtieġa mill-Awtorità kompetenti għal skop pubbliku u kif ukoll skont l-Att dwar Artijiet tal-Gvern (Kap. 573) tal-Liġijiet ta' Malta.

Il-15 ta' Settembru, 2023
(File No. L/0476/1984 Plot 1)

Deskrizzjoni tal-Art

L-art li ġejja fiż-Żejtun:

GOVERNMENT NOTICES

No. 1256

ARMED FORCES OF MALTA
(REGULAR FORCE)

THE President of Malta has the pleasure to approve the transfer of the under mentioned Officer from the Regular Force of the Armed Forces of Malta to the Individual Reserve Force, on resignation, with effect from the date as shown against his name.

Captain Pierre Paul Carabez 26th August, 2023

15th September, 2023

No. 1257

COMMISSIONER FOR JUSTICE

IT is being notified for general information that in accordance with the Commissioners for Justice Act (Cap. 291), the Prime Minister approved the appointment as Commissioner for Justice for a period of two years of:

Herrera, Dr Martina – with effect from 31st August, 2023.

15th September, 2023

No. 1258

RELEASE OF LAND

DECLARATION BY THE LANDS AUTHORITY

WHEREAS by the Declaration of the President of Malta of the 9th March, 1987, published in the Government Gazette of the 20th March, 1987, under Government Notice No. 224, the President of Malta had declared that the property was required by the competent Government for a public purpose in accordance with the provisions of the Land Acquisition (Public Purposes) Ordinance (Cap. 88), and whereas this property is no longer so required, I hereby declare for all intents and purposes of law that the undermentioned property is no longer required by the competent authority for a public purpose and also according to the Government Lands Act (Cap. 573) of the Laws of Malta.

15th September, 2023

Description of the Land

The following land at Żejtun:

Biċċa art tal-kejl ta' 500 metru kwadru, li tmiss mil-Lbiċ ma' triq pubblika, mil-Lvant ma' proprjetà ta' Matthew Zammit u mit-Tramuntana ma' proprjetà ta' Catherine Orland jew irjieħ verjuri.

L-art hawn fuq imsemmija tidher murija delinjata bil-kulur aħmar u mmarkata bħala plot nru. 1 fuq il-pjanta P.D. nru. 9_86_1, li wieħed jista' jara fuq talba fl-uffiċċju tal-Awtorità tal-Artijiet, il-Berġa tal-Baviera, Il-Belt Valletta.

(Iff.) Dott. John Vassallo
Chairperson tal-Bord tal-Gvernaturi tal-Awtorità tal-Artijiet

Il-11 ta' Settembru, 2023

A plot of land measuring 500 square metres, bounded on the South West by a public road, on the East by property of Matthew Zammit, and on the North by property of Catherine Orland or more precise boundaries.

The abovementioned land is shown marked with the colour red and marked as plot no. 1 on plan P.D. no. 9_86_1, which may be viewed on demand at the Lands Authority, Auberge de Baviere, Valletta.

(Sgd) Dr John Vassallo
Chairperson of the Board of Governors of the Lands Authority

11th September, 2023

Nru. 1259

RILAXX TA' ART

DIKJARAZZJONI MILL-AWTORITÀ TAL-ARTIJIET

BILLI bid-Dikjarazzjoni tal-President ta' Malta tad-9 ta' Marzu, 1987, ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern tal-20 ta' Marzu, 1987, taħt in-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 224, il-President ta' Malta kien iddikjara illi l-proprjetà kienet meħtieġa mill-Gvern kompetenti għal skop pubbliku skont id-dispożizzjonijiet tal-Ordinanza dwar l-Akkwist ta' Art għal Skopijiet Pubbliċi (Kap. 88) u billi din il-proprjetà m'għadhiex aktar hekk meħtieġa, jiena hawnhekk niddikjara għall-finijiet u effetti kollha tal-liġi, illi l-proprjetà hawn taħt imsemmija m'għadhiex aktar meħtieġa mill-Awtorità kompetenti għal skop pubbliku u kif ukoll skont l-Att dwar Artijiet tal-Gvern (Kap. 573) tal-Liġijiet ta' Malta.

Il-15 ta' Settembru, 2023
(File No. L/0476/1984 Plot 2)

Deskrizzjoni tal-Art

L-art li ġejja fiż-Żejtun:

Biċċa art tal-kejl ta' 330 metru kwadru, li tmiss min-Nofsinhar ma' proprjetà ta' Matthew Zammit, mill-Grigal ma' proprjetà ta' Catherine Orland u mill-Majjistral ma' proprjetà ta' Nazzareno Cutajar, jew irjieħ verjuri.

L-art hawn fuq imsemmija tidher murija delinjata bil-kulur aħmar u mmarkata bħala plot nru. 2 fuq il-pjanta P.D. nru. 9_86_1, li wieħed jista' jara fuq talba fl-uffiċċju tal-Awtorità tal-Artijiet, il-Berġa tal-Baviera, Il-Belt Valletta.

(Iff.) Dott. John Vassallo
Chairperson tal-Bord tal-Gvernaturi tal-Awtorità tal-Artijiet

Il-11 ta' Settembru, 2023

No. 1259

RELEASE OF LAND

DECLARATION BY THE LANDS AUTHORITY

WHEREAS by the Declaration of the President of Malta of the 9th March, 1987, published in the Government Gazette of the 20th March, 1987, under Government Notice No. 224, the President of Malta had declared that the property was required by the competent Government for a public purpose in accordance with the provisions of the Land Acquisition (Public Purposes) Ordinance (Cap. 88), and whereas this property is no longer so required, I hereby declare for all intents and purposes of law that the undermentioned property is no longer required by the competent authority for a public purpose and also according to the Government Lands Act (Cap. 573) of the Laws of Malta.

15th September, 2023

Description of the Land

The following land at Żejtun:

A plot of land measuring 330 square metres, bounded on the South by property of Matthew Zammit, on the North East by property of Catherine Orland and on the North West by property of Nazzareno Cutajar, or more precise boundaries.

The abovementioned land is shown marked with the colour red and marked as plot no. 2 on plan P.D. no. 9_86_1, which may be viewed on demand at the Lands Authority, Auberge de Baviere, Valletta.

(Sgd) Dr John Vassallo
Chairperson of the Board of Governors of the Lands Authority

11th September, 2023

Nru. 1260

RILAXX TA' ART

DIKJARAZZJONI MILL-AWTORITÀ TAL-ARTIJIET

BILLI bid-Dikjarazzjoni tal-President ta' Malta tad-9 ta' Marzu, 1987, ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern tal-20 ta' Marzu, 1987, taħt in-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 224, il-President ta' Malta kien iddikjara illi l-proprjetà kienet meħtieġa mill-Gvern kompetenti għal skop pubbliku skont id-dispożizzjonijiet tal-Ordinanza dwar l-Akkwist ta' Art għal Skopijiet Pubbliċi (Kap. 88) u billi din il-proprjetà m'għadhiex aktar hekk meħtieġa, jiena hawnhekk niddikjara għall-finijiet u effetti kollha tal-liġi, illi l-proprjetà hawn taħt imsemmija m'għadhiex aktar meħtieġa mill-Awtorità kompetenti għal skop pubbliku u kif ukoll skont l-Att dwar Artijiet tal-Gvern (Kap. 573) tal-Liġijiet ta' Malta.

Il-15 ta' Settembru, 2023
(File No. L/0476/1984 Plot 3)

Deskrizzjoni tal-Art

L-art li ġejja fiż-Żejtun:

Biċċa art tal-kejl ta' 439 metru kwadru, li tmiss mix-Xlokk ma' proprjetà ta' Catherine Orland u mill-Grigal u mill-Punent ma' proprjetà ta' Nazzareno Cutajar, jew irjieħ verjuri.

L-art hawn fuq imsemmija tidher murija delinjata bil-kulur aħmar u mmarkata bħala plot nru. 3 fuq il-pjanta P.D. nru. 9_86_1, li wieħed jista' jara fuq talba fl-uffiċċju tal-Awtorità tal-Artijiet, il-Berġa tal-Baviera, Il-Belt Valletta.

(Iff.) Dott. John Vassallo
Chairperson tal-Bord tal-Gvernaturi tal-Awtorità tal-Artijiet

Il-11 ta' Settembru, 2023

Nru. 1261

RILAXX TA' ART

DIKJARAZZJONI MILL-AWTORITÀ TAL-ARTIJIET

BILLI bid-Dikjarazzjoni tal-President ta' Malta tat-2 ta' Lulju, 1975, ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern tat-8 ta' Lulju, 1975, taħt in-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 446, il-President ta' Malta kien iddikjara illi l-proprjetà kienet meħtieġa mill-Gvern kompetenti għal skop pubbliku skont id-dispożizzjonijiet tal-Ordinanza dwar l-Akkwist ta' Art għal Skopijiet Pubbliċi (Kap. 88) u billi din il-proprjetà m'għadhiex aktar hekk meħtieġa, jiena hawnhekk niddikjara

No. 1260

RELEASE OF LAND

DECLARATION BY THE LANDS AUTHORITY

WHEREAS by the Declaration of the President of Malta of the 9th March, 1987, published in the Government Gazette of the 20th March, 1987, under Government Notice No. 224, the President of Malta had declared that the property was required by the competent Government for a public purpose in accordance with the provisions of the Land Acquisition (Public Purposes) Ordinance (Cap. 88), and whereas this property is no longer so required, I hereby declare for all intents and purposes of law that the undermentioned property is no longer required by the competent authority for a public purpose and also according to the Government Lands Act (Cap. 573) of the Laws of Malta.

15th September, 2023

Description of the Land

The following land at Żejtun:

A plot of land measuring 439 square metres, bounded on the South East by property of Catherine Orland and on the North East and on the West by property of Nazzareno Cutajar, or more precise boundaries.

The abovementioned land is shown marked with the colour red and marked as plot no. 3 on plan P.D. no. 9_86_1, which may be viewed on demand at the Lands Authority, Auberge de Baviere, Valletta.

(Sgd) Dr John Vassallo
Chairperson of the Board of Governors of the Lands Authority

11th September, 2023

No. 1261

RELEASE OF LAND

DECLARATION BY THE LANDS AUTHORITY

WHEREAS by the Declaration of the President of Malta of the 2nd July, 1975, published in the Government Gazette of the 8th July, 1975, under Government Notice No. 446, the President of Malta had declared that the property was required by the competent Government for a public purpose in accordance with the provisions of the Land Acquisition (Public Purposes) Ordinance (Cap. 88), and whereas this property is no longer so required, I hereby declare for all

għall-finijiet u effetti kollha tal-liġi, illi l-proprjetà hawn taħt imsemmija m'għadhiex aktar meħtieġa mill-Awtorità kompetenti għal skop pubbliku u kif ukoll skont l-Att dwar Artijiet tal-Gvern (Kap. 573) tal-Liġijiet ta' Malta.

Il-15 ta' Settembru, 2023
(File No. L/546/74 Plot 1)

Deskrizzjoni tal-Art

L-art li ġejja f'Ħal Tarxien u l-Fgura:

Biċċa art tal-kejl ta' 10.7 metri kwadri, li tmiss mill-Punent ma' proprjetà tas-Sur Carmelo Farrugia u oħrajn, min-Nofsinhar ma' Triq Ħal Tarxien u mill-Grigal ma' proprjetà tas-Sur Joseph Vella, jew irjieħ verjuri.

L-art hawn fuq imsemmija tidher murija delinjata bil-kulur blu u mmarkata bħala plot nru. 1 fuq il-pjanta L.D. 91/75, li wieħed jista' jara fuq talba fl-uffiċċju tal-Awtorità tal-Artijiet, il-Berġa tal-Baviera, Il-Belt Valletta.

(Iff.) Dott. John Vassallo
Chairperson tal-Bord tal-Gvernaturi tal-Awtorità tal-Artijiet

Il-11 ta' Settembru, 2023

Nru. 1262

RILAXX TA' ART

DIKJARAZZJONI MILL-AWTORITÀ TAL-ARTIJIET

BILLI bid-Dikjarazzjoni tal-President ta' Malta tat-2 ta' Lulju, 1975, ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern tat-8 ta' Lulju, 1975, taħt in-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 446, il-President ta' Malta kien iddikjara illi l-proprjetà kienet meħtieġa mill-Gvern kompetenti għal skop pubbliku skont id-dispożizzjonijiet tal-Ordinanza dwar l-Akkwist ta' Art għal Skopijiet Pubbliċi (Kap. 88) u billi din il-proprjetà m'għadhiex aktar hekk meħtieġa, jiena hawnhekk niddikjara għall-finijiet u effetti kollha tal-liġi, illi l-proprjetà hawn taħt imsemmija m'għadhiex aktar meħtieġa mill-Awtorità kompetenti għal skop pubbliku u kif ukoll skont l-Att dwar Artijiet tal-Gvern (Kap. 573) tal-Liġijiet ta' Malta.

Il-15 ta' Settembru, 2023
(File No. L/546/74 Plot 2)

Deskrizzjoni tal-Art

L-art li ġejja f'Ħal Tarxien u l-Fgura:

Biċċa art tal-kejl ta' 900.6 metri kwadri, li tmiss min-Nofsinhar ma' Triq Ħal Tarxien, mil-Lvant u mill-Punent

intents and purposes of law that the undermentioned property is no longer required by the competent authority for a public purpose and also according to the Government Lands Act (Cap. 573) of the Laws of Malta.

15th September, 2023

Description of the Land

The following land at Ħal Tarxien and Fgura:

A plot of land measuring 10.7 square metres, bounded on the West by property of Mr Carmelo Farrugia and others, on the South by Triq Ħal Tarxien and on the North East by property of Mr Joseph Vella, or more precise boundaries.

The abovementioned land is shown marked with the colour blue and marked as plot no. 1 on plan L.D. 91/75, which may be viewed on demand at the Lands Authority, Auberge de Baviere, Valletta.

(Sgd) Dr John Vassallo
Chairperson of the Board of Governors of the Lands Authority

11th September, 2023

No. 1262

RELEASE OF LAND

DECLARATION BY THE LANDS AUTHORITY

WHEREAS by the Declaration of the President of Malta of the 2nd July, 1975, published in the Government Gazette of the 8th July, 1975, under Government Notice No. 446, the President of Malta had declared that the property was required by the competent Government for a public purpose in accordance with the provisions of the Land Acquisition (Public Purposes) Ordinance (Cap. 88), and whereas this property is no longer so required, I hereby declare for all intents and purposes of law that the undermentioned property is no longer required by the competent authority for a public purpose and also according to the Government Lands Act (Cap. 573) of the Laws of Malta.

15th September, 2023

Description of the Land

The following land at Ħal Tarxien and Fgura:

A plot of land measuring 900.6 square metres, bounded on the South by Triq Ħal Tarxien, on the East and on the West by

ma' proprjetà tas-Sur Carmelo Farrugia u oħrajn, jew irjieħ verjuri.

L-art hawn fuq imsemmija tidher murija delinjata bil-kulur blu u mmarkata bħala plot nru. 2 fuq il-pjanta L.D. 91/75, li wieħed jista' jara fuq talba fl-uffiċċju tal-Awtorità tal-Artijiet, il-Berġa tal-Baviera, Il-Belt Valletta.

(Iff.) Dott. John Vassallo
Chairperson tal-Bord tal-Gvernaturi tal-Awtorità tal-Artijiet

Il-11 ta' Settembru, 2023

property of Mr Carmelo Farrugia and others, or more precise boundaries.

The abovementioned land is shown marked with the colour blue and marked as plot no. 2 on plan L.D. 91/75, which may be viewed on demand at the Lands Authority, Auberge de Baviere, Valletta.

(Sgd) Dr John Vassallo
Chairperson of the Board of Governors of the Lands Authority

11th September, 2023

Nru. 1263

RILAXX TA' ART

DIKJARAZZJONI MILL-AWTORITÀ TAL-ARTIJIET

BILLI bid-Dikjarazzjoni tal-Gvernatur ta' Malta tal-1 ta' Awwissu, 1961, ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern tal-4 ta' Awwissu, 1961, taħt in-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 358, il-Gvernatur ta' Malta kien iddikjara illi l-proprjetà kienet meħtieġa mill-Gvern kompetenti għal skop pubbliku skont id-dispożizzjonijiet tal-Ordinanza dwar l-Akkwist ta' Art għal Skopijiet Pubbliċi (Kap. 88) u billi din il-proprjetà m'għadhiex aktar hekk meħtieġa, jiena hawnhekk niddikjara għall-finijiet u effetti kollha tal-liġi, illi l-proprjetà hawn taħt imsemmija m'għadhiex aktar meħtieġa mill-Awtorità kompetenti għal skop pubbliku u kif ukoll skont l-Att dwar Artijiet tal-Gvern (Kap. 573) tal-Liġijiet ta' Malta.

Il-15 ta' Settembru, 2023
(File No. L/50/62/24/2 Plot 3)

Deskrizzjoni tal-Art

L-art li ġejja f'San Ġwann:

Biċċa art tal-kejl ta' 8.8 metri kwadri, li tmiss mit-Tramuntana u mill-Grigal ma' proprjetà ta' Michael Angelo Caruana u mil-Lvant ma' proprjetà ta' John Grech, jew irjieħ verjuri.

L-art hawn fuq imsemmija tidher murija delinjata bil-kulur isfar u mmarkata bħala plot nru. 3 fuq il-pjanta L.D. 46/77, li wieħed jista' jara fuq talba fl-uffiċċju tal-Awtorità tal-Artijiet, il-Berġa tal-Baviera, Il-Belt Valletta.

(Iff.) Dott. John Vassallo
Chairperson tal-Bord tal-Gvernaturi tal-Awtorità tal-Artijiet

Il-11 ta' Settembru, 2023

No. 1263

RELEASE OF LAND

DECLARATION BY THE LANDS AUTHORITY

WHEREAS by the Declaration of the Governor of Malta of the 1st August, 1961, published in the Government Gazette of the 4th August, 1961, under Government Notice No. 358, the Governor of Malta had declared that the property was required by the competent Government for a public purpose in accordance with the provisions of the Land Acquisition (Public Purposes) Ordinance (Cap. 88), and whereas this property is no longer so required, I hereby declare for all intents and purposes of law that the undermentioned property is no longer required by the competent authority for a public purpose and also according to the Government Lands Act (Cap. 573) of the Laws of Malta.

15th September, 2023

Description of the Land

The following land at San Ġwann:

A plot of land measuring 8.8 square metres, bounded on the North and on the North East by property of Michael Angelo Caruana and on the West by property of John Grech, or more precise boundaries.

The abovementioned land is shown marked with the colour yellow and marked as plot no. 3 on plan L.D. 46/77, which may be viewed on demand at the Lands Authority, Auberge de Baviere, Valletta.

(Sgd) Dr John Vassallo
Chairperson of the Board of Governors of the Lands Authority

11th September, 2023

Nru. 1264

RILAXX TA' ART

DIKJARAZZJONI MILL-AWTORITÀ TAL-ARTIJIET

BILLI bid-Dikjarazzjoni tal-Gvernatur ta' Malta tal-1 ta' Awwissu, 1961, ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern tal-4 ta' Awwissu, 1961, taħt in-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 358, il-Gvernatur ta' Malta kien iddikjara illi l-proprjetà kienet meħtieġa mill-Gvern kompetenti għal skop pubbliku skont id-dispożizzjonijiet tal-Ordinanza dwar l-Akkwist ta' Art għal Skopijiet Pubbliċi (Kap. 88) u billi din il-proprjetà m'għadhiex aktar hekk meħtieġa, jiena hawnhekk niddikjara għall-finijiet u effetti kollha tal-liġi, illi l-proprjetà hawn taħt imsemmija m'għadhiex aktar meħtieġa mill-Awtorità kompetenti għal skop pubbliku u kif ukoll skont l-Att dwar Artijiet tal-Gvern (Kap. 573) tal-Liġijiet ta' Malta.

Il-15 ta' Settembru, 2023
(File No. L/50/62/24/2 Plot 4)

Deskrizzjoni tal-Art

L-art li ġejja f'San Ġwann:

Biċċa art tal-kejl ta' 21.8 metri kwadri, li tmiss mit-Tramuntana ma' proprjetà ta' Michael Angelo Caruana, mil-Lvant ma' proprjetà ta' John Grech u mil-Lbiċ ma' triq pubblika, jew irjieħ verjuri.

L-art hawn fuq imsemmija tidher murija delinjata bil-kulur aħdar u mmarkata bħala plot nru. 4 fuq il-pjanta L.D. 46/77, li wieħed jista' jara fuq talba fl-uffiċċju tal-Awtorità tal-Artijiet, il-Berġa tal-Baviera, Il-Belt Valletta.

(Iff.) Dott. John Vassallo
Chairperson tal-Bord tal-Gvernaturi tal-Awtorità tal-Artijiet

Il-11 ta' Settembru, 2023

Nru. 1265

ATT DWAR IL-PROFESSJONI NUTARILI U ARKIVJI NUTARILI (KAP. 55)

Nomina ta' Nutar Delegat/Konservatur

NGĦARRFU b'din illi bis-saħħa tas-setgħat mogħtijin bl-artikolu 20 tal-Att dwar il-Professjoni u Arkivji Nutarili, il-

No. 1264

RELEASE OF LAND

DECLARATION BY THE LANDS AUTHORITY

WHEREAS by the Declaration of the Governor of Malta of the 1st August, 1961, published in the Government Gazette of the 4th August, 1961, under Government Notice No. 358, the Governor of Malta had declared that the property was required by the competent Government for a public purpose in accordance with the provisions of the Land Acquisition (Public Purposes) Ordinance (Cap. 88), and whereas this property is no longer so required, I hereby declare for all intents and purposes of law that the undermentioned property is no longer required by the competent authority for a public purpose and also according to the Government Lands Act (Cap. 573) of the Laws of Malta.

15th September, 2023

Description of the Land

The following land at San Ġwann:

A plot of land measuring 21.8 square metres, bounded on the North by property of Michael Angelo Caruana, on the West by property of John Grech and on the South West by a public road, or more precise boundaries.

The abovementioned land is shown marked with the colour green and marked as plot no. 4 on plan L.D. 46/77, which may be viewed on demand at the Lands Authority, Auberge de Baviere, Valletta.

(Sgd) Dr John Vassallo
Chairperson of the Board of Governors of the Lands Authority

11th September, 2023

No. 1265

NOTARIAL PROFESSION AND NOTARIAL ARCHIVES ACT (CAP. 55)

Appointment of Notary Delegate/Keeper

IT is hereby notified that in exercise of the powers conferred by Section 20 of the Notarial Profession and Notarial Archives

Qorti ta' Reviżjoni Nutarili innominat lin-Nutar Dr Loredana Micallef bħala Nutar delegat u konservatur tal-atti tan-Nutar Dr John Debono u dan għall-perjodu bejn l-20 ta' Settembru, 2023 u s-27 ta' Settembru, 2023.

Illum, it-12 ta' Settembru, 2023

ADRIAN MICALLEF
Deputat Reġistratur, Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili

Nru. 1266

ATT DWAR IL-PROFESSJONI NUTARILI U ARKIVJI NUTARILI (KAP. 55)

Nomina ta' Nutar Delegat/Konservatur

NGĦARRFU b'din illi bis-saħħa tas-setgħat mogħtijin bl-artikolu 20 tal-Att dwar il-Professjoni u Arkivji Nutarili, il-Qorti ta' Reviżjoni Nutarili innominat lin-Nutar Dr Daniela Chetcuti bħala Nutar delegat u konservatur tal-atti tan-Nutar Dr Mary Grech Pace u dan għall-perjodu bejn it-13 ta' Settembru, 2023 u t-18 ta' Settembru, 2023.

Illum, it-13 ta' Settembru, 2023

ADRIAN MICALLEF
Deputat Reġistratur, Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili

Nru. 1267

ATT DWAR IL-PROFESSJONI NUTARILI U ARKIVJI NUTARILI (KAP. 55)

Rapport Numru: 739/2023

B'DIGRIET tal-14 ta' Settembru, 2023, il-Qorti ta' Reviżjoni tal-Atti Nutarili ordnat il-waqfien b'effett immedjat tal-inabilitazzjoni parzjali tan-Nutar Dottor Maria Roberta Galea Mamo mill-eżerċizzju tal-professjoni nutarili ordnata bid-Digriet Tagħha tal-5 ta' Settembru, 2023, stante li issa jirriżulta li l-istess Nutar Galea Mamo issa ottemperat ruħha mal-Liġi u mal-Ordni ta' din il-Qorti.

ADRIAN MICALLEF
Deputat Reġistratur, Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili

Illum, 14 ta' Settembru, 2023

Act, the Court of Revision of Notarial Acts has appointed Notary Dr Loredana Micallef to be Notary delegate and keeper of the Acts for Notary Dr John Debono for the period between 20th September, 2023 and 27th September, 2023.

Today, 12th September, 2023

ADRIAN MICALLEF
Deputy Registrar, Court of Revision of Notarial Acts

No. 1266

NOTARIAL PROFESSION AND NOTARIAL ARCHIVES ACT (CAP. 55)

Appointment of Notary Delegate/Keeper

IT is hereby notified that in exercise of the powers conferred by Section 20 of the Notarial Profession and Notarial Archives Act, the Court of Revision of Notarial Acts has appointed Notary Dr Daniela Chetcuti to be Notary delegate and keeper of the Acts for Notary Dr Mary Grech Pace for the period between 13th September, 2023 and 18th September, 2023.

Today, 13th September, 2023

ADRIAN MICALLEF
Deputy Registrar, Court of Revision of Notarial Acts

No. 1267

NOTARIAL PROFESSION AND NOTARIAL ARCHIVES ACT (CAP. 55)

Report Number: 739/2023

BY Decree of the 14th September, 2023, the Court of Revishon of Notarial Acts, ordered the suspension with immediate effect of the partial incapacitation of Notary Doctor Maria Roberta Galea Mamo from the exercise of the notarial profession ordered by the Decree of the 5th September, 2023, as it now appears that the same Notary Galea Mamo has now complied with the Law and the Order of this Court.

ADRIAN MICALLEF
Deputy Registrar Court of Revision of Notarial Acts

Today, 14th September, 2023

Nru. 1268

NUMRI ĠODDA TA' BIBIEN F'Ħ'ATTARD

Emendi

B'RIFERENZA għan-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 732 tal-14 ta' Awwissu, 2003, taħt it-titlu 'Numri ġodda ta' bibien f'Ħ'Attard', għandhom isiru dawn l-emendi kif indikati b'tipi **grassi**.

No. 1268

NUMBERING OF DOORS AT Ħ'ATTARD

Amendments

WITH reference to Government Notice No. 732 dated 14th August, 2003, under the title 'Renumbering of doors at Ħ'Attard', the following amendments in **bold** should be made.

Ħ'ATTARD

23. TRIQ IL-MOSTA

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq il-Kbira

Left side entering from Triq il-Kbira

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq il-Kbira

Right side entering from Triq il-Kbira

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*
Bieb bla numru (Dar)	48
Garaxx	50
Sit bla bini	52-62
Bieb bla numru (Dar)	64
24B	66

għandhom jinqraw
should read

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*
48	48
Daħla għall-garaxxijiet	**50**
Bieb bla numru	**52**
Sunrise	**54**
64	64
66	66

* In-numri 56, 58, 60 u 62 mhux se jintużaw peress li nfetħu inqas bibien milli kien hemm maħsub oriġinarjament

Il-15 ta' Settembru, 2023

15th September 2023

Nru. 1269

NUMRI ĠODDA TA' BIBIEN FIL-BAĦRIJA, IR-RABAT(M)

Emendi

B'RIFERENZA għan-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 671 tal-24 ta' Ġunju, 2005, taħt it-titlu 'Numri ġodda ta' bibien fir-Rabat (M)', għandhom isiru dawn l-emendi kif indikati b'tipi **grassi**.

No. 1269

NUMBERING OF DOORS AT IL-BAĦRIJA, IR-RABAT(M)

Amendments

WITH reference to Government Notice No. 671 dated 24th June, 2005, under the title 'Renumbering of doors at Ir-Rabat (M)', the following amendments in **bold** should be made.

Il-BAĦRIJA, IR-RABAT (M)

10. TRIQ IL-GIRNA

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Patri Tumas Xerri

Left side entering from Triq Patri Tumas Xerri

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*
Sit bla bini	1-5
Garaxx	7

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Patri Tumas Xerri

Right side entering from Triq Patri Tumas Xerri

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*

għandhom jinqraw
should read

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*	Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*
1 (Garaxx)	**1**		
Bieb bla numru (Dar)	**3**		
Garaxx	**5**		
7 (Garaxx)	7		

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*	Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*
Garaxx	23		
Bieb tal-ġenb	25		
27 (Garaxx)	27		

għandha tinqara
should read

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*	Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*
23 (Garaxx)	23		
Dawl il-Punent	**25**		
27 (Garaxx)	27		

Il-15 ta' Settembru, 2023 15th September 2023

Nru. 1270

No. 1270

NUMRI ĠODDA TA' BIBIEN FIL-BAĦRIJA, IR-RABAT (M)

NUMBERING OF DOORS AT IL-BAĦRIJA, IR-RABAT (M)

Emendi

Amendments

B'RIFERENZA għan-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 1237 tal-20 ta' Settembru, 2022, taħt it-titlu 'Numri ġodda ta' bibien fil-Baħrija, Ir-Rabat (M)', għandhom isiru dawn l-emendi kif indikati b'tipi **grassi**.

WITH reference to Government Notice No. 1237 dated 20th September, 2022, under the title 'Numbering of doors at Il-Baħrija, Ir-Rabat (M)', the following amendments in **bold** should be made.

IL-BAĦRIJA, IR-RABAT (M)

2. TRIQ IS-SAJF TA' SAN MARTIN

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Misraħ Patri Martin Caruana O.P.
Left side entering from Misraħ Patri Martin Caruana O.P.

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Misraħ Patri Martin Caruana O.P.
Right side entering from Misraħ Patri Caruana O.P.

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*	Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*
JoeReen	103		
Sit bla bini	105		
Sit bla bini	107		
Garaxx	109		
In-Narċisa	111		

għandhom jinqraw
should read

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*	Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*
103, JoeReen	103		
Bieb bla numru	**105**		
Garaxx	**105A**		
Sit bla bini	107		
109 (Garaxx)	109		
111, In-Narċisa	111		

Nru. 1271

NUMRI ĠODDA TA' BIBIEN FIL-KALKARA

Emendi

B'RIFERENZA għan-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 375 tal-5 ta' Mejju, 2000, taħt it-titlu 'Numri ġodda ta' bibien fil-Kalkara', għandhom isiru dawn l-emendi kif indikati b'tipi **grassi**.

No. 1271

NUMBERING OF DOORS AT IL-KALKARA

Amendments

WITH reference to Government Notice No. 375 dated 5th May, 2000, under the title 'Renumbering of doors at Il-Kalkara', the following amendments in **bold** should be made.

IL-KALKARA

3. TRIQ IL-ĠIR

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq il-Kapuċċini

Left side entering from Triq il-Kapuċċini

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*
Garaxx	5
Garaxx	7
Furaha	9
Dar Id-Duluri	11
Vinros	13
Garaxx	15
Domancich House	17

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq il-Kapuċċini

Right side entering from Triq il-Kapuċċini

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*

għandhom jinqraw
should read

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*
5 (Garaxx)	5
Garaxx	**7**
9, Furaha (Flettijiet)	**9**
Cenkyl	**11**
Garaxx	**11A**
Bieb bla numru (Flettijiet)	**13**
15 (Garaxx)	15
17, Domancich House	17

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*

Il-15 ta' Settembru, 2023

15th September 2023

Nru. 1272

NUMRI ĠODDA TA' BIBIEN FL-IMĠARR

Emendi

B'RIFERENZA għan-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 466 tas-6 ta' Mejju, 2005, taħt it-titlu 'Numri ġodda ta' bibien fl-Imġarr', għandhom isiru dawn l-emendi kif indikati b'tipi **grassi**.

No. 1272

NUMBERING OF DOORS AT L-IMĠARR

Amendments

WITH reference to Government Notice No. 466 dated 6th May, 2005, under the title 'Renumbering of doors at L-Imġarr', the following amendments in **bold** should be made.

L-IMĠARR

7. TRIQ ĠAMMARI CAMILLERI

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq il-Kbira

Left side entering from Triq il-Kbira

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq il-Kbira

Right side entering from Triq il-Kbira

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*
David Flats	6

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*	Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*
		Garaxx	8
		Garaxx	10
		Rosidene	12
		Paradise	14

għandhom jinqraw
should read

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*	Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*
		6, David Flats	6
		8 (Garaxx)	8
		10, Aurora Court	**10**
		Garaxx	**12**
		14, Paradise	14

Il-15 ta' Settembru, 2023 15th September 2023

Nru. 1273 **No. 1273**

NUMRI ĠODDA TA' BIBIEN F'TAS-SLIEMA

Emenda

B'RIFERENZA għan-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 464 tat-22 ta' Novembru, 1938, għandha ssir din l-emenda kif indikata b'tipi **grassi**.

NUMBERING OF DOORS AT TAS-SLIEMA

Amendment

WITH reference to Government Notice No. 464 dated 22nd November, 1938, the following amendment in **bold** should be made.

TAS-SLIEMA

TRIQ STELLA MARIS

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Ġużè Howard

Left side entering from Triq Ġużè Howard

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*
36	69
38	70

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Ġużè Howard

Right side entering from Triq Ġużè Howard

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*

għandha tinqara
should read

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*
69	69
69	**69A**
70	70

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*

Nru. 1274

NUMRI ĠODDA TA' BIBIEN F'ĦAL TARXIEN

Emendi

B'RIFERENZA għan-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 921 tat-23 ta' Awwissu, 2016, taħt it-titlu 'Numri ġodda ta' bibien f'Ħal Tarxien', għandhom isiru dawn l-emendi kif indikati b'tipi **grassi**.

No. 1274

NUMBERING OF DOORS AT ĦAL TARXIEN

Amendments

WITH reference to Government Notice No. 921 dated 23rd August, 2016, under the title 'Numbering of doors at Ħal Tarxien', the following amendments in **bold** should be made.

ĦAL TARXIEN

TRIQ ID-DEJMA

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Santa Marija

Left side entering from Triq Santa Marija

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Santa Marija

Right side entering from Triq Santa Marija

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*
Garaxx	166
Garaxx	168
Garaxx	170
Annunziata	172
Garaxx	174

għandhom jinqraw

should read

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*
166 (Garaxx)	166
Leonora	**168**
Zinnia (Flettijiet)	**170**
Daħla għall-garaxxijiet	**170A**
Etoile	**172**
174 (Garaxx)	174

Il-15 ta' Settembru, 2023

15th September 2023

Nru. 1275

NUMRI ĠODDA TA' BIBIEN FIX-XGĦAJRA

Emenda

B'RIFERENZA għan-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 386 tad-19 ta' April, 2005, taħt it-titlu 'Numri ġodda ta' bibien fix-Xgħajra', għandha ssir din l-emenda kif indikata b'tipi **grassi**.

No. 1275

NUMBERING OF DOORS AT IX-XGĦAJRA

Amendment

WITH reference to Government Notice No. 386 dated 19th April, 2005, under the title 'Renumbering of doors at Ix-Xgħajra', the following amendment in **bold** should be made.

IX-XGĦAJRA

6. TRIQ IL-FORTIZZA TAL-GRAZZJA

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq it-Torri ta' Alof de Wignacourt

Left side entering from Triq it-Torri ta' Alof de Wignacourt

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*
Tesjoe	67
Garaxx	69

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq it-Torri ta'Alof de Wignacourt

Right side entering from Triq it-Torri ta' Alof de Wignacourt

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*	Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*
Ave Maria	71		

għandha tinqara
should read

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*	Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*
67, Tesjoe	67		
69 (Garaxx)	69		
Bieb bla numru (Flettijiet)	**69A**		
71, Ave Maria	71		

Il-15 ta' Settembru, 2023

Nru. 1276

NUMRI ĠODDA TA' BIBIEN F'ĦAŻ-ŻABBAR

Emendi

B'RIFERENZA għan-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 381 tal-24 ta' Mejju, 1999, taħt it-titlu 'Numri ġodda ta' bibien f'Ħaż-Żabbar', għandhom isiru dawn l-emendi kif indikati b'tipi **grassi**.

15th September 2023

No. 1276

NUMBERING OF DOORS AT ĦAŻ-ŻABBAR

Amendments

WITH reference to Government Notice No. 381 dated 24th May, 1999, under the title 'Renumbering of doors at Ħaż-Żabbar', the following amendments in **bold** should be made.

ĦAŻ-ŻABBAR

55. TRIQ LIA

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq id-Dukkar

Left side entering from Triq id-Dukkar

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq id-Dukkar

Right side entering from Triq id-Dukkar

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*
Evergreen	166
Sit bla bini	168
Sit bla bini	170
Garaxx	172
Eastbourne	174
Ausonia	176
Garaxx	178
St. Rita	180

għandhom jinqraw
should read

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*
166, Evergreen	166
168, Eternity	**168**
Garaxx	**170**
Daħla għall-garaxxijiet	**172**
Eastbourne Court	**174**
Bieb bla numru	**176**

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*
176, Serenità	**178**
Garaxx	**178A**
180, St Rita	180

Il-15 ta' Settembru, 2023

Nru. 1277

NUMRI ĠODDA TA' BIBIEN F'ĦAŻ-ŻABBAR

Emendi

B'RIFERENZA għan-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 381 tal-24 ta' Mejju, 1999, taħt it-titlu 'Numri ġodda ta' bibien f'Ħaż-Żabbar', għandhom isiru dawn l-emendi kif indikati b'tipi **grassi**.

15th September 2023

No. 1277

NUMBERING OF DOORS AT ĦAŻ-ŻABBAR

Amendments

WITH reference to Government Notice No. 381 dated 24th May, 1999, under the title 'Renumbering of doors at Ħaż-Żabbar', the following amendments in **bold** should be made.

ĦAŻ-ŻABBAR

24. TRIQ IL-FAQQUS

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Wied il-Għajn

Left side entering from Triq Wied il-Għajn

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*
72	1
Garaxx	3
Casa Dimech	5
Andsin	7

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Wied il-Għajn

Right side entering from Triq Wied il-Għajn

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*

għandhom jinqraw

should read

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru ġdid *New Number*
1	1
Garaxx	**1A**
Daħla għall-garaxxijiet	**3**
5 (Flettijiet)	**5**
Bieb bla numru (Dar)	**5A**
7, Andsin	7

Il-15 ta' Settembru, 2023

Nru. 1278

ORDINANZA (GĦELUQ) DWAR IL-ĠONNA PUBBLIĊI (KAP. 34)

Il-Ġonna tal-Barrakka ta' Isfel

NGĦARRFU għall-informazzjoni ta' kulħaddd illi bis-setgħa mogħtija lilu bl-Artikolu 2 ta' l-Ordinanza dwar

15th September 2023

No. 1278

PUBLIC GARDENS (CLOSING) ORDINANCE (CAP. 34)

Lower Barrakka Gardens

IT is notified for general information that as enabled by Section 2 of the Public Gardens (Closing) Ordinance

l-Għeluq ta' Ġonna Pubbliċi (Kap 34) id-Direttur tal-Agrikultura approva li nhar it-Tnejn, 18 ta' Settembru, 2023, u it-Tlieta, 19 ta' Settembru, 2023, il-Ġnien tal-Barrakka t'Isfel ser ikun magħluq għall-pubbliku filgħodu sa nofsinhar u jkun taħt il-kontroll ta' GEB Landscaping.

Il-15 ta' Settembru, 2023

Nru. 1279

ATT DWAR IL-ĦADDIEMA D-DEHEB U L-ĦADDIEMA L-FIDDA (ARĠENTIERA) (KAP. 46)

IL-KUMMISSARJU tat-Taxxi Interni jgħarraf illi, fid-data li tidher hawn taħt, il-prezz tad-deheb u l-fidda li fuqu huma bbażati l-valutazzjonijiet magħmulin mill-Konslu għall-Ħaddiema d-Deheb u l-Ħaddiema l-Fidda ġie ffissat għall-finijiet tal-artikolu 14 tal-imsemmi Att kif ġej:

Data *Date*	Deheb Pur Gramma *Pure Gold* *Grams*	Fidda Pura Gramma *Pure Silver* *Grams*
15.9.2023	€57.365	€0.688

Il-15 ta' Settembru, 2023

AVVIŻ TAL-PULIZIJA

Nru. 187

Il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf li skont l-Avviż Legali 94/97 it-toroq hawn taħt imsemmija se jiġu kklassifikati bħala Żoni ta' Rmonk fid-dati u l-ħinijiet kif indikat hawn taħt.

Bis-saħħa tal-Artikolu 52(1) tal-Ordinanza dwar ir-Regolamenti tat-Traffiku (Kap. 65), il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf illi l-vetturi tas-sewqan ma jkunux jistgħu jgħaddu jew jiddawru mit-toroq imsemmija hawn taħt fid-dati u l-ħinijiet indikati.

L-Imdina

Nhar l-Erbgħa, 20 ta' Settembru, 2023 mid-9.00 a.m. sal-4.00 p.m. minn Pjazza tal-Arċisqof.

Ir-Rabat, Malta

Nhar il-Ħadd, 1 ta' Ottubru, 2023 mit-8.00 a.m. sa nofsinhar minn Triq il-Kunċizzjoni limiti tar-Rabat, Malta.

(Cap 34) the Director of Agriculture has approved that Lower Barrakka Gardens will be closed in the morning till noon on Monday, 18th September, 2023 and Tuesday, 19th September, 2023, and will be under the control of GEB Landscaping.

15th September, 2023

No. 1279

GOLDSMITHS AND SILVERSMITHS ACT (CAP. 46)

THE Commissioner of Inland Revenue notifies that, on the date shown hereunder, the price of gold and silver on which valuations made by the Consul for Goldsmiths and Silversmiths are based has been fixed for the purposes of article 14 of the said Act as follows:

Data *Date*	Deheb Pur Gramma *Pure Gold* *Grams*	Fidda Pura Gramma *Pure Silver* *Grams*
15.9.2023	€57.365	€0.688

15th Settembru, 2023

POLICE NOTICE

No. 187

The Commissioner of Police hereby notifies that in terms of L.N. 94/97 the streets listed hereunder are to be classified as Tow Zones as indicated hereunder on the dates and times indicated.

In virtue of Article 52(1) of the Traffic Regulations Ordinance (Cap. 65), the Commissioner of Police hereby notifies that the transit of vehicles through the streets mentioned hereunder will be suspended or deviated on the dates and times indicated.

Mdina

On Wednesday, 20th September, 2023 from 9.00 a.m. till 4.00 p.m. through Pjazza tal-Arċisqof.

Rabat, Malta

On Sunday, 1st October, 2023 from 8.00 a.m. till noon through Triq il-Kunċizzjoni limits of Rabat, Malta.

Vetturi li jiksru l-ordni ta' dan l-avviż ikunu suġġetti li jiġu rmunkati.

Il-15 ta' Settembru, 2023

AVVIŻ TAL-PULIZIJA

Nru. 188

Il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf li skont il-Leġiżlazzjoni Sussidjarja 65.05 u l-Leġiżlazzjoni Sussidjarja 65.13, it-toroq hawn taħt imsemmija se jiġu kklasifikati bħala Żoni ta' Rmonk kif indikat hawn taħt fid-dati u ħinijiet indikati.

Bis-saħħa tal-Artikolu 52(1) tal-Ordinanza dwar ir-Regolamenti tat-Traffiku (Kap 65), il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf illi l-vetturi tas-sewqan jista' jagħti l-każ li ma jkunux jistgħu jgħaddu jew jiddawru mit-toroq imsemmija hawn taħt fid-dati u l-ħinijiet indikati.

Iż-Żejtun

Nhar is-Sibt, 16 ta' Settembru, 2023 mill-4.00 p.m. sas-1.00 a.m. tal-Ħadd, 17 ta' Settembru, 2023 minn Triq il-Madonna tal-Ħniena.

Nhar il-Ħadd, 17 ta' Settembru, 2023 mill-5.00 p.m. sal-11.00 p.m. minn Triq il-Madonna tal-Ħniena minn Misraħ Dom Mintoff sa kantuniera ma' Triq Melchiore Gafà.

Il-Qrendi

Nhar il-Ħadd, 17 ta' Settembru, 2023 mill-5.00 p.m. sal-11.00 p.m. minn Triq il-Parroċċa, Pjazza San Mattew, Triq il-Kbira, Triq is-Salvatur, Triq it-Torri, Triq San Nikola u Triq Rokku Buhagiar.

Nhar il-Ħadd, 8 ta' Ottubru, 2023 mill-5.00 p.m. sad-9.00 p.m. minn Triq il-Parroċċa, Pjazza San Mattew, Triq il-Kbira, Triq is-Salvatur, Triq it-Torri u Triq San Nikola.

Trasport pubbliku se jkun ukoll affettwat.

Iż-Żurrieq

Nhar il-Ħadd, 17 ta' Settembru, 2023 mill-5.00 p.m. 'il quddiem minn Triq P.P. Saydon, Triq il-Ħaddiema, Triq l-Inġiniera, Triq iċ-Ċombini, Triq il-Kbira u Misrah ir-Repubblika.

Nhar il-Ħadd, 8 ta' Ottubru, 2023 from 5.00 p.m. 'il quddiem minn Triq P.P. Saydon, Triq il-Ħaddiema, Triq l-Inġiniera, Triq iċ-Ċombini, Triq il-Kbira u Misraħ ir-Repubblika.

On Tuesday, 31 ta' Ottubru, 2023 from 7.00 p.m. 'il quddiem minn Triq P.P. Saydon.

Vehicles found in contravention to the order of this notice are liable to be towed.

15th September, 2023

POLICE NOTICE

No. 188

The Commissioner of Police hereby notifies that in terms of Subsidiary Legislation 65.05 and Subsidiary Legislation 65.13, the streets listed hereunder are to be classified as Tow Zones.

In virtue of Section 52 (1) of the Traffic Regulations (Chapter 65). The Commissioner of Police hereby notifies that the transit and stopping of vehicles through the streets mentioned hereunder may be prohibited on the dates and times indicated.

Żejtun

On Saturday, 16th September from 4.00 p.m. till 1.00 a.m. of Sunday, 17th September, 2023 through Triq il-Madonna tal-Ħniena.

On Sunday, 17th September, 2023 from 5.00 p.m. till 11.00 p.m. through Triq il-Madonna tal-Ħniena from Misraħ Dom Mintoff till corner with Triq Melchiore Gafà.

Qrendi

On Sunday, 17th September, 2023 from 5.00 p.m. till 11.00 p.m. through Triq il-Parroċċa, Pjazza San Mattew, Triq il-Kbira, Triq is-Salvatur, Triq it-Torri, Triq San Nikola and Triq Rokku Buhagiar.

On Sunday, 8th October, 2023 from 5.00 p.m. till 9.00 p.m. through Triq il-Parroċċa, Pjazza San Mattew, Triq il-Kbira, Triq is-Salvatur, Triq it-Torri and Triq San Nikola.

Public transport will also be affected

Żurrieq

On Sunday, 17th September, 2023 from 5.00 p.m. onwards through Triq P.P. Saydon, Triq il-Ħaddiema, Triq l-Inġiniera, Triq iċ-Ċombini, Triq il-Kbira and Misrah ir-Repubblika.

On Sunday, 8th October, 2023 from 5.00 p.m. onwards through Triq P.P. Saydon, Triq il-Ħaddiema, Triq l-Inġiniera, Triq iċ-Ċombini, Triq il-Kbira and Misrah ir-Repubblika.

On Tuesday, 31st October, 2023 from 7.00 p.m. onwards through Triq P.P. Saydon.

Trasport pubbliku se jkun ukoll affettwat.

Il-Gudja

Nhar il-Ħadd, 24 ta' Settembru, 2023 mis-2.30 p.m. sad-9.30 p.m. mill-pjazza quddiem il-Knisja, Triq il-Kbira, Triq Anġlu Dalli, Triq San Mark, Triq Kappillan Lunzjata, Triq Raymond Caruana u l-pjazza.

Nhar il-Ħamis, 28 ta' Settembru, 2023 mill-4.30 p.m. sal-11.30 p.m. mill-pjazza.

Nhar il-Ġimgħa, 29 ta' Settembru, 2023 mill-4.30 p.m. sal-11.30 p.m. mill-pjazza, Triq il-Kbira, Triq Anġlu Dalli, Triq San Mark, Triq San Pawl, Triq Bir Miftuh, Triq William Baker, Triq Annunzjata, Triq Raymond Caruana u l-pjazza quddiem il-każin tas-Soċjetà Filarmonika La Stella.

Nhar il-Ġimgħa, 29 ta' Settembru, 2023 mill-11.30 p.m. sas-2.00 a.m. tas-Sibt, 30 ta' Settembru, 2023 mill-pjazza, Triq il-Kbira quddiem il-każin tas-Soċjetà Filarmonika La Stella.

Nhar is-Sibt, 30 ta' Settembru, 2023 mis-6.00 a.m. san-12.30 a.m. tal-Ħadd, 1 ta' Ottubru, 2023 mill-pjazza, Triq Santa Marija, Triq Annunzjata, Triq Raymond Caruana, Triq il-Kbira quddiem il-każin tas-Soċjetà Filarmonika La Stella.

Nhar il-Ħadd, 1 ta' October, 2023 mis-6.00 a.m. sat-3.00 p.m mill-pjazza, Triq Żebbuġa, Triq San Mark, Triq il-Kbira, Triq San Ciro, Triq Bettina, Vjal it-Torri, Triq Raymond Caruana u quddiem il-każin tas-Soċjetà Filarmonika La Stella.

Nhar il-Ħadd, 1 ta' October, 2023 mill-5.30 p.m. sal-11.30 p.m. minn Triq il-Kbira, il-pjazza u quddiem il-każin tas-Soċjetà Filarmonika La Stella.

Trasport pubbliku se jkun ukoll affettwat.

Vetturi li jiksru l-ordni ta' dan l-avviż ikunu suġġetti li jiġu rmunkati.

Il-15 ta' Settembru, 2023

TRANSPORT MALTA

Avviż Lokali lill-Baħħara Nru. 167 tal-2023

Airshow Internazzjonali ta' Malta - Żona ta' Esklużjoni Marittima – 2023

Id-Direttorat tal-Portijiet u l-Yachting, Transport Malta, jinnotifika lill-baħħara li l- Airshow Internazzjonali ta' Malta din is-sena ser isir bejn il-Ġimgħa, 22 ta' Settembru , 2023 u l-Ħadd, 24 ta' Settembru, 2023.

Public transport will also be affected

Gudja

On Sunday, 24th September, 2023 from 2.30 p.m. till 9.30 p.m. through square in front of the Church, Triq il-Kbira, Triq Anġlu Dalli, Triq San Mark, Triq Kappillan Lunzjata, Triq Raymond Caruana and the square.

On Thursday, 28th September, 2023 from 4.30 p.m. till 11.30 p.m. through the square.

On Friday, 29th September, 2023 from 4.30 p.m. till 11.30 p.m. through the square, Triq il-Kbira, Triq Anġlu Dalli, Triq San Mark, Triq San Pawl, Triq Bir Miftuh, Triq William Baker, Triq Annunzjata, Triq Raymond Caruana and the square in front of the La Stella Philharmonic Society band club.

On Friday, 29th September, 2023 from 11.30 p.m. till 2.00 a.m. of Saturday, 30th September, 2023 through the square, Triq il-Kbira in front of La Stella Philharmonic Society band club.

On Saturday, 30th September, 2023 from 6.00 a.m. till 12.30 a.m. of Sunday, 1st October, 2023 through the square, Triq Santa Marija, Triq Annunzjata, Triq Raymond Caruana, Triq il-Kbira in front of the La Stella Philharmonic Society band club.

On Sunday, 1st October, 2023 from 6.00 a.m. till 3.00 p.m through the square, Triq Żebbuġa, Triq San Mark, Triq il-Kbira, Triq San Ciro, Triq Bettina, Vjal it-Torri, Triq Raymond Caruana and in front of the La Stella Philharmonic Society band club.

On Sunday, 1st October, 2023 from 5.30 p.m. till 11.30 p.m. through Triq il-Kbira, the square and in front of the La Stella Philharmonic Society band club.

Public transport will also be affected

Any vehicles found parked in contravention to the order of this notice are liable to be towed away.

15th September, 2023

TRANSPORT MALTA

Local Notice to Mariners No. 167 of 2023

Malta International Airshow - Maritime Exclusion Zone – 2023

The Ports and Yachting Directorate, Transport Malta, notifies mariners that the Malta International Airshow will this year be held between Friday, 22nd September, 2023 and Sunday, 24th September, 2023.

Il-wirjiet se jsiru fuq il-baħar 'il barra minn Buġibba u l-Qawra.

Fid-dawl ta' din ta' hawn fuq, Żona ta' Esklużjoni Marittima, li se tkun delineata mil-linji immaġinarji li jgħaqqdu l-punti A, B, C, D u E kif muri fuq iċ-chart fis-sit elettroniku ta' Transport Malta (www.transport.gov.mt).

Pożizzjoni	*Latitudni (T)*	*Longitudni (L)*
A	35° 57'.198	014° 24'.473
B	35° 57'.582	014° 24'.232
C	35° 57'.933	014° 25'.132
D	35° 58'.283	014° 26'.032
E	35° 57'.900	014° 26'.272

Marker buoys se jitpoġġew fil-pożizzjonijiet ta' hawn fuq u l-ebda bastiment ma jitħalla jipproċedi f'din iż-żona matul id-dati u l-ħinijiet stipulati.

Id-data u l-ħinijiet tad-displejs huma kif ġej:

Nhar il-Ġimgħa, 22 ta' Settembru, 2023 mis-2.00 p.m. sal-5.00 p.m.,

Nhar is-Sibt, 23 ta' Settembru, 2023 mis-2.00 p.m. sas-6.30 p.m. u

Nhar il-Ħadd 24 ta' Settembru 2023 mis-2.00 p.m. sas-6.30 p.m.

Il-baħħara għandhom jikkonformaw mal-istruzzjonijiet u d-direzzjonijiet maħruġa fuq VHF Channel 12 u/jew 16 minn Valletta VTS u minn kwalunkwe personal ta' infurzar marittimu fiż-żona.

Il-pożizzjonijiet jinsabu f'WGS 84 DATUM

Chart affettwata: BA 211

Il-15 ta' Settembru, 2023

TRANSPORT MALTA

Avviż Lokali lill-Baħħara Nru. 168 tal-2023

Ċattra irmiġġat fil-Qala tal-Mistra – Il-Bajja ta' San Pawl

Id-Direttorat tal-Portijiet u l-Yachting, Transport Malta, jgħarraf lill-baħħara li se jsir Camp-A-Float fil-Qala tal-Mistra – Il-Bajja ta' San Pawl.

Il-Camp-A-Float jikkonsisti f'ċattra magħmula mill-bniedem kompluta b'tinda abbord.

The displays will be held over the sea off Bugibba and Qawra

In view of the above a Maritime Exclusion Zone, which will be delineated by the imaginary lines joining the points A, B, C, D and E as shown on the chart found on Transport Malta website (www.transport.gov.mt).

Position	*Latitude (N)*	*Longitude (E)*
A	35° 57'.198	014° 24'.473
B	35° 57'.582	014° 24'.232
C	35° 57'.933	014° 25'.132
D	35° 58'.283	014° 26'.032
E	35° 57'.900	014° 26'.272

Marker buoys will be laid in the above positions and no vessel will not be allowed to proceed inside this area during the stipulated dates and times.

The date and times of the displays are as follows:

On Friday, 22nd September, 2023 from 2.00 p.m. till 5.00 p.m.

On Saturday, 23rd September, 2023 from 2.00 p.m. till 6.30 p.m. and

On Sunday, 24th September, 2023 from 2.00 p.m. till 6.30 p.m.

Mariners are to comply with instructions and directions issued on VHF channel 12 and/or 16 by Valletta VTS and by any maritime enforcement assets in the area.

Positions are in WGS 84 DATUM

Chart affected: BA 211

15th September, 2023

TRANSPORT MALTA

Local Notice to Mariners No. 168 of 2023

Raft moored at il-Qala tal-Mistra – Il-Bajja ta' San Pawl

The Ports and Yachting Directorate, Transport Malta, notifies mariners that a Camp-A-Float will be held at il-Qala tal-Mistra – Il-Bajja ta' San Pawl.

The Camp-A-Float consists of a man-made raft complete with a tent on board.

Jekk it-temp jippermetti li ċ-ċattra tkun irmiġġata fil-Qala tal-Mistra – Il-Bajja ta' San Pawl jew f'punt "A" jew punt "B" skont id-direzzjoni tar-riħ, kif muri fuq iċ-chart fis-sit elettroniku ta' Transport Malta (www.transport.gov.mt), bejn il-Ġimgħa 22 ta' Settembru 2023 f'nofsinahar u l-Ħadd 24 ta' Settembru 2023 fis-1.00 p.m..

	Latitudni (T)	Longitudni (L)
A	35° 57'.454	014° 23'.446
B	35° 57'.543	014° 23'.418

Peress li l-Camp-A-Float se jkollu persuni abbord u se jkun irmiġġat fil-pożizzjoni matul is-sigħat ta' dlam, dawl abjad madwar id-dawra, pożizzjonat fejn ikun jista' jara l-aħjar, għandu jkun esebit minn inżul ix-xemx sa tlugħ ix-xemx u fi kwalunkwe ċirkostanza ta' viżibilità ristretta.

Il-bastimenti kollha li qed jinnavigaw fil-bajja huma mitluba joqgħodu attenti ħafna, jinnavigaw b'kawtela u b'veloċità baxxa u jagħtu liċ-ċattra rmiġġ wiesa'.

Charts affettwati: BA 211, 2537 u 2538

Il-15 ta' Settembru, 2023

TRANSPORT MALTA

Avviż Lokali lill-Baħħara Nru. 169 tal-2023

Tindif ta' qiegħ il-baħar fix-Xemxija fil-Bajja ta' San Pawl - 2023

Id-Direttorat tal-Portijiet u l-Yachting, Transport Malta, jgħarraf lill-baħħara li ser issir tindif ta' qiegħ il-baħar minn għaddasa fix-Xemxija fil-Bajja ta' San Pawl, fiż-żona A, B, Ċ u D kif murija fuq iċ-chart fis-sit elettroniku ta' Transport Malta (www.transport.gov.mt), nhar il-Ħamis, 21 ta' Settembru, 2023, bejn id-9.00 a.m. u s-2.00 p.m.

Pożizzjoni	*Latitudni (T)*	*Longitudni (L)*
A 35°	56'.828	014° 23'.353
B	35° 56'.774	014° 23'.389
C	35° 56'.766	014° 23'.262
D	35° 56'.831	014° 23'.226

Jekk minħabba kundizzjonijiet tat-temp mhux favorevoli ma tkunx tista' ssir f'din iż-żona, l-operazzjoni ta' tindif ta' qiegħ il-baħar issir fiż-żona E, F, G u H fl-istess data u ħin, kif murija fuq iċ-chart fis-sit elettroniku ta' Transport Malta (www.transport.gov.mt)

Pożizzjoni	*Latitudni (T)*	*Longitudni (L)*
E	35° 56'.944	014° 23'.143

Weather permitting the raft will be moored at il-Qala tal-Mistra – Il Bajja ta' San Pawl at either point "A" or point "B" depending on wind direction, as shown on the chart found on Transport Malta website (www.transport.gov.mt), between Friday, 22nd September, 2023 at noon and Sunday, 24th September, 2023 at 1.00 p.m.

	Latitude (N)	*Longitude (E)*
A	35° 57'.454	014° 23'.446
B	35° 57'.543	014° 23'.418

As the Camp-A-Float will have persons on board and will be moored in position during hours of darkness, an all-round white light, positioned where it can best be seen, shall be exhibited from sunset to sunrise and in any circumstance of restricted visibility.

All vessels navigating within the bay are requested to keep a sharp lookout, navigate with caution and at slow speed and give the raft a wide berth.

Charts affected: BA 211, 2537 and 2538

15th September, 2023

TRANSPORT MALTA

Local Notice to Mariners No. 169 of 2023

Seabed clean-up at Xemxija in Il-Bajja ta' San Pawl - 2023

The Ports and Yachting Directorate, Transport Malta, notifies mariners that a seabed clean-up operation by divers at Xemxija in Il-Bajja ta' San Pawl, within the area A, B, C and D as shown on the chart found on Transport Malta website (www.transport.gov.mt), will be held on Thursday, 21st September, 2023, between 9.00 a.m. and 2.00 p.m.

Position	*Latitude (N)*	*Longitude (E)*
A	35° 56'.828	014° 23'.353
B	35° 56'.774	014° 23'.389
C	35° 56'.766	014° 23'.262
D	35° 56'.831	014° 23'.226

If due to unfavourable weather conditions it cannot be held in this area, the seabed clean-up operation will be held within the area E, F, G and H on the same date and time, as shown on the chart found on Transport Malta website (www.transport.gov.mt).

Position	*Latitude (N)*	*Longitude (E)*
E	35° 56'.944	014° 23'.143

F	35° 56'.868	014° 23'.065
G	35° 56'.832	014° 23'.129
H	35° 56'.917	014° 23'.210

L-għaddasa se jkunu qed jesebixxu l-International code of Signals flag "A".

Il-baħħara huma avżati biex joqgħodu attenti ħafna u jinnavigaw b'kawtela kbira u b'veloċità baxxa meta jkunu fil-viċinanzi, fid-data u l-ħin stipulati.

Huma għandhom jikkoperaw mal-organizzaturi u jħarsu kwalunkwe struzzjonijiet maħruġa fuq VHF Channel 12 u/jew 16 minn Valletta VTS u minn kull Uffiċjal tal-Infurzar fuq il-post.

Chart affettwata: BA 177

Il-15 ta' Settembru, 2023

F	35° 56'.868	014° 23'.065
G	35° 56'.832	014° 23'.129
H	35° 56'.917	014° 23'.210

The divers will be exhibiting the international code of Signals flag "A".

Mariners are advised to keep a sharp lookout and navigate with extreme caution and at slow speed when in the vicinity, on the stipulated date and time.

They are to cooperate with the organisers and to comply with any instructions issued on VHF channel 12 and/or 16 by Valletta VTS and by any Enforcement Personnel on site.

Chart affected: BA 177

15th September, 2023

UFFIĊĊJU NAZZJONALI TAL-ISTATISTIKA

Post ta' Uffiċjal Amministrattiv 5

Numru tal-Permess tal-Jobsplus 679/2023
Numru tal-Vakanza tal-Jobsplus – (398348)

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil

1.0 Iċ-Chairman tal-Awtorità tal-Istatistika ta' Malta (MSA) ser jilqa' applikazzjonijiet għal xogħol ta' Uffiċjal Amministrattiv 5 bi speċjalizzazzjoni fit-Taħriġ u l-Iżvilupp mal-Uffiċċju Nazzjonali tal-Istatistika. L-impjegat prospettiv ikun jagħmel parti mit-Taqsima tar-Riżorsi Umani u Żvilupp tal-Istaff jew minn taqsimiet oħra skont l-esiġenzi tal-Uffiċċju.

1.1 Din il-pożizzjoni hija opportunità eċċellenti għal kandidati li qegħdin ifittxu li jiksbu karriera bi speċjalizzazzjoni fil-Maniġment tar-Riżorsi Umani.

1.2 Minbarra livell eċċellenti fil-kitba bl-Ingliż u ħiliet fil-komunikazzjoni verbali, il-kandidat magħżul għandu jkollu għarfien tajjeb tal-użu tal-applikazzjonijiet tal-Microsoft Office (preferibbilment kkwalifikat b'Liċenzja Ewropea tal-ECDL), ħila fil-bdil tad-dejta f'tagħrif sinifikanti u l-kitba tar-rapporti, ħiliet analitiċi, ta' komunikazzjoni u ta' preżentazzjoni tajbin ħafna, u għarfien tajjeb tat-taħriġ u l-iżvilupp u s-Sistemi ta' Informazzjoni tal-HR.

1.3 Il-kandidati magħżulin irid ikollhom ukoll il-ħila li jippjanaw u jmexxu aktar minn proġett wieħed fl-istess waqt u fi żmien l-iskadenzi stipulati, u jkollhom ir-rieda li jitgħallmu u jinvolvu ruħhom, flimkien ma' motivazzjoni personali.

NATIONAL STATISTICS OFFICE

Post of Administration Officer 5

Jobsplus Permit 679/2023
Jobsplus Vacancy – (398348)

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender

1.0 The Chairman of the Malta Statistics Authority (MSA) invites applications for the post of Administration Officer 5 with specialisation in Training and Development within the National Statistics Office (NSO). The prospective employee will be assigned to the Human Resources and Training and Development Unit or any other unit according to the exigencies of the Office.

1.1 This position is an excellent opportunity for prospective candidates seeking to attain a career with specialisation in Human Resources Management.

1.2 Besides an excellent level of written English and verbal communication skills, the successful candidate must have good knowledge of Microsoft Office applications (preferably qualified with a European Computer Driving License - ECDL), skill in translating data into meaningful information and report writing, very good analytical, communication and presentation skills and, good knowledge training and development and HR Information Systems.

1.3 Successful candidates must also have the ability to plan and manage multiple projects within stipulated deadlines and have willingness to learn and engage, coupled with personal motivation.

Pakkett tax-xogħol:

2.0 Skont it-termini tal-Ftehim Kollettiv li jorbot lill-impjegati kollha tal-MSA, il-grad ta' Uffiċjal Amministrattiv 5 qiegħed fi Skala Tlieta (3) tas-Salarji, b'salarju li jibda minn €28,284 għas-sena 2023 u b'żidiet annwali li huma suġġetti għal prestazzjoni tajba tax- xogħol.

2.1 L-Uffiċċju joffri ambjent tax-xogħol attraenti, assigurazzjoni tas-saħħa, inċentivi għal studju kontinwu kif ukoll miżuri favur il-familja bħat-telexogħol u arranġamenti tax-xogħol flessibbli.

Termini u Kundizzjonijiet

3.0 Din il-ħatra hija bbażata fuq kuntratt indefinit li huwa suġġett għal perjodu ta' prova ta' tnax-il xahar (12).

3.1 Sakemm ma ssirx talba mill-maniġment minħabba l-eżiġenzi tal-Uffiċċju, ma jkunx jista' jintalab transfer intern qabel ma jgħaddu sentejn (2) mill-bidu tax-xogħol.

3.2 Il-kandidat magħżul jeħtieġlu jiffirma kuntratt li bih jiddikjara ruħu responsabbli għall-impenji li huwa jkun ingħażel għalihom.

3.3 Ir-riżultat jibqa' fis-seħħ għal sena (1) mid-data tal-pubblikazzjoni.

Dmirijiet

4.1 Id-dmirijiet ta' Uffiċjal Amministrattiv 5 bi speċjalizzazzjoni fit-Taħriġ u l-Iżvilupp huma dawn li ġejjin:

a) Jagħmilha ta' punt ewlieni ta' riferenza dwar kull inizjattiva ta' taħriġ, jikkompila u jaġġorna b'mod regolari d-dokumentazzjoni relatata mat-taħriġ, filwaqt li jfassal strateġija ta' taħriġ għall-NSO;

b) Jagħraf korsijiet xierqa u effettivi ta' taħriġ u żvilupp għall-impjegati permezz ta' analiżi tal-impjiegi, PMPs u konsultazzjoni regolari mad-Diretturi u l-Maniġers bl-għan li jkunu magħrufa n-nuqqasijiet fil-ħiliet u l-iżvilupp personali fil-livelli kollha;

c) Ifassal, jifrex u jamministra programmi ta' taħriġ u żvilupp imsejsa fuq il-ħtiġijiet tal-impjegat u tal-organizzazzjoni, u jipproduċi materjal ta' taħriġ għall-korsijiet interni;

d) Jippjana u jistima 'd-dħul mill-investiment' fuq kull programm ta' taħriġ jew żvilupp, filwaqt li jitqiesu l-ispejjeż tal-programmi ppjanati u jinżammu l-baġits;

Work Package:

2.0 In terms of the Collective Agreement binding all MSA employees, the post of Administration Officer 5 falls within Salary Scale 3 with a salary commencing at €28,284 for the year 2023, rising by annual increments subject to a positive employee performance review.

2.1 The Office also offers a friendly working environment, a health insurance policy, policies to support further study and family- friendly measures such as telework and flexible working arrangements.

Terms and Conditions

3.0 This appointment is on an indefinite contractual basis. The first twelve (12) months are subject to a probationary period.

3.1 It will not be possible to request an internal transfer before a two (2) year period from date of appointment as long as such request does not come from senior management due to work exigencies of the Office.

3.2 The selected candidate will be required to sign an undertaking signifying their commitment to the assignment for which they are selected.

3.3 The interview result will be valid for a period of one (1) year from the date of publication.

Duties:

4.1 The duties of an Administration Officer 5 with specialisation in Training and Development are as follows:

a) Act as a main point of reference on any training initiatives, compile and regularly update training related documentation, while devising a training strategy for the NSO;

b) Identify suitable and effective training and development courses for employees through job analysis, PMPs and regular consultation with Directors and Managers with the aim to identify skills gaps and personal development across all levels;

c) Design, expand and manage training and development programmes based on the needs of the employee and the organisation, and produce training material for in-house courses;

d) Plan and assess the 'return on investment' of any training or development programme, taking into consideration the costs of planned programmes and keeping within budgets;

e) Jiżviluppa programm ta' induzzjoni effettiv u effiċjenti għal impjegati u interns ġodda;

f) Iżomm għajnejh fuq l-progress tat-trainees permezz ta' kwestjonarji u taħdidiet mal-maniġers, u jħejji rapporti dwar is-suġġett;

g) Imexxi 'l quddiem kultura tax-xogħol ta' żvilupp professjonali kontinwu (CPD), ifassal pjanijiet ta' tagħlim individwali u jżomm ruħu aġġornat mal-iżviluppi fit-taħriġ;

h) Jaġġorna u jżomm ir-rekords personali tal-impjegati inkluż database dwar il-ħiliet tagħhom u jiżgura li t-tagħrif kollu jinżamm fi qbil mal-linji gwida interni dwar is-Sigurtà tal-Informazzjoni u l-GDPR;

i) Jikkoordina l-Programmi tal-Maniġment tal-Prestazzjoni (PMPs) mal-maniġment superjuri u l-istaff, filwaqt li jkun żgurat li l-prestazzjoni tal-impjegati tinżamm fil-livelli mixtieqa;

j) Jissorvelja kontinwament il-prestazzjoni permezz tas-sistema ta' evalwazzjoni, jifli mill-ġdid l-Indikaturi Ewlenin tal-Prestazzjoni (KPIs) u jiżgura li l-għanijiet tal-impjegati jkunu jaqblu mal-ħtiġijiet tan-negozju u tas-suq fil-preżent;

k) Jikkompila u janalizza l-metriċi tar-riżorsi umani fuq bażi regolari biex jiżgura li l-proċeduri tax-xogħol ikunu osservati u jressaq soluzzjonijiet li jkunu jistgħu jitwettqu biex tikber l-effiċjenza u l-produttività;

l) Iwettaq kull dmir ieħor li jista' jkun assenjat mill-Kap tat-Taqsima u/jew mid-Direttur għas-Servizzi Korporattivi b'mod xieraq u professjonali.

Rekwiżiti:

5.0 Applikanti għal dan ix-xogħol għandu jkollhom:

a. Ċertifikat rikonoxxut f'Livell 5 tal-MQF f'suġġett rilevanti relatat mar-Riżorsi Umani, it-Taħriġ u l-Iżvilupp, flimkien ma' seba' snin, jew ekwivalenti, ta' esperjenza rilevanti;

JEW

b. Ċertifikat f'Livell 6 tal-MQF jew kwalifika ogħla f'suġġett rilevanti relatat mar-Riżorsi Umani, it-Taħriġ u l-Iżvilupp.

ċ. Użu tajjeb tal-Ingliż, flimkien ma' użu tajjeb fil-Malti jew kwalunkwe lingwa oħra uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

d. Kondotta tal-Pulizija nadifa (maħruġa fl-aħħar sitt xhur).

e) Develop an effective and efficient induction programme for new employees and interns;

f) Monitor, review and evaluate the progress of trainees through questionnaires and discussions with managers, and prepare reports on subject-matter;

g) Promote a work culture of continuing professional development (CPD), devise individual learning plans and keep up to date with developments in training;

h) Update and maintain employees' personal records including a workforce skills database and ensure that all information is retained in accordance with internal Information Security and GDPR guidelines;

i) Coordination of the Performance Management Programmes (PMPs) with senior management and staff members whilst ensuring that employees' performance is kept to desired levels;

j) Continuously monitor performance through the appraisal system, reviewing Key Performance Indictors (KPIs) and ensure that the goals of employees are in line with current business and market needs;

k) Compiles and analyse HR metrics on a regular basis to ensure HR operational procedures are being adhered to and suggest possible approaches to being more efficient and productive;

l) Carries out any other duties as may be assigned by the Head of Unit and/or Director for Corporate Services in a proper and professional manner.

Eligibility Requirements:

5.0 Applicants for this post must:

a. Be in possession of a recognised Certificate at MQF Level 5 in a relevant subject area related to Human Resources, Training and Development., together with seven (7) years, or equivalent, of relevant experience;

OR

b. Be in possession of a recognised Certificate at MQF Level 6 or higher qualification in a relevant subject area related to Human Resources, Training and Development.

c Demonstrate a good command of the English language, together with Maltese or any other official European language.

d. Be in possession of a clean Police Conduct (issued within the last 6 months).

5.1 Applikanti prospettivi huma mitlubin jippreżentaw dikjarazzjonijiet tal-MQRIC fejn jirrigwardjaw kwalifiċi tal-MQRIC jew awtoritajiet oħra skont il-kundizzjonijiet stipulati minn din is-sejħa.

5.2 Ladarba jissottomettu evidenza li jinsabu fil-faża finali tal-kors tagħhom, il-kandidati li għadhom ma kisbux formalment il-kwalifiki speċifikati f'artiklu 5.0 jkunu kkunsidrati xorta waħda.

5.3 Barra minn hekk, sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

ċ. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż leġislazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġislazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmijin hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar "Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)", jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument "Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika".

Għandu jintalab parir mit-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan l-Aġenzija Identità Malta skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmijin hawn fuq.

5.1 Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications.

5.2 Candidates who have not yet formally obtained the qualifications specified in article 5.0 will still be considered, provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualifications.

5.3 Moreover, by the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the above-mentioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the Status of Long-Term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006 or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the Family Reunification Regulations, 2007; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the "Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations".

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identity Malta Agency should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

Il-ħatra ta' kandidati msemmijin f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

Sottomissjoni tad-dokumenti mitlubin:

6.0 Applikanti għandhom jibagħtu:

i) Ittra ta' applikazzjoni u curriculum vitae (CV);

ii) Kopji taċ-ċertifikati li jinkludu traskrizzjoni tar-riżultati;

iii) Formola tal-kunsens għall-protezzjoni tad-dejta u kondotta tal-pulizija

lill-Kap tar-Riżorsi Umani permezz ta' ittra elettronika f'dan l-indirizz careers.nso@gov.mt bit-titlu "Post vakanti ta' Uffiċjal Amministrattiv 5 (Taħriġ u Żvilupp) (Permess numru 398348)" sa nofsinhar Ħin Ċentrali Ewropew, tal-Ġimgħa 13 ta' Ottubru 2023.

6.1 Il-formola għall-kunsens tal-protezzjoni tad-dejta tista' titniżżel mis-sit tal-NSO fuq (https://nso.gov.mt/wp-content/uploads/Consent-Form.pdf) u tiġi sottomessa mad-dokumentazzjoni mitluba f'punt 6.0.

6.2 Applikazzjonijiet li jaslu tard ma jiġux ikkunsidrati.

6.3 Ċertifikati oriġinali u/jew noti ta' xhieda għandhom jiġu ppreżentati waqt l-intervista.

6.4 L-applikazzjonijiet milqugħin jiġu rikonoxxuti kollha.

6.5 Hija responsabbiltà tal-applikant li jivverifika li jagħti biżżejjed ħin sabiex l-applikazzjoni tkun proċessata mill-Bord tal-Għażla.

Proċedura tal-għażla:

7.0 Dawk eleġibbli jiġu evalwati mill-Bord tal-Għażla sabiex ikun determinat humiex xierqa għal dan ix-xogħol.

7.1 L-ogħla marka fil-proċess tal-għażla hi 100% u sabiex wieħed jgħaddi jrid jaqbeż il-50%.

7.2 Kunsiderazzjoni xierqa tingħata lil dawk l-applikanti li minbarra li jkollhom ir-rekwiżiti skont Artikolu 5.0, juru li għandhom esperjenza relatata tax-xogħol.

Noti Oħra:

8.0 L-MSA toffri opportunitajiet ta' xogħol indaqs, li jfisser li hi marbuta li toffri kundizzjonijiet ugwali fil-qasam tax-xogħol.

Il-15 ta' Settembru, 2023

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

Submission of Supporting Documentation:

6.0 Applicants can send their:

i) Letter of application and curriculum vitae (cv);

ii) Copies of qualification certificates and transcript of results;

iii) Data protection consent form and police conduct

to the Head of Human Resources and Staff Development by noon Central European Time, of Friday, 13th October, 2023 to (careers.nso@gov.mt) with the subject caption "Vacancy for the post of Administration Officer 5 (Training and Development) (Jobsplus Permit number 398348)".

6.1 A data protection consent can be downloaded from the NSO website, (https://nso.gov.mt/wp-content/uploads/Consent-Form.pdf) and submitted with the other supporting documentation as outlined in article 6.0.

6.2 Late applications will not be considered.

6.3 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

6.4 All applications received will be acknowledged.

6.5 It is the responsibility of the applicant to verify that his application was received on time for processing by the Selection Board.

Selection Procedure

7.0 Eligible applicants will be assessed by a Selection Board to determine their suitability for the post.

7.1 The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

7.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in article 5.0, have proven relevant work experience.

Other:

8.0 The MSA is an equal opportunities employer, which means that it is committed to providing equality of opportunity in employment.

15th September, 2023

UFFIĊĊJU TAL-PRIM MINISTRU

Post ta' Manager II fid-Diviżjoni tan-Nies u Standards, fi Ħdan l-Uffiċċju tal-Prim Ministru

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

1. Is-Segretarju Permanenti (Nies u Standards), fid-Diviżjoni tan-Nies u Standards, fi ħdan l-Uffiċċju tal-Prim Ministru tilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Manager II, fid-Diviżjoni tan-Nies u Standards, fi ħdan l-Uffiċċju tal-Prim Ministru.

Termini u kundizzjonijiet

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' tnax (12) -il xahar.

2.2 Waqt il-perjodu ta' prova, dawk appuntati jridu jkunu temmew b'suċċess kors ta' induzzjoni offrut mill-Istitut għas-Servizzi Pubbliċi sabiex ikunu eliġibbli għall-konferma tal-ħatra.

2.3 Is-salarju ta' Manager II huwa ta' Skala ta' Salarju 7, li fl-2023 huwa ta' €27,697.53 fis-sena, li jiżdied b'€531.17 fis-sena sa massimu ta' €30,884.55.

2.4 Persuna fil-grad ta' Manager II fi Skala ta' Salarju 7 titla' fi Skala ta' Salarju 6 (€29,446.19 x €596.33 - €33,024.17 fis-sena 2023) wara tliet (3) snin servizz bħala Manager II fi Skala ta' Salarju 7, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.5 Il-persuni maħtura jkunu wkoll intitolati għal ħlas annwali marbut mal-prestazzjoni sa massimu ta' 15% tas-salarju bażiku tagħhom, marbut ma' xogħol sodisfaċenti u suġġett għall-politiki tal-amministrazzjoni ċentrali li jkunu fis-seħħ minn żmien għal żmien.

2.6 L-aċċettazzjoni ta' ħatra f'dan il-grad tfisser li kwanlunkwe applikazzjoni pendenti fi ħdan is-Servizz Pubbliku awtomatikament titqies bħala rinunzjata, sakemm dawn tal-aħħar ma jkunux applikazzjonijiet għal pożizzjonijiet SAAC/ADAC jew applikazzjonijiet għal pożizzjoni definita.

2.7 Applikazzjonijiet laterali minn uffiċjali pubbliċi li diġà għandhom ħatra fl-istess grad li qiegħda tkun reklamata huma permessi biss jekk il-qasam ta' speċjalizzazzjoni tal-post vakanti huwa differenti minn dak tal-applikant u jeħtieġ kwalifika speċifika relatata bħala rekwiżit ta' eliġibbiltà, li l-applikant irid jissodisfa.

a. Il-persuni maħtura fil-flussi Maniġerjali/ta' Uffiċjal/Prattikanti jridu jkunu servew fil-ħatra attwali tagħhom, u

OFFICE OF THE PRIME MINISTER

Post of Manager II in the People and Standards Division within the Office of the Prime Minister

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

1. The Permanent Secretary (People and Standards), Office of the Prime Minister invites applications for the post of Manager II in the People and Standards Division within the Office of the Prime Minister.

Terms and Conditions

2.1 This appointment is subject to a probationary period of twelve (12) months.

2.2 During the probationary/trial period, appointees must successfully complete appropriate induction programmes organised by the Institute for the Public Services to be eligible for confirmation of appointment.

2.3 The salary for the post of Manager II is Salary Scale 7, which in the year 2023 is €27,697.53 per annum, rising by annual increments of €531.17 up to a maximum of €30,884.55.

2.4 A Manager II in Salary Scale 7 will progress to Salary Scale 6 (€29,446.19 x €596.33 - €33,024.17 in 2023) on completion of three (3) years service as Manager II in Salary Scale 7, subject to satisfactory performance.

2.5 Appointees will also be entitled to the payment of an annual performance bonus of up to a maximum of 15% of their basic salary, subject to satisfactory performance and subject to Central Administration's policies in force from time to time.

2.6 Accepting appointment in this grade signifies that any pending applications within the Public Service are automatically considered renounced, unless the latter are applications for SAAC/ADAC positions or applications for a definite position.

2.7 Lateral applications by public officers who already hold an appointment in the same grade being advertised are allowed only if the area of specialisation of the vacancy is different to the one held by the applicant and requires a specific related qualification as an eligibility requirement, which the applicant must satisfy.

a. Appointees within the Managerial/Officer/Practitioners streams must have served in their current post, and if

għandhom iservu f'din il-kariga għal minimu ta' sentejn (2) qabel ma japplikaw lateralment. Dan mhuwiex applikabbli għal skopijiet ta' promozzjoni, suġġett għall-kriterji ta' eliġibbiltà pertinenti.

b. L-uffiċjali l-oħra kollha għandhom jiġu kkonfermati fil-ħatra, u jekk jinħatru għandhom iservu f'dan il-post għal minimu ta' sentejn (2), qabel ma japplikaw lateralment. Din il-kundizzjoni tal-aħħar mhijiex applikabbli għal finijiet ta' promozzjoni.

2.8 Mhux se jkun possibbli li jintalab trasferiment qabel perjodu ta' sentejn (2) mill-ħatra. Hekk kif jiskadi l-imsemmi perjodu ta' sentejn (2), dawk appuntati jistgħu jiġu biss trasferiti fuq talba tagħhom sabiex jaqdu dmirijiet xi mkien ieħor skont il-postijiet vakanti stabbiliti.

2.9 Ir-riżultat ikun validu għal sentejn (2) mid-data tal-pubblikazzjoni.

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Manager II jinkludu li:

i. Analiżi tar-Rekwiżiti tan-Negozju: Jikkollabora ma' diversi dipartimenti biex jifhem sewwa r-rekwiżiti tan-negozju tagħhom, inklużi dashboards, oqsma tad-data, fehmiet, drittijiet ta' aċċess, twissijiet, proċessi tan-negozju, u ħtiġijiet ta' rappurtar għas-sistema CRM. Jifhem il-policies, is-servizzi u d-data tal-Ministeru biex jiżgura li s-CRM ikun ikkonfigurat bl-aħjar mod;

ii. Komunikazzjoni mal-Iżviluppaturi: Jikkollabora bejn l-utenti tan-negozju u l-iżviluppaturi tas-sistema, billi jwassal ir-rekwiżiti tan-negozju b'mod ċar u jiżgura l-aħjar konfigurazzjoni tal-pjattaforma CRM;

iii. Ittestjar tas-Sistema u UAT: Iwettaq ittestjar u jieħu s-sjieda tal-User Acceptance Testing (UAT) biex jiżgura li s-sistema CRM taħdem b'mod korrett u tallenja mar-rekwiżiti definiti matul l-iżvilupp;

iv. Champion tas-Sistema CRM: Jippromwovi l-adozzjoni u l-użu effettiv tas-sistema CRM fost id-dipartimenti, billi taġixxi bħala espert tas-suġġett u jipprovdi taħriġ lill-uffiċjali;

v. Amministrazzjoni tas-Sistema: Jimmaniġġja u jżomm l-utenti tas-sistema, il-permessi, il-liċenzjar, ir-rwoli tas-sigurtà u t-timijiet tas-sigurtà b'kollaborazzjoni ma' fornituri ta' partijiet terzi ta' appoġġ;

vi. Allokazzjoni u Rappurtar tal-Każijiet: Juża s-CRM il-ġdid biex jiġġenera rapporti u jirreġistra u jassenja każijiet lid-dipartimenti korretti;

appointed are to serve in this post for a minimum of two (2) years before applying laterally. This is not applicable for promotion purposes, subject to the pertinent eligibility criteria.

b. All other officers must be confirmed in appointment, and if appointed are to serve in this post for a minimum of two (2) years, before applying laterally. The latter condition is not applicable for promotion purposes.

2.8 It will not be possible to request a transfer before a two (2) year period from date of appointment. On the lapse of a two (2) year period, appointees may only be transferred at their own request to carry out duties elsewhere in accordance with established vacancies.

2.9 The result will be valid for a period of two (2) years from the date of publication.

Duties

3. The job duties for the post of Manager II include:

i. Business Requirement Analysis: Collaborate with various departments to thoroughly understand their business requirements, including dashboards, data fields, views, access rights, alerts, business processes, and reporting needs for the CRM system. Understand the Ministry's policies, services, and data to ensure the CRM is optimally configured;

ii. Communication with Developers: Act as the liaison between business users and system developers, conveying business requirements clearly and ensuring the optimal configuration of the CRM platform;

iii. System Testing and UAT: Conduct testing and take ownership of User Acceptance Testing (UAT) to ensure that the CRM system functions correctly and aligns with the defined requirements during development;

iv. Champion of the CRM System: Promote the adoption and effective use of the CRM system among departments, acting as a subject matter expert and providing training to officers;

v. System Administration: Manage and maintain system users, permissions, licensing, security roles and security teams in collaboration with third party support providers;

vi. Case Allocation & Reporting: Use the new CRM to generate reports and to log and assign cases to the correct departments;

vii. Monitoraġġ tal-Użu tas-Sistema: Jissorvelja kontinwament l-użu tas-sistema mid-dipartimenti kollha biex jiżgura li l-każijiet jiġu investigati u solvuti b'mod korrett, speċjalment meta jkunu involuti dipartimenti diversi;

viii. Identifikazzjoni u Riżoluzzjoni tal-Kwistjonijiet tas-Sistema: Jidentifika b'mod proattiv il-kwistjonijiet tas-sistema u jipproponi titjib jew soluzzjonijiet għall-iżviluppaturi tas-sistema. Jissorvelja l-implimentazzjoni ta' dan it-titjib jew l-iffissar u jwettaq l-ittestjar u l-UAT kif meħtieġ;

ix. Appoġġ għall-Utenti: Jipprovdi appoġġ kontinwu lill-utenti tas-CRM, jindirizza mistoqsijiet, u jassisti fis-soluzzjoni tal-problemi. Jikkollabora mal-Information Management Unit u esperti tas-CRM oħra kif meħtieġ;

x. Koordinazzjoni tal-Bejjiegħa u ta' Partijiet Terzi: Jaħdem mill-qrib ma' fornituri ta' partijiet terzi ta' servizzi ta' appoġġ u żvilupp, jimmaniġġja r-relazzjonijiet, u jiżgura li l-livelli tas-servizz jintlaħqu;

xi. Customer Service Manager: Jassumi r-rwol ta' Customer Service Manager fid-Diviżjoni tan-Nies u Standards, jissorvelja u jottimizza l-proċessi relatati mas-servizz tal-klijent u jiżgura livell għoli ta' sodisfazzjon tal-klijent;

xii. L-Aħjar Prattiki tal-Industrija: Iżomm aġġornat mal-aħjar prattiki u xejriet tal-industrija fil-ġestjoni tas-CRM. Jirrakkomanda soluzzjonijiet u strateġiji biex titjieb l-effiċjenza organizzattiva bbażata fuq dan l-għarfien; u

xiii. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Rekwiżiti tal-eliġibbiltà

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet

vii. System Usage Monitoring: Continuously monitor system usage by all departments to ensure that cases are correctly investigated and resolved, especially when multiple departments are involved;

viii. System Issue Identification and Resolution: Proactively identify system issues and propose enhancements or fixes to system developers. Monitor the implementation of these enhancements or fixes and perform testing and UAT as necessary;

ix. User Support: Provide ongoing support to CRM users, address inquiries, and assist with problem resolution. Collaborate with the Information Management Unit and other CRM experts as needed.

x. Vendor and Third-Party Coordination: Work closely with third-party support and development service providers, managing relationships, and ensuring that service levels are met;

xi. Customer Service Manager: Take on the role of a Customer Service Manager at the People and Standards Division, overseeing and optimizing customer service-related processes and ensuring a high level of customer satisfaction;

xii. Industry Best Practices: Stay abreast of industry best practices and trends in CRM management. Recommend solutions and strategies to enhance organizational efficiency based on these insights; and

xiii. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

Eligibility requirements

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms

ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (ċ), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi), jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiż terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika.'

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunita` Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan l-Aġenzija Identità Malta skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (ċ), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. ikunu profiċjenti fil-lingwa Maltija u dik Ingliża;

U

iii. ikollhom Master's degree rikonoxxuta fil-Livell 7 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 90 krettu ECTS/ECVET* jew kwalifika ekwivalenti daqs Masters fil-Livell 7 tal-MQF f'suġġett li l-amministrazzjoni tikkunsidra rilevanti flimkien ma' għarfien/esperjenza tas-sistemi tas-CRM.

*Kwalifika ta' Masters rikonoxxuta b'minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettata biss bil-kundizzjoni li dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent tal-Masters mill-MQRIC tiġi sottomessa mal-applikazzjoni. Kwalifika ta' Masters rikonoxxuta mill-Università ta' Malta (mogħtija qabel l-2009) b'inqas minn 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettabbli sakemm ikun ivverifikat mill-MQRIC li l-ammont ta' xogħol huwa komparabbli ma' mill-inqas 60 krettu ECTS/ECVET.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra

of the law or the above-mentioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the Status of Long-Term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006 or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the Family Reunification Regulations, 2007; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the "Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations".

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identity Malta Agency should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. must be proficient in the Maltese and English language;

AND

iii. in possession of a recognized Master's degree at MQF Level 7 (subject to a minimum of 90 ECTS/ECVE credits, or equivalent*) or a qualification equivalent to Master's at MQF Level 7 in an area which the administration considers relevant together with knowledge/experience of CRM Systems.

*A recognised Masters's qualification with a minimum of 60 ECTS/ECVET credits is only accepted subject to an MQRIC formal Master's recognition statement being submitted with the application. A recognised Master's qualification from the University of Malta (awarded pre-2009) with less than 60 ECTS/ECVET credits is acceptable provided that it is verified by MQRIC that the workload is comparable to at least 60 ECTS/ECVE credits.

Public Officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment

attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita jew fi grad/pożizzjoni inqas. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2 (i) Kwalifiki f'livell ogħla minn dak imsemmi hawn fuq jiġu aċċettati għal finijiet ta' eliġibbiltà, sakemm jissodisfaw ir-rekwiżiti tas-suġġett speċifikat.

(ii) Barra minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment l-ebda waħda mill-kwalifiki msemmija hawn fuq xorta jiġu kkunsidrati. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li ġew approvati għall-għoti tal-kwalifika inkwistjoni.

(iii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVETS, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-dat tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.3 Aktar minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 (iii) jew kif indikat f'paragrafu 4.2, xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Diċembru, 2023. Jekk l-iskadenza ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

(a) Il-perjodu ta' prova u l-intitolament għall-progressjoni (skont il-każ) jibdew jgħoddu mid-data tal-ħatra

(b) Il-persuni maħtura ma jibbenefikaw minn ebda benefiċċji, sakemm jiksbu l-kwalifika jew ikunu approvati għall-kisba tal-kwalifika indikata, kif imsemmi f'paragrafu 4.1(iii) jew 4.2.

(c) Marki għal kwalifiki rilevanti addizzjonali jistgħu jingħataw biss għal kwalifiki miksuba sad-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. Kandidat li jista' jipprovdi evidenza li l-ECTS meħtieġa nkisbu sa dik id-data jista' jingħata l-marki skont dan, jiġifieri l-Bord tal-Għażla jista' jagħżel li jagħti waħda mill-marki l-aktar baxxi jekk issostanzjat minn traskrizzjoni disponibbli.

4.4 L-applikanti għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post li għalih saret l-applikazzjoni. Fil-każ ta' applikanti li diġà qegħdin fis-Servizz Pubbliku ta' Malta, il-GP 47 għandu jintalab mill-HR Unit tal-ministeru/dipartiment li joħroġ is-sejħa għall-applikazzjonijiet mingħand id-Direttur responsabbli għall-HR fejn l-applikanti jkunu qed iservu, filwaqt li dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku

is in a different class/career stream or in a definite position or in a lower grade/posotion. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Qualifications at a level higher than that specified above will be accepted for eligibility purposes, provided they meet any specified subject requirements.

(ii) Moreover, candidates who have not yet formally obtained any of the above-mentioned qualifications will still be considered. Such candidates are to submit evidence that they have been approved for the award of the qualification in question.

(iii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVETS credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications.

4.3 Furthermore, candidates who have not yet formally obtained the qualification specified in paragraphs 4.1(iii) or else as indicated in paragraph 4.2 will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st December, 2023. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

(a) The probation period and progression entitlement (as the case may be) start to count from date of appointment

(b) Such appointees will not benefit from any allowances until attainment of, or are approved for the indicated qualification referred to in clause 4.1(iii) and 4.2.

(c) Marks for additional relevant qualifications may only be awarded for qualifications attained by the closing date of the call for applications. A candidate who can provide evidence that the neccessary ECTS were attained by such date may be awarded marks accordingly, i.e. the Selection Board could opt to give one of the lower marks if substantiated by an available transcript.

4.4 Applicants must be of conduct which is appropriate to the post applied for. In the case of applicants who are already in the Malta Public Service, the GP 47 is to be requested by HR Unit of the ministry /department issuing the call for application from the Director responsible for HR where applicants are serving, while those applying from outside the Public Service must produce a Certificate of Conduct issued

għandhom jipproduċu Ċertifikat tal-Kondotta maħruġ mill-Pulizija jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni u jiddikjaraw jekk qatt kinux fis-Servizz tal-Gvern, u jagħtu d-dettalji.

4.5 Il-kandidati magħżula jridu jkunu eliġibbli għall-ħatra f'dan il-grad, skont 4.1 sa 4.4 hawn fuq, mhux biss sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, iżda wkoll fid-data tal-ħatra.

4.6 L-applikanti huma obbligati li jinfurmaw immedjatament lill-Bord tal-Għażla (jekk ir-riżultat għadu ma ġiex ippublikat, f'liema każ l-applikazzjoni għandha tiġi rtirata mill-applikant) jew l-HR Unit tal-mininteru/dipartiment minn fejn inħarġet is-sejħa (jekk ir-riżultat ikun ġie ppubblikat) dwar kwalunkwe bidla fl-istatus tal-ħatra tagħhom mid-data tas-sottomissjoni tal-applikazzjoni sad-data tal-għeluq, jew hekk kif jiġu msejħa għall-ħatra bħala riżultat ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, skont il-każ. In-nuqqas ta' osservanza ta' din l-istruzzjoni jista' jwassal għal azzjoni dixxiplinarja. Min-naħa tiegħu, fil-bidu tal-intervista, il-Bord tal-Għażla għandu jitlob lill-kandidat jiddikjara kull bidla fl-istatus tal-ħatra attwali tiegħu/tagħha mid-data tas-sottomissjoni tal-applikazzjoni.

4.7 L-applikanti prospettivi għandhom jaraw il-proviżżjonijiet ġenerali marbuta ma' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet fejn jikkonċerna s-sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent tal-kwalifiki mingħand l-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

Sottomissjoni ta' dokumentazzjoni

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/transkrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tar-Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-għażla

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn Bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 60%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.5, għandhom esperjenza ta' xogħol relevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-applikazzjoni

7.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tas-Sezzjoni tal-People Management, Direttorat Finanzi u Amministrazzjoni, Uffiċċju tal-Prim Ministru,

by the Police or other competent authority not earlier than one (1) month from the date of application and state whether they have ever been in Government Service, giving details.

4.5 Applicants must be eligible to take up their due appointment, in terms of 4.1 to 4.4 above, not only by the closing time and date of this call for applications but also on the date of appointment.

4.6 Applicants are obliged to immediately inform the Selection Board (if result has not yet been published, in which case the application should be withdrawn by the applicant) or the HR Unit within the issuing ministry/department (if result has been published) upon any change in the status of their appointment from the date of submission of their application until the closing date, or upon being called for appointment as a result, of this call for application, as the case may be. Non-observance of this instruction may lead to disciplinary action. On its part, at the start of the interview, the Selection Board will request the candidate to declare any changes in status of his/her current appointment from the date of submission of application.

4.7 Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

Submission of supporting documentation

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection procedure

6.1 Eligible applicants will be assessed by a Selection Board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 60%.

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.5, have proven relevant work experience.

Submission of applications

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the People Management Section, Finance and Administration Directorate, Office of the Prime Minister through the Online

permezz tar-Recruitment Portal **biss** https://recruitment.gov.mt. L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant). Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu Ċertifikat tal-Kondotta li tali dokument irid ikun maħruġ mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni, f'format PDF, li għandhom jintbagħtu permezz tal-Portal. Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija 5.15 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar it-Tnejn, 2 ta' Ottubru, 2023. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar tletin (30) minuta biex jissottomettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data tal-għeluq jew sa jumejn (2) xogħol mid-data tan-notifika, liema tiġi l-aħħar; biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati permezz tas-sit elettroniku tad-Diviżjoni dwar Nies u Standards (https://recruitmentintra.gov.mt/generalprovisions/GeneralProvisionsMT.pdf) jew jinkisbu mis-Sezzjoni tal-People Management, Direttorat Finanzi u Amministrazzjoni, Uffiċċju tal-Prim Ministru, Berġa ta' Kastilja, Bel Valletta . Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u indirizz elettroniku tad-Direttorat huma (http://www.opm.gov.mt) u (human-resources.opm@gov.mt).

Il-15 ta' Settembru, 2023

Government Recruitment Portal only on https://recruitment.gov.mt. Applications are to include a Curriculum Vitae (which should include a list of qualifications held by applicant). Those applying from outside the Public Service must produce a Certificate of Conduct which has been issued not earlier than one (1) month from the date of application, in PDF format, which are to be uploaded through the Portal. The closing date of the receipt of applications is 5.15 p.m. (Central European Time) of Monday, 2nd October, 2023. A computer-generated e-mail will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last thirty (30) minutes for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) would not be accepted.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date or up to two (2) working days from date of notification, whichever is the latest, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other general provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be viewed by accessing the website of the People and Standards Division (https://recruitmentintra.gov.mt/generalprovisions/GeneralProvisionsEN.pdf) or may be obtained from the People Management Section, Finance and Administration Directorate, Office of the Prime Minister, Auberge de Castille, Valletta. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and email address of the receiving Section are (http://www.opm.gov.mt) and (human-resources.opm@gov.mt).

15th September, 2023

UFFIĊĊJU TAL-PRIM MINISTRU

Post ta' Uffiċjal tal-Informazzjoni fid-Dipartiment tal-Informazzjoni fi ħdan l-Uffiċċju tal-Prim Ministru

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-*femminil*.

1. Id-Direttur (Finanzi u Amministrazzjoni) fl-Uffiċċju tal-Prim Ministru, tilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Uffiċjal tal-Informazzjoni fid-Dipartiment tal-Informazzjoni fi ħdan l-Uffiċju tal-Prim Ministru.

Termini u Kundizzjonijiet

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' tnax (12)-il xahar .

2.2 Is-salarju ta' Uffiċjal tal-Informazzjoni huwa ta' Skala ta' Salarju 10, li fis-sena 2023 huwa ta' €23,029.57 fis-sena, li jiżdied b'€407.67 fis-sena sa massimu ta' €25,475.59.

2.3 Persuna fil-grad ta' Uffiċjal tal-Informazzjoni titla' fi Skala ta' Salarju 9 (€24,494.79 x €447.33 - €27,178.77 fl-2023) f' għeluq is-sentejn (2) servizz fi Skala ta' Salarju 10 bħala Uffiċjal tal-Informazzjoni, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.4 Persuna fil-grad ta' Uffiċjal tal-Informazzjoni (Skala 9) tkompli tipprogressa għal Skala ta› Salarju 8 (€26,048.25 x €486.83 - €28,969.23 fl-2023) f'għeluq it-tmien (8) snin servizz sodisfaċenti fil-grad ta' Ufifċjal tal-Informazzjoni (Skala 9).

2.5 Persuna fil-grad ta' Uffiċjal tal-Informazzjoni (Skala 8) tkompli tipprogressa għal Skala ta' Salarju 7 (€27,697.53 x €531.17 - €30,884.55 fl-2023) f'għeluq is-sentejn (2) servizz sodisfaċenti fil-grad ta' Uffiċjal tal-Informazzjoni (Skala 8)

2.6 Il-post ta' Uffiċjal tal-Informazzjoni jopera jew fuq bażi ta' ħinijiet tal-uffiċċju jew fuq xift ta' 12-il siegħa fuq bażi ta' gurnata iva, gurnata le mit-Tnejn sal-Ħadd. Ix-xift huwa mit-08h00 sat-20h00. Il-post jinkludi għotja ta' €6.50 fil-ġimgħa bħala shift allowance, li jammontaw għal €388 fis-sena. Barra minn hekk, xogħol il-Ħadd mħallas b' rata doppja.

2.7 Applikazzjonijiet laterali fl-istess grad minn uffiċjali pubbliċi mhumiex aċċettabbli.

2.8 L-aċċettazzjoni ta' ħatra f'dan il-grad tfisser li kwanlunkwe applikazzjoni pendenti fi ħdan is-Servizz Pubbliku awtomatikament titqies bħala rinunzjata, sakemm dawn tal-aħħar ma jkunux applikazzjonijiet għal pożizzjonijiet SAAC/ADAC jew applikazzjonijiet għal pożizzjoni definita.

OFFICE OF THE PRIME MINISTER

Post of Information Officer in the Department of Information within the Office of the Prime Minister

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

1. The Director (Finance and Administration) in the Office of the Prime Minister invites applications for the post of Information Officer in the Department of Information within the Office of the Prime Minister.

Terms and Conditions

2.1 This appointment is subject to a probationary period of twelve (12) months.

2.2 The salary for the post of Information Officer is Salary Scale 10, which in the year 2023 is equivalent to, €23,029.57 per annum, rising by annual increments of €407.67 up to a maximum of €25,475.59.

2.3 An Information Officer will progress to Scale 9 (€24,494.79 x €447.33 - €27,178.77 in 2023) on completion of two (2) years' service in Salary Scale 10 as Information Officer, subject to satisfactory performance.

2.4 An Information Officer (Scale 9) shall continue to progress to Salary Scale 8 (€26,048.25 x €486.83 - €28,969.23 in 2023) after eight (8) years satisfactory service as Information Officer (Salary Scale 9).

2.5 An Information Officer (Scale 8) shall further continue to progress to Salary Scale 7 (€27,697.53 x €531.17 - €30,884.55 in 2023) after two (2) years satisfactory service as Information Officer (Salary Scale 8).

2.6 The Post of Information Officer operates either on an office hour basis or on a 12-hour shift basis on alternate days including weekends. The shift is from 08h00 to 20h00. The post carries a weekly allowance of €6.50, amounting to €388 per annum. Sunday shifts are paid at double the hourly rate.

2.7 Lateral applications in the same grade from public officers are not allowed.

2.8 Accepting appointment in this grade signifies that any pending applications within the Public Service are automatically considered renounced, unless the latter are applications for SAAC/ADAC positions or applications for a definite position.

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Uffiċjal tal-Informazzjoni jinkludu li:

i. Jieħu ħsieb l-istqarrijiet li jidħlu fid-Dipartiment u jibgħathom lill-midja kif ukoll jikkordina attivitajiet mal-Istampa, inklużi dawk li għandhom x'jaqsmu ma' laqgħat, konferenzi nazzjonali u internazzjonali, u l-akkreditazzjoni ta' rappreżentanti tal-midja lokali u barranija;

ii. Jiżgura li jkun familjari mad-dispożizzjonijiet legali stipulati fl-Att dwar il-Midja u l-Malafama u jgħin Ministeri u Dipartimenti tal-Gvern biex jabbozzaw risposti f'waqthom lill-midja;

iii. Jżomm u jaġġorna r-reġistru tal-midja skont il-Liġi tal-Midja u l-Malafama;

iv. Jkun inkarigata mill-attivitajiet tal-Communication Centre tad-Dipartiment, inkluż il-ħruġ ta' risposti verbali u bil-miktub għal mistoqsijiet mill-pubbliku, jaġġorna informazzjoni varji fid-databases u jippubblika informazzjoni fuq l-Internet u/jew Intranet;

v. Jiġbor u jgħaddi informazzjoni aġġornata skont l-esiġenzi tad-dipartiment;

vi. Jipprepara informazzjoni testwali u grafika għall-istampar ta' pubblikazzjonijiet uffiċjali u stqarrijiet inkluż rappurtaġġ, kitba ta' skritti, traskrizzjonijiet, editjar, qari tal-provi, kompożizzjoni u preżentazjoni tal-paġna, traduzzjoni mill-Malti għall-Ingliż u viċeversa, u ssegwi proċeduri ta' stampar sew mal-Istamperija tal-Gvern kif ukoll dawk privati;

vii. Jassisti u jgħin lid-Direttur (Informazzjoni) fl-organizzazzjoni u koordinazzjoni ta' funzjonijiet statali u avvenimenti nazzjonali oħra bħal Elezzjonijiet Ġenerali u dawk għall-Kunsilli Lokali u Ewropej, faċilitajiet għall-Istampa għal żjarat minn dinjitarji barranin kif ukoll dawk li jirrigwardaw l-attivitajiet uffiċjali tal-President u l-Prim Ministru, sew f'Malta kif ukoll barra;

viii. Jagħmel xogħol ta' webpublishing permezz tal-użu ta' diversi applikazzjonijiet. Il-persuna magħżula tista' tkun meħtieġa li tattendi għal taħriġ adegwat għal dan ix-xogħol imsemmi;

ix. Jagħmel monitoraġġ tal-midja u jassisti fid-diġitizzazzjoni tal-films u negattivi tar-ritratti;

x. Jaqdi l-funzjoni ta' Uffiċjal tal-Informazzjoni Anzjan skont il-ħtieġa; u

xi. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Duties

3. The job duties for the post of Information Officer include:

i. Managing incoming and outgoing media releases and coordinating Press activities, including those in connection with national and international meetings and conferences, and the accreditation of local and foreign media representatives;

ii. Being conversant with the legal provisions stipulated in the Media and Defamation Act and assisting Ministries and Government Departments in the formulation of timely replies to the media;

iii. Keeping and updating the media register in terms of the Media and Defamation Act;

iv. Managing the activities at the Communication Centre of the Department, including the delivery of verbal and written replies to queries from the public, updating various information databases and publishing information on the Internet and/or Intranet;

v. Compiling and forwarding information according to the department's requirements;

vi. Preparing text and images for the printing of official publications and press releases including reporting, script-writing, transcribing, editing, proof-reading, page layout and presentation, translation from Maltese to English and vice-versa and following up printing procedures at both Government and private print-related establishments;

vii. Assisting and providing support to the Director (Information) in the organization and coordination of state functions and other national events such as the General, European and Local Council Elections, Press facilities for visits by foreign dignitaries as well as those in connection with the President's and the Prime Minister's official activities, locally as well as abroad;

viii. Web publishing through the use of various applications. The selected candidate may be required to attend adequate training for the above;

ix. Monitoring and assisting in the digitisation of films and photo negatives;

x. Deputizing for the Senior Information Officer as may be required; and

xi. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

Aktar dettalji dwar id-dmirjiet marbuta ma' dan il-post jistgħu jinkisbu mid-Dipartiment tal-Informazzjoni, 3, Pjazza Kastilja, il-Belt Valletta, VLT 1062.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqlieq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar "Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)", jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika.'

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan l-Aġenzija Identità Malta skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

Further details of the job description of the post may be obtained from the Department of Information, 3, Castille Place, Valletta, VLT 1062.

Eligibility Requirements

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the above-mentioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the "Status of Long-Term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006" or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the "Family Reunification Regulations, 2007"; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the "Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations".

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identity Malta Agency should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa Maltija u l-lingwa Ingliża;

iii. ikollhom kwalifika ta' Baċellerat rikonoxxuta f'Livell 6 tal-MQF (suġġett għall-minimu ta' 180 ECTS/ECVET krediti jew ekwivalenti, rigward korsijiet li bdew minn Ottubru 2003) fl-Ingliż jew Malti jew Studji Ewropej jew Komunikazzjoni jew Edukazzjoni (bl-Ingliż jew Malti bħala qasam prinċipali ta' studju).

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita jew fi grad/pożizzjoni inqas. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2 (i) Kwalifiki f'livell ogħla minn dak imsemmi hawn fuq jiġu aċċettati għal finijiet ta' eliġibbiltà, sakemm jissodisfaw ir-rekwiżiti tas-suġġett speċifikat.

(ii) Aktar minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 iii, xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Diċembru, 2023. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

(a) Il-perjodu ta' prova u l-intitolament għall-progressjoni (skont il-każ) jibdew jgħoddu mid-data tal-ħatra.

(b) Il-persuni maħtura ma jibbenefikaw minn ebda benefiċċji, sakemm jiksbu l-kwalifika jew ikunu approvati għall-kisba tal-kwalifika indikata, kif imsemmi f'paragrafu 4.1 iii.

(c) Marki għal kwalifiki rilevanti addizzjonali jistgħu jingħataw biss għal kwalifiki miksuba sad-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. Kandidat li jista' jipprovdi evidenza li l-ECTS meħtieġa nkisbu sa dik id-data jista' jingħata l-marki skont dan, jiġifieri l-Bord tal-Għażla jista' jagħżel li jagħti waħda mill-marki l-aktar baxxi jekk issostanzjat minn traskrizzjoni disponibbli

(iii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVETS, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-dat tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.3. Uffiċjali Pubbliċi li għandhom grad fi klassi partikolari, u li ngħataw il-ħatra ta' Officer in Scale permezz

ii. able to communicate in the Maltese and English languages;

iii. be in possession of a recognized Bachelor's qualification at MQF Level 6 (subject to a minimum of 180 ECTS/ECVET credits, or equivalent, with regard to programmes commencing as from October 2003) in English or Maltese or European Studies or Communications or Education (with English or Maltese as a main area of study)

Public Officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position or in a lower grade/position. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Qualifications at a level higher than that specified above will be accepted for eligibility purposes, provided they meet any specified subject requirements.

(ii) Furthermore, candidates who have not yet formally obtained the qualification specified in paragraph 4.1 iii will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st December, 2023. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

(a) The probation period and progression entitlement (as the case may be) start to count from date of appointment.

(b) Such appointees will not benefit from any allowances until attainment of, or are approved for the indicated qualification referred to in clauses 4.1 iii.

(c) Marks for additional relevant qualifications may only be awarded for qualifications attained by the closing date of the call for applications. A candidate who can provide evidence that the neccessary ECTS were attained by such date may be awarded marks accordingly, i.e. the Selection Board could opt to give one of the lower marks if substantiated by an available transcript.

(iii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVETS credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications.

4.3 Public Officers holding a grade in a particular stream, and who were granted Officer in Scale status by virtue of a

ta' deċiżjoni tal-Grievances Unit fl-istess skala ta' dak ta' grad ogħla fl-istess klassi, huma eliġibbli li japplikaw għal gradi miftuħa għal uffiċjali li għandhom tali grad ogħla bl-istess skala ta' dik tal-ħatra ta' Officer in Scale.

Is-snin ta' servizz mid-data ta' meta ġiet effettiva l-ħatra bħala Officer in Scale jgħoddu bħala parti mis-snin ta' servizz mitluba fis-sejħa t'applikazzjonijiet.

Kwalunkwe kriterju ieħor t'eliġibbiltà għall-post irid jiġi sodisfatt skont din is-sejħa t'applikazzjonijiet.

4.4 Uffiċjali pubbliċi li bħalissa għandhom ħatra bħala Uffiċjal fil-Grad huma kkunsidrati fuq bażi personali li jappartjenu għall-Klassi/Stream tal-grad sostantiv immedjatament preċedenti tagħhom, u jistgħu japplikaw fuq il-bażi tal-iskala kurrenti tagħhom bħala Uffiċjal fil-Grad, li għandha tkun ekwivalenti għal, jew ogħla minn, dak li hu meħtieġ minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-snin ta' servizz mid-data effettiva tal-ħatra bħala uffiċjal fil-Grad huma kkalkulati għall-iskop li jissodisfaw is-snin meħtieġa ta' 'servizz fil-grad' kif stipulat fis-sejħiet għall-applikazzjonijiet.

Kwalunke rekwiżit ieħor ta' eliġibbiltà għall-post/ pożizzjoni għandu jintlaħaq f'termini ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.5 L-applikanti għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post li għalih saret l-applikazzjoni. Fil-każ ta' applikanti li diġà qegħdin fis-Servizz Pubbliku ta' Malta, il-GP 47 għandu jintalab mill-HR Unit tal-ministeru/dipartiment li joħroġ is-sejħa għall-applikazzjonijiet mingħand id-Direttur responsabbli għall-HR fejn l-applikanti jkunu qed iservu, filwaqt li dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandom jipproduċu Ċertifikat tal-Kondotta maħruġ mill-Pulizija jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni u jiddikjaraw jekk qatt kinux fis-Servizz tal-Gvern, u jagħtu d-dettalji.

4.6 Il-kandidati magħżula jridu jkunu eliġibbli għall-ħatra f'dan il-grad, skont 4.1 - 4.5 hawn fuq, mhux biss sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, iżda wkoll fid-data tal-ħatra.

4.7 L-applikanti huma obbligati li jinfurmaw immedjatament lill-Bord tal-Għażla (jekk ir-riżultat għadu ma ġiex ippublikat, f'liema każ l-applikazzjoni għandha tiġi rtirata mill-applikant) jew l-HR Unit tal-mininteru/ dipartiment minn fejn inħarġet is-sejħa (jekk ir-riżultat ikun ġie ppublikat) dwar kwalunkwe bidla fl-istatus tal-ħatra tagħhom mid-data tas-sottomissjoni tal-applikazzjoni sad-data tal-għeluq, jew hekk kif jiġu msejħa għall-ħatra bħala riżultat ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, skont il-każ.

Grievances Unit decision in the same scale as that of a higher grade in that stream, are eligible to apply for grades open to officers holding such higher grade within the stream that carries the same scale as that of the Officer in Scale status.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Scale are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of service stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post must be met in terms of this call for applications.

4.4 Public officers who currently hold an appointment as Officer in Grade are considered on a personal basis to pertain to the Class/Stream of their immediately previous substantive grade, and may apply on the basis of their current scale as Officer in Grade, which must be equivalent to, or higher than, what is required by this call for applications.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Grade are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of "service in the grade" as stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post/position must be met in terms of this call for applications

4.5 Applicants must be of conduct which is appropriate to the post applied for. In the case of applicants who are already in the Malta Public Service, the GP 47 is to be requested by the HR Unit of the ministry /department issuing the call for application from the Director responsible for HR where applicants are serving, while those applying from outside the Public Service must produce a Certificate of Conduct issued by the Police or other competent authority not earlier than one (1) month from the date of application and state whether they have ever been in Government Service, giving details.

4.6 Applicants must be eligible to take up their due appointment, in terms of 4.1 to 4.5 above, not only by the closing time and date of this call for applications but also on the date of appointment.

4.7 Applicants are obliged to immediately inform the Selection Board (if result has not yet been published, in which case the application should be withdrawn by the applicant) or the HR Unit within the issuing ministry/department (if result has been published) upon any change in the status of their appointment from the date of submission of their application until the closing date, or upon being called for appointment as a result, of this call for application, as the case may be. Non-observance of this instruction may lead to

In-nuqqas ta' osservanza ta' din l-istruzzjoni jista' jwassal għal azzjoni dixxiplinarja. Min-naħa tiegħu, fil-bidu tal-intervista, il-Bord tal-Għażla għandu jitlob lill-kandidat jiddikjara kull bidla fl-istatus tal-ħatra attwali tiegħu/tagħha mid-data tas-sottomissjoni tal-applikazzjoni.

4.8 L-applikanti prospettivi għandhom jaraw id-dispożizzjonijiet ġenerali marbuta ma' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet fejn jikkonċerna s-sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent tal-kwalifiki mingħand l-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/transkrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tar-Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2. Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn Bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-proċess tal-għażla jinkludi assessjar bil-kitba. L-applikanti jridu jiksbu marka ta' 60% biex jikkwalifikaw għat-tieni parti tal-proċess tal-għażla. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 60%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 - 4.5, għandhom esperjenza ta' xogħol relevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-Applikazzjoni

7.1 L-Applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tas-Sezzjoni tal-People Management, Direttorat tal-Finanzi u Amministrazzjoni, Uffiċċju tal-Prim Ministru permezz tal-Online Government Recruitment Portal **biss** fuq (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant). Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu Ċertifikat tal-Kondotta li tali dokument irid ikun maħruġ mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni, f'format PDF, li għandhom jintbagħtu permezz tal-Portal. Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija 5.15 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar it-Tnejn, 2 ta' Ottubru, 2023. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fil-provedimenti ġenerali msemmija hawn isfel.

disciplinary action. On its part, at the start of the interview, the Selection Board will request the candidate to declare any changes in status of his/her current appointment from the date of submission of application.

4.8 Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

Submission of Supporting Documents

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedure

6.1 Eligible applicants will be assessed by a Selection Board to determine their suitability for the post. The Selection shall include a written assessment. Applicants have to achieve at least 60% mark in order to qualify for the second part of the selection process. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 60%.

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 - 4.5, have proven relevant work experience.

Submission of Applications

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the People Management Section, Finance and Administration Directorate, Office of the Prime Minister through the Online Government Recruitment Portal **only** on (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae (which should include a list of qualifications held by applicant). Those applying from outside the Public Service must produce a Certificate of Conduct which has been issued not earlier than one (1) month from the date of application, in PDF format, which are to be uploaded through the Portal. The closing date of the receipt of applications is 5.15 p.m. (Central European Time) of Monday, 2nd October, 2023. A computer-generated e-mail will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar tletin (30) minuta biex jissottemettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn xogħol wara d-data tal-għeluq jew sa jumejn xogħol mid-data tan-notifika, liema tiġi l-aħħar; biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti;

jistgħu jiġu aċċessati permezz tas-sit elettroniku tad-Diviżjoni dwar Nies u Standards fl-indirizz (https://recruitmentintra.gov.mt/generalprovisions/GeneralProvisionsMT.pdf) jew jinkisbu mis-Sezzjoni tal-People Management, Direttorate tal-Finanzi u Amministrazzjoni, Uffiċċju tal-Prim Ministru. Dawn il-provvedimenti ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u l-indirizz elettroniku tad-Direttorat huma (http://www.opm.gov.mt) u (human-resources.opm@gov.mt).

Il-15 ta' Settembru, 2023

UFFIĊĊJU TAL-PRIM MINISTRU

Post ta' Practitioner II fid-Diviżjoni tan-Nies u Standards, fi ħdan l-Uffiċċju tal-Prim Ministru

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

1. Is-Segretarju Permanenti (Nies u Standards), fid-Diviżjoni tan-Nies u Standards, fi ħdan l-Uffiċċju tal-Prim Ministru tilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Practitioner II fid-Diviżjoni tan-Nies u Standards, fi ħdan l-Uffiċċju tal-Prim Ministru.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last thirty (30) minutes for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date or up to two (2) working days from date of notification, whichever is the latest, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents;

may be viewed by accessing the website of the People and Standards Division at the address (https://recruitmentintra.gov.mt/generalprovisions/GeneralProvisionsEN.pdf) or may be obtained from the People Management Section, Finance and Administration Directorate, Office of the Prime Minister. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and e-mail address of the receiving Directorate are (http://www.opm.gov.mt) and (human-resources.opm@gov.mt).

15th September, 2023

OFFICE OF THE PRIME MINISTER

Post of Practitioner II in the People and Standards Division, within the Office of the Prime Minister

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

1. The Permanent Secretary (People and Standards) in the People and Standards Division, within the Office of the Prime Minister invites applications for the post of Practitioner II in the People and Standards Division, within the Office of the Prime Minister.

Termini u kundizzjonijiet

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' tnax -il xahar.

2.2 Waqt il-perjodu ta' prova, dawk appuntati jridu jkunu temmew b'suċċess kors ta' induzzjoni offrut mill-Istitut għas-Servizzi Pubbliċi sabiex ikunu eliġibbli għall-konferma tal-ħatra.

2.3 Is-salarju ta' Practitioner II huwa ta' Skala ta' Salarju 7, li fl-2023 huwa ta' €27,697.53 fis-sena, li jiżdied b'€531.17 fis-sena sa massimu ta' €30,884.55.

2.4 Persuna fil-grad ta' Practitioner II fi Skala ta' Salarju 7 titla' fi Skala ta' Salarju 6 (€29,446.19 x €596.33 - €33,024.17 fis-sena 2023) wara tliet (3) snin servizz bħala Manager II fi Skala ta' Salarju 7, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.5 Il-persuni maħtura jkunu wkoll intitolati għal allowance annwali ta' 10% tas-salarju bażiku tagħhom, marbut ma' xogħol sodisfaċenti u suġġett għall-politiki tal-amministrazzjoni ċentrali li jkunu fis-seħħ minn żmien għal żmien.

2.6 In-natura tax-xogħol ta' Practitioner II jirrikjedi l-użu ta' ħinijiet flessibli skont l-esiġenzi tal-klijenti. Barra minn hekk, l-applikanti jistgħu jkunu intitolati għal miżuri ta' bilanċ bejn ix-xogħol u il-ħajja privata, inklużi iżda mhux limitati għal sigħat imnaqqsa, skont il-Manwal dwar il-Miżuri ta' Bilanċ bejn ix-xogħol u l-ħajja.

2.7 L-aċċettazzjoni ta' ħatra f'dan il-grad tfisser li kwanlunkwe applikazzjoni pendenti fi ħdan is-Servizz Pubbliku awtomatikament titqies bħala rinunzjata, sakemm dawn tal-aħħar ma jkunux applikazzjonijiet għal pożizzjonijiet SAAC/ADAC jew applikazzjonijiet għal pożizzjoni definita.

2.8 Applikazzjonijiet laterali minn uffiċjali pubbliċi li diġà għandhom ħatra fl-istess grad li qiegħda tkun reklamata huma permessi biss jekk il-qasam ta' speċjalizzazzjoni tal-post vakanti huwa differenti minn dak tal-applikant u jeħtieġ kwalifika speċifika relatata bħala rekwiżit ta' eliġibbiltà, li l-applikant irid jissodisfa.

a. Il-persuni maħtura fil-flussi Maniġerjali/ta' Uffiċjal/Prattikanti jridu jkunu servew fil-ħatra attwali tagħhom, u għandhom iservu f'din il-kariga għal minimu ta' sentejn (2) qabel ma japplikaw lateralment. Dan mhuwiex applikabbli għal skopijiet ta' promozzjoni, suġġett għall-kriterji ta' eliġibbiltà pertinenti.

b. L-uffiċjali l-oħra kollha għandhom jiġu kkonfermati fil-ħatra, u jekk jinħatru għandhom iservu f'dan il-post għal

Terms and Conditions

2.1 This appointment is subject to a probationary period of twelve (12) months.

2.2 During the probationary/trial period, appointees must successfully complete appropriate induction programmes organised by the Institute for the Public Services to be eligible for confirmation of appointment.

2.3 The salary for the post of Practitioner II is Salary Scale 7, which in the year 2023 is €27,697.53 per annum, rising by annual increments of €531.17 up to a maximum of €30,884.55.

2.4 A Practitioner II in Salary Scale 7 will progress to Salary Scale 6 (€29,446.19 x €596.33 - €33,024.17 in 2023) on completion of three (3) years service as Practitioner II in Salary Scale 7, subject to satisfactory performance.

2.5 Appointees will also be entitled to the payment of an annual allowance of 10% of their basic salary, subject to satisfactory performance and subject to Central Administration's policies in force from time to time.

2.6 The nature of the Practitioner II 's work requires the application of a flexible working pattern centred round the needs of the clients. Furthermore, applicants may be entitled to work - life Balance measures, including but not limited to reduced hours, in terms of the Manual on Work-life Balance Measures.

2.7 Accepting appointment in this grade signifies that any pending applications within the Public Service are automatically considered renounced, unless the latter are applications for SAAC/ADAC positions or applications for a definite position.

2.8 Lateral applications by public officers who already hold an appointment in the same grade being advertised are allowed only if the area of specialisation of the vacancy is different to the one held by the applicant and requires a specific related qualification as an eligibility requirement, which the applicant must satisfy.

a. Appointees within the Managerial/Officer/Practitioners streams must have served in their current post, and if appointed are to serve in this post for a minimum of two (2) years before applying laterally. This is not applicable for promotion purposes, subject to the pertinent eligibility criteria.

b. All other officers must be confirmed in appointment, and if appointed are to serve in this post for a minimum of

minimu ta' sentejn (2), qabel ma japplikaw lateralment. Din il-kundizzjoni tal-aħħar mhijiex applikabbli għal finijiet ta' promozzjoni.

2.9 Mhux se jkun possibbli li jintalab trasferiment qabel perjodu ta' sentejn (2) mill-ħatra. Hekk kif jiskadi l-imsemmi perjodu ta' sentejn (2), dawk appuntati jistgħu jiġu biss trasferiti fuq talba tagħhom sabiex jaqdu dmirijiet xi mkien ieħor skont il-postijiet vakanti stabbiliti.

2.10 Ir-riżultat ikun validu għal sentejn (2) mid-data tal-pubblikazzjoni.

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Practitioner II jinkludu li:

i. Jagħmel evalwazzjoni individwali u interventi fuq perjodu qasir, ta' impjegati pubbliċi skont il-policies u l-proċeduri tal-Unit tal-Employee Support Programme, fil-Unit tal-Employee Support Programme stess;

ii. Jipprovdi assessjar u intervent tal-grupp f' ċirkostanzi partikolari skont l-esiġenzi tal-Unit;

iii. Jassisti u jagħti debriefing f' każijiet ta' inċidenti kritiċi fil-Ministeri u d-Dipartimenti skont il-bżonn;

iv. Jagħti taħriġ lill-impjegati fuq kwistjonijiet psiko-soċjali skont il-bżonn;

v. Iżomm rekords skont il-provvedimenti tal-Protezzjoni tad-Data u jagħmel rapporti kull xahar u/jew ad hoc kif meħtieġ;

vi. Jassisti u jikkollabora mad-Direttur (People Support u Wellbeing) fi dmirijiet amministrattivi oħra skont il-bżonn; u

vii. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Rekwiżiti tal-eliġibbiltà

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

two (2) years, before applying laterally. The latter condition is not applicable for promotion purposes.

2.9 It will not be possible to request a transfer before a two (2) year period from date of appointment. On the lapse of a two (2) year period, appointees may only be transferred at their own request to carry out duties elsewhere in accordance with established vacancies.

2.10 The result will be valid for a period of two (2) years from the date of publication.

Duties

3. The job duties for the post of Practitioner II include:

i. Providing individual assessment and short-term therapy to public employees in line with the policies and procedures of the Employee Support Programme Unit, at the Employee Support Programme Unit premises;

ii. Providing group assessment and intervention in particular circumstances, according to the Unit's exigencies;

iii. Providing assistance and debriefing sessions in cases of critical incidents within Ministries and Departments according to the need;

iv. Providing training to employees on psychosocial issues as and when required;

v. Maintaining adequate records in line with Data Protection requirements and compile monthly and/or ad hoc reports as requested;

vi. Assisting and collaborating with the Director (People Support and Wellbeing) in any other administrative duties as necessary; and

vii. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

Eligibility requirements

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (ċ), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi), jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiż terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika.'

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan l-Aġenzija Identità Malta skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (ċ), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. ikunu profiċjenti fil-lingwa Maltija u fil-lingwa Ingliża;

U

iii. ikollhom Master's degree rikonoxxuta fil-Livell 7 tal-MQF fil-Psikoterapija (suġġetta għal minimu ta' 120 ECTS/ECVET krettu u għal perjodu ta' mhux inqas minn tlett elef (3,000) siegħa) JEW fil-Counselling (suġġetta għal minimu ta' 60 Krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti*) jew kwalunkwe qasam ieħor rilevanti kif determinat mill-Management jew kwalifika komparabbli rikonoxxuta. L-applikanti għandhom jipprovdu evidenza dokumentata tal-prattika sorveljata skont il-leġiżlazzjoni rilevanti;

*Kwalifika ta' Masters rikonoxxuta b'minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettata biss bil-kundizzjoni li

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the above-mentioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the Status of Long-Term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006 or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the Family Reunification Regulations, 2007; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the "Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations".

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identity Malta Agency should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. must be proficient in the Maltese and English languages;

AND

iii. in possession of a recognized Master's degree at MQF Level 7 in Psychotherapy (subject to a minimum of 120 ECTS/ECVET credits and for a period of not less than three thousand (3,000 hours) or in Counselling (subject to a minimum of 60 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) or any other relevant areas as determined by Management or a recognised comparable qualification. Applicants are to provide documentary evidence of supervised practice in terms of the pertinent legislation.

*A recognised Master's qualification with a minimum of 60 ECTS/ECVET credits is only accepted subject to

dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent tal-Masters mill-MQRIC tiġi sottomessa mal-applikazzjoni. Kwalifika ta' Masters rikonoxxuta mill-Università ta' Malta (mogħtija qabel l-2009) b'inqas minn 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettabbli sakemm ikun ivverifikat mill-MQRIC li l-ammont ta' xogħol huwa komparabbli ma' mill-inqas 60 krettu ECTS/ECVET.

U

iv. Ingħataw il-warrant rikonoxxut maħruġ mill-bord professjonali rikonoxxut;

JEW

v. Ikunu eliġibbli għal, u applikaw/qedgħin japplikaw għall-ħruġ ta' warrant -maħruġ mill-bord professjonali rikonuxxut.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita jew fi grad/pożizzjoni inqas. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2 (i) Kwalifiki f'livell ogħla minn dak imsemmi hawn fuq jiġu aċċettati għal finijiet ta' eliġibbiltà, sakemm jissodisfaw ir-rekwiżiti tas-suġġett speċifikat.

(ii) Barra minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment l-ebda waħda mill-kwalifiki msemmija hawn fuq xorta jiġu kkunsidrati. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li ġew approvati għall-għoti tal-kwalifika inkwistjoni.

(iii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVETS, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-dat tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.3 Aktar minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 (iii) jew kif indikat f'paragrafu 4.2, xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Diċembru, 2023. Jekk l-iskadenza ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

(a) Il-perjodu ta' prova u l-intitolament għall-progressjoni (skont il-każ) jibdew jgħoddu mid-data tal-ħatra

an MQRIC formal Master's recognition statement being submitted with the application. A recognised Master's qualification from the University of Malta (awarded pre-2009) with less than 60 ECTS/ECVET credits is acceptable provided that it is verified by MQRIC that the workload is comparable to at least 60 ECTS/ECVET credits.

AND

iv. have been awarded a recognised warrant issued by the recognised professional board;

OR

v. be eligible for and have applied/are applying for the issue of a warrant issued by the recognised professional board;

Public Officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position or in a lower grade/position. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible

4.2 (i) Qualifications at a level higher than that specified above will be accepted for eligibility purposes, provided they meet any specified subject requirements.

(ii) Moreover, candidates who have not yet formally obtained any of the above-mentioned qualifications will still be considered. Such candidates are to submit evidence that they have been approved for the award of the qualification in question.

(iii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVETS credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications.

4.3 Furthermore, candidates who have not yet formally obtained the qualification specified in paragraphs 4.1(iii) or else as indicated in paragraph 4.2 will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st December, 2023. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

(a) The probation period and progression entitlement (as the case may be) start to count from date of appointment

(b) Il-persuni maħtura ma jibbenefikaw minn ebda benefiċċji, sakemm jiksbu l-kwalifika jew ikunu approvati għall-kisba tal-kwalifika indikata, kif imsemmi f'paragrafu 4.1(iii) jew 4.2.

(c) Marki għal kwalifiki rilevanti addizzjonali jistgħu jingħataw biss għal kwalifiki miksuba sad-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. Kandidat li jista' jipprovdi evidenza li l-ECTS meħtieġa nkisbu sa dik id-data jista' jingħata l-marki skont dan, jiġifieri l-Bord tal-Għażla jista' jagħżel li jagħti waħda mill-marki l-aktar baxxi jekk issostanzjat minn traskrizzjoni disponibbli.

4.4 L-applikanti għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post li għalih saret l-applikazzjoni. Fil-każ ta' applikanti li diġà qegħdin fis-Servizz Pubbliku ta' Malta, il-GP 47 għandu jintalab mill-HR Unit tal-ministeru/dipartiment li joħroġ is-sejħa għall-applikazzjonijiet mingħand id-Direttur responsabbli għall-HR fejn l-applikanti jkunu qed iservu, filwaqt li dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu Ċertifikat tal-Kondotta maħruġ mill-Pulizija jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni u jiddikjaraw jekk qatt kinux fis-Servizz tal-Gvern, u jagħtu d-dettalji.

4.5 Il-kandidati magħżula jridu jkunu eliġibbli għall-ħatra f'dan il-grad, skont 4.1 sa 4.4 hawn fuq, mhux biss sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, iżda wkoll fid-data tal-ħatra.

4.6 L-applikanti huma obbligati li jinfurmaw immedjatament lill-Bord tal-Għażla (jekk ir-riżultat għadu ma ġiex ippublikat, f'liema każ l-applikazzjoni għandha tiġi rtirata mill-applikant) jew l-HR Unit tal-mininteru/dipartiment minn fejn inħarġet is-sejħa (jekk ir-riżultat ikun ġie ppubblikat) dwar kwalunkwe bidla fl-istatus tal-ħatra tagħhom mid-data tas-sottomissjoni tal-applikazzjoni sad-data tal-għeluq, jew hekk kif jiġu msejħa għall-ħatra bħala riżultat ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, skont il-każ. In-nuqqas ta' osservanza ta' din l-istruzzjoni jista' jwassal għal azzjoni dixxiplinarja. Min-naħa tiegħu, fil-bidu tal-intervista, il-Bord tal-Għażla għandu jitlob lill-kandidat jiddikjara kull bidla fl-istatus tal-ħatra attwali tiegħu/tagħha mid-data tas-sottomissjoni tal-applikazzjoni.

4.7 L-applikanti prospettivi għandhom jaraw il-proviżżjonijiet ġenerali marbuta ma' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet fejn jikkonċerna s-sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent tal-kwalifiki mingħand l-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

Sottomissjoni ta' dokumentazzjoni

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/transkrizzjonijiet u/jew dokumenti, li

(b) Such appointees will not benefit from any allowances until attainment of, or are approved for the indicated qualification referred to in clause 4.1(iii) and 4.2.

(c) Marks for additional relevant qualifications may only be awarded for qualifications attained by the closing date of the call for applications. A candidate who can provide evidence that the neccessary ECTS were attained by such date may be awarded marks accordingly, i.e. the Selection Board could opt to give one of the lower marks if substantiated by an available transcript.

4.4 Applicants must be of conduct which is appropriate to the post applied for. In the case of applicants who are already in the Malta Public Service, the GP 47 is to be requested by HR Unit of the ministry /department issuing the call for application from the Director responsible for HR where applicants are serving, while those applying from outside the Public Service must produce a Certificate of Conduct issued by the Police or other competent authority not earlier than one (1) month from the date of application and state whether they have ever been in Government Service, giving details.

4.5 Applicants must be eligible to take up their due appointment, in terms of 4.1 to 4.4 above, not only by the closing time and date of this call for applications but also on the date of appointment.

4.6 Applicants are obliged to immediately inform the Selection Board (if result has not yet been published, in which case the application should be withdrawn by the applicant) or the HR Unit within the issuing ministry/department (if result has been published) upon any change in the status of their appointment from the date of submission of their application until the closing date, or upon being called for appointment as a result, of this call for application, as the case may be. Non-observance of this instruction may lead to disciplinary action. On its part, at the start of the interview, the Selection Board will request the candidate to declare any changes in status of his/her current appointment from the date of submission of application.

4.7 Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

Submission of supporting documentation

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials,

kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tar-Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-għażla

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn Bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 60%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.5, għandhom esperjenza ta' xogħol relevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-applikazzjoni

7.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tas-Sezzjoni tal-People Management, Direttorat Finanzi u Amministrazzjoni, Uffiċċju tal-Prim Ministru, permezz tar-Recruitment Portal **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant). Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu Ċertifikat tal-Kondotta li tali dokument irid ikun maħruġ mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni, f'format PDF, li għandhom jintbagħtu permezz tal-Portal. Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija 5.15 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar it-Tnejn, 2 ta' Ottubru, 2023. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar tletin (30) minuta biex jissottomettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data tal-għeluq jew sa jumejn (2) xogħol mid-data tan-notifika, liema tiġi l-aħħar; biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection procedure

6.1 Eligible applicants will be assessed by a Selection Board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 60%.

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.5, have proven relevant work experience.

Submission of applications

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the People Management Section, Finance and Administration Directorate, Office of the Prime Minister through the Online Government Recruitment Portal only on (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae (which should include a list of qualifications held by applicant). Those applying from outside the Public Service must produce a Certificate of Conduct which has been issued not earlier than one (1) month from the date of application, in PDF format, which are to be uploaded through the Portal. The closing date of the receipt of applications is 5.15 p.m. (Central European Time) of Monday, 2nd October, 2023. A computer-generated e-mail will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last thirty (30) minutes for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) would not be accepted.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date or up to two (2) working days from date of notification, whichever is the latest, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other general provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
reasonable accommodation for registered persons with disability;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati permezz tas-sit elettroniku tad-Diviżjoni dwar Nies u Standards (https://recruitmentintra.gov.mt/generalprovisions/GeneralProvisionsMT.pdf) jew jinkisbu mis-Sezzjoni tal-People Management, Direttorat Finanzi u Amministrazzjoni, Uffiċċju tal-Prim Ministru, Berġa ta' Kastilja, Bel Valletta . Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u indirizz elettroniku tad-Direttorat huma (http://www.opm.gov.mt) u (human-resources.opm@gov.mt).

Il-15 ta' Settembru, 2023

UFFIĊĊJU TAL-PRIM MINISTRU

Post ta' Senior Legal Officer fid-Dipartiment tal-Awditjar Intern u Investigazzjonijiet fi ħdan l-Uffiċċju tal-Prim Ministru

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

1. Id-Direttur (Finanzi u Amministrazzjoni), Uffiċċju tal-Prim Ministru tilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Senior Legal Officer fid-Dipartiment tal-Awditjar Intern u Investigazzjonijiet fi ħdan l-Uffiċċju tal-Prim Ministru.

Termini u Kundizzjonijiet

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' tnax (12) -il xahar.

2.2 Is-salarju ta' Senior Legal Officer huwa ta' Skala ta' Salarju 6, li fis-sena 2023 huwa ta' €29,446.19 fis-sena, li jiżdied b'€596.33 fis-sena sa massimu ta' €33,024.17.

2.3 Minħabba n-natura tax-xogħol involut, il-persuna magħżula tista' tkun intitolata għal disturbance allowance sa 15% tas-salarju bażiku għal xogħol li jsir regolarment wara l-ħinijiet normali tal-uffiċċju, u/jew xogħol ta' natura straordinarja, li jsir wara l-ħin tax-xogħol, kif jkun meħtieġ mil-Managment u suġġett għall-approvazzjoni tad-Direttur Ġenerali fid-Dipartiment tal-Awditjar Intern u Investigazzjonijiet. Din l-allowance tista' tiżdied sa 25%

submission of recognition statements in respect of qualifications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be viewed by accessing the website of the People and Standards Division (https://recruitmentintra.gov.mt/generalprovisions/GeneralProvisionsEN.pdf) or may be obtained from the People Management Section, Finance and Administration Directorate, Office of the Prime Minister, Auberge de Castille, Valletta. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and email address of the receiving Section are (http://www.opm.gov.mt) and (human-resources.opm@gov.mt).

15th September, 2023

OFFICE OF THE PRIME MINISTER

Post of Senior Legal Officer in the Department for Internal Audit and Investigations Department within the Office of the Prime Minister

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

1. The Director (Finance and Administration), Office of the Prime Minister invites applications for the post of Senior Legal Officer in the Internal Audit and Investigations Department within the Office of the Prime Minister.

Terms and Conditions

2.1 This appointment is subject to a probationary period of twelve (12) months.

2.2 The salary for the post of Senior Legal Officer is Salary Scale 6, which in the year 2023 is equivalent to, €29,446.19 per annum, rising by annual increments of €596.33 up to a maximum of €33,024.17.

2.3 In view of the special nature of the duties involved, a selected candidate may also be entitled to a disturbance allowance of up to 15% of the basic salary for work performed regularly after office hours, and/or duties of an extraordinary nature undertaken beyond office hours, as may be required by Management and subject to the approval of the Director General for Internal Audit and Investigations. The allowance may be increased up to 25% in exceptional

f'ċirkustanzi eċċezzjonali u bl-approvazzjoni ta' awtorita' ogħla u f'konformita' mal-Ftehim Settorjali. Id-Disturbance Allowance mhijiex allowance awtomatika u tiġi mħallsa fuq bażi ta xahar b'xahar suġetta għall-approvazzjoni kif indikata hawn fuq.

2.4 Il-persuna nnominata tkun intitolata għall-benefiċċji oħra u suġetta għal kundizzjonijiet oħra stipulati fi kwalunkwe ftehim pertinenti bejn il-Gvern ta' Malta u l-Unions kompetenti.

2.5 Il-persuna magħżula trid tassigura li topera fil-qafas tal-Kodiċi tal-Etika u tal-paragrafu 6.2.3. tal-Public Service Management Code u ma tista' tagħmel l-ebda xogħol barra mill-ħin tax-xogħol mal-Gvern li jista jwassal għal kunflitt ta' interess jew ixekkel l-operat mad-dmirijiet uffiċċjali tiegħu/tagħha mal-Gvern. Xogħol privat jista jsir biss bil-permess tas-Segretarju Permanenti.

2.6 Applikazzjonijiet laterali fl-istess grad minn uffiċjali pubbliċi mhumiex aċċettabbli.

2.7 L-aċċettazzjoni ta' ħatra f'dan il-grad tfisser li kwanlunkwe applikazzjoni pendenti fi ħdan is-Servizz Pubbliku awtomatikament titqies bħala rinunzjata, sakemm dawn tal-aħħar ma jkunux applikazzjonijiet għal pożizzjonijiet SAAC/ADAC jew applikazzjonijiet għal pożizzjoni definita.

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Senior Legal Officer jinkludu li:

i. Jeżerċita l-professjoni tiegħu u jwettaq dmirijiet oħra kompatibbli mal-post, inkluż li jirrappreżenta lid-Dipartiment fil-Qorti jew jassisti lill-Uffiċjali tal-IAID f'Każijiet tal-Qorti;

ii. Jassisti lid-Direttur Ġenerali tad-Dipartiment tal-Awditjar Intern u Investigazzjonijiet u lill-Uffiċjali tal-IAID fuq affarijiet li jkunu jeħtieġu interpretazzjoni legali;

iii. Jirrappreżenta u jipprovdi lill-IAID gwida legali fit-twettiq tar-rwol tiegħu bħala interlokutur tal-Uffiċju Ewropew ta' Kontra l-Frodi (OLAF) f'Malta u kif ukoll bħala Maltese Anti-Fraud Co-ordination Service (AFCOS)

iv. Jabbozza jew jirrevedi ftehim u strumenti oħra miktuba u jaqra b' attenzjoni dokumenti abbozzati minn oħrajn;

v. Iħejji abbozzi ta' Liġijiet u Avviżi Legali;

vi. Iwettaq xogħol relatat ma' Regolamenti, politika' u dokumenti oħra tal-EU;

circumstances and on the approval of higher authority and in line with the Sectoral Agreement. The disturbance allowance is not an automatic allowance and is payable on a month to month basis subject to approval as indicated above.

2.4 The appointee will be entitled to such other benefits and subject to such other conditions as may be stipulated in any pertinent agreement with the Government of Malta and the competent Union.

2.5 The appointee must ensure that s/he operates within the framework of the Code of Ethics and of Section 6.2.3 of the Public Service Management Code, and will not carry any form of outside work outside the Government employment which may lead to a conflict with their official duties with the Government. Private work invaribaly neccessitates the Permission of the Permanent Secretary.

2.6 Lateral applications in the same grade from public officers are not allowed.

2.7 Accepting appointment in this grade signifies that any pending applications within the Public Service are automatically considered renounced, unless the latter are applications for SAAC/ADAC positions or applications for a definite position.

Duties

3. The job duties for the post of Senior Legal Officer include:

i. Exercises his profession and performs and other duties compatible with the post, including representing the Department in Court or assisting IAID Officer in Court cases;

ii. Assists the Director General (Internal Audit and Investigations Department) and IAID Officers in matters requiring a legal interpretation;

iii. Represents and provides IAID with legal guidance in performing its role as the designated interlocutor of the European Anti-Fraud Office (OLAF) in Malta as well as the Maltese Anti-Fraud Co-ordination Service (AFCOS);

iv. Drafts and revises agreements and other written instruments and to pursue documents drafted by others;

v. Prepares draft Legislation and Legal Notices;

vi. Performs duties relating to the EU Regulations, policies and other documents;

vii. Jagħti pariri lis-superjuri tiegħu fuq materji legali relatati mar-remit tal-IAID u dwar l-implikazzjonijiet potenzjali ta' liġijiet, regolamenti, proċeduri ġodda u jipproponi bidliet effettivi għal dawk eżistenti;

viii. Jikkordina mal-Uffiċċju tal-EPPO f'Malta, l-Uffiċċju tal-Avukat Ġenerali, l-Uffiċċju tal-Avukat tal-Istat, Ministeri u Entitajiet oħrajn skont il-bżonn fuq affarijiet relatati mad-dipartiment;

ix. Jagħmel xogħol ta' riċerka legali f'oqsma li jaqgħu fir-remit tal-IAID;

x. Jassisti lid-Direttur Ġenerali tad-Dipartiment tal-Awditjar Intern u Investigazzjonijiet u l-Uffiċjali tal-IAID fuq affarijiet legali relatati mal-Co-ordinating Committee u Kumitati oħra li l-IAID ikun mitlub li jipparteċipa fihom minn żmien għal żmien;

xi. Jattendi u jipparteċipa f'taħriġ, laqgħat, konferenzi u seminars f'Malta kif ukoll barra mill-pajjiż;

xii. Jwettaq kwalunkwe xogħol ieħor kif mitlub mid-Direttur Ġenerali (Dipartiment tal-Awditjar Intern u Investigazzjonijiet) u/jew Diretturi tal-IAID;

xiii. Jwettaq kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu, kif jista' jkun meħtieġ;

xiv. Jwettaq kwalunkwe xogħol ieħor skont kif mitlub mis-Segretarju tal-Kabinet; u

xv. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqlieq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet

vii. Advises Senior Management on legal topics relates to IAID remit and on the potential implications of new laws, regulations, procedures, and proposes effective changes to those existing;

viii. Liases with the Office of the EPPO in Malta, Office of the Attorney General, Office of the State Advocate, other Ministries and Entities as necessary in matters relates to the Department;

ix. Performs legal research work on fields which fall within IAID's remit;

x. Assists the Director General (Internal Audit and Investigations Department) and IAID officers in legal matters related to the Co-ordinating Committee or other Committees that IAID may be required to participate from time to time;

xi. Attends and participates in training, meetings, conferences and seminars in Malta and abroad;

xii. Carries out any other work as directed by the Director General (Internal Audit and Investigations Department) and/or IAID Directors;

xiii. Undertakes any other tasks, which the superior may delegate to him, as may be required;

xiv. Carries out any other work as directed by the Secretary to Cabinet; and

xv. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

Eligibility Requirements

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms

ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar "Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)", jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika.'

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan l-Aġenzija Identità Malta skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. ikunu profiċjenti fil-lingwa Maltija u fil-lingwa Ingliża;

U

iii. ikollhom Warrant biex jipprattikaw bħala Avukat f'Malta;

U

iv. ikollhom ħames (5) snin esperjenza bħala avukat wara li kien miksub il-Warrant;

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita jew fi grad/pożizzjoni inqas. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2 (i) Kwalifiki f'livell ogħla minn dak imsemmi hawn fuq jiġu aċċettati għal finijiet ta' eliġibbiltà, sakemm jissodisfaw ir-rekwiżiti tas-suġġett speċifikat.

of the law or the above-mentioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the "Status of Long-Term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006" or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the "Family Reunification Regulations, 2007"; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the "Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations".

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identity Malta Agency should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. must be proficient in the Maltese and English Languages;

AND

iii. have a warrant to practice as an Advocate in Malta

AND

iv. must have five (5) years experience as an Advocate after obtaining the Warrant;

Public Officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position or in a lower grade/position. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Qualifications at a level higher than that specified above will be accepted for eligibility purposes, provided they meet any specified subject requirements.

(ii) Aktar minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 jew kif indikat f'paragrafu, xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Diċembru, 2023. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

(a) Il-perjodu ta' prova u l-intitolament għall-progressjoni (skont il-każ) jibdew jgħoddu mid-data tal-ħatra.

(b) Il-persuni maħtura ma jibbenefikaw minn ebda benefiċċji, sakemm jiksbu l-kwalifika jew ikunu approvati għall-kisba tal-kwalifika indikata, kif imsemmi f'paragrafu 4.1.

(c) Marki għal kwalifiki rilevanti addizzjonali jistgħu jingħataw biss għal kwalifiki miksuba sad-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. Kandidat li jista' jipprovdi evidenza li l-ECTS meħtieġa nkisbu sa dik id-data jista' jingħata l-marki skont dan, jiġifieri l-Bord tal-Għażla jista' jagħżel li jagħti waħda mill-marki l-aktar baxxi jekk issostanzjat minn traskrizzjoni disponibbli

(iii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVETS, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-dat tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.3. Uffiċjali Pubbliċi li għandhom grad fi klassi partikolari, u li ngħataw il-ħatra ta' Officer in Scale permezz ta' deċiżjoni tal-Grievances Unit fl-istess skala ta' dak ta' grad ogħla fl-istess klassi, huma eliġibbli li japplikaw għal gradi miftuħa għal uffiċjali li għandhom tali grad ogħla bl-istess skala ta' dik tal-ħatra ta' Officer in Scale.

Is-snin ta' servizz mid-data ta' meta ġiet effettiva l-ħatra bħala Officer in Scale jgħoddu bħala parti mis-snin ta' servizz mitluba fis-sejħa t'applikazzjonijiet.

Kwalunkwe kriterju ieħor t'eliġibbiltà għall-post irid jiġi sodisfatt skont din is-sejħa t'applikazzjonijiet.

4.4 Uffiċjali pubbliċi li bħalissa għandhom ħatra bħala Uffiċjal fil-Grad huma kkunsidrati fuq bażi personali li jappartjenu għall-Klassi/Stream tal-grad sostantiv immedjatament preċedenti tagħhom, u jistgħu japplikaw fuq il-bażi tal-iskala kurrenti tagħhom bħala Uffiċjal fil-Grad, li għandha tkun ekwivalenti għal, jew ogħla minn, dak li hu meħtieġ minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

(ii) Furthermore, candidates who have not yet formally obtained the qualification specified in paragraph 4.1 will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st December, 2023. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

(a) The probation period and progression entitlement (as the case may be) start to count from date of appointment.

(b) Such appointees will not benefit from any allowances until attainment of, or are approved for the indicated qualification referred to in clauses 4.1.

(c) Marks for additional relevant qualifications may only be awarded for qualifications attained by the closing date of the call for applications. A candidate who can provide evidence that the neccessary ECTS were attained by such date may be awarded marks accordingly, i.e. the Selection Board could opt to give one of the lower marks if substantiated by an available transcript.

(iii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVETS credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications.

4.3 Public Officers holding a grade in a particular stream, and who were granted Officer in Scale status by virtue of a Grievances Unit decision in the same scale as that of a higher grade in that stream, are eligible to apply for grades open to officers holding such higher grade within the stream that carries the same scale as that of the Officer in Scale status.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Scale are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of service stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post must be met in terms of this call for applications.

4.4 Public officers who currently hold an appointment as Officer in Grade are considered on a personal basis to pertain to the Class/Stream of their immediately previous substantive grade, and may apply on the basis of their current scale as Officer in Grade, which must be equivalent to, or higher than, what is required by this call for applications.

Is-snin ta' servizz mid-data effettiva tal-ħatra bħala uffiċjal fil-Grad huma kkalkulati għall-iskop li jissodisfaw is-snin meħtieġa ta' 'servizz fil-grad' kif stipulat fis-sejħiet għall-applikazzjonijiet.

Kwalunke rekwiżit ieħor ta' eliġibbiltà għall-post/pożizzjoni għandu jintlaħaq f'termini ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.5 L-applikanti għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post li għalih saret l-applikazzjoni. Fil-każ ta' applikanti li diġà qegħdin fis-Servizz Pubbliku ta' Malta, il-GP 47 għandu jintalab mill-HR Unit tal-ministeru/dipartiment li joħroġ is-sejħa għall-applikazzjonijiet mingħand id-Direttur responsabbli għall-HR fejn l-applikanti jkunu qed iservu, filwaqt li dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandom jipproduċu Ċertifikat tal-Kondotta maħruġ mill-Pulizija jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni u jiddikjaraw jekk qatt kinux fis-Servizz tal-Gvern, u jagħtu d-dettalji.

4.6 Il-kandidati magħżula jridu jkunu eliġibbli għall-ħatra f'dan il-grad, skont 4.1 - 4.5 hawn fuq, mhux biss sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, iżda wkoll fid-data tal-ħatra.

4.7 L-applikanti huma obbligati li jinfurmaw immedjatament lill-Bord tal-Għażla (jekk ir-riżultat għadu ma ġiex ippublikat, f'liema każ l-applikazzjoni għandha tiġi rtirata mill-applikant) jew l-HR Unit tal-mininteru/dipartiment minn fejn inħarġet is-sejħa (jekk ir-riżultat ikun ġie ppublikat) dwar kwalunkwe bidla fl-istatus tal-ħatra tagħhom mid-data tas-sottomissjoni tal-applikazzjoni sad-data tal-għeluq, jew hekk kif jiġu msejħa għall-ħatra bħala riżultat ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, skont il-każ. In-nuqqas ta' osservanza ta' din l-istruzzjoni jista' jwassal għal azzjoni dixxiplinarja. Min-naħa tiegħu, fil-bidu tal-intervista, il-Bord tal-Għażla għandu jitlob lill-kandidat jiddikjara kull bidla fl-istatus tal-ħatra attwali tiegħu/tagħha mid-data tas-sottomissjoni tal-applikazzjoni.

4.8 L-applikanti prospettivi għandhom jaraw id-dispożizzjonijiet ġenerali marbuta ma' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet fejn jikkonċerna s-sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent tal-kwalifiki mingħand l-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/transkrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tar-Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2. Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Grade are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of "service in the grade" as stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post/position must be met in terms of this call for applications

4.5 Applicants must be of conduct which is appropriate to the post applied for. In the case of applicants who are already in the Malta Public Service, the GP 47 is to be requested by the HR Unit of the ministry /department issuing the call for application from the Director responsible for HR where applicants are serving, while those applying from outside the Public Service must produce a Certificate of Conduct issued by the Police or other competent authority not earlier than one (1) month from the date of application and state whether they have ever been in Government Service, giving details.

4.6 Applicants must be eligible to take up their due appointment, in terms of 4.1 to 4.5 above, not only by the closing time and date of this call for applications but also on the date of appointment.

4.7 Applicants are obliged to immediately inform the Selection Board (if result has not yet been published, in which case the application should be withdrawn by the applicant) or the HR Unit within the issuing ministry/department (if result has been published) upon any change in the status of their appointment from the date of submission of their application until the closing date, or upon being called for appointment as a result, of this call for application, as the case may be. Non-observance of this instruction may lead to disciplinary action. On its part, at the start of the interview, the Selection Board will request the candidate to declare any changes in status of his/her current appointment from the date of submission of application.

4.8 Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

Submission of Supporting Documents

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Proċeduri tal-Għażla

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn Bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 - 4.5, għandhom esperjenza ta' xogħol relevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-Applikazzjoni

7.1 L-Applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tas-Sezzjoni tal-People Management, Direttorat Finanzi u Amministrazzjoni, Uffiċċju tal-Prim Ministru permezz tal-Online Government Recruitment Portal**biss** fuq (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant). Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu Ċertifikat tal-Kondotta li tali dokument irid ikun maħruġ mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni, f'format PDF, li għandhom jintbagħtu permezz tal-Portal. Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija 5.15 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar it-Tnejn, 2 ta' Ottubru, 2023. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fil-provedimenti ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar tletin (30) minuta biex jissottemettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn xogħol wara d-data tal-għeluq jew sa jumejn xogħol mid-data tan-notifika, liema tiġi l-aħħar; biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

Selection Procedure

6.1 Eligible applicants will be assessed by a Selection Board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 - 4.5, have proven relevant work experience.

Submission of Applications

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the People Management Section, Finance and Administration Directorate, Office of the Prime Minister through the Online Government Recruitment Portal**only** on (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae (which should include a list of qualifications held by applicant). Those applying from outside the Public Service must produce a Certificate of Conduct which has been issued not earlier than one (1) month from the date of application, in PDF format, which are to be uploaded through the Portal. The closing date of the receipt of applications is 5.15 p.m. (Central European Time) of Monday, 2nd October, 2023. A computer-generated e-mail will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last thirty (30) minutes for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date or up to two (2) working days from date of notification, whichever is the latest, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti;

jistgħujiġuaċċessatipermezztas-sitelettronikutad-Diviżjoni dwar Nies u Standards fl-indirizz (https://recruitmentintra.gov.mt/generalprovisions/GeneralProvisionsMT.pdf) jew jinkisbu mis-Sezzjoni tal-People Management, Direttorat tal-Finanzi u Amministrazzjoni, Uffiċċju tal-Prim Ministru, Berġa ta' Kastilja, Bel Valletta. Dawn il-provvedimenti ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u l-indirizz elettroniku tad-Direttorat huma (http://www.opm.gov.mt) u (human-resources.opm@gov.mt).

Il-15 ta' Settembru, 2023

MINISTERU GĦAS-SAĦĦA

Post ta' Manager I (Riżorsi Umani) fil-Ministeru għas-Saħħa

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

1. Id-Direttur Ġenerali (People Management), Ministeru għas-Saħħa tilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Manager I (Riżorsi Umani) fil-Ministeru għas-Saħħa.

Termini u kundizzjonijiet

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' tnax-il (12) xahar.

2.2 Waqt il-perjodu ta' prova, dawk appuntati jridu jkunu temmew b'suċċess kors ta' induzzjoni offrut mill-Istitut għas-Servizzi Pubbliċi sabiex ikunu eliġibbli għall-konferma tal-ħatra.

2.3 Is-salarju ta' Manager I (Riżorsi Umani) huwa ta' Skala ta' Salarju 10, li fis-sena 2023 huwa ta' €23,029.57 fis-sena, li jiżdied b'€407.67 fis-sena sa massimu ta' €25,475.59.

2.4 Persuna fil-grad ta' Manager I fi Skala ta' Salarju 10 titla' fi Skala ta' Salarju 9 (€24,494.79 x €447.33 - €27,178.77) fl-2023 wara sentejn (2) servizz bħala Manager I fi Skala ta' Salarju 10, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.5 Persuna fil-grad ta' Manager I fi Skala ta' Salarju 9 titla' fi Skala ta' Salarju 8 (€26,048.25 x €486.83 - €28,969.23) fl-2023 wara ħames (5) snin servizz bħala Manager I fi Skala ta' Salarju 9, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.6 Persuna fil-grad ta' Manager I fi Skala ta' Salarju 8 titla' fi Skala ta' Salarju 7 (€27,697.53 x €531.17 - €30,884.55)

access to application forms and related details;
retention of documents;

may be viewed by accessing the website of the People and Standards Division at the address (https://recruitmentintra.gov.mt/generalprovisions/GeneralProvisionsEN.pdf) or may be obtained from People Management Section, Finance and Administration Directorate, Office of the Prime Minister, Auberge de Casille, Valletta. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and e-mail address of the receiving Directorate are (http://www.opm.gov.mt) and (human-resources.opm@gov.mt).

15th September, 2023

MINISTRY FOR HEALTH

Post of Manager I (Human Resources) in the Ministry for Health

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

1. The Director General (People Management), Ministry for Health invites applications for the post of Manager I (Human Resources) in the Ministry for Health.

Terms and Conditions

2.1 This appointment is subject to a probationary period of twelve (12) months.

2.2 During the probationary/trial period, appointees must successfully complete appropriate induction programmes organised by the Institute for the Public Services to be eligible for confirmation of appointment.

2.3 The salary for the post of Manager I (Human Resources) is Salary Scale 10, which in year 2023 is €23,029.57 per annum, rising by annual increments of €407.67 up to a maximum of €25,475.59.

2.4 A Manager I in Salary Scale 10 will progress to Salary Scale 9 (€24,494.79 x €447.33 - €27,178.77 in 2023) on completion of two (2) years service as Manager I in Salary Scale 10, subject to satisfactory performance.

2.5 A Manager I in Salary Scale 9 will progress to Salary Scale 8 (€26,048.25 x €486.83 - €28,969.23) in 2023 on completion of five (5) years service as Manager I in Salary Scale 9, subject to satisfactory performace.

2.6 A Manager I in Salary Scale 8 will progress to Salary Scale 7(€27,697.53 x €531.17 - €30,884.55) in 2023 on

fl-2023 wara tliet (3) snin servizz bħala Manager I fi Skala ta' Salarju 8, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.7 Il-persuni maħtura jkunu intitolati wkoll għal ħlas annwali marbut mal-prestazzjoni sa massimu ta' 10% tassalarju bażiku tagħhom, marbut ma' xogħol sodisfaċenti u suġġett għall-politiki tal-amministrazzjoni ċentrali li jkunu fis-seħħ minn żmien għal żmien.

2.8 L-aċċettazzjoni ta' ħatra f'dan il-grad tfisser li kwanlunkwe applikazzjoni pendenti fi ħdan is-Servizz Pubbliku awtomatikament titqies bħala rinunzjata, sakemm dawn tal-aħħar ma jkunux applikazzjonijiet għal pożizzjonijiet SAAC/ADAC jew applikazzjonijiet għal pożizzjoni definita.

2.9 Applikazzjonijiet laterali minn uffiċjali pubbliċi li diġà għandhom ħatra fl-istess grad li qiegħda tkun reklamata huma permessi biss jekk il-qasam ta' speċjalizzazzjoni tal-post vakanti huwa differenti minn dak tal-applikant u jeħtieġ kwalifika speċifika relatata bħala rekwiżit ta' eliġibbiltà, li l-applikant irid jissodisfa.

a. L-applikanti maħtura fil-flussi Maniġerjali/ta' Uffiċjal/Prattikanti jridu jkunu servew fil-ħatra attwali tagħhom, u jekk maħtura għandhom iservu f'din il-kariga għal minimu ta' sentejn (2) qabel ma japplikaw lateralment. Dan mhuwiex applikabbli għal skopijiet ta' promozzjoni, suġġett għall-kriterji ta' eliġibbiltà pertinenti.

b. L-uffiċjali l-oħra kollha għandhom jiġu kkonfermati fil-ħatra, u jekk jinħatru għandhom iservu f'dan il-post għal minimu ta' sentejn (2), qabel ma japplikaw lateralment. Din il-kundizzjoni tal-aħħar mhijiex applikabbli għal finijiet ta' promozzjoni.

2.10 Mhux se jkun possibbli li jintalab trasferiment qabel perjodu ta' sentejn (2) mill-ħatra. Hekk kif jiskadi l-imsemmi perjodu ta' sentejn (2), dawk appuntati jistgħu jiġu biss trasferiti fuq talba tagħhom sabiex jaqdu dmirijiet xi mkien ieħor fil-qasam tal-human resources , skont il-postijiet vakanti stabbiliti.

2.11 Ir-riżultat ikun validu għal sentejn (2) mid-data tal-pubblikazzjoni.

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Manager I (Riżorsi Umani) jinkludu li:

i. Jappoġġja lis-superjur bil-monitoraġġ tal-funzjonijiet delegati tal-politiki, il-programmi u l-prattiki kollha tar-riżorsi umani biex tiġi żgurata l-konformità mal-politiki ċentrali fil-ministeru kollu;

completion of three (3) years service as Manager I in Salary Scale 8, subject to satisfactory performance.

2.7 Appointees will also be entitled to the payment of an annual performance bonus of up to a maximum of 10% of his/her basic salary, subject to satisfactory performance and subject to Central Administration's policies in force from time to time.

2.8 Accepting appointment in this grade signifies that any pending applications within the Public Service are automatically considered renounced, unless the latter are applications for SAAC/ADAC positions or applications for a definite position.

2.9 Lateral applications by public officers who already hold an appointment in the same grade being advertised are allowed only if the area of specialisation of the vacancy is different to the one held by the applicant and requires a specific related qualification as an eligibility requirement, which the applicant must satisfy.

a. Appointees within the Managerial/Officer/Practitioners streams must have served in their current post, and if appointed are to serve in this post, for a minimum of two (2) years before applying laterally. This is not applicable for promotion purposes, subject to the pertinent eligibility criteria.

b. All other officers must be confirmed in appointment, and if appointed are to serve in this post for a minimum of two (2) years, before applying laterally. The latter condition is not applicable for promotion purposes.

2.10 It will not be possible to request a transfer before a two (2) year period from date of appointment. On the lapse of a two (2) year period, appointees may only be transferred at their own request to carry out duties elsewhere in the area of human resources, in accordance with established vacancies.

2.11 The result will be valid for a period of two (2) years from the date of publication.

Duties

3. The job duties for the post of Manager I (Human Resources) include:

i. Supports the superior with the monitoring of delegated functions of all human resources policies, programmes, and practices to ensure compliance with central policies across the ministry;

ii. Jassisti lis-superjur fit-twettiq ta' dmirijiet relatati mar-reklutaġġ, il-promozzjonijiet u l-progressjonijiet tal-impjegati kif u meta meħtieġ;

iii. Jassisti fil-ħolqien tal-listi ta' kontroll u l-Proċeduri Operattivi Standard biex tittejjeb l-aderenza mal-proċessi, il-proċeduri u r-regolamenti biex jitnaqqsu r-riskji ta' nuqqas ta' konformità;

iv. Jikkordina u jwettaq kontrolli ta' konformità kostanti u regolari biex jiżgura li l-politiki stabbiliti jkunu qed jiġu osservati, u jsegwi l-implimentazzjoni f'waqtha tal-miżuri korrettivi meħtieġa;

v. Jassisti superjuri fl-allinjament bejn l-istrateġija tar-Riżorsi Umani u l-għanijiet tan-negozju, jikkontribwixxi għall-Analiżi tal-Ħtiġiet ta' Taħriġ u jappoġġja programmi ta' ġestjoni tat-tibdil;

vi. Jikkordina u jipparteċipa fil-ġbir ta' data relatata mar-rekords tar-Riżorsi Umani tal-Ministeru billi jutilizza s-sistemi standard tad-data korporattiva Dakar HR għad-dħul, l-inkjesta u r-rappurtar tad-data;

vii. Jikkollabara mal-kapijiet tal-Ministeru biex jiżgura l-implimentazzjoni u l-konformità sħiħa tal-istqarrijiet tal-prestazzjoni u jieħu l-azzjoni meħtieġa biex jiżgura li l-perjodi ta' żmien jiġu osservati b'mod strett;

viii. Jiffaċilita l-proċess ta' reklutaġġ tal-Ministeru inklużi l-abbozzi, l-ipproċessar u l-ħruġ ta' sejħiet għall-applikazzjonijiet, isegwi l-proċedura meħtieġa kif deskritta u ggwidata minn politiki, regolamenti prevalenti u d-Diviżjoni dwar Nies u Standards;

ix. Jappoġġja u jikkompila l-ħidma meħtieġa dwar id-data/finanzjarja meta jkun meħtieġ għal negozjati mat-trade unions;

x. Jassisti fit-tħejjija u l-qsim tad-data, u jikkordina mal-IPS għall-induzzjoni ta' impjegati ġodda jew impjegati oħra li jeħtieġu żvilupp wara riżultati tal-evalwazzjoni tal-prestazzjoni kif ukoll jikkordina l-orjentazzjoni interministerjali kif meħtieġ;

xi. Jappoġġja l-Kultura ta' Eċċellenza filwaqt li jassigura komunikazzjoni effettiva fil-livelli kollha;

xii. Iwettaq dmirijiet oħra kif ordnat mid-Direttur/DĠ responsabbli għall-People Management u s-Segretarju Permanenti;

xiii. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

L-oġġettivi tal-post huma li jappoġġjaw il-funzjonijiet kollha tal-immaniġġjar tar-Riżorsi Umani inkluż l-ippjanar

ii. Assists the superior in performing duties related to the recruitment, promotions and progressions of employees as and when required.

iii. Assists in creating the checklists and Standard Operating Procedures to improve adherence to processes, procedures and regulations to reduce risks of lack of compliance.

iv. Coordinates and carries out constant and regular compliance checks to ensure that established policies are being adhered to, and follow up on the timely implementation of corrective measures required;

v. Assists superior in the alignment between the HR Strategy and business goals, contributes towards the Training Needs Analysis and supports change management programmes;

vi. Coordinates and participates in the collations of data related to human resources records of the ministry by utilising the standard Dakar HR Corporate data systems for data entry, enquiry and reporting;

vii. Liaises with the heads of the ministry to ensure implementation and full compliance of performance appraisals and takes the necessary action to ensure that timeframes are strictly adhered to;

viii. Facilitates the Ministry's recruitment process including the drafts, processing and issuing of calls for applications, follows the necessary procedure as outlined and guided by prevailing policies, regulations and the People and Standards Division.

ix. Supports and prepares all the required data/financial workings in case of negotiations;

x. Assists in the preparation and sharing of data, and coordinates with IPS for the induction of new or other employees who require development following results of performance appraisals as well as coordinates the inter-ministry orientation as necessary;

xi. Supports the Culture of Excellence whilst ensuring effective communication at all levels.;

xii. Performs other duties as directed by the Director/DG responsible for People Management and the Permanent Secretary;

xiii. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

The objectives of the post are to support all human resources management functions including HR Planning,

tarRiżorsi Umani, konformita' tal-proċessi delegati u mmaniġġjar ta' ġestjoni tar-rekords/data/statistika aġġornati talimpjegati li fuqhom jittieħdu d-deċiżjonijiet stateġiċi tar-Riżorsi Umani. Dan l-irwol huwa kumplimentari għal dak ta' People Management.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (ċ), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi), jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18 (3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika.'

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan l-Aġenzija Identità Malta skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u

compliance of delegated processes and the management of updated employed records/data/statistics upon which Strategic Human Resources Management decisions are taken. This role is complementary to that of People Management.

Eligibility Requirements

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the above-mentioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the "Status of Long-Term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006" or who have been granted a residence permit under regulation 18 (3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the "Family Reunification Regulations, 2007"; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the "Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations".

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identity Malta Agency should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act

leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. kapaċi jikkomunikaw/ikunu profiċjenti fil-Malti u l-Ingliż; **U**

iii. ikollhom kwalifika ta' Baċellerat rikonoxxuta f'Livell 6 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti*) fil-Work and Human Resources Management jew Training and Development jew Public Administration jew Public Management jew Corporate Governance and Leadership jew Leasership and Organisational Behaviour jew Management and Leadership jew Strategy, Leadership and Change Management jew Industrial Relations jew Workplace Learning jew Business Administration jew Evidence Based Management.

* Kwalifika rikonoxxuta komparabbli ma 180 ECTS/ECVET krettu, hekk kif applikabbli hija ċaċetta biss suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita jew fi grad/pożizzjoni inqas. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2 (i) Kwalifiki f'livell ogħla minn dak imsemmi hawn fuq jiġu aċċettati għal finijiet ta' eliġibbiltà, sakemm jissodisfaw ir-rekwiżiti tas-suġġett speċifikat. Kwalifika ta' Masters f'Livell 7 tal-MQF, jew ekwivalenti, għanda tinkludi minimu ta' 90 krettu ECTS/ECVETS jew ekwivalenti*

*Kwalifika ta' Masters rikonoxxuta b'minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettata biss bil-kundizzjoni li dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent tal-Masters mill-MQRIC tiġi sottomessa mal-applikazzjoni. Kwalifika ta' Masters rikonoxxuta mill-Università ta' Malta (mogħtija qabel l-2009) b'inqas minn 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettabbli sakemm ikun ivverifikat mill-MQRIC li l-ammont ta' xogħol huwa komparabbli ma' mill-inqas 60 krettu ECTS/ECVET.

(ii) Barra minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment l-ebda waħda mill-kwalifiki msemmija hawn fuq xorta jiġu kkunsidrati. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li ġew approvati għall-għoti tal-kwalifika inkwistjoni.

(iii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVETS, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-dat tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet.

and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. able to communicate in/must be proficient in the Maltese and English languages; AND

iii. in possession of a recognised Bachelor's degree at MQF Level 6 (subject to a minimum of 180 ECTS/ECVE credits, or equivalent*) in Work and Human Resources Management or Training and Development or Public Administration or Public Management or Corporate Governance and Leadership or Leadership and Organisational Behaviour or Management and Leadership or Strategy, Leadership and Change Management or Industrial Relations and Workplace Learning or Business Administration or Evidence Based Management.

*A recognised Qualification comparable to 180 ECTS/ECVET credits, as applicable is only accepted subject to an MQRIC formal recognition statement being submitted with the application.

Public Officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position or in a lower grade/position. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Qualifications at a level higher than that specified above will be accepted for eligibility purposes, provided they meet any specified subject requirements. A Masters qualification at MQF Level 7, or equivalent, must comprise a minimum of 90 ECTS/ECVETS credits or equivalent*).

*A recognised Master's qualification with a minimum of 60 ECTS/ECVET is only accepted subject to an MQRIC formal Master's recognistion statement being submitted with the application. A recognised Master's qualification from the University of Malta (awarded pre-2009) with less than 60 ECTS/ECVET credits is acceptable provided that it is verified by MQRIC that the workload is comparable to at least 60 ECTS/ECVET credits.

(ii) Moreover, candidates who have not yet formally obtained any of the above-mentioned qualifications will still be considered. Such candidates are to submit evidence that they have been approved for the award of the qualification in question.

(iii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVETS credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications.

4.3 Aktar minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1(iii) jew kif indikat f'paragrafu 4.2, xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Diċembru, 2023. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifka ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

(a) Il-perjodu ta' prova u l-intitolament għall-progressjoni (skont il-każ) jibdew jgħoddu mid-data tal-ħatra.

(b) Il-persuni maħtura ma jibbenefikaw minn ebda benefiċċji, sakemm jiksbu l-kwalifika jew ikunu approvati għall-kisba tal-kwalifika indikata, kif imsemmi f'paragrafu 4.1 (iii) jew 4.2.

(c) Marki għal kwalifiki rilevanti addizzjonali jistgħu jingħataw biss għal kwalifiki miksuba sad-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. Kandidat li jista' jipprovdi evidenza li l-ECTS meħtieġa nkisbu sa dik id-data jista' jingħata l-marki skont dan, jiġifieri l-Bord tal-Għażla jista' jagħżel li jagħti waħda mill-marki l-aktar baxxi jekk issostanzjat minn traskrizzjoni disponibbli.

4.4 L-applikanti għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post li għalih saret l-applikazzjoni. Fil-każ ta' applikanti li diġà qegħdin fis-Servizz Pubbliku ta' Malta, il-GP 47 għandu jintalab mill-HR Unit tal-ministeru/dipartiment li joħroġ is-sejħa għall-applikazzjonijiet mingħand id-Direttur responsabbli għall-HR fejn l-applikanti jkunu qed iservu, filwaqt li dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandom jipproduċu Ċertifikat tal-Kondotta maħruġ mill-Pulizija jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni u jiddikjaraw jekk qatt kinux fis-Servizz tal-Gvern, u jagħtu d-dettalji.

4.5 Il-kandidati magħżula jridu jkunu eliġibbli għall-ħatra f'dan il-grad, skont 4.1 sa 4.4 hawn fuq, mhux biss sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, iżda wkoll fid-data tal-ħatra.

4.6 L-applikanti huma obbligati li jinfurmaw immedjatament lill-Bord tal-Għażla (jekk ir-riżultat għadu ma ġiex ippublikat, f'liema każ l-applikazzjoni għandha tiġi rtirata mill-applikant) jew l-HR Unit tal-mininteru/dipartiment minn fejn inħarġet is-sejħa (jekk ir-riżultat ikun ġie ppubblikat) dwar kwalunkwe bidla fl-istatus tal-ħatra tagħhom mid-data tas-sottomissjoni tal-applikazzjoni sad-data tal-għeluq, jew hekk kif jiġu msejħa għall-ħatra bħala riżultat ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, skont il-każ. In-nuqqas ta' osservanza ta' din l-istruzzjoni jista' jwassal għal azzjoni dixxiplinarja. Min-naħa tiegħu, fil-bidu tal-intervista, il-Bord tal-Għażla għandu jitlob lill-kandidat jiddikjara kull bidla fl-istatus tal-ħatra attwali tiegħu/tagħha mid-data tas-sottomissjoni tal-applikazzjoni.

4.3 Furthermore, candidates who have not yet formally obtained the qualification specified in paragraphs 4.1 (iii) or else as indicated in paragraph 4.2 will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st December, 2023. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

(a) The probation period and progression entitlement (as the case may be) start to count from date of appointment.

(b) Appointees will not benefit from any allowances until attainment of, or are approved for the indicated qualification referred to in clause 4.1 (iii) and 4.2.

(c) Marks for additional relevant qualifications may only be awarded for qualifications attained by the closing date of the call for applications. A candidate who can provide evidence that the neccessary ECTS were attained by such date may be awarded marks accordingly, i.e. the Selection Board could opt to give one of the lower marks if substantiated by an available transcript.

4.4 Applicants must be of conduct which is appropriate to the post applied for. In the case of applicants who are already in the Malta Public Service, the GP 47 is to be requested by HR Unit of the ministry /department issuing the call for application from the Director responsible for HR where applicants are serving, while those applying from outside the Public Service must produce a Certificate of Conduct issued by the Police or other competent authority not earlier than one (1) month from the date of application and state whether they have ever been in Government Service, giving details.

4.5 Applicants must be eligible to take up their due appointment, in terms of 4.1 to 4.4 above, not only by the closing time and date of this call for applications but also on the date of appointment.

4.6 Applicants are obliged to immediately inform the Selection Board (if result has not yet been published, in which case the application should be withdrawn by the applicant) or the HR Unit within the issuing ministry/department (if result has been published) upon any change in the status of their appointment from the date of submission of their application until the closing date, or upon being called for appointment as a result, of this call for application, as the case may be. Non-observance of this instruction may lead to disciplinary action. On its part, at the start of the interview, the Selection Board will request the candidate to declare any changes in status of his/her current appointment from the date of submission of application.

4.7 L-applikanti prospettivi għandhom jaraw id-dispożizzjonijiet ġenerali marbuta ma' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet fejn jikkonċerna s-sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent tal-kwalifiki mingħand l-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/transkrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tar-Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 60%

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.5, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-Applikazzjonijiet

7.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tad-Diviżjoni tal-People Management, Ministeru għas-Saħħa, 15, Palazzo Castellania, Triq Merkanti, Valletta VLT 1171, permezz tar-Recruitment Portal biss (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant). Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu Ċertifikat tal-Kondotta tali dokument irid ikun maħruġ mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni, f'format PDF, li għandhom jintbagħtu permezz tal-Portal. Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija 5.15 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar it-Tnejn, 2 ta' Ottubru, 2023. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar tletin (30) minuta biex jissottomettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data tal-għeluq jew sa jumejn (2) xogħol mid-data tan-

4.7 Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

Submission of Supporting Documentation

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/trancripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedure

6.1 Eligible applicants will be assessed by a Selection Board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 60%.

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.5, have proven relevant work experience.

Submission of Applications

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the People Management Division, Ministry for Health, 15, Palazzo Castellania, Merchants Street, Valletta VLT 1171, through the Online Government Recruitment Portal only on (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae (which should include a list of qualifications held by applicant). Those applying from outside the Public Service must produce a Certificate of Conduct which has been issued not earlier than one (1) month from the date of application, in PDF format, which are to be uploaded through the Portal. The closing date of the receipt of applications is 5.15 p.m. (Central European Time) of Monday, 2nd October, 2023. A computer-generated e-mail will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last thirty (30) minutes for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) would not be accepted.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date or up to two (2) working days from date of

notifika, liema tiġi l-aħħar, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati permezz tas-sit elettroniku tad-Diviżjoni dwar Nies u Standards ((https://recruitmentintra.gov.mt/generalprovisions/GeneralProvisionsMT.pdf)) jew jinkisbu mid-Diviżjoni tal-People Management, Ministeru għas-Saħħa, 15, Palazzo Castellania, Triq Merkanti, il-Belt Valletta VLT 1171. Dawn ilprovvedimenti ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit u l-indirizz elettroniku tad-Diviżjoni huma (https://deputyprimeminister.gov.mt) u (recruitment.health@gov.mt).

Il-15 ta' Settembru, 2023

MINISTERU GĦALL-AGRIKOLTURA, SAJD U DRITTIJIET TAL-ANNIMALI

Post ta' Veterinary Technical Officer (Degree)/ Veterinary Technical Officer (Diploma) fil-Ministeru għall-Agrikoltura, Sajd u Drittijiet tal-Annimali

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

Is-Segretarju Permanenti, Ministeru għall-Agrikoltura, Sajd u Drittijiet tal-Annimali, jilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Veterinary Technical Officer (Degree)/Veterinary Technical Officer (Diploma) fil-Ministeru għall-Agrikoltura, Sajd u Drittijiet tal-Annimali.

Termini u Kundizzjonijiet

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' tnax-il (12) xahar fil-każ ta' Veterinary Technical Officer (Degree) fi skala ta' Salarju 10 u għal perjodu ta' sitt (6) xhur

notification, whichever is the latest, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be viewed by accessing the website of the People and Standards Division (https://recruitmentintra.gov.mt/generalprovisions/GeneralProvisionsEN.pdf) or may be obtained from the People Management Division, Ministry for Health, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta VLT 1171. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and e-mail address of the receiving Division are (https://deputyprimeminister.gov.mt) and (recruitment.health@gov.mt).

15th September, 2023

MINISTRY FOR AGRICULTURE, FISHERIES AND ANIMAL RIGHTS

Post of Veterinary Technical Officer (Degree)/Veterinary Technical Officer (Diploma) in the Ministry for Agriculture, Fisheries and Animal Rights

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

1. The Permanent Secretary, Ministry for Agriculture, Fisheries and Animal Rights, invites applications for the post of Veterinary Technical Officer (Degree)/Veterinary Technical Officer (Diploma) in the Ministry for Agriculture, Fisheries and Animal Rights.

Terms and Conditions

2.1 This appointment is subject to a probationary period of twelve (12) months in the case of Veterinary Technical Officer (Degree) at Salary Scale 10 and to a probationary

fil-każ ta' Veterinary Technical Officer (Diploma) fi Skala ta' Salarju 12.

2.2 Is-salarju ta' Veterinary Technical Officer (Diploma) huwa ta' Skala ta' Salarju 12, li fis-sena 2023 huwa ta' €20,270.04 fis-sena, li jiżdied b'€354 fis-sena sa massimu ta' €22,394.04.

2.3 Persuna fil-grad ta' Veterinary Technical Officer (Diploma) titla' fi Skala ta' Salarju 10 (€23,029.57 x €407.67 - €25,475.59) wara ħames (5) snin servizz fil-grad ta' Veterinary Technical Officer (Diploma) fi Skala ta' Salarju 12.

2.4 Persuna fil-grad ta' Veterinary Technical Officer (Diploma) li tikseb first degree relevanti u rikonoxxuta f'Livell 6 tal-MQF, kif rikonoxxuta mil-Management minn żmien għall-żmien, waqt li jkun fimpjieg fil-Veterinary Technical Class, tiġi promossa awtomatikament għall-grad ta' Veterinary Technical Officer (Degree) fi Skala 10 (li fis-sena 2023 huwa ta' €23,029.57 fis-sena, li jiżdied b'€407.67 - €25,475.59) wara li tkun addiet il-probation period, u tibbenefika mill proviżjonijiet li jirregolaw il-grad ta' Veterinary Technical Officer (Degree) li jinsabu fil-ftehim pertinenti.

2.5 Is-salarju ta' Veterinary Technical Officer (Degree) huwa ta' Skala ta' Salarju 10 (li fis-sena 2023 huwa ta' €23,029.57 fis-sena, li jiżdied b'€407.67 fis-sena sa massimu ta' €25,475.59).

2.6 Persuna fil-grad ta' Veterinary Technical Officer (Degree) titla' fi Skala 9 (li fis-sena 2023 huwa ta' €24,494.79 x €447.33 - €27,178.77) wara sentejn (2) servizz fil-grad ta' Veterinary Technical Officer (Degree) fi Skala ta' Salarju 10.

2.7 Persuna fil-grad ta' Veterinary Technical Officer (Degree) fi Skala 9 tiġi promossa għall-grad ta' Senior Veterinary Technical Officer fi Skala 8 (€26,048.25 x €486.83 - €28,969.23) wara ħames (5) snin servizz fil-grad ta' Veterinary Technical Officer (Degree) fi Skala 9.

2.8 Il-persuna nnominata tkun intitolata għall-benefiċċji oħra u soġġetta għall-kundizzjonijiet u obbligi li jkunu imniżżlin fi kwalunkwe ftehim rilevanti bejn il-Gvern ta' Malta u l-Unions kompetenti.

2.9 Applikazzjonijiet laterali fl-istess grad minn uffiċjali pubbliċi mhumiex aċċettabbli.

2.10 L-aċċettazzjoni ta' ħatra f'dan il-grad tfisser li kwanlunkwe applikazzjoni pendenti fi ħdan is-Servizz Pubbliku awtomatikament titqies bħala rinunzjata, sakemm dawn tal-aħħar ma jkunux applikazzjonijiet għal pożizzjonijiet SAAC/ADAC jew applikazzjonijiet għal pożizzjoni definita.

period of six (6) months in the case of an Veterinary Technical Officer (Diploma) at Salary Scale 12.

2.2 The salary for the post of Veterinary Technical Officer (Diploma) is Salary Scale 12, which in the year 2023 is equivalent to, €20,270.04 per annum, rising by annual increments of €354 up to a maximum of €22,394.04.

2.3 A Veterinary Technical Officer (Diploma) will progress to Scale 10 (€23,029.57 x €407.67 - €25,475.59) on completion of five (5) years service in the grade of Veterinary Technical Officer (Diploma) in Salary Scale 12.

2.4 A Veterinary Technical Officer (Diploma) who obtains a recognised relevant first degree at MQF Level 6, as recognised by Management from time to time whilst in employment in the Veterinary Technical Class, shall automatically be promoted to the grade of Veterinary Technical Officer (Degree) in Scale 10 (which in the year 2023 is €23,029.57 x €407.67 - €25,475.59), upon sucessful completion of the probationary period, and will benefit from provisions regulating the grade of Veterinary Technical Officer (Degree) found in the pertinent agreement.

2.5 The salary for the post of Veterinary Technical Officer (Degree) is Salary Scale 10 (which in the year 2023 is €23,029.57 per annum, rising by annual increments of €407.67 up to a maximum of €25,475.59).

2.6 A Veterinary Technical Officer (Degree) will progress to Scale 9 (which in the year 2023 is €24,494.79 x €447.33 - €27,178.77) on completion of two (2) years service in the grade of Veterinary Technical Officer (Degree) in Salary Scale 10.

2.7 A Veterinary Technical Officer (Degree) in Scale 9 will be promoted to the grade of Senior Veterinary Technical Officer in Scale 8 (€26,048.25 x €486.83 - €28,969.23) on completion of five (5) years service in the grade of Veterinary Technical Officer (Degree) in Scale 9.

2.8 The appointee will be entitled to such other benefits and subject to such other conditions and obligations as maybe stipulated in any pertinent agreement between the Government of Malta and the competent Union.

2.9 Lateral applications in the same grade from public officers are not allowed.

2.10 Accepting appointment in this grade signifies that any pending applications within the Public Service are automatically considered renounced, unless the latter are applications for SAAC/ADAC positions or applications for a definite position.

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Veterinary Technical Officer (Degree)/Veterinary Technical Officer (Diploma) jinkludu li:

i. Jwettaq jew jassisti uffiċjali oħra biex iwettqu kontrolli uffiċjali fuq annimali u ikel/għalf li joriġina mill-annimali f'konformità mal-leġiżlazzjoni u l-istandards lokali, tal-UE u internazzjonali;

ii. Iwettaq xogħol fil-laboratorju inklużi proċeduri analitiċi speċjalizzati fil-Laboratorju Veterinarju Nazzjonali, monitoraġġ tal-prestazzjoni tat-tagħmir u jassisti biex jitwaqqfu metodoloġiji ġodda;

iii. Jwettaq spezzjonijiet u verifiki fis-setturi u l-istabbilimenti rilevanti kollha għal skopijiet ta' liċenzjar, finijiet ta' verifika jew biex jevalwa l-konformità u tħejji rapporti, iżżomm evidenza dokumentata dovuta tal-kundizzjonijiet tas-saħħa u l-benessri tal-annimali waqt l-ispezzjonijiet u tibgħat rakkomandazzjonijiet kif meħtieġ;

iv. Jwettaq spezzjonijiet u attivitajiet ta' infurzar u tipparteċipa b'mod attiv fil-forniment ta' salvataġġ, assistenza ta' emerġenza, qbid jew konfiska ta' annimali u kura ta' wara l-annimali inkluż eżerċizzju u riabilitazzjoni;

v. Jassisti fl-għoti ta' kura veterinarja u amministrazzjoni ta' mediċini u trattamenti veterinarji oħra filwaqt li jżomm rekords ta' testijiet u proċeduri oħra fuq database/s rilevanti;

vi. Janalizza l-leġiżlazzjoni proposta u attwali dwar is-saħħa u l-benessri tal-annimali, jipprepara rapporti fil-qosor u rakkomandazzjonijiet għal leġiżlazzjoni ġdida u jżomm indiċi aġġornat ta' regolamenti, linji gwida u rapporti xierqa;

vii. Jgħin fit-tfassil u l-implimentazzjoni ta' programm għas-sigurtà tal-ħaddiema u l-bini, inkluż l-akkwist tat-tagħmir u t-taħriġ meħtieġ kollu, jissuġġerixxi miżuri ta' sigurtà u jiżgura li jittieħdu l-prekawzjonijiet essenzjali kollha;

viii. Jiżviluppa, jimplimenta u jimmonitorja programmi u proġetti ta' riċerka filwaqt li jiżgura li jiġu implimentati skont standards stabbiliti

ix. Iwettaq identifikazzjoni tal-annimali, kontrolli ta' identifikazzjoni, jirrapporta nuqqasijiet ta' konformità fuq speċi varji u jpoġġihom fid-database nazzjonali;

x. Jiġbor id-dejta u l-informazzjoni u jiġborha għal reviżjoni minn uffiċjali ogħla fil-preparazzjoni ta 'diversi rapporti tekniċi, rapporti ta' kull xahar u noti ta 'struzzjoni;

Duties

3. The job duties for the post of Veterinary Technical Officer (Degree)/Veterinary Technical Officer (Diploma) include:

i. Carries out or assists other officers in carrying out official controls on animals and food/ feed of animal origin in line with local, EU and international legislation and standards;

ii. Carries out laboratory work including specialised analytic procedures in the National Veterinary Laboratory, equipment performance monitoring and assists to set up new methodologies;

iii. Carries out inspections and audits in all relevant sectors and establishments for licensing purposes, auditing purposes or to assess compliance and prepares reports, maintains due documentary evidence of animal health and welfare conditions during inspections and forwards recommendations as required;

iv. Carries out inspections and enforcement activities and actively participate in the provision of rescue, emergency assistance, seizure or confiscation of animals and animal aftercare including exercise and rehabilitation;

v. Assists in the provision of veterinary care and administration of medicines and other veterinary treatments while keeping records of tests and other proceedings on relevant database/s;

vi. Analyse proposed and current legislation on animal health and welfare, prepares summary reports and recommendations for new legislation and maintains an up-to-date index of appropriate regulations, guidelines and reports;

vii. Assists in the drawing up and implementation of a programme for the safety of workers and premises, including procuring all necessary equipment and training, suggests safety measures and ensures that all essential precautions are taken;

viii. Develops, implements and monitors research programmes and projects whilst ensuring that they are implemented in accordance with set standards

ix. Carries out animal identification, identification checks, reports non-compliances on various species and puts them on the national database;

x. Collects data and information and compiles it for review by higher officials in the preparation of various technical reports, monthly reports and instruction notes;

xi. Jipparteċipa fl-organizzazzjoni ta' fora/seminars ta' informazzjoni dwar proġetti assenjati u jattendi sessjonijiet ta' taħriġ, konferenzi u seminars ta' informazzjoni kemm lokalment kif ukoll barra minn Malta;

xii. Kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjuri jista' jiddelega lilu/ha, kif jista' jkun meħtieġ;

xiii. Iwettaq dmirijiet oħra li jistgħu jiġu aġġornati biex jissodisfaw ir-rekwiżiti ta' kwalunkwe qasam ieħor kif ikkonfermat mis-Segretarju Permanenti;

xiv. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqlieq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar "Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)", jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika.'

xi. Participates in the organisation of informational fora/seminars on assigned projects and attends training sessions, conferences and information seminars both locally or abroad;

xii. Undertakes any other tasks, which the superior may delegate to him/her, as may be required;

xiii. Undertakes any other duties which may be updated to meet the requirements of any other area as confirmed by the Permanent Secretary;

xiv. Performs any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

Eligibility Requirements

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; **or**

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the above-mentioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the "Status of Long-Term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006" or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the "Family Reunification Regulations, 2007"; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the "Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations".

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan l-Aġenzija Identità Malta skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa Maltija u dik Ingliża;

iii. ikollhom Baċċelerat rikonoxxuta f'Livell 6 tal-MQF (suġġett għall minimu ta' 180 kretti ECTS/ECVET jew ekwivalenti*) fil-Veterinary Technical Services jew kwalifika xierqa, relevanti u ekwivalenti;

JEW

iv. ikollhom kwalifika rikonoxxuta f'Livell 5 tal-MQF (suġġett għall minimu ta' 60 kretti ECTS/ECVET jew ekwivalenti*) fil-Veterinary Technical Services maogħtija mill-Univesita ta' Malta jew minn instituzjoni oħra rikonoxxuta, jew kwalifika xierqa, rilevanti u ekwivalenti.

Applikanti li jgħaddu taħt paragrafu 4.1 (iii) jidħlu direttament fil-grad ta' Veterinary Technical Officer (Degree), filwaqt li applikanti li jgħaddu taħt paragrafu 4.1 (iv) jidħlu fil-grad ta' Veterinary Technical Officer (Diploma). Il-ħatra ssir skont l-Ordni tal-Mertu finali u skont id-disponibilta' ta' vakanzi matul il-perjodu ta' validita' tar-riżultat.

*Kwalifika rikonoxxuta komparabbli ma' 180/60 krettu, hekk kif applikabli, hija aċċettata biss suġġet għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita jew fi grad/pożizzjoni inqas. Reverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibli.

4.2 (i) Kwalifiki f'livell ogħla minn dak imsemmi hawn fuq jiġu aċċettati għal finijiet ta' eliġibbiltà, sakemm jissodisfaw ir-rekwiżiti tas-suġġett speċifikat.

(ii) Aktar min hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 jew kif indikat f'paragrafu 4.2 xorta jiġu kkunsidrati, basta jibgħatu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identity Malta Agency should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. able to communicate in the Maltese and English Languages;

iii. in possession of a recognised Bachelor's qualification at MQF Level 6 (subject to a minimum of 180 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in the Veterinary Technical Services or appropriate equivalent and relevant qualification;

OR

iv. in possession of a recognised qualification at MQF Level 5 (subject to a minimum of 60 ECTS/ECVE credits, or equivalent*) in the Veterinary Techical Services awarded by the University of Malta or another recognised institution or appropriate equivalent qualification.

Successful candidates under paragraph 4.1 (iii) will enter directly into the grade of Veterinary Technical Officer (Degree), whereas successful candidates under paragraph 4.1 (iv) will enter into the grade of Veterinary Technical Officer (Diploma). Appointments on the basis of the final order of merit, will take place subject to availibilty of vacancies within the validity period of the result.

*A recognised Qualification comparable to 180/60 ECTS/ECVET credits, as applicable is only accepted subject to an MQRIC formal recognition statement being submitted with the application.

Public Officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position or in a lower grade/position. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Qualifications at a level higher than that specified above will be accepted for eligibility purposes, provided they meet any specified subject requirements.

(ii) Furthermore candidates who have not yet formally obtained the qualification specified in paragraph 4.1 or else as indicated in paragraph 4.2 will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by

ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Diċembru 2023. Jekk l-iskadenza għall kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata

(a) Il-perjodu ta' prova u l-intitolament għall progressjoni (skont il-każ) jibdew jgħoddu mid-data tal-ħatra.

(b) Il-persuni maħtura ma jibbenefikaw minn ebda benefiċċji, sakemm jiksbu il-kwalifika jew ikunu approvati għall-kisba tal-kwalifika indikata kif imsemmi f'paragrafu 4.1 jew 4.2.

(c) Marki għal kwalifiki rilevanti addizzjonali jistgħu jingħataw biss għal kwalifiki miksuba sad-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. Kandidat li jista' jipprovdi evidenza li l-ECTS meħtieġa nkisbu sa dik id-data jista' jingħata l-marki skont dan, jiġifieri l-Bord tal-Għażla jista' jagħżel li jagħti waħda mill-marki il-baxxi jekk issostanzjat minn traskrizzjoni disponibbli.

(iii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVETS, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-dat tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.3. Uffiċjali Pubbliċi li għandhom grad fi klassi partikolari, u li ngħataw il-ħatra ta' Officer in Scale permezz ta' deċiżjoni tal-Grievances Unit fl-istess skala ta' dak ta' grad ogħla fl-istess klassi, huma eliġibbli li japplikaw għal gradi miftuħa għal uffiċjali li għandhom tali grad ogħla bl-istess skala ta' dik tal-ħatra ta' Officer in Scale.

Is-snin ta' servizz mid-data ta' meta ġiet effettiva l-ħatra bħala Officer in Scale jgħoddu bħala parti mis-snin ta' servizz mitluba fis-sejħa t'applikazzjonijiet.

Kwalunkwe kriterju ieħor t'eliġibbiltà għall-post irid jiġi sodisfatt skont din is-sejħa t'applikazzjonijiet.

4.4 Uffiċjali pubbliċi li bħalissa għandhom ħatra bħala Uffiċjal fil-Grad huma kkunsidrati fuq bażi personali li jappartjenu għall-Klassi/Stream tal-grad sostantiv immedjatament preċedenti tagħhom, u jistgħu japplikaw fuq il-bażi tal-iskala kurrenti tagħhom bħala Uffiċjal fil-Grad, li għandha tkun ekwivalenti għal, jew ogħla minn, dak li hu meħtieġ minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-snin ta' servizz mid-data effettiva tal-ħatra bħala uffiċjal fil-Grad huma kkalkulati għall-iskop li jissodisfaw is-snin meħtieġa ta' 'servizz fil-grad' kif stipulat fis-sejħiet għall-applikazzjonijiet.

the 31st December 2023. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

(a) The probation period and progression entitlement (as the case may be) start to count from the date of appointment.

(b) Such appointees will not benefit from any allowances until attainment of, or are approved for the indicated qualification referred to in clauses 4.1 and 4.2.

(c) Marks for additional relevant qualifications may only be awarded for qualifications attained by the closing date of the call for applications. A candidate who can provide evidence that the necessary ECTS were attained by such date may be awarded marks accordingly, i.e. the Selection Board could opt to give one of the lower marks if substantiated by an available transcript.

(iii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVETS credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications.

4.3 Public Officers holding a grade in a particular stream, and who were granted Officer in Scale status by virtue of a Grievances Unit decision in the same scale as that of a higher grade in that stream, are eligible to apply for grades open to officers holding such higher grade within the stream that carries the same scale as that of the Officer in Scale status.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Scale are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of service stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post must be met in terms of this call for applications.

4.4 Public officers who currently hold an appointment as Officer in Grade are considered on a personal basis to pertain to the Class/Stream of their immediately previous substantive grade, and may apply on the basis of their current scale as Officer in Grade, which must be equivalent to, or higher than, what is required by this call for applications.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Grade are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of "service in the grade" as stipulated in calls for applications.

Kwalunke rekwiżit ieħor ta' eliġibbiltà għall-post/pożizzjoni għandu jintlaħaq f'termini ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.5 L-applikanti għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post li għalih saret l-applikazzjoni. Fil-każ ta' applikanti li diġà qegħdin fis-Servizz Pubbliku ta' Malta, il-GP 47 għandu jintalab mill-HR Unit tal-ministeru/dipartiment li joħroġ is-sejħa għall-applikazzjonijiet mingħand id-Direttur responsabbli għall-HR fejn l-applikanti jkunu qed iservu, filwaqt li dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandom jipproduċu Ċertifikat tal-Kondotta maħruġ mill-Pulizija jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni u jiddikjaraw jekk qatt kinux fis-Servizz tal-Gvern, u jagħtu d-dettalji.

4.6 Il-kandidati magħżula jridu jkunu eliġibbli għall-ħatra f'dan il-grad, skont 4.1 - 4.5 hawn fuq, mhux biss sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, iżda wkoll fid-data tal-ħatra.

4.7 L-applikanti huma obbligati li jinfurmaw immedjatament lill-Bord tal-Għażla (jekk ir-riżultat għadu ma ġiex ippublikat, f'liema każ l-applikazzjoni għandha tiġi rtirata mill-applikant) jew l-HR Unit tal-mininteru/dipartiment minn fejn inħarġet is-sejħa (jekk ir-riżultat ikun ġie ppublikat) dwar kwalunkwe bidla fl-istatus tal-ħatra tagħhom mid-data tas-sottomissjoni tal-applikazzjoni sad-data tal-għeluq, jew hekk kif jiġu msejħa għall-ħatra bħala riżultat ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, skont il-każ. In-nuqqas ta' osservanza ta' din l-istruzzjoni jista' jwassal għal azzjoni dixxiplinarja. Min-naħa tiegħu, fil-bidu tal-intervista, il-Bord tal-Għażla għandu jitlob lill-kandidat jiddikjara kull bidla fl-istatus tal-ħatra attwali tiegħu/tagħha mid-data tas-sottomissjoni tal-applikazzjoni.

4.8 L-applikanti prospettivi għandhom jaraw id-dispożizzjonijiet ġenerali marbuta ma' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet fejn jikkonċerna s-sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent tal-kwalifiki mingħand l-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/transkrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tar-Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2. Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn Bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-

Any other eligibility requisites for the post/position must be met in terms of this call for applications

4.5 Applicants must be of conduct which is appropriate to the post applied for. In the case of applicants who are already in the Malta Public Service, the GP 47 is to be requested by the HR Unit of the ministry /department issuing the call for application from the Director responsible for HR where applicants are serving, while those applying from outside the Public Service must produce a Certificate of Conduct issued by the Police or other competent authority not earlier than one (1) month from the date of application and state whether they have ever been in Government Service, giving details.

4.6 Applicants must be eligible to take up their due appointment, in terms of 4.1 to 4.5 above, not only by the closing time and date of this call for applications but also on the date of appointment.

4.7 Applicants are obliged to immediately inform the Selection Board (if result has not yet been published, in which case the application should be withdrawn by the applicant) or the HR Unit within the issuing ministry/department (if result has been published) upon any change in the status of their appointment from the date of submission of their application until the closing date, or upon being called for appointment as a result, of this call for application, as the case may be. Non-observance of this instruction may lead to disciplinary action. On its part, at the start of the interview, the Selection Board will request the candidate to declare any changes in status of his/her current appointment from the date of submission of application.

4.8 Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQIRC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

Submission of Supporting Documents

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedure

6.1 Eligible applicants will be assessed by a Selection Board to determine their suitability for the post. The

marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija mija fil-mija (100%) u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija ħamsin fil-mija (50%)

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 - 4.5, għandhom esperjenza ta' xogħol relevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-Applikazzjoni

7.1 L-Applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tad-Direttur għas-Servizzi Korporattivi, Ministeru għall-Agrikoltura, Sajd u Drittijiet tal-Annimali permezz tal-Online Government Recruitment Porta**bl iss** fuq (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant). Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu Ċertifikat tal-Kondotta li tali dokument irid ikun maħruġ mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni, f'format PDF, li għandhom jintbagħtu permezz tal-Portal. Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija 5.15 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar it-Tnejn, 2 ta' Ottubru, 2023. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fil-provedimenti ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar tletin (30) minuta biex jissottemettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn xogħol wara d-data tal-għeluq jew sa jumejn xogħol mid-data tan-notifika, liema tiġi l-aħħar; biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti;

maximum mark for this selection process is hundred per cent (100%) and the pass mark is fifty per cent (50%).

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 - 4.5, have proven relevant work experience.

Submission of Applications

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the Director Corporate Services, Ministry for Agriculture, Fisheries and Animal Rights, through the Online Government Recruitment Portal **only** on (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae (which should include a list of qualifications held by applicant). Those applying from outside the Public Service must produce a Certificate of Conduct which has been issued not earlier than one (1) month from the date of application, in PDF format, which are to be uploaded through the Portal. The closing date of the receipt of applications is 5.15 p.m. (Central European Time) of Monday, 2nd October, 2023. A computer-generated e-mail will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last thirty (30) minutes for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date or up to two (2) working days from date of notification, whichever is the later, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents;

jistgħu jiġu aċċessati permezz tas-sit elettroniku tad-Diviżjoni dwar Nies u Standards fl-indirizz (https://recruitmentintra.gov.mt/generalprovisions/GeneralProvisionsMT.pdf) jew jinkisbu mill-Assistent Direttur (People Management), Direttorat għas-Servizzi Korporattivi, Agriculture and Research Innovation Hub, Triq l-Ingiered, Ħal Luqa, LQA 3300. Dawn il-provvedimenti ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku, u l-indirizz elettroniku tad-Direttorat huma (http://agrikoltura.gov.mt) u (humanresources.mafa@gov.mt).

Il-15 ta' Settembru, 2023

MINISTERU GĦALL-EDUKAZZJONI, L-ISPORT, IŻ-ŻGĦAŻAGĦ, IR-RIĊERKA U L-INNOVAZZJONI

Post ta' Għalliem fil-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni biex iservi fl-Iskola Ewropea Lussemburgu

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

Il-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni (MEYR) jixtieq jiġbed l-attenzjon tal-applikanti interessati li l-ebda forma t'abbuż fuq it-tfal m'huwa tollerat. Fil-proċess tar-reklutaġġ, l-MEYR jimxi mal-Liġi Sussidjarja 327.546 (Regolamenti tal-2016 dwar ir-Reklutaġġ, Taħriġ Inizjali u Żvilupp Professjonali Kontinwu u Protezzjoni ta' Minorenni fl-Edukazzjoni Obbligatorja).

1.1. Is-Segretarju Permanenti, Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni jilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Għalliem biex jgħallem prinċipalment il-Malti bħala l-ewwel lingwa u l-Ingliż bħala t-tieni lingwa lil studenti fl-Iskola Ewropea f'Lussemburgu, minn Novembru 2023.

1.2. Dan l-ingaġġ ser ikun fuq bażi ta' sekondment skont ir-"Regulations for Members of the Seconded Staff of the European School" Ref: 2011-04-D-14-en-17, li jista' jiġi aċċessat fuq (https://www.eursc.eu/BasicTexts/2011-04-D-14-en-19.pdf).

Termini u Kundizzjonijiet

2.1. Is-salarju għall-post ta' għalliem huwa marbut mal-iskala sustantiva tal-kandidat li jintgħażel, jekk ikun uffiċjal pubbliku jew inkella mal-Iskala ta' Salarju 9 li fl-2023 huwa, ta' €24,494.79 fis-sena, li jiżdied b'€447.33 fis-sena sa massimu ta' €27,178.77, jekk il-kandidat magħżul ma jkunx uffiċjal pubbliku.

may be viewed by accessing the website of the People and Standards Division at the address (https://recruitmentintra.gov.mt/generalprovisions/GeneralProvisionsEN.pdf) or may be obtained from the Assistant Director (People Management), Corporate Services Directorate, Agriculture and Research Innovation Hub, Triq l-Ingiered, Ħal Luqa, LQA 3300. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and e-mail address of the receiving Directorate are (http://agrikoltura.gov.mt) and (humanresources.mafa@gov.mt).

15th September, 2023

MINISTRY FOR EDUCATION, SPORT, YOUTH, RESEARCH AND INNOVATION

Post of Teacher in the Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation to serve in the European School Luxembourg

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

The Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation (MEYR) would like to remind all interested applicants that it has zero tolerance policy towards any form of child abuse. MEYR adheres to S.L. 327.546 (Recruitment, Initial Training and Continous Professional Development of Personnel and Protection of Minors in Compulsory Education Regulations 2016) in its recruitment process.

1.1. The Permanent Secretary, Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation (MEYR) invites applications for the post of Teacher to primarily teach Maltese as a first language and English as a second language in the European School in Luxembourg, as from November 2023.

1.2. This engagement will be on a secondment basis as per "Regulations for Members of the Seconded Staff of the European School" Ref: 2011-04-D-14-en-17, which can be accessed from (https://www.eursc.eu/BasicTexts/2011-04-D-14-en-19.pdf).

Terms and Conditions

2.1. The salary for the post of Teacher is pegged to the selected candidate's substantive grade, if a public officer or to Salary Scale 9, which in 2023, is €24,494.79 per annum, rising by annual increments of €447.33 up to a maximum of €27,178.77, if the selected candidate is not a public officer.

2.2. Is-salarju bażiku tal-kandidat magħżul ikun supplimentat b'pakkett ta' rimunerazzjoni, li jinkludu household allowance, spouse's income allowance (jekk applikabbli), dependent child allowances, education allowances, expatriation allowance, daily subsistence allowance, installation allowance, u resettlement allowance. Dan il-pakkett jinkludi wkoll, rimborż tan-nefqa tal-ispejjes tal-vjaġġ u l-ispejjes tal-ġarr. Id-dettalji tal-allowances u r- rimborż tan-nefqa tal-ispejjes jistgħu jinkisbu mis-sit elettroniku tal-Iskejjel Ewropej (https://www.eursc.eu/BasicTexts/2011-04-D-14-en-19.pdf) (Dokument uffiċjali jista' jiġi aġġornat). Aktar dettalji fuq il-kundizzjonijiet tax-xogħol, fosthom il-btajjel, il-leave, u l-bqija jistgħu jinkisbu mis-sorsi msemmija f'dan il-paragrafu.

2.3. Il-ħatra, li tkun bi prova għal sena għal persuni li jintagħżlu u mhumiex uffiċjali pubbliċl, hija full-time u taqa' taħt ir-regoli u r-regolamenti li jkunu fis-seħħ minn żmien għal żmien fis-Servizz Pubbliku ta' Malta, kif ukoll regolamenti li jkunu fis-seħħ fil-MEYR u tinvolvi li persuna tista' tiġi trasferita skont l-esiġenzi tas-Servizz Pubbliku ta' Malta.

2.4. Il-persuna magħżula tidħol f'ħidma ta' sentejn (2) sabiex isservi bħala Għalliem/a fl-imsemmija skola, liema perjodu jista jiġġedded għal perjodu ta' tliet (3) snin, li jista' jiġġedded għal perjodu ieħor ta' erba' (4) snin. Il-ħidma tkun bi prova għal perjodu ta' sentejn (2). Il-perjodu totali ta' sekondar ta' membru tat-tagħlim ma jistax ikun aktar minn disa' (9) snin, ħlief minkejja dispożizzjonijiet nazzjonali, f'każ speċjali, debitament speċifikat, fuq talba tad-Direttur jew fuq talba tal-awtorità li tissekonda estensjoni, sa perjodu massimu ta' tliet (3) snin oħra jistgħu jingħataw. Is-sekondar jista' jiġi tterminat fi kwalunkwe żmien għal raġuni valida mid-deċiżjoni tal-bord konjuntiv tal-Ispetturi tal-iskejjel Ewropej skont l-arranġamenti tar-Regolamenti ta' Implimentazzjoni.

2.5. Il-pakkett imsemmi f'paragrafu 2.2 huwa strettament marbut mat-twettiq tad-dmirijiet ta' Għalliem/a fl-Iskola Ewropea, liema pakkett ma jibqax jitħallas hekk kif il-ħidma tal-persuna magħżula tispiċċa jew tiġi tterminata.

2.6. Jekk il-persuna magħżula ma tkunx Uffiċjal Pubbliku fis-Servizz Pubbliku ta' Malta, hi tiġi appuntata fil-grad sustantiv ta' Għalliem/a fi ħdan MEYR u fl-istess waqt li tkun qiegħda isservi perjodu ta' prova ta' sentejn (2) (ara paragrafu 2.4) hija tkun meħtieġa li sservi perjodu ta' prova ta' sena (1) fl-imsemmi grad sustantiv. Jekk ma tiġix ikkonfermata fl-imsemmi Grad sustantiv, l-impjieg tagħha mall-MEYR kif ukoll mal-Gvern ta' Malta jintemm. Iżda, jekk tiġi kkonfermata fil-Grad sustantiv iżda l-ħidma tagħha tispiċċa jew tiġi tterminata, hija terġa' tassumi d-dmirijiet ta' Għalliem/a f'kulleġġ tal-istat, skont l-esiġenzi lokali tal-MEYR u tas-Servizz Pubbliku ta' Malta.

2.2. The selected candidate's basic salary will be supplemented by a remuneration package, which includes a household allowance, a spouse's income allowance (if applicable), dependent child allowances, education allowances, expatriation allowance, daily subsistence allowance, installation allowance, and a resettlement allowance. This package also includes, reimbursement of expenditure in the form of travel and removal expenses. Details of the allowances and reimbursement of expenditure can be obtained from the European Schools website https://(www.eursc.eu/BasicTexts/2011-04-D-14-en-19.pdf) (Official document may be updated). Other conditions of work, including school holidays, leave etc are also available from the sources mentioned in this paragraph.

2.3. The appointment, which is subject to a probationary period of one year for selected applicants who are not public officers, is on a full-time basis and is subject to the rules and regulations governing from time to time in the Malta Public Service in general and MEYR in particular, and involves liability to deployment according to the exigencies of the Malta Public Service.

2.4. A selected candidate will be given a two (2) year assignment, to serve as a Teacher at the said school, which can be renewed for a further three (3) year period and maybe renewable for a further four (4) year period. The assignment will be subject to a two (2) year probationary period. The total period of secondment of a member of the teaching may not be more than nine (9) years, except notwithstanding national provisions, in special, duly specified case, on request of the Director or on request of the seconding authority, an extension up to a maximum period of another three (3) years may be granted. The secondment may be terminated at any time for a valid reason by the decision of the joint board of inspectors of European Schools in accordance with the arrangements laid down in the Implementing Regulations.

2.5. The remuneration package indicated in paragraph 2.2 is strictly tied to the duties to be performed in any European School, and as such it will cease to be paid when the assignment of the selected officers ends or is terminated.

2.6. If a selected candidate is not a serving public officer in the Maltese Public Service, s/he shall be appointed in the substantive grade of Teacher within MEYR and concurrently with the above-mentioned two-(2)-year probationary period on the assignment (see paragraph 2.4) he/she will also be required to complete a probationary period of one (1) year in the said substantive grade. If not confirmed in the said substantive Grade his/her employment with MEYR as well as with the Maltese Government will be discontinued. However, if confirmed in the said substantive Grade but his/her assignment ends or is terminated, he/she will resume teaching duties in a state college, according to the local exigencies of MEYR and the Malta Public Service.

2.7. Kundizzjonijiet u proċeduri rigward l-aċċettazzjoni għall-post ta' Għalliem, li jinsabu fuq (http://educationservices.gov.mt/en/Documents/Vacancies/Acceptance_procedure_for_new_teachers.pdf) japplikaw, jekk u meta l-persuna magħżula, li ma tkunx uffiċjal pubbliku tiġi kkuntattjata mill-MEYR.

2.8. Il-persuna magħżula tkun eliġibbli biex tapplika għal postijiet/pożizzjonijiet u tibqa' żżomm id-drittijiet ta' progressjoni kif stipulat fil-ftehim kollettiv għall-gradi tal-għalliema. Is-servizz mogħti fl-Iskola Ewropea, jiġi kkunsidrat bħala esperjenza ta' tagħlim u, b'konsegwenza t'hekk, il-persuna magħżula tibqa' żżomm id-drittijiet kollha tal-grad sustantiv tagħha.

2.9. Applikazzjonijiet laterali minn uffiċjali pubbliċi li diġà għandhom ħatra fl-istess grad li qiegħda tkun reklamata huma permessi biss jekk il-qasam ta' speċjalizzazzjoni tal-post vakanti huwa differenti minn dak tal-applikant u jeħtieġ kwalifika speċifika relatata bħala rekwiżit ta' eliġibbiltà, li l-applikant irid jissodisfa.

2.10. L-aċċettazzjoni ta' ħatra f'dan il-grad tfisser li kwanlunkwe applikazzjoni pendenti fi ħdan is-Servizz Pubbliku awtomatikament titqies bħala rinunzjata, sakemm dawn tal-aħħar ma jkunux applikazzjonijiet għal pożizzjonijiet SAAC/ADAC jew applikazzjonijiet għal pożizzjoni definita.

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Għalliem jinkludu li:

Hija r-responsabbiltà tal-Għalliem li tieħu ħsieb li tipprovdi esperjenzi xierqa ta' tagħlim rilevanti, stimulanti, u li jinvolvi l-istudent, għall-istudenti kollha taħt ir-responsabbiltà tiegħu/tagħha, billi trawwem b'mod sostenibbli fl-individwu kif ukoll fil-kollettiv, il-benessere fit-tkabbir spiritwali, f'dak emozzjonali, fil-fehim u fl-iżvilupp fiżiku. Il-persuna maħtura bħala għalliem hija mistennija li tikkollabora ma' edukaturi li jkunu qed jappoġġaw dan l-isforz fil-klassi jew barra mill-klassi, taħt it-tmexxija tas-Senior Management Tim tal-iskola, anke billi jinvolvu ruħhom fl-iżvilupp tal-Komunità ta' Edukaturi Professjonali, inkluż fi ħdan l-iSchool Development Plan. Biex dan iseħħ, il-persuna magħżula bħala għalliem għandha:

i. Iżżomm ruħha aġġornata mal-iżviluppi fl-edukazzjoni, b'mod partikulari fir-rigward taċ-ċiklu u/jew qasam rispettiv, inkluż iżda mhux limitat għall-kurrikulum, il-pedagoġija, l-assessjar, ir-recording, u r-rappurtar ta' tagħlim, il-kontenut u l-iżvilupp differenti ta' min jitgħallem;

ii. Toħloq kundizzjonijjiet tajbin biex tiffaċilita l-iżvilupp ħolistiku ta' min qed jitgħallem skont il-linji gwida pprovduti mill-awtoritajiet nazzjonali u lokali nominati;

2.7. Conditions and procedures regarding the acceptance for the post of Teacher, which can be accessed via (http://educationservices.gov.mt/en/Documents/Vacancies/Acceptance_procedure_for_new_teachers.pdf) will apply, if and when a successful candidate, who is not a public officer, is contacted by MEYR.

2.8. A selected candidate will be eligible to apply for posts/positions and will retain progression rights as stipulated in the collective agreement for teaching grades. Service performing duties at the European School, will be considered as teaching experience and consequently the selected candidate will retain all rights of his/her substantive grade.

2.9. Lateral applications by public officers who already hold an appointment in the same grade being advertised are allowed only if the area of specialisation of the vacancy is different to the one held by the applicant and requires a specific related qualification as an eligibility requirement, which the applicant must satisfy.

2.10. Accepting appointment in this grade signifies that any pending applications within the Public Service are automatically considered renounced, unless the latter are applications for SAAC/ADAC positions or applications for a definite position.

Duties

3. The job duties for the post of Teacher include:

It is the responsibility of a teacher to take charge of providing appropriate relevant, stimulating and engaging learning experiences for all students under his/her responsibility, nurturing wellbeing through sustainable individual as well as collective spiritual, emotional, cognitive and physical growth. The teacher is expected to collaborate with other educators, who may be supporting this endeavour within or beyond the classroom, under the leadership of the school's Senior Management Team, also by engaging in the development of a Community of Professional Educators, including through School Development Planning. In pursuing this, the Teacher is to:

i. Keep abreast of developments in education, particularly in relation to the respective Cycle and/or area, including but not limited to curriculum, pedagogy, assessment, recording and reporting of learning, content and diverse learner development;

ii. Create optimal conditions which facilitate a learner's holistic development according to guidelines provided by the national and local designated authorities;

iii. Tippjana, toħloq u tevalwa esperjenzi ta' tagħlim stimulanti, pjaċevoli u pożittivi, inkluż fil-preparazzjoni ta' lezzjonijiet u kif tagħti l-lezzjonijiet, fl-iżvilupp u amministrazzjoni ta' modalitajiet varji ta' assesjar għal u ta' tagħlim, kif ukoll tagħti feedback ukoll permezz ta 'reġistrazzjoni u rappurtar tat-tagħlim;

iv. Tindirizza d-diversità billi toħloq opportunitajiet għall-istudenti kollha biex jilħqu l-potenzjal tagħhom mingħajr ma formalment jew informalment joħolqu ostakli jew inaqqsu l-aspettattivi;

v. Tikkontribwixxi għall-kisba inkrimentali tar-riżultati mistennija fis-suġġett, qasam ta' tagħlim u l-livell ta' temi trans-kurrikulari tal-istudenti kollha fdati taħt il-kura tiegħu/tagħha, billi tgħolli l-limitu tal-kisba għal kull individwu u jitnaqqas il-lakuni fil-kisba li jistgħu jeżistu fil- proċess billi tiffaċilita t-twettiq tal-potenzjal ta' kull student;

vi. it-tagħlim u l-edukazzjoni tal-istudenti skont il-linji gwida pprovduti mill-Qafas tal-Kurrikulu Nazzjonali taħt il-gwida totali tal-awtorità kompetenti tal-edukazzjoni;

vii. it-tagħlim u l-edukazzjoni tal-istudenti skont il-ħtiġijiet, il-ħiliet u l-potenzjal edukattiv ta' studenti individwali fdati fil-kura tiegħu/tagħha mill-Kap tal-Iskola jew Kap tas-Sezzjoni;

viii. iġibu lilhom infushom u jgħallmu u jedukaw lill-istudenti skond il-prinċipji stabbiliti fil-Kodiċi tal-Etika u l-Prattika tal-Għalliema;

ix. kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu/ha, kif jista' jkun meħtieġ; u

x. kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Deskrizzjoni dettaljata tax-xogħol ta' dal-post tista' tiġi akkwistata permezz ta' dan il-link: (http://educationservices.gov.mt/en/vacancies/Pages/Vacancies.aspx).

Il-persuna magħżula hija mistennija li twettaq dmirijiet b'lealtà, b'diliġenza xierqa u bl-akbar ħila, u taġixxi f'kull rispett skont l-istruzzjonijiet u/jew direttivi mogħtija lilha mid-Direttorati tal-Edukazzjoni, il-Kaptan-Network tal-Kulleġġ/Prinċipal tal-Kulleġġ, u/jew il-Kap tal-Iskola.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1. Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

iii. Plan, create, and evaluate stimulating, enjoyable and positive learning experiences, including through lesson preparation and delivery, development and administration of varied modalities of assessment for and of learning, as well as give feedback also through recording and reporting of learning;

iv. Address diversity by creating opportunities for all learners to reach their potential without either formally or informally erecting barriers or lowering expectations;

v. Contribute towards the incremental attainment of the expected outcomes at subject, learning area, and cross-curricular theme level by all students entrusted under his/her care raising the bar of achievement for every individual and narrowing the attainment gaps that may exist in the process facilitating the fulfilment of each learner's potential

vi. Teach and educate students according to guidelines provided by the National Curriculum Framework under the overall guidance of the competent education authority;

vii. Teach and educate students according to the educational needs, abilities and attainment potential of individual students entrusted to his/her care by the Head of School or Head of Section;

viii. Conduct themselves and teach and educate students in accordance with principles set out in the Teachers' Code of Ethics and Practice;

ix. undertake any other tasks, which the superior may delegate to him/her, as may be required; and

x. any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

A detailed job description of the post can be obtained by accessing the following link: (http://educationservices.gov.mt/en/vacancies/Pages/Vacancies.aspx).

The selected candidate is expected to carry out his/her duties in utmost good faith, with due diligence and to the best of his/her abilities and s/he shall act in all respects according to the instructions and/or directives given to him/her by the Education Directorates, Head of College Network/College Principal, and/or Head of School.

Eligibility Requirements

4.1. By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqlieq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the above-mentioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar "Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)", jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the "Status of Long-Term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006" or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the "Family Reunification Regulations, 2007"; or

f. fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika.'

f. in possession of a residence document issued in terms of the "Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations".

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan l-Aġenzija Identità Malta skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identity Malta Agency should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. ikunu profiċjenti bi żewġ lingwi, il-Malti u l-lingliż; U

ii. be proficient in both the Maltese and English Languages; AND

iii. (a) ikollhom kwalifika rikonuxxuta (Baċellerat) fil-Livell 6 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 240 ECTS/ECVET kretti jew ekwivalenti, li jinkludu 16 ECTS/ECVET, kretti jew ekwivalenti fit-Tagħlim Prattiku (TP) u 8 ECTS/ECVET, kretti jew ekwivalenti fl-esperjenza ta' skola*) fl-Edukazzjoni bi speċjalizzazzjoni fil-Malti u kwalunkwe suġġett ieħor;

iii. (a) be in possession of a recognised qualification (Bachelor) at MQF Level 6 (subject to a minimum of 240 ECTS/ECVET, credits or equivalent, which includes 16 ECTS/ECVET, credits or equivalent in Teaching Practice (TP) and 8 ECTS/ECVET, credits or equivalent in school experience*) in Education with a specialisation in Maltese and any other subject;

(b) fin-nuqqas ta' applikazzjoni minn uffiċjali eleġibbli skont paragrafu 4.1 (iii) (a) u/jew fin-nuqqas ta' applikanti li jgħaddu, l-eleġibbilità tkun estiża wkoll għall-applikanti fil-pussess ta' kwalifika rikonuxxuta (Baċellerat) fil-Livell 6 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 180 ECTS/ECVET, kretti jew ekwivalenti*) bi speċjalizzazzjoni fil-Malti u l-Ingliż u kwalifika rikonuxxuta fil-pedagoġija fil-Livell 6 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 60 ECTS/ECVET, kretti jew ekwivalenti, li jinkludu 12 ECTS/ECVET, kretti jew ekwivalenti fit-Tagħlim Prattiku (TP) u 6 ECTS/ECVET, kret jew ekwivalenti fl-esperjenza ta' skola*) fil-Malti;

(b) in the absence of applications from eligible officers according to paragraph 4.1 (iii) (a), and/or in the absence of successful candidates, eligibility shall be extended to candidates in possession of a recognised qualification (Bachelor) at MQF Level 6 (subject to a minimum of 180 ECTS/ECVET credits or equivalent*) with specialisation in English and Maltese and a recognised pedagogical qualification at MQF Level 6 (subject to a minimum of 60 ECTS/ECVET, credits or equivalent, which includes 12 ECTS/ECVET, credits or equivalent i Teaching Practice and 6 ECTS/ECVET, credits or equivalent in school experience*) in Maltese;

(ċ) fin-nuqqas ta' applikazzjoni minn uffiċjali eleġibbli skont paragrafu 4.1 (iii) (b) u/jew fin-nuqqas ta' applikanti li jgħaddu, l-eleġibbilità tkun estiża wkoll għall-applikanti fil-pussess ta' kwalifika rikonuxxuta (Baċellerat) fil-Livell 6 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 240 ECTS/ECVET, kretti jew ekwivalenti, li jinkludu 16 ECTS/ECVET, kretti je ekwivalenti fit-Tagħlim Prattiku (TP) u 8 ECTS/ECVET, kretti jew ekwivalenti fl-esperjenza ta' skola*) fl-Edukazzjoni bi speċjalizzazzjoni fil-Malti u kwalifika rikonoxxuta (Ċertifikat) fil-Livell 4 tal-MQF fit-tagħlim tal-Ingliż tat-TEFL (Teaching English as a Foreign Language);

(c) in the absence of applications from eligible officers according to paragraph 4.1 (iii) (b), and/or in the absence of successful candidates, eligibility shall be extended to candidates in possession of a recognised qualification (Bachelor) at MQF Level 6 (subject to a minimum of 240 ECTS/ECVET, credits or equivalent, which includes 16 ECTS/ECVET, credits or equivalent in Teaching Practice (TP) and 8 ECTS/ECVET, credits o equivalent in school experience*) in Education with a specialisation in Maltese and a recognised qualification (Certificate) at MQF Level 4 in Teaching English as a Foreign Language (TEFL);

(d) fin-nuqqas ta' applikazzjoni minn uffiċjali elegibbli skont paragrafu 4.1 (iii) (ċ) u/jew fin-nuqqas ta' applikanti li jgħaddu, l-eleġibbilità tkun estiża wkoll għall-applikanti fil-pussess ta' kwalifika rikonuxxuta (Baċellerat) fil-Livell 6 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 180 ECTS/ECVET, kretti jew ekwivalenti*) bi speċjalizzazzjoni fil-Malti u l-Ingliż u kwalifika rikonuxxuta fil-pedagoġija fil-Livell 6 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 60 ECTS/ECVET, kretti jew ekwivalenti, li jinkludu 12 ECTS/ECVET, kretti jew ekwivalenti fit-Tagħlim Prattiku (TP) u 6 ECTS/ECVET, kret jew ekwivalenti fl-esperjenza ta' skola*) fl-Ingliż;

(d) in the absence of applications from eligible officers according to paragraph 4.1 (iii) (c), and/or in the absence of successful candidates, eligibility shall be extended to candidates in possession of a recognised qualification (Bachelor) at MQF Level 6 (subject to a minimum of 180 ECTS/ECVET credit or equivalent*) with specialisation in English and Maltese, and recognised pedagogical qualification at MQF Level 6 (subject to a minimum of 60 ECTS/ECVET, credits or equivalent, which includes 12 ECTS/ECVET, credits or equivalent i Teaching Practice and 6 ECTS/ECVET, credits or equivalent in school experience*) in English;

(e) fin-nuqqas ta' applikazzjoni minn uffiċjali elegibbli skont paragrafu 4.1 (iii) (d) u/jew fin-nuqqas ta' applikanti li jgħaddu, l-eleġibbilità tkun estiża wkoll għal applikanti fil-pussess ta' kwalifika rikonuxxuta (Baċellerat) fil-Livell 6 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 240 ECTS/ECVET, kretti jew ekwivalenti, li jinkludu 16 ECTS/ECVET, kretti je ekwivalenti fit-Tagħlim Prattiku (TP) u 8 ECTS/ECVET, kretti jew ekwivalenti fl-esperjenza ta' skola*) fl-Edukazzjoni bi speċjalizzazzjoni fl-Ingliż u kwalifika rikonoxxuta (Ċertifikat) fil-Livell 5 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 30 ECTS/ECVET, kretti jew ekwivalenti*) fil-Qari tal-Provi bil-Malti;

(e) in the absence of applications from eligible officers according to paragraph 4.1 (iii) (d), and/or in the absence of successful candidates, eligibility shall be extended to candidates in possession of a recognised qualification (Bachelor) at MQF Level 6 (subject to a minimum of 240 ECTS/ECVET, credits or equivalent, which includes 16 ECTS/ECVET, credits or equivalent in Teaching Practice (TP) and 8 ECTS/ECVET, credits o equivalent in school experience*) in Education with a specialisation in English and a recognised qualification (certificate) at MQF Level 5 (subject to a minimum of 30 ECTS/ECVET, credits or equivalent*) in "Qari ta' Prov bil-Malti";

iv. Minbarra r-rekwiżiti msemmija f'4.1 (iii) hawn fuq, l-applikanti jridu wkoll jissodisfaw dawn il-kriterji:

iv. Besides the requisites stipulated in 4.1 (iii) above, applicants must further satisfy the following, be:

(a) ikollhom il-Warrant ta' Għalliem (Permanent Warrant) skont is-sezzjoni 24 (2) tal-Att dwar l-Edukazzjoni (Kap.327); U

(a) in possession of a Teacher's Warrant (Permanent Warrant) as per section 24 (2) of the Education Act (Cap.327); and

(b) bħalissa tkun Għalliem; U

(ċ) ikollhom mhux inqas minn tlett (3) snin skolastiċi esperjenza ta' tagħlim fl-aħħar sitt (6) snin bħala għalliem/a regolari fi skola liċenzjata li toffri edukazzjoni obbligatorja; U

(d) kienu jgħallmu f'dawn l-aħħar sentejn (2) ta' qabel id-data tal-ħruġ ta' din is-sejħa fi skola liċenzjata li toffri edukazzjoni obbligatorja; U

(e) minbarra fl-Ingliż u l-Malti jkollhom għarfien sod ta' lingwa oħra tal-Unjoni Ewropea. L-għarfien tal-lingwa tal-post fejn il-persuna se tkun qed tgħallem huwa mixtieq;

v. Kwalunkwe referenza għal Tagħlim/kwalifika/kors pedagoġiku msemmija f'din is-sejħa għandha titqies bħala rikonoxxuta mis-CTP skont l-artikolu 24 (2) (d) (iv) tal-Att dwar l-Edukazzjoni u tista' tiġi aċċessata (Appendiċi A) mis-sit elettroniku: (https://educationservices.gov.mt/en/vacancies/Pages/Vacancies.aspx).

* Kwalifika rikonoxxuta komparabbli ma 6, 8, 12, 16, 30, 60, 180, 240 ECTS/ECVET kretti (skond kif applikabbli), hekk kif applikabbli hija accetta biss suggett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tigi sottomessa mal-applikazzjoni.

vi. Ufficjali pubblici li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pozizzjoni definita jew fi grad/pozizzjoni inqas. Riverzjoni għal ħatra precedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2 (i) Kwalifiki f'livell ogħla minn dak imsemmi hawn fuq jiġu aċċettati għal finijiet ta' eliġibbiltà, sakemm jissodisfaw ir-rekwiżiti tas-suġġett speċifikat. Kwalifika ta' Masters f'livell 7 ta' MQF, jew ekwivalenti* għandha tinkludi minimu ta' 90 krettu ECTS/ECVET.

* Kwalifika ta' Masters rikonoxxuta b'minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET hija accettata biss bil-kundizzjoni li dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent tal-Masters millMQRIC tigi sottomessa mal-applikazzjoni. Kwalifika ta' Masters rikonoxxuta mill-Università ta' Malta (moghtija qabel l-2009) b'inqas minn 60 krettu ECTS/ECVET hija accettabbli sakemm ikun ivverifikat mill-MQRIC li l-ammont ta' xoghol huwa komparabbli ma' mill-inqas 60 krettu ECTS/ECVET.

(ii) Aktar minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 (iii) jew kif indikat f'paragrafu 4.2 (i), xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu,

(b) currently a Teacher; and

(c) have not less than three (3) scholastic years teaching experience in the last six (6) years in a licensed school offering compulsory education; and

(d) have been teaching in the two (2) years immediately preceding the issue of this call for applications in a licensed school offering compulsory education; and

(e) in addition to English and Maltese, have a thorough knowledge of a second Community language. Knowledge of the language of the place of employment is desirable;

v. Any reference to a Teaching/pedagogical qualification/course mentioned in this call is to be deemed as recognised by the CTP in terms of article 24 (2) (d) (iv) of the Education Act and can be accessed (Appendix A) using the website: (https://educationservices.gov.mt/en/vacancies/Pages/Vacancies.aspx).

* A recognised qualification comparable to 6, 8, 12, 16, 30, 60, 180, 240 ECTS/ECVET credits (as applicable), as applicable is only accepted subject to an MQRIC formal recognition statement being submitted with the application.

vi. Public Officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position or in a lower grade/position. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Qualifications at a level higher than that specified above will be accepted for eligibility purposes, provided they meet any specified subject requirements. A Masters qualification at MQF Level 7, or equivalent*, must comprise a minimum of 90 ECTS/ECVET credits.

* A recognised Masters qualification with a minimum of 60 ECTS/ECVET credits is only accepted subject to an MQRIC formal Masters recognition statement being submitted with the application. A recognised Masters qualification from the University of Malta (awarded pre-2009) with less than 60 ECTS/ECVET credits is acceptable provided that it is verified by MQRIC that the workload is comparable to at least 60 ECTS/ECVE credits.

(ii) Furthermore, candidates who have not yet formally obtained the qualification specified in paragraph 4.1 (iii) or else as indicated in paragraph 4.2 (i) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award

jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Diċembru, 2023. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

(a) Il-perjodu ta' prova u l-intitolament għall-progressjoni (skont il-każ) jibdew jgħoddu mid-data tal-ħatra.

(b) Il-persuni maħtura ma jibbenefikaw minn ebda benefiċċji, sakemm jiksbu l-kwalifika jew ikunu approvati għall-kisba tal-kwalifika indikata, kif imsemmi f'paragrafu 4.1 (iii) jew 4.2 (i).

(ċ) Marki ghal kwalifiki rilevanti addizzjonali jistghu jinghataw biss ghal kwalifiki miksuba sad-data tal-gheluq tas-sejha ghall-applikazzjonijiet. Kandidat li jista' jipprovdi evidenza li l-ECTS mehtiega nkisbu sa dik id-data jista' jinghata l-marki skont dan, jigifieri l-Bord tal-Ghazla jista' jaghzel li jaghti wahda mill-marki l-aktar baxxi jekk issostanzjat minn traskrizzjoni disponibbli.

(iii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVETS, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-dat tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.3. Uffiċjali Pubbliċi li għandhom grad fi klassi partikolari, u li ngħataw il-ħatra ta' Officer in Scale permezz ta' deċiżjoni tal-Grievances Unit fl-istess skala ta' dak ta' grad ogħla fl-istess klassi, huma eliġibbli li japplikaw għal gradi miftuħa għal uffiċjali li għandhom tali grad ogħla bl-istess skala ta' dik tal-ħatra ta' Officer in Scale.

Is-snin ta' servizz mid-data ta' meta ġiet effettiva l-ħatra bħala Officer in Scale jgħoddu bħala parti mis-snin ta' servizz mitluba fis-sejħa t'applikazzjonijiet.

Kwalunkwe kriterju ieħor t'eliġibbiltà għall-post irid jiġi sodisfatt skont din is-sejħa t'applikazzjonijiet.

4.4. Uffiċjali pubbliċi li bħalissa għandhom ħatra bħala Uffiċjal fil-Grad huma kkunsidrati fuq bażi personali li jappartjenu għall-Klassi/Stream tal-grad sostantiv immedjatament preċedenti tagħhom, u jistgħu japplikaw fuq il-bażi tal-iskala kurrenti tagħhom bħala Uffiċjal fil-Grad, li għandha tkun ekwivalenti għal, jew ogħla minn, dak li hu meħtieġ minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-snin ta' servizz mid-data effettiva tal-ħatra bħala uffiċjal fil-Grad huma kkalkulati għall-iskop li jissodisfaw is-snin meħtieġa ta' 'servizz fil-grad' kif stipulat fis-sejħiet għall-applikazzjonijiet.

of such qualification by the 31st December, 2023. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

(a) The probation period and progression entitlement (as the case may be) start to count from date of appointment.

(b) Such appointees will not benefit from any allowances until attainment of, or are approved for the indicated qualification referred to in clauses 4.1 (iii) or 4.2 (i).

(c) Marks for additional relevant qualifications may only be awarded for qualifications attained by the closing date of the call for applications. A candidate who can provide evidence that the neccessary ECTS were attained by such date may be awarded marks accordingly, i.e. the Selection Board could opt to give one of the lower marks if substantiated by an available transcript.

(iii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVETS credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications.

4.3. Public Officers holding a grade in a particular stream, and who were granted Officer in Scale status by virtue of a Grievances Unit decision in the same scale as that of a higher grade in that stream, are eligible to apply for grades open to officers holding such higher grade within the stream that carries the same scale as that of the Officer in Scale status.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Scale are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of service stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post must be met in terms of this call for applications.

4.4. Public officers who currently hold an appointment as Officer in Grade are considered on a personal basis to pertain to the Class/Stream of their immediately previous substantive grade, and may apply on the basis of their current scale as Officer in Grade, which must be equivalent to, or higher than, what is required by this call for applications.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Grade are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of "service in the grade" as stipulated in calls for applications.

Kwalunke rekwiżit ieħor ta' eliġibbiltà għall-post/pożizzjoni għandu jintlaħaq f'termini ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.5. L-applikanti għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post li għalih saret l-applikazzjoni. Fil-każ ta' applikanti li diġà qegħdin fis-Servizz Pubbliku ta' Malta, il-GP 47 għandu jintalab mill-HR Unit tal-ministeru/dipartiment li joħroġ is-sejħa għall-applikazzjonijiet mingħand id-Direttur responsabbli għall-HR fejn l-applikanti jkunu qed iservu, filwaqt li dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandom jipproduċu Ċertifikat tal-Kondotta maħruġ mill-Pulizija jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni u jiddikjaraw jekk qatt kinux fis-Servizz tal-Gvern, u jagħtu d-dettalji.

4.6. Il-kandidati magħżula jridu jkunu eliġibbli għall-ħatra f'dan il-grad, skont 4.1 - 4.5 hawn fuq, mhux biss sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, iżda wkoll fid-data tal-ħatra.

4.7. L-applikanti huma obbligati li jinfurmaw immedjatament lill-Bord tal-Għażla (jekk ir-riżultat għadu ma ġiex ippublikat, f'liema każ l-applikazzjoni għandha tiġi rtirata mill-applikant) jew l-HR Unit tal-mininteru/dipartiment minn fejn inħarġet is-sejħa (jekk ir-riżultat ikun ġie ppublikat) dwar kwalunkwe bidla fl-istatus tal-ħatra tagħhom mid-data tas-sottomissjoni tal-applikazzjoni sad-data tal-għeluq, jew hekk kif jiġu msejħa għall-ħatra bħala riżultat ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, skont il-każ. In-nuqqas ta' osservanza ta' din l-istruzzjoni jista' jwassal għal azzjoni dixxiplinarja. Min-naħa tiegħu, fil-bidu tal-intervista, il-Bord tal-Għażla għandu jitlob lill-kandidat jiddikjara kull bidla fl-istatus tal-ħatra attwali tiegħu/tagħha mid-data tas-sottomissjoni tal-applikazzjoni.

4.8. L-applikanti prospettivi għandhom jaraw id-dispożizzjonijiet ġenerali marbuta ma' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet fejn jikkonċerna s-sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent tal-kwalifiki mingħand l-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1. Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/transkrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tar-Recruitment Portal tal-Edukazzjoni (https://edurecruitment.gov.mt). Ċertifikati tad-Diploma/Degree/Post-Graduate jew kwalifiki rikonoxxuti komparabbli għandu jkollhom magħhom transcript, bl-Ingliż (Diploma/Certificate supplement), li juri l-Grad miksub u l-klassifikazzjoni finali.

5.2. Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Any other eligibility requisites for the post/position must be met in terms of this call for applications

4.5. Applicants must be of conduct which is appropriate to the post applied for. In the case of applicants who are already in the Malta Public Service, the GP 47 is to be requested by the HR Unit of the ministry /department issuing the call for application from the Director responsible for HR where applicants are serving, while those applying from outside the Public Service must produce a Certificate of Conduct issued by the Police or other competent authority not earlier than one (1) month from the date of application and state whether they have ever been in Government Service, giving details.

4.6. Applicants must be eligible to take up their due appointment, in terms of 4.1 to 4.5 above, not only by the closing time and date of this call for applications but also on the date of appointment.

4.7. Applicants are obliged to immediately inform the Selection Board (if result has not yet been published, in which case the application should be withdrawn by the applicant) or the HR Unit within the issuing ministry/department (if result has been published) upon any change in the status of their appointment from the date of submission of their application until the closing date, or upon being called for appointment as a result, of this call for application, as the case may be. Non-observance of this instruction may lead to disciplinary action. On its part, at the start of the interview, the Selection Board will request the candidate to declare any changes in status of his/her current appointment from the date of submission of application.

4.8. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

Submission of Supporting Documents

5.1. Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Education Recruitment Portal (https://edurecruitment.gov.mt). Diploma/Degree/Post-Graduate certificates or comparable qualifications must be accompanied by a transcript (Diploma/Certificate supplement) in English, showing the Degree obtained and the final classification.

5.2. Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Proċeduri tal-Għażla

6.1. Preferenza tingħata lill-applikanti li għandhom fil-pussess tagħhom livell minimu ta' B2 ta' profiċjenza fl-CEFRL fit-tieni l-lingwa tal-komunità (UE). Tagħrif tal-lingwa tal-post tal-impjieg huwa mixtieq.

6.2. L-applikanti eleġibbli jintalbu jagħmlu test ta' profiċjenza fil-Malti u ieħor fl-Ingliż organizzat mill-MEYR. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 800 u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 560. Iż-żewġ testijiet ta' profiċjenza għandhom f'daqqa, marka massima ta' 400 u persuna trid iġġib 280 biex tgħaddi, waqt li l-intervista għandha marka massima ta' 400 u minimu ta' 200. Il-Kriterji tal-Assessjar jistgħu jinstabu fuq: (https://educationservices.gov.mt/en/vacancies/Pages/Vacancies.aspx).

6.3. Jiġu intervistati biss dawk il-kandidati li jġibu tal-anqas 70% tal-marka f'kull test ta' profiċjenza minn Bord tal-Għażla, li jiddetermina min hu addattat għall-post. Fl-intervista l-applikanti jridu jippreżentaw portafoll professjonali li jinkludi fih l-aspetti ewlenin tal-iżvilupp professjonali tagħhom fit-tagħlim u xi riżorsi ta' tagħlim maħluqa minnhom u preżentazzjoni qasira ta' ħames minuti ta' suġġett flimkien mal-portafoll tagħhom. L-applikanti huma mistennija li jkollhom tagħrif bażiku fuq l-istruttura u l-organnizzazzjonijiet tal-Iskejjel Ewropew. Dawn tista' t'aċċesshom minn http://eursc.org/.

6.4. It-testijiet ta' profiċjenza ta' siegħa l-wieħed, se jsiru fi ħdan il-MEYR. Se tintbagħat e-mail bid-data/ħin u il-post lill-applikanti li huma eliġibbli.

6.5. Notifika ta' pubblikazzjoni tar-riżultat tista tara' mis-sit: (https://educationservices.gov.mt/en/vacancies/Pages/Published%20Results.aspx).

Sottomissjoni tal-Applikazzjoni

7.1. L-Applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tal-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni permezz tal-Online Recruitment Portal tal-Edukazzjoni biss fuq (https://edurecruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant). Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu Ċertifikat tal-Kondotta li tali dokument irid ikun maħruġ mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni, f'format PDF, li għandhom jintbagħtu permezz tal-Portal.

Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija 5.15 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar it-Tlieta, 3 ta' Ottubru, 2023. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fil-provedimenti ġenerali msemmija hawn isfel.

Selection Procedure

6.1. Preference will be given to applicants in possession of a proficiency Level minimum B2 of CEFRL in a second Community language (EU). Knowledge of the language of the place of employment is desirable.

6.2. Eligible applicants will be required to sit for a proficiency test in the Maltese and English languages organised by MEYR. The maximum mark for this selection process is 800 and the pass mark is 560. The Proficiency Tests have a maximum mark of 400 and a pass mark of 280, while the interview carries a maximum mark of 400 and a minimum of 200. The Assessment Criteria can be accessed on: (https://educationservices.gov.mt/en/vacancies/Pages/Vacancies.aspx).

6.3. Only candidates who obtain at least 70% of the marks allocated for each proficiency test will be interviewed by a Selection Board to determine their suitability for the post. At the interview applicants are expected to present a professional portfolio highlighting aspects of the teaching and learning process including teaching resources and a brief five minutes presentation of a topic alongside their portfolio. They are also expected to have a basic knowledge of the European Schools structure and organisations which can be accessed on http://eursc.org/.

6.4. The proficiency tests of one hour each duration, will be held within MEYR. An e-mail with date/time and place will be sent to eligible applicants.

6.5. A notification of results published can be accessed on: (https://educationservices.gov.mt/en/vacancies/Pages/Published%20Results.aspx).

Submission of Applications

7.1. Applications are to be submitted, for the attention of the Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation through the Online Education Recruitment Portalonly on (https://edurecruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae (which should include a list of qualifications held by applicant). Those applying from outside the Public Service must produce a Certificate of Conduct which has been issued not earlier than one (1) month from the date of application, in PDF format, which are to be uploaded through the Portal.

The closing date of the receipt of applications is 5.15 p.m. (Central European Time) of Tuesday, 3rd October, 2023. A computer-generated e-mail will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2. Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar tletin (30) minuta biex jissottemettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3. Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4. Applikanti jingħataw sa jumejn xogħol wara d-data tal-għeluq jew sa jumejn xogħol mid-data tan-notifika, liema tiġi l-aħħar; biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;
aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti;

jistgħu jiġu aċċessati permezz tas-sit elettroniku tad-Diviżjoni dwar Nies u Standards fl-indirizz (https://recruitmentintra.gov.mt/generalprovisions/GeneralProvisionsMT.pdf).

Dawn il-provvedimenti ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Il-15 ta' Settembru, 2023

MINISTERU GĦALL-EDUKAZZJONI, L-ISPORT, IŻ-ŻGĦAŻAGĦ, IR-RIĊERKA U L-INNOVAZZJONI

Post ta' Senior Education Support Practitioner fil-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

Il-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni (MEYR), jixtieq jiġbed l-attenzjoni tal-applikanti interessati li l-ebda forma ta' abbuż fuq it-tfal mhuwa tollerat. Fil-proċess tar-reklutaġġ, l-MEYR jimxi mal-Liġi Sussidjarja 327.546 (Regolamenti tal-2016 dwar ir-Reklutaġġ, Taħriġ Inizjali u Żvilupp Professjonali Kontinwu u Protezzjoni ta' Minorenni fl-Edukazzjoni Obbligatorja).

7.2. It is the responsibility of the applicants not to leave until the last thirty (30) minutes for submission of their application.

7.3. Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

7.4. Applicants are granted up to two (2) working days after closing date or up to two (2) working days from date of notification, whichever is the later, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents;

may be viewed by accessing the website of the People and Standards Division at the address (https://recruitmentintra.gov.mt/generalprovisions/GeneralProvisionsEN.pdf).

These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

15th September, 2023

MINISTRY FOR EDUCATION, SPORT, YOUTH, RESEARCH AND INNOVATION

Post of Senior Education Support Practitioner in the Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

The Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation (MEYR) would like to remind all interested applicants that it has zero tolerance policy towards any fom of child abuse. MEYR adheres to S.L.327.546 (Recruitment, Initial Training and Continuous Professional Development of Personnel and Protection of Minors in Compulsory Education Regulations 2016) in its recruitment process.

1. Is-Segretarju Permanenti, Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni, jilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Senior Education Support Practitioner fi ħdan il-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni fil-qasam li ġej:

Counselling

Termini u Kundizzjonijiet

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' tnax-il (12) xahar.

2.2 Is-salarju ta' Senior Education Support Practitioner huwa ta' Skala ta' Salarju 8, li fis-sena 2023 huwa ta' €26,048.25 fis-sena, li jiżdied b'€486.83 fis-sena sa massimu ta' €28,969.23.

2.3 Persuna fil-grad ta' Senior Education Support Practitioner titla' fi Skala ta' Salarju 7 (€27,697.53 x €531.17 - €30,884.55) wara 5 snin servizz fil-grad, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.4 Persuna maħtura tkun intitolata għal tali benefiċċji oħra, u suġġetta għal tali kundizzjonijiet u obbligi oħra kif jistgħu jkunu stipulati fi kwalunkwe ftehim pertinenti bejn il-Gvern u l-Unjin kompetenti.

2.5 Applikazzjonijiet laterali minn uffiċjali pubbliċi li diġà għandhom ħatra fl-istess grad li qiegħda tkun reklamata huma permessi biss jekk il-qasam ta' speċjalizzazzjoni tal-post vakanti huwa differenti minn dak tal-applikant u jeħtieġ kwalifika speċifika relatata bħala rekwiżit ta' eliġibbiltà, li l-applikant irid jissodisfa.

2.6 L-aċċettazzjoni ta' ħatra f'dan il-grad tfisser li kwanlunkwe applikazzjoni pendenti fi ħdan is-Servizz Pubbliku awtomatikament titqies bħala rinunzjata, sakemm dawn tal-aħħar ma jkunux applikazzjonijiet għal pożizzjonijiet SAAC/ADAC jew applikazzjonijiet għal pożizzjoni definita.

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Senior Education Support Practitioner jinkludu li:

i. jamministra counselling sessions fuq livell individwali jew fi grupp bħala parti minn servizz ta' prevenzjoni integrata u intervenzjoni;

ii. jassigura li s-servizz tal-Counselling jingħata għarfien xieraq fil-kuntest tal-iskola;

iii. jaħdem f'kollaborazzjoni mill-qrib mal-Principal Education Support Practitioner (Counsellor), l-Education Support Practitioner u l-guidance teachers;

1. The Permanent Secretary, Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation invites applications for the post of a Senior Education Support Practitioner within the Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation in the following area:

Counselling

Terms and Conditions

2.1 This appointment is subject to a probationary period of twelve (12) months.

2.2 The salary for the post of a Senior Education Support Practitioner is Salary Scale 8, which in the year 2023 is equivalent to, € 26,048.25 per annum, rising by annual increments of €486.83 up to a maximum of €28,969.23.

2.3 A Senior Education Support Practitioner will progress to Scale 7 (€27,697.53 x €531.17 - €30,884.55) on completion of 5 years service in the grade, subject to satisfactory performance.

2.4 An appointee will be entitled to such other benefits and subject to such other conditions and obligations as may be stipulated in any pertinent agreement between the Government and the competent Union.

2.5 Lateral applications by public officers who already hold an appointment in the same grade being advertised are allowed only if the area of specialisation of the vacancy is different to the one held by the applicant and requires a specific related qualification as an eligibility requirement, which the applicant must satisfy.

2.6 Accepting appointment in this grade signifies that any pending applications within the Public Service are automatically considered renounced, unless the latter are applications for SAAC/ADAC positions or applications for a definite position.

Duties

3. The job duties for the post of Senior Education Support Practitioner include:

i. carrying out counselling sessions on an individual or group level as part of an integrated preventive and intervention service;

ii. ensuring that the counselling services are well promoted in the school context;

iii. working in close collaboration with the Principal Education Support Practitioner (Counsellor), the Education Support Practitioner and guidance teachers;

iv. jaħdem f'kollaborazzjoni mill-qrib mal-Prinċipal tal-Kulleġġ, mat-tim edukattiv psiko-soċjali tal-Kulleġġ, mal-amministrazzjonijiet tal-iskola, u mad-Dipartiment Servizzi Nazzjonali ta' Sapport għall-Iskejjel u professjonisti oħra impjegati ma' entitajiet oħra governattivi u anki non-governattivi biex jiġi assigurat l-użu massimu ta' riżorsi għall-benefiċċju tal-istudent;

v. jassigura li r-rekords u s-sistemi ta' lloggjar dwar l-interventi kollha mal-istudenti jinżammu filwaqt li jiggarantixxi li l-kunfidenzjalità tinżamm dejjem skont il-provvisti legali eżistenti;

vi. jagħti l-kontribut tiegħu fil-kompilazzjoni tar-rapporti annwali;

vii. jiġbor u janalizza informazzjoni dwar il-qagħda kurrenti tal-istudenti għall-fini ta' laqgħat tal-professjonisti jew case conferences għall-ġid tal-istudenti nfushom;

viii. jlaqqa' l-SMTs ta' kull skola tal-Kulleġġ mal-guidance teachers u membri oħra tat-tim multidixxiplinarju tal-Kulleġġ biex jiddiskutu dwar il-każijiet tal-istudenti u jieħdu azzjonijiet neċessarji;

ix. jkun marbut li jagħti rendikont ta' għemilu lill-Principal Education Support Practitioner (Counsellor), lill-Education Officer (Counselling), lill-Assistent Direttur u lid-Direttur tas-Servizzi Nazzjonali ta' Sapport għall-Iskejjel;

x. kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu/ha, kif jista' jkun meħtieġ; u

xi. kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Aktar dettalji dwar id-dmirijiet ta' Senior Education Support Practitioner fil-qasam ta' Counselling jistgħu jinkisbu mis-sit elettroniku (https://educationservices.gov.mt/en/Pages/vacancies.aspx).

Persuna magħżula bħala Senior Education Support Practitioner fil-qasam ta' Counselling taħdem fuq bażi ta' Kulleġġ kemm fil-livell primarju kif ukoll fil-livell sekondarju, li tappoġġja l-istudenti, l-istaff ta-liskola u lill-ġenituri fiż-żewġ livelli biex b'hekk tassigura kontinwità aħjar fl-iżvilupp edukattiv tal-istudenti u prattika professjonali aħjar. Is-Senior Education Support Practitioners fil-qasam ta'Counselling huma mistennija li jaħdmu f'qafas ta' tim multidixxiplinarju.

L-applikanti magħżula jsirilhom proċess ta' induction fl-ambjent u s-sistema tal-Kulleġġ u tal-iskola organizzat mill-MEYR.

iv. working in close collaboration with the College Principal, the College Education Psycho-Social Team, the School Management Teams, the National School Support Services Department DES and other professionals employed with other government entities and also with non-governmental agencies, thereby ensuring maximum utilisation of resources for the benefit of the students;

v. ensuring that records and logging systems are well kept regarding all interventions carried out with each student while ensuring confidentiality at all times in accordance with existing legal provisions;

vi. contributing to annual reports;

vii. collecting and analysing information about the current situation of the students in order to assist in professionals' meetings or case conferences for the benefit of the student;

viii. meeting SMTs in each school of the College, together with guidance teachers and other members of the college multi-disciplinary team, for case reviews and other related work to the counselling services;

ix. being accountable to the Principal Education Support Practitioner (Counsellor), the Education Officer (Counselling), the Assistant Director and the Director National School Support Services;

x. undertake any other tasks, which the superior may delegate to him/her, as may be required; and

xi. any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

Further details of the job description for the post of Senior Education Support Practitioner in the area of Counselling can be obtained from the website:(https://educationservices.gov.mt/en/Pages/vacancies.aspx).

A Senior Education Support Practitioner in the area of Counselling will work on a College basis at both primary and secondary level supporting students, school staff and parents at both levels thus ensuring better continuity in the educational development of students and better professional practice. Senior Education Support Practitioners in the area of Counselling are expected to operate in a multi-disciplinary team framework.

A selected candidate shall undergo an induction process in the College and school environment and system organised by MEYR.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqlieq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar "Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)", jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika.'

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan l-Aġenzija Identità Malta skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa Maltija u Ingliża;

Eligibility Requirements

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the above-mentioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the "Status of Long-Term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006" or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the "Family Reunification Regulations, 2007"; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the "Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations".

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identity Malta Agency should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. able to communicate in the Maltese and English languages;

iii. ikollhom Warrant ta' Counsellor (Permanenti/ Temporanju) maħruġ mill-Council for the Counselling Profession (CCP); u

iv. ikollhom Masters degree rikonoxxuta fil-Livell 7 tal-MQF (suġġett għal minimu ta' 90 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti*) fil-Counselling, kif stipulat mill-Counselling Profession Act 2015.

* Kwalifika ta' Masters rikonoxxuta b'minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettata biss bil-kundizzjoni li dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent tal-Masters mill-MQRIC tiġi sottomessa mal-applikazzjoni. Kwalifika ta' Masters rikonoxxuta mill-Universita' ta' Malta (mogħtija qabel l-2009) b'inqas minn 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettabbli sakemm ikun ivverifikat mill-MQRIC li l-ammont ta' xogħol huwa komparabbli ma' mill-inqas 60 krettu ECTS/ECVET.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita jew fi grad/pożizzjoni inqas. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2 (i) Kwalifiki f'livell ogħla minn dak imsemmi hawn fuq jiġu aċċettati għal finijiet ta' eliġibbiltà, sakemm jissodisfaw ir-rekwiżiti tas-suġġett speċifikat.

(ii) Aktar minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 iii. u 4.1 iv. jew kif indikat f'paragrafu 4.2 (i), xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Diċembru, 2023. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

(a) Il-perjodu ta' prova u l-intitolament għall-progressjoni (skont il-każ) jibdew jgħoddu mid-data tal-ħatra.

(b) Il-persuni maħtura ma jibbenefikaw minn ebda benefiċċji, sakemm jiksbu l-kwalifika jew ikunu approvati għall-kisba tal-kwalifiki indikati, kif imsemmi f' paragrafu 4.1 iii. u 4.1 iv. jew 4.2 (i).

(c) Marki għal kwalifiki rilevanti addizzjonali jistgħu jingħataw biss għal kwalifiki miksuba sad-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. Kandidat li jista' jipprovdi evidenza li l-ECTS meħtieġa nkisbu sa dik id-data jista' jingħata l-marki skont dan, jiġifieri l-Bord tal-Għażla jista' jagħżel li jagħti waħda mill-marki l-aktar baxxi jekk issostanzjat minn traskrizzjoni disponibbli.

iii. in possession of a Counsellor's warrant (permanent/ temporary) issued by the Council for the Counselling Profession (CCP); and

iv. in possession of a recognized Master's degree at MQF Level 7 (subject to a minimum of 90 ECTS/ECVE credits, or equivalent*) in Counselling as stipulated by the Counselling Profession Act 2015.

* A recognised Master's qualification with a minimum of 60 ECTS/ECVET credits is only accepted subject to an MQRIC formal Masters recognition statement being submitted with the application. A recognised Master's qualification from the University of Malta (awarded pre-2009) with less than 60 ECTS/ECVET credits is acceptable provided that it is verified by MQRIC that the workload is comparable to at least 60 ECTS/ECVET credits.

Public Officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position or in a lower grade/position. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Qualifications at a level higher than that specified above will be accepted for eligibility purposes, provided they meet any specified subject requirements.

(ii) Furthermore, candidates who have not yet formally obtained the qualification specified in paragraphs 4.1 iii and 4.1 iv or else as indicated in paragraph 4.2 (i) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st December, 2023. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

(a) The probation period and progression entitlement (as the case may be) start to count from date of appointment.

(b) Such appointees will not benefit from any allowances until attainment of, or are approved for the indicated qualification referred to in clause 4.1 iii, 4.1 iv and 4.2 (i).

(c) Marks for additional relevant qualifications may only be awarded for qualifications attained by the closing date of the call for applications. A candidate who can provide evidence that the neccessary ECTS were attained by such date may be awarded marks accordingly, i.e. the Selection Board could opt to give one of the lower marks if substantiated by an available transcript.

(iii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVETS, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-dat tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.3 Il-kriterji ta' eliġibbiltà rispettivi stabbiliti għal kull grad fil-ftehim bejn il-Gvern ta' Malta u l-Malta Union of Teachers (MUT) li għandhom x'jaqsmu mal-Gradi tas-Servizzi ta' Appoġġ għall-Istudenti fid-DES fl-MEYR iffirma fit-2 ta' Awwissu, 2021 se jqisu wkoll is-snin preċedenti kollha ta' servizz sodisfaċenti fil-gradi u l-kwalifiki rilevanti akkumulati mill-applikanti. B'hekk, tagħmel lill-applikanti li jkollhom il-ħtieġa akkumulata, eliġibbli għal kwalunkwe kariga, wara sejħa għall-applikazzjoni kif stipulat fil-ftehim. Bħala tali, servizz fi rwoli ogħla jew ekwivalenti fil-ħin tal-applikazzjoni, li jista' jinkludi rwoli mhux regolati mill-ftehim, ma jeskludix kandidati potenzjali fl-applikazzjoni u l-kisba tal-Eliġibbiltà għal gradi ekwivalenti u/jew aktar baxxi regolati fil-ftehim.

4.4 Uffiċjali Pubbliċi li għandhom grad fi klassi partikolari, u li ngħataw il-ħatra ta' Officer in Scale permezz ta' deċiżjoni tal-Grievances Unit fl-istess skala ta' dak ta' grad ogħla fl-istess klassi, huma eliġibbli li japplikaw għal gradi miftuħa għal uffiċjali li għandhom tali grad ogħla bl-istess skala ta' dik tal-ħatra ta' Officer in Scale.

Is-snin ta' servizz mid-data ta' meta ġiet effettiva l-ħatra bħala Officer in Scale jgħoddu bħala parti mis-snin ta' servizz mitluba fis-sejħa t'applikazzjonijiet.

Kwalunkwe kriterju ieħor t'eliġibbiltà għall-post irid jiġi sodisfatt skont din is-sejħa t'applikazzjonijiet.

4.5 Uffiċjali pubbliċi li bħalissa għandhom ħatra bħala Uffiċjal fil-Grad huma kkunsidrati fuq bażi personali li jappartjenu għall-Klassi/Stream tal-grad sostantiv immedjatament preċedenti tagħhom, u jistgħu japplikaw fuq il-bażi tal-iskala kurrenti tagħhom bħala Uffiċjal fil-Grad, li għandha tkun ekwivalenti għal, jew ogħla minn, dak li hu meħtieġ minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-snin ta' servizz mid-data effettiva tal-ħatra bħala uffiċjal fil-Grad huma kkalkulati għall-iskop li jissodisfaw is- snin meħtieġa ta' 'servizz fil-grad' kif stipulat fis-sejħiet għall-applikazzjonijiet.

Kwalunke rekwiżit ieħor ta' eliġibbiltà għall-post/ pożizzjoni għandu jintlaħaq f'termini ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.6 L-applikanti għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post li għalih saret l-applikazzjoni. Fil-każ ta' applikanti

(iii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVETS credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications.

4.3 The respective eligibility criteria established for every grade in the agreement between the Government of Malta and the Malta Union of Teachers (MUT) pertaining to Student Support Services Grades within DES and MEYR signed on 2nd August, 2021 will also take into consideration all previous years of satisfactory service in the relevant grades and qualifications accrued by applicants. Thus, it will make applicants possessing accrued requirement, eligible for any post, following a call for application as stipulated in agreement. As such, service in higher or equivalent roles at the time of application, which may include roles not regulated by the agreement, will not exclude potential candidates in applying and gaining eligibility for equivalent and/or lower grades regulated by the agreement.

4.4 Public Officers holding a grade in a particular stream, and who were granted Officer in Scale status by virtue of a Grievances Unit decision in the same scale as that of a higher grade in that stream, are eligible to apply for grades open to officers holding such higher grade within the stream that carries the same scale as that of the Officer in Scale status.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Scale are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of service stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post must be met in terms of this call for applications.

4.5 Public officers who currently hold an appointment as Officer in Grade are considered on a personal basis to pertain to the Class/Stream of their immediately previous substantive grade, and may apply on the basis of their current scale as Officer in Grade, which must be equivalent to, or higher than, what is required by this call for applications.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Grade are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of "service in the grade" as stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post/position must be met in terms of this call for applications

4.6 Applicants must be of conduct which is appropriate to the post applied for. In the case of applicants who are already

li diġà qegħdin fis-Servizz Pubbliku ta' Malta, il-GP 47 għandu jintalab mill-HR Unit tal-ministeru/dipartiment li joħroġ is-sejħa għall-applikazzjonijiet mingħand id-Direttur responsabbli għall-HR fejn l-applikanti jkunu qed iservu, filwaqt li dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandom jipproduċu Ċertifikat tal-Kondotta maħruġ mill-Pulizija jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni u jiddikjaraw jekk qatt kinux fis-Servizz tal-Gvern, u jagħtu d-dettalji.

4.7 Il-kandidati magħżula jridu jkunu eliġibbli għall-ħatra f'dan il-grad, skont 4.1 - 4.5 hawn fuq, mhux biss sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, iżda wkoll fid-data tal-ħatra.

4.8 L-applikanti huma obbligati li jinfurmaw immedjatament lill-Bord tal-Għażla (jekk ir-riżultat għadu ma ġiex ippublikat, f'liema każ l-applikazzjoni għandha tiġi rtirata mill-applikant) jew l-HR Unit tal-mininteru/dipartiment minn fejn inħarġet is-sejħa (jekk ir-riżultat ikun ġie ppublikat) dwar kwalunkwe bidla fl-istatus tal-ħatra tagħhom mid-data tas-sottomissjoni tal-applikazzjoni sad-data tal-għeluq, jew hekk kif jiġu msejħa għall-ħatra bħala riżultat ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, skont il-każ. In-nuqqas ta' osservanza ta' din l-istruzzjoni jista' jwassal għal azzjoni dixxiplinarja. Min-naħa tiegħu, fil-bidu tal-intervista, il-Bord tal-Għażla għandu jitlob lill-kandidat jiddikjara kull bidla fl-istatus tal-ħatra attwali tiegħu/tagħha mid-data tas-sottomissjoni tal-applikazzjoni.

4.9 L-applikanti prospettivi għandhom jaraw id-dispożizzjonijiet ġenerali marbuta ma' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet fejn jikkonċerna s-sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent tal-kwalifiki mingħand l-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/transkrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tar-Recruitment Portal tal-Edukazzjoni (https://edurecruitment.gov.mt/).

5.2 Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn Bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 - 4.5, għandhom esperjenza ta' xogħol relevanti u ppruvata.

in the Malta Public Service, the GP 47 is to be requested by the HR Unit of the ministry /department issuing the call for application from the Director responsible for HR where applicants are serving, while those applying from outside the Public Service must produce a Certificate of Conduct issued by the Police or other competent authority not earlier than one (1) month from the date of application and state whether they have ever been in Government Service, giving details.

4.7 Applicants must be eligible to take up their due appointment, in terms of 4.1 to 4.5 above, not only by the closing time and date of this call for applications but also on the date of appointment.

4.8 Applicants are obliged to immediately inform the Selection Board (if result has not yet been published, in which case the application should be withdrawn by the applicant) or the HR Unit within the issuing ministry/department (if result has been published) upon any change in the status of their appointment from the date of submission of their application until the closing date, or upon being called for appointment as a result, of this call for application, as the case may be. Non-observance of this instruction may lead to disciplinary action. On its part, at the start of the interview, the Selection Board will request the candidate to declare any changes in status of his/her current appointment from the date of submission of application.

4.9 Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

Submission of Supporting Documents

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Education Recruitment Portal (https://edurecruitment.gov.mt/).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedure

6.1 Eligible applicants will be assessed by a Selection Board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 - 4.6, have proven relevant work experience.

Sottomissjoni tal-Applikazzjoni

7.1 L-Applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tal-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni permezz tar-Recruitment Portal tal-Edukazzjoni biss fuq (http://edurecruitment.gov.mt/). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant). Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu Ċertifikat tal-Kondotta li tali dokument irid ikun maħruġ mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni, f'format PDF, li għandhom jintbagħtu permezz tal-Portal. Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija 5.15 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar it-Tlieta, 3 ta' Ottubru, 2023. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fil-provedimenti ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar tletin (30) minuta biex jissottemettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data tal-għeluq jew sa jumejn (2) xogħol mid-data tan-notifika, liema tiġi l-aħħar; biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti;

jistgħu jiġu aċċessati permezz tas-sit elettroniku tad-Diviżjoni dwar Nies u Standards fl-indirizz (https://recruitmentintra.gov.mt/generalprovisions/GeneralProvisionsMT.pdf). Dawn id-diżpożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Il-15 ta' Settembru, 2023

Submission of Applications

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation through the Online Education Recruitment Portal only on (https://edurecruitment.gov.mt/). Applications are to include a Curriculum Vitae (which should include a list of qualifications held by applicant). Those applying from outside the Public Service must produce a Certificate of Conduct which has been issued not earlier than one (1) month from the date of application, in PDF format, which are to be uploaded through the Portal. The closing date of the receipt of applications is 5.15 p.m. (Central European Time) of Tuesday, 3rd October, 2023. A computer-generated e-mail will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last thirty (30) minutes for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date or up to two (2) working days from date of notification, whichever is the latest, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents;

may be viewed by accessing the website of the People and Standards Division at the address (https://recruitmentintra.gov.mt/generalprovisions/GeneralProvisionsEN.pdf). These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

15th September, 2023

MINISTERU GĦALL-EDUKAZZJONI, L-ISPORT, IŻ-ŻGĦAŻAGĦ, IR-RIĊERKA U L-INNOVAZZJONI

Post ta' Education Support Practitioner fiil-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

Il-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni (MEYR) jixtieq jiġbed l-attenzjon tal-applikanti interessati li l-ebda forma t'abbuż fuq it-tfal m'huwa tollerat. Fil-proċess tar-reklutaġġ, l-MEYR jimxi mal-Liġi Sussidjarja 327.546 (Regolamenti tal-2016 dwar ir-Reklutaġġ, Taħriġ Inizjali u Żvilupp Professjonali Kontinwu u Protezzjoni ta' Minorenni fl-Edukazzjoni Obbligatorja).

1. Is-Segretarju Permanenti, Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni jilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Education Support Practitioner fi ħdan il-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni fil-qasam li ġej:

Inclusion Autism

Termini u Kundizzjonijiet

2.1. Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' tnax (12)-il xahar.

2.2. Is-salarju ta' Education Support Practitioner huwa ta' Skala ta' Salarju 10, li fis-sena 2023 huwa ta' €23,029.57 fis-sena, li jiżdied b' €407.67 fis-sena sa massimu ta' €25,475.59.

2.3. Persuna fil-grad ta' Education Support Practitioner fi Skala ta' Salarju 10 titla' fi Skala ta' Salarju 9 (€24,494.79 x €447.33 - €27,178.77 fis-sena 2023) wara ħames (5) snin servizz bħala Education Support Practitioner fi Skala ta' Salarju 10, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.4. Persuna fil-grad ta' Education Support Practitioner fi Skala ta' Salarju 9 titla' fi Skala ta' Salarju 8 (€26,048.25 x €486.83 - €28,969.23 fis-sena 2023) wara tmien (8) snin servizz bħala Education Support Practitioner fi Skala ta' Salarju 9, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.5. Persuna fil-grad ta' Education Support Practitioner (Skala ta' Salarju 10) jew Education Support Practitioner (Skala ta' Salarju 9) jew Educational Support Practitioner (Skala ta' Salarju 8) li jiksbu kwalifika relevanti ta' Livell 7 tal-MQF kif determinat mill-Management minn żmien għal żmien għandhom immedjatament jitpoġġew fi Skala ta' Salarju 8 bħala Senior Education Support Practitioner u għandhom ikomplu jagħmlu progress skont id-

MINISTRY FOR EDUCATION, SPORT, YOUTH, RESEARCH AND INNOVATION

Post of Education Support Practitioner in the Ministry for Education, Sport, Youth, and Innovation

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

The Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation (MEYR) would like to remind all interested applicants that it has zero tolerance policy towards any form of child abuse. MEYR adheres to S.L. 327.546 (Recruitment, Initial Training and Continous Professional Development of Personnel and Protection of Minors in Compulsory Education Regulations 2016) in its recruitment process.

1. The Permanent Secretary, Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation (MEYR) invites applications for the post of an Education Support Practitioner within the Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation in the following area:

Inclusion Autism

Terms and Conditions

2.1. This appointment is subject to a probationary period of twelve (12) months.

2.2. The salary for the post of an Education Support Practitioner is Salary Scale 10, which in year 2023 is €23,029.57 per annum, rising by annual increments of €407.67 up to a maximum of €25,475.59.

2.3. An Education Support Practitioner in Salary Scale 10 will progress to Salary Scale 9 (€24,494.79 x €447.33 - €27,178.77 in 2023) on completion of five (5) years service as an Education Support Practitioner in Salary Scale 10, subject to satisfactory performance.

2.4. An Education Support Practitioner in Salary Scale 9 will progress to Salary Scale 8 (€26,048.25 x €486.83 - €28,969.23 in 2023) on completion of eight (8) years service as an Education Support Practitioner in Salary Scale 9, subject to satisfactory performance.

2.5. An Education Support Practitioner (Salary Scale 10) or an Education Support Practitioner (Salary Scale 9) or an Educational Support Practitioner (Salary Scale 8) who obtain a relevant MQF Level 7 qualification as determined by Management from time to time shall immediately be placed in Salary Scale 8 as a Senior Education Support Practitioner and shall continue to progress as per provisions regulating the grade of Senior Education Support Practitioner as

disposizzjonijiet li jirregolaw il-grad ta' Senior Education Support Practitioner kif jinstab fil-ftehim bejn il-Gvern ta' Malta u l-Għaqda tal-Għalliema (MUT) li jappartjenu lill-Gradi ta' Servizzi ta' Appoġġ għall-Istudenti ġewwa d-Direttorat għas-Servizzi Edukattivi (DSE) fil-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni (MEYR).

2.6. Persuna maħtura tkun intitolata għal tali benefiċċji oħra, u suġġetta għal tali kundizzjonijiet u obbligi oħra kif jistgħu jkunu stipulati fi kwalunkwe ftehim pertinenti bejn il-Gvern u l-Unjin kompetenti.

2.7. Applikazzjonijiet laterali minn uffiċjali pubbliċi li diġà għandhom ħatra fl-istess grad li qiegħda tkun reklamata huma permessi biss jekk il-qasam ta' speċjalizzazzjoni tal-post vakanti huwa differenti minn dak tal-applikant u jeħtieġ kwalifika speċifika relatata bħala rekwiżit ta' eliġibbiltà, li l-applikant irid jissodisfa.

2.8. L-aċċettazzjoni ta' ħatra f'dan il-grad tfisser li kwanlunkwe applikazzjoni pendenti fi ħdan is-Servizz Pubbliku awtomatikament titqies bħala rinunzjata, sakemm dawn tal-aħħar ma jkunux applikazzjonijiet għal pożizzjonijiet SAAC/ADAC jew applikazzjonijiet għal pożizzjoni definita.

Dmirijiet

3.1. Id-dmirijiet ta' Education Support Practitioner (ESP) fil-qasam ta' Inclusion Autism jinkludu:

i. jżomm/żżomm kuntatt u jkun/tkun ta' appoġġ għall-Kapijiet tal-Iskejjel, Education Officers (Inclusion) u Education Officers oħrajn (EOs), Kap ta' Dipartiment (Inklużjoni), Għalliema, Learning Support Educators (LSEs) u staff edukattiv ieħor fuq l-appoġġ u/jew diżpożizzjoni edukattiva li jistgħu jkunu offruti f'livell ta' skola/Kulleġġ;

ii. jkun/tkun ta' appoġġ fl-iskejjel għal studenti li jkunu fuq l-ispettru ta' l-awtiżmu, bħala parti minn team li jkun qed jaħdem mal-istudent;

iii. jagħti s-setgħa lill-ġenituri billi jipprovdi strateġiji biex jappoġġjaw il-bżonnijiet individwali ta' wliedhom;

iv. jagħti/tagħti pariri fuq ir-riżorsi disponibbli għall-istudenti skont il-bżonnijiet individwali tiegħu/tagħha inkluż skedi viżwali, ħiliet ta' komunikazzjoni soċjali, strateġiji ta' appoġġ dwar imġieba u strateġiji komunikattivi;

v. jgħin/tgħin flimkien ma' professjonisti oħrajn fl-evalwar tal-istudent li jkun/tkun fuq l-ispettru ta' l-awtiżmu u fl-ippjanar ta' programm individwali imħejji skont il-bżonnijiet tiegħu/tagħha kif ukoll fl-ipparteċipar f'sessjonijiet tal-IEP, reviżjoni u sessjonijiet ta' tranżizzjoni tal-istudenti;

found in the agreement between the Government of Malta and the Malta Union of Teachers (MUT) pertaining to the Student Support Services Grades within the Directorate for Educational Services (DES) at the Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation (MEYR).

2.6. An appointee will be entitled to such other benefits and subject to such other conditions and obligations as may be stipulated in any pertinent agreement between the Government and the competent Union.

2.7. Lateral applications by public officers who already hold an appointment in the same grade being advertised are allowed only if the area of specialisation of the vacancy is different to the one held by the applicant and requires a specific related qualification as an eligibility requirement, which the applicant must satisfy.

2.8. Accepting appointment in this grade signifies that any pending applications within the Public Service are automatically considered renounced, unless the latter are applications for SAAC/ADAC positionsor applications for a definite position.

Duties

3.1. The duties of an Education Support Practitioner (ESP) in the area of Inclusion Autism include:

i. liaises with and supports Heads of Schools, Education Officers (Inclusion), other Education Officers (EOs), Head of Department (Inclusion), Class Teachers Learning Support Educators (LSEs) and other educational staff on the support and/or educational provision which can be offered at school/College level;

ii. supports students with Autism Spectrum Disorders in schools as a part of a team working with the learner;

iii. empowers parents by providing strategies to support the individual needs of their children;

iv. advises on the resources available for the learners according to his/her individual needs including visual schedules, social communication skills, behaviour support strategies and communication strategies;

v. assists in the assessment of the learner with autism spectrum disorders and in planning an individual programme together with other professionals tailored to his/her needs as well as participating in IEP sessions, reviews and transition sessions of the learners;

vi. jżomm/żżomm rekords aġġornati tal-osservazzjonijiet u strateġiji ta' implimentazzjoni mal-istudenti u jibgħat/tibgħat rapporti adekwati lill-iskejjel u l-persunal tal-NSSS;

vii. jipparteċipa/tipparteċipa f'opportunitajiet ta' żvilupp professjonali kontinwu (CPD) u jkun/tkun aġġornata dwar żviluppi ġodda fil-qasam tal-ispettru ta' l-awtiżmu, u jattendi/tattendi taħriġ meta dan ikun disponibbli;

viii. jipprovdi/tipprovdi informazzjoni u sessjonijiet ta' taħriġ lil teamijiet mill-iskejjel u ġenituri/gwardjani;

ix. jipprovdi/tipprovdi appoġġ lin-National School Support Services (NSSS) permezz ta' metodi varji, inklużi website u materjal bil-miktub, taħditiet għal ġenituri u programmi għal studenti fuq l-ispettru talawtiżmu;

x. jipparteċipa b'mod attiv fl-implimentazzjoni tal-Politika ta' Inklużjoni taħt id-direzzjoni tal-NSSS;

xi. jipparteċipa/tipparteċipa f'riċerka, proġetti pilota u żvilupp kontinwu ta' staff, għajnuna f'iffajlar u ġbir ta' rapporti annwali;

xii. jkun/tkun kontabbli lejn id-Direttur National School Support Services Department u tagħmel xogħol ieħor assenjat minn żmien għal żmien kif mitlub mid-Direttur National School Support Services skont l-esiġenzi tas-servizz;

xiii. jaqdi/taqdi dmirijiet oħrajn kif dirett mid-Direttur Ġenerali, Educational Services (ES) u/jew is-Segretarju Permanenti;

xiv. kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu/ha, kif jista' jkun meħtieġ; u

xv. kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

3.2. Education Support Practitioner jista' jintbagħat fuq xogħol fi skejjel, Statali u Non-Statali, f'aktar minn Kulleġġ/Resource Centre wieħed jew fiċ-Ċentri Nazzjonali, uffiċċji jew postijiet oħrajn responsabbli għal edukazzjoni inklussiva u speċjali mmexxija mill-Awtoritajiet Edukattivi biex jikkontribwixxu għall-implimentazzjoni ta' programmi edukattivi individwali ta' studenti bi bżonnijiet speċjali.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1. Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin

vi. keeps updated records of the observations and implementation strategies with the learners and sends appropriate reports to schools and NSSS personnel;

vii. participates in continuing professional development (CPD) opportunities and keeping abreast of new developments in the area of autism spectrum disorders, and attend training when this is made available;

viii. provides information and training sessions to school teams and parents/guardians;

ix. provides support to the National School Support Services (NSSS) through various methods, including website and written materials, talks for parents and programmes for students on the autism spectrum;

x. actively participates in the implementation of the Inclusion Policy under the direction of NSSS;

xi. participates in research, pilot projects and continued staff development, assists in filing and compiles of annual reports;

xii. be accountable to the Director National School Support Services Department and performs other duties assigned from time to time as requested by the Director National School Support Services according to the exigencies of the service;

xiii. performs any other duties as directed by the Director General, Educational Services (ES) and/or the Permanent Secretary;

xiv. undertake any other tasks, which the superior may delegate to him/her, as may be required; and

xv. any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

3.2. An Education Support Practitioner may be deployed on duty in schools, in State, Non State schools, in more than one College/Resource Centre or at the National Centres, offices or other set-ups responsible for inclusive and special education managed by the Education Authorities to contribute to the implementation of the individual educational programme of learners with special needs.

Eligibility Requirements

4.1. By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in

fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqlieq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar "Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)", jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika.'

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan l-Aġenzija Identità Malta skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa Maltija u bil-lingwa Ingliża; U

iii. fil-pussess ta' liċenzja valida tas-sewqan;

iv. fil-pussess ta' degree ta' Bacellerat rikonoxxuta f'Livell 6 tal-MQF (suġġett għal minimu ta' 180 kreditu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti *) fil-qasam tal-Awtiżmu jew Psikoloġija jew Communication therapy jew Inclusive and Special Education jew Learning Disabilities.

matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the above-mentioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the "Status of Long-Term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006" or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the "Family Reunification Regulations, 2007"; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the "Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations".

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identity Malta Agency should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. able to communicate in the Maltese and English languages; AND

iii. in possession of a valid driving license;

iv. in possession of a recognised Bachelor's degree at MQF Level 6 (subject to a minimum of 180 ECTS/ECVE credits, or equivalent *) in the area of Autism or Psychology or Communication therapy or Inclusive and Special Education or Learning Disabilities.

*Kwalifika rikonoxxuta komparabbli ma 180 ECTS/ ECVET krettu, hek kif applikabbli hija accetata biss suggett ghal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tigi sottomessa mal-applikazzjoni.

v. Ufficjali pubblici li japplikaw ghal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-hatra attwali taghhom, sakemm il-hatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pozizzjoni definita jew fi grad/pozizzjoni inqas. Riverzjoni ghal hatra precedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2 (i) Kwalifiki f'livell ogħla minn dak imsemmi hawn fuq jiġu aċċettati għal finijiet ta' eliġibbiltà, sakemm jissodisfaw ir-rekwiżiti tas-suġġett speċifikat. Kwalifika ta' Masters f'Livell 7 tal-MQF, jew ekwivalenti, għanda tinkludi minimu ta' 90 krettu ECTS/ECVETS jew ekwivalenti *.

* Kwalifika ta' Masters rikonoxxuta b'minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettata biss bil-kundizzjoni li dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent tal-Masters mill-MQRIC tiġi sottomessa mal-applikazzjoni. Kwalifika ta' Masters rikonoxxuta mill-Università ta' Malta (mogħtija qabel l-2009) b'inqas minn 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettabbli sakemm ikun ivverifikat mill-MQRIC li l-ammont ta' xogħol huwa komparabbli ma' mill-inqas 60 krettu ECTS/ECVET.

(ii) Aktar minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 (iv) jew kif indikat f'paragrafu 4.2 (i), xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Diċembru, 2023. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

(a) Il-perjodu ta' prova u l-intitolament għall-progressjoni (skont il-każ) jibdew jgħoddu mid-data tal-ħatra.

(b) Il-persuni maħtura ma jibbenefikaw minn ebda benefiċċji, sakemm jiksbu l-kwalifika jew ikunu approvati għall-kisba tal-kwalifika indikata, kif imsemmi f'paragrafu 4.1 (iv) jew 4.2 (i).

(ċ) Marki ghal kwalifiki rilevanti addizzjonali jistghu jinghataw biss ghal kwalifiki miksuba sad-data tal-gheluq tas-sejha ghall-applikazzjonijiet. Kandidat li jista' jipprovdi evidenza li l-ECTS mehtiega nkisbu sa dik id-data jista' jinghata l-marki skont dan, jigifieri l-Bord tal-Ghazla jista' jaghzel li jaghti wahda mill-marki l-aktar baxxi jekk issostanzjat minn traskrizzjoni disponibbli.

(iii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla

*A recognised Qualification comparable to 180 ECTS/ ECVET credits, as applicable is only accepted subject to an MQRIC formal recognition statement being submitted with the application.

v. Public Officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position or in a lower grade/position. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Qualifications at a level higher than that specified above will be accepted for eligibility purposes, provided they meet any specified subject requirements. A Masters qualification at MQF Level 7, or equivalent, must comprise a minimum of 90 ECTS/ECVETS credits or equivalent *).

* A recognised Master's qualification with a minimum of 60 ECTS/ECVET credits is only accepted subject to an MQRIC formal Master's recognition statement being submitted with the application. A recognised Master's qualification from the University of Malta (awarded pre-2009) with less than 60 ECTS/ECVET credits is acceptable provided that it is verified by MQRIC that the workload is comparable to at least 60 ECTS/ECVE credits.

(ii) Furthermore, candidates who have not yet formally obtained the qualification specified in paragraph 4.1 (iv) or else as indicated in paragraph 4.2 (i) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st December, 2023. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

(a) The probation period and progression entitlement (as the case may be) start to count from date of appointment.

(b) Such appointees will not benefit from any allowances until attainment of, or are approved for the indicated qualification referred to in clauses 4.1 (iv) or 4.2 (i).

(c) Marks for additional relevant qualifications may only be awarded for qualifications attained by the closing date of the call for applications. A candidate who can provide evidence that the neccessary ECTS were attained by such date may be awarded marks accordingly, i.e. the Selection Board could opt to give one of the lower marks if substantiated by an available transcript.

(iii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than

minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVETS, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-dat tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.3. Il-kriterji ta' eliġibbiltà rispettivi stabbiliti għal kull grad fil-ftehim bejn il-Gvern ta' Malta u l-Malta Union of Teachers (MUT) li għandhom x'jaqsmu mal-Gradi tas-Servizzi ta' Appoġġ għall-Istudenti fid-DES fil-MEYR iffirmat fit-2 ta' Awwissu, 2021 se jqisu wkoll is-snin preċedenti kollha ta' servizz sodisfaċenti fil-gradi u l-kwalifiki rilevanti akkumulati mill-applikanti. B'hekk, tagħmel lill-applikanti li jkollhom il-ħtieġa akkumulata, eliġibbli għal kwalunkwe kariga, wara sejħa għall-applikazzjoni kif stipulat fil-ftehim. Bħala tali, servizz fi rwoli ogħla jew ekwivalenti fil-ħin tal-applikazzjoni, li jista' jinkludi rwoli mhux regolati mill-ftehim, ma jeskludix kandidati potenzjali fl-applikazzjoni u l-kisba tal-eliġibbiltà għal gradi ekwivalenti u/jew aktar baxxi regolati fil-ftehim.

4.4. Uffiċjali Pubbliċi li għandhom grad fi klassi partikolari, u li ngħataw il-ħatra ta' Officer in Scale permezz ta' deċiżjoni tal-Grievances Unit fl-istess skala ta' dak ta' grad ogħla fl-istess klassi, huma eliġibbli li japplikaw għal gradi miftuħa għal uffiċjali li għandhom tali grad ogħla bl-istess skala ta' dik tal-ħatra ta' Officer in Scale.

Is-snin ta' servizz mid-data ta' meta ġiet effettiva l-ħatra bħala Officer in Scale jgħoddu bħala parti mis-snin ta' servizz mitluba fis-sejħa t'applikazzjonijiet.

Kwalunkwe kriterju ieħor t'eliġibbiltà għall-post irid jiġi sodisfatt skont din is-sejħa t'applikazzjonijiet.

4.5. Uffiċjali pubbliċi li bħalissa għandhom ħatra bħala Uffiċjal fil-Grad huma kkunsidrati fuq bażi personali li jappartjenu għall-Klassi/Stream tal-grad sostantiv immedjatament preċedenti tagħhom, u jistgħu japplikaw fuq il-bażi tal-iskala kurrenti tagħhom bħala Uffiċjal fil-Grad, li għandha tkun ekwivalenti għal, jew ogħla minn, dak li hu meħtieġ minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-snin ta' servizz mid-data effettiva tal-ħatra bħala uffiċjal fil-Grad huma kkalkulati għall-iskop li jissodisfaw is-snin meħtieġa ta' 'servizz fil-grad' kif stipulat fis-sejħiet għall-applikazzjonijiet.

Kwalunke rekwiżit ieħor ta' eliġibbiltà għall-post/pożizzjoni għandu jintlaħaq f'termini ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.6. L-applikanti għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post li għalih saret l-applikazzjoni. Fil-każ ta' applikanti li diġà qegħdin fis-Servizz Pubbliku ta' Malta, il-GP 47

that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVETS credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications.

4.3. The respective eligibility criteria established for every grade in the agreement between the Government of Malta and the Malta Union of Teachers (MUT) pertaining to Student Support Services Grades within DES a MEYR signed on 2nd August, 2021 will also take into consideration all previous years of satisfactory service in the relevant grades and qualifications accrued by applicants. Thus, it will make applicants possessing accrued requirement, eligible for any post, following a call for application as stipulated in agreement. As such, service in higher or equivalent roles at the time of application, which may include roles not regulated by the agreement, will not exclude potential candidates in applying and gaining eligibility for equivalent and/or lower grades regulated by the agreement.

4.4. Public Officers holding a grade in a particular stream, and who were granted Officer in Scale status by virtue of a Grievances Unit decision in the same scale as that of a higher grade in that stream, are eligible to apply for grades open to officers holding such higher grade within the stream that carries the same scale as that of the Officer in Scale status.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Scale are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of service stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post must be met in terms of this call for applications.

4.5. Public officers who currently hold an appointment as Officer in Grade are considered on a personal basis to pertain to the Class/Stream of their immediately previous substantive grade, and may apply on the basis of their current scale as Officer in Grade, which must be equivalent to, or higher than, what is required by this call for applications.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Grade are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of "service in the grade" as stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post/position must be met in terms of this call for applications

4.6. Applicants must be of conduct which is appropriate to the post applied for. In the case of applicants who are already in the Malta Public Service, the GP 47 is to be requested

għandu jintalab mill-HR Unit tal-ministeru/dipartiment li joħroġ is-sejħa għall-applikazzjonijiet mingħand id-Direttur responsabbli għall-HR fejn l-applikanti jkunu qed iservu, filwaqt li dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandom jipproduċu Ċertifikat tal-Kondotta maħruġ mill-Pulizija jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni u jiddikjaraw jekk qatt kinux fis-Servizz tal-Gvern, u jagħtu d-dettalji.

4.7. Il-kandidati magħżula jridu jkunu eliġibbli għall-ħatra f'dan il-grad, skont 4.1 - 4.6 hawn fuq, mhux biss sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, iżda wkoll fid-data tal-ħatra.

4.8. L-applikanti huma obbligati li jinfurmaw immedjatament lill-Bord tal-Għażla (jekk ir-riżultat għadu ma ġiex ippublikat, f'liema każ l-applikazzjoni għandha tiġi rtirata mill-applikant) jew l-HR Unit tal-mininteru/dipartiment minn fejn inħarġet is-sejħa (jekk ir-riżultat ikun ġie ppublikat) dwar kwalunkwe bidla fl-istatus tal-ħatra tagħhom mid-data tas-sottomissjoni tal-applikazzjoni sad-data tal-għeluq, jew hekk kif jiġu msejħa għall-ħatra bħala riżultat ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, skont il-każ. In-nuqqas ta' osservanza ta' din l-istruzzjoni jista' jwassal għal azzjoni dixxiplinarja. Min-naħa tiegħu, fil-bidu tal-intervista, il-Bord tal-Għażla għandu jitlob lill-kandidat jiddikjara kull bidla fl-istatus tal-ħatra attwali tiegħu/tagħha mid-data tas-sottomissjoni tal-applikazzjoni.

4.9. L-applikanti prospettivi għandhom jaraw id-dispożizzjonijiet ġenerali marbuta ma' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet fejn jikkonċerna s-sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent tal-kwalifiki mingħand l-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1. Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/transkrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tar-Recruitment Portal tal-Edukazzjoni ((https://edurecruitment.gov.mt)).

5.2. . Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

6.1. L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn Bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

6.2. Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 - 4.7, għandhom esperjenza ta' xogħol relevanti u ppruvata.

by the HR Unit of the ministry /department issuing the call for application from the Director responsible for HR where applicants are serving, while those applying from outside the Public Service must produce a Certificate of Conduct issued by the Police or other competent authority not earlier than one (1) month from the date of application and state whether they have ever been in Government Service, giving details.

4.7. Applicants must be eligible to take up their due appointment, in terms of 4.1 to 4.6 above, not only by the closing time and date of this call for applications but also on the date of appointment.

4.8. Applicants are obliged to immediately inform the Selection Board (if result has not yet been published, in which case the application should be withdrawn by the applicant) or the HR Unit within the issuing ministry/department (if result has been published) upon any change in the status of their appointment from the date of submission of their application until the closing date, or upon being called for appointment as a result, of this call for application, as the case may be. Non-observance of this instruction may lead to disciplinary action. On its part, at the start of the interview, the Selection Board will request the candidate to declare any changes in status of his/her current appointment from the date of submission of application.

4.9. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

Submission of Supporting Documents

5.1. Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Education Recruitment Portal ((https://edurecruitment.gov.mt)).

5.2. Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedure

6.1. Eligible applicants will be assessed by a Selection Board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2. Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 - 4.7, have proven relevant work experience.

Sottomissjoni tal-Applikazzjoni

7.1. L-Applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tal-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni permezz tal-Online Recruitment Portal tal-Edukazzjonibiss fuq (https://edurecruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant). Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu Ċertifikat tal-Kondotta li tali dokument irid ikun maħruġ mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni, f'format PDF, li għandhom jintbagħtu permezz tal-Portal.

Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija 5.15 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar it-Tlieta, 3 ta' Ottubru, 2023. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fil-provedimenti ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2. Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar tletin (30) minuta biex jissottemettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3. Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4. Applikanti jingħataw sa jumejn xogħol wara d-data tal-għeluq jew sa jumejn xogħol mid-data tan-notifika, liema tiġi l-aħħar; biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
pubblikazzjoni tar-riżultat; eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti;

jistgħu jiġu aċċessati permezz tas-sit elettroniku tad-Diviżjoni dwar Nies u Standards fl-indirizz (https://recruitmentintra.gov.mt/generalprovisions/GeneralProvisionsMT.pdf).

Dawn il-provvedimenti ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Il-15 ta' Settembru, 2023

Submission of Applications

7.1. Applications are to be submitted, for the attention of the Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation through the Online Education Recruitment Portalonly on (https://edurecruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae (which should include a list of qualifications held by applicant). Those applying from outside the Public Service must produce a Certificate of Conduct which has been issued not earlier than one (1) month from the date of application, in PDF format, which are to be uploaded through the Portal.

The closing date of the receipt of applications is 5.15 p.m. (Central European Time) of Tuesday, 3rd October, 2023. A computer-generated e-mail will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2. It is the responsibility of the applicants not to leave until the last thirty (30) minutes for submission of their application.

7.3. Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

7.4. Applicants are granted up to two (2) working days after closing date or up to two (2) working days from date of notification, whichever is the later, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
publication of the result; medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents;

may be viewed by accessing the website of the People and Standards Division at the address (https://recruitmentintra.gov.mt/generalprovisions/GeneralProvisionsEN.pdf).

These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

15th September, 2023

MINISTERU GĦALL-INTERN, IS-SIGURTÀ, IR-RIFORMI U L-UGWALJANZA

Post ta' Manager I fil-Ministeru għall-Intern, is-Sigurtà, ir-Riformi u l-Ugwaljanza

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

1. Is-Segretarju Permanenti, Ministeru għall-Intern, is-Sigurtà, ir-Riformi u l-Ugwaljanza jilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Manager I fid-Direttorat tal-Protezzjoni tal-Infrastruttura Kritika ta' Malta, fil-Ministeru għall-Intern, is-Sigurtà, ir-Riformi u l-Ugwaljanza.

Termini u kundizzjonijiet

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' tnax (12) -il xahar.

2.2 Waqt il-perjodu ta' prova, dawk appuntati jridu jkunu temmew b'suċċess kors ta' induzzjoni offrut mill-Istitut għas-Servizzi Pubbliċi sabiex ikunu eliġibbli għall-konferma tal-ħatra.

2.3 Is-salarju ta' Manager I huwa ta' Skala ta' Salarju 10, li fl-2023 huwa ta' €23,029.57 fis-sena, li jiżdied b' €407.67 fis-sena sa massimu ta' €25,475.59.

2.4 Persuna fil-grad ta' Manager I fi Skala ta' Salarju 10 titla' fi Skala ta' Salarju 9 (€24,494.79 x €447.33 - €27,178.77 fis-sena 2023) wara sentejn (2) servizz bħala Manager I fi Skala ta' Salarju 10, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.5 Persuna fil-grad ta' Manager I fi Skala ta' Salarju 9 titla' fi Skala ta' Salarju 8 (€26,048.25 x €486.83 - €28,969.23 fis-sena 2023) wara ħames (5) snin servizz bħala Manager I fi Skala ta' Salarju 9, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.6 Persuna fil-grad ta' Manager I fi Skala ta' Salarju 8 titla' fi Skala ta' Salarju 7 (€27,697.53 x €531.17 - €30,884.55 fis-sena 2023) wara tliet (3) snin servizz bħala Manager I fi Skala ta' Salarju 8, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.7 Il-persuni maħtura jkunu intitolati wkoll għal ħlas annwali marbut mal-prestazzjoni sa massimu ta' 10% tas-salarju bażiku tagħhom, marbut ma' xogħol sodisfaċenti u suġġett għall-politiki tal-amministrazzjoni ċentrali li jkunu fis-seħħ minn żmien għal żmien.

2.8 L-aċċettazzjoni ta' ħatra f'dan il-grad tfisser li kwanlunkwe applikazzjoni pendenti fi ħdan is-Servizz

MINISTRY FOR HOME AFFAIRS, SECURITY, REFORMS AND EQUALITY

Post of Manager I in the Ministry for Home Affairs, Security, Reforms and Equality

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

1. The Permanent Secretary, Ministry for Home Affairs, Security, Reforms and Equality invites applications for the post of Manager I in the Malta Critical Infrastructure Protection Directorate in the Ministry for Home Affairs, Security, Reforms and Equality.

Terms and Conditions

2.1 This appointment is subject to a probationary period of twelve (12) months.

2.2 During the probationary/trial period, appointees must successfully complete appropriate induction programmes organised by the Institute for the Public Services to be eligible for confirmation of appointment.

2.3 The salary for the post of Manager I is Salary Scale 10, which in year 2023 is €23,029.57 per annum, rising by annual increments of €407.67 up to a maximum of €25,475.59.

2.4 A Manager I in Salary Scale 10 will progress to Salary Scale 9 (€24,494.79 x €447.33 - €27,178.77 in 2023) on completion of two (2) years service as Manager I in Salary Scale 10, subject to satisfactory performance.

2.5 A Manager I in Salary Scale 9 will progress to Salary Scale 8 (€26,048.25 x €486.83 - €28,969.23 in 2023) on completion of five (5) years service as Manager I in Salary Scale 9, subject to satisfactory performance.

2.6 A Manager I in Salary Scale 8 will progress to Salary Scale 7 (€27,697.53 x €531.17 - €30,884.55 in 2023) on completion of three (3) years service as Manager I in Salary Scale 8, subject to satisfactory performance.

2.7 Appointees will also be entitled to the payment of an annual performance bonus of up to a maximum of 10% of his/her basic salary, subject to satisfactory performance and subject to Central Administration's policies in force from time to time.

2.8 Accepting appointment in this grade signifies that any pending applications within the Public Service are

Pubbliku awtomatikament titqies bħala rinunzjata, sakemm dawn tal-aħħar ma jkunux applikazzjonijiet għal pożizzjonijiet SAAC/ADAC jew applikazzjonijiet għal pożizzjoni definita.

2.9 Applikazzjonijiet laterali minn uffiċjali pubbliċi li diġà għandhom ħatra fl-istess grad li qiegħda tkun reklamata huma permessi biss jekk il-qasam ta' speċjalizzazzjoni tal-post vakanti huwa differenti minn dak tal-applikant u jeħtieġ kwalifika speċifika relatata bħala rekwiżit ta' eliġibbiltà, li l-applikant irid jissodisfa.

a. L-applikanti maħtura fil-flussi Maniġerjali/ta' Uffiċjal/Prattikanti jridu jkunu servew fil-ħatra attwali tagħhom, u jekk maħtura għandhom iservu f'din il-kariga għal minimu ta' sentejn (2) qabel ma japplikaw lateralment. Dan mhuwiex applikabbli għal skopijiet ta' promozzjoni, suġġett għall-kriterji ta' eliġibbiltà pertinenti.

b. L-uffiċjali l-oħra kollha għandhom jiġu kkonfermati fil-ħatra, u jekk jinħatru għandhom iservu f'dan il-post għal minimu ta' sentejn (2), qabel ma japplikaw lateralment. Din il-kundizzjoni tal-aħħar mhijiex applikabbli għal finijiet ta' promozzjoni.

2.10 Mhux se jkun possibbli li jintalab trasferiment qabel perjodu ta' sentejn (2) mill-ħatra. Hekk kif jiskadi l-imsemmi perjodu ta' sentejn (2), dawk appuntati jistgħu jiġu biss trasferiti fuq talba tagħhom sabiex jaqdu dmirijiet xi mkien ieħor fil-qasam ta' speċjalizzazzjoni tagħhom, skont il-postijiet vakanti stabbiliti.

2.11 Ir-riżultat ikun validu għal sentejn (2) mid-data tal-pubblikazzjoni.

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Manager I jinkludu li:

i. Jikkoordina funzjonijiet ta' rispons għall-inċidenti billi tipprovdi appoġġ tekniku espert lis-CIP (Protezzjoni tal-Infrastruttura Kritika), CIIP (Protezzjoni tal-Infrastruttura tal-Informazzjoni Kritika), CSIRTMalta u CSIRTs settorjali biex isolvu inċidenti ta' difiża ċibernetika.

ii. Korrela d-dejta tal-inċidenti biex jidentifika vulnerabbiltajiet speċifiċi u jagħmel rakkomandazzjonijiet li jippermettu rimedju malajr.

iii. Iwettaq triage tal-inċidenti tad-difiża ċibernetika, biex jinkludi d-determinazzjoni tal-ambitu, l-urġenza, u l-impatt potenzjali, jidentifika l-vulnerabbiltà speċifika, u jagħmel rakkomandazzjonijiet li jippermettu rimedju malajr.

iv. Jagħmel rappurtar ta' analiżi tat-tendenzi taċ-ċiberdifiża, ġbir forensikament sod ta' immaġini u spezzjona

automatically considered renounced, unless the latter are applications for SAAC/ADAC positions or applications for a definite position.

2.9 Lateral applications by public officers who already hold an appointment in the same grade being advertised are allowed only if the area of specialisation of the vacancy is different to the one held by the applicant and requires a specific related qualification as an eligibility requirement, which the applicant must satisfy.

a. Appointees within the Managerial/Officer/Practitioners streams must have served in their current post, and if appointed are to serve in this post, for a minimum of two (2) years before applying laterally. This is not applicable for promotion purposes, subject to the pertinent eligibility criteria.

b. All other officers must be confirmed in appointment, and if appointed are to serve in this post for a minimum of two (2) years, before applying laterally. The latter condition is not applicable for promotion purposes.

2.10 It will not be possible to request a transfer before a two (2) year period from date of appointment. On the lapse of a two (2) year period, appointees may only be transferred at their own request to carry out duties elsewhere in the area of specialization, in accordance with established vacancies.

2.11 The result will be valid for a period of two (2) years from the date of publication.

Duties

3. The job duties for the post of Manager I include:

i. Coordinate incident response functions by providing expert technical support to CIP (Critical Infrastructure Protection), CIIP (Critical Information Infrastructure Protection), CSIRTMalta and sectorial CSIRTs to resolve cyber defense incidents.

ii. Correlate incident data to identify specific vulnerabilities and make recommendations that enable expeditious remediation.

iii. Perform cyber defense incident triage, to include determining scope, urgency, and potential impact, identifying the specific vulnerability, and making recommendations that enable expeditious remediation.

iv. Perform cyber defense trend analsys reporting, forensically sound collection of images and inspect to

biex jagħraf mitigazzjoni/rimedju possibbli fuq sistemi ta' intrapriżi.

v. Irċievi u janalizza twissijiet tan-netwerk minn sorsi varji fi ħdan l-intrapriża u jiddetermina l-kawżi possibbli ta 'twissijiet bħal dawn.

vi. Issegwi u ddokumenta l-inċidenti taċ-ċiberdifiża mill-iskoperta inizjali sas-riżoluzzjoni finali inkluż l-immaniġġjar tal-inċidenti taċ-ċiberdifiża f'ħin reali.

vii. Jikteb u ppubblika tekniki ta 'difiża ċibernetika, linji gwida, u rapporti dwar sejbiet ta' inċidenti lil kostitwenzi xierqa.

viii. Jiġbor artifacts ta' intrużjoni u uża data skoperta biex tippermetti l-mitigazzjoni ta' inċidenti potenzjali ta' difiża ċibernetika fi ħdan l-intrapriża.

ix. Jiservi bħala espert tekniku u kollegament mal-persunal tal-infurzar tal-liġi u spjega d-dettalji tal-inċident kif meħtieġ.

x. Jissorvelja sorsi esterni tad-dejta biex tinżamm il-kondizzjoni tal-munita tat-theddida taċ-ċiberdifiża u tiddetermina liema kwistjonijiet ta' sigurtà jista' jkollhom impatt fuq il-kostitwenti tas-CSIRTMalta.

xi. Jwettaq kull xogħol ieħor, li s-superjuri u d-direttur CI jista' jiddelega lilu/lilha, kif ikun meħtieġ.

xii. Jwettaq kull dmir ieħor li jista' jiġi aġġornat biex jissodisfa r-rekwiżiti ta' kwalunkwe qasam ieħor kif ikkonfermat mis-Segretarju Permanenti.

xiii. Kull dmir ieħor bħala direttur mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

discern possible mitigation/remediation on enterprise systems.

v. Receive and analyze network alerts from various sources within the enterprise and determine possible causes of such alerts.

vi. Track and document cyber defense incidents from initial detection through final resolution including real-time cyber defense incident handling.

vii. Write and publish cyber defense techniques, guidance, and reports on incident findings to appropriate constituencies.

viii. Collect intrusion artifacts and use discovered data to enable mitigation of potential cyber defense incidents within the enterprise.

ix. Serve as technical expert and liaison to law enforcement personnel and explain incident details as required.

x. Monitor external data sources to maintain currency of cyber defense threat condition and determine which security issues may have an impact on the CSIRTMalta's constituents.

xi. Undertakes any other tasks, which the superior and Director CI may delegate to him/her, as may be required.

xii. Undertakes any other duties which may be updated to meet the requirements of any other area as confirmed by the Permanent Secretary.

xiii. Any other duties as director by the Principal Permanent Secretary.

Eligibility Requirements

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (ċ), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi), jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18 (3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika.'

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan l-Aġenzija Identità Malta skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-Lingwa Maltija u dik Ingliża;

U

iii. ikollhom degree ta' Baċellerat rikonoxxuta f'Livell 6 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti*) fi Science jew Technology jew Engineering jew Mathematics jew Criminology jew Knowledge and Information Management jew ICT jew kwalifika rikonoxxuta professjonali kumparabbli f'Livell 6 tal-MQF fl-ICT.

* Kwalifika rikonoxxuta komparabbli ma 180 ECTS/ECVET krettu, hekk kif applikabbli hija ċaċetta biss suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the above-mentioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the "Status of Long-Term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006" or who have been granted a residence permit under regulation 18 (3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the "Family Reunification Regulations, 2007"; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the "Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations".

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identity Malta Agency should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. able to communicate in the Maltese and English Language;

AND

iii. in possession of a recognised Bachelor's degree at MQF Level 6 (subject to a minimum of 180 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in Science or Technology or Engineering or Mathematics or Knowledge and Information Management or Criminology or ICT or a recognised comparable professional qualification at MQF Level 6 in ICT.

*A recognised Qualification comparable to 180 ECTS/ECVET credits, as applicable is only accepted subject to an MQRIC formal recognition statement being submitted with the application.

Public Officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position or

f'pożizzjoni definita jew fi grad/pożizzjoni inqas. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2 (i) Kwalifiki f'livell ogħla minn dak imsemmi hawn fuq jiġu aċċettati għal finijiet ta' eliġibbiltà, sakemm jissodisfaw ir-rekwiżiti tas-suġġett speċifikat. Kwalifika ta' Masters f'Livell 7 tal-MQF, jew ekwivalenti, għanda tinkludi minimu ta' 90 krettu ECTS/ECVETS jew ekwivalenti*

*Kwalifika ta' Masters rikonoxxuta b'minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettata biss bil-kundizzjoni li dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent tal-Masters mill-MQRIC tiġi sottomessa mal-applikazzjoni. Kwalifika ta' Masters rikonoxxuta mill-Università ta' Malta (mogħtija qabel l-2009) b'inqas minn 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettabbli sakemm ikun ivverifikat mill-MQRIC li l-ammont ta' xogħol huwa komparabbli ma' mill-inqas 60 krettu ECTS/ECVET.

(ii) Barra minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment l-ebda waħda mill-kwalifiki msemmija hawn fuq xorta jiġu kkunsidrati. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li ġew approvati għall-għoti tal-kwalifika inkwistjoni.

(iii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVETS, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-dat tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.3 Aktar minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1(iii) jew kif indikat f'paragrafu 4.2, xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Diċembru, 2023. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifka ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

(a) Il-perjodu ta' prova u l-intitolament għall-progressjoni (skont il-każ) jibdew jgħoddu mid-data tal-ħatra.

(b) Il-persuni maħtura ma jibbenefikaw minn ebda benefiċċji, sakemm jiksbu l-kwalifika jew ikunu approvati għall-kisba tal-kwalifika indikata, kif imsemmi f'paragrafu 4.1 (iii) jew 4.2.

(c) Marki għal kwalifiki rilevanti addizzjonali jistgħu jingħataw biss għal kwalifiki miksuba sad-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. Kandidat li jista' jipprovdi evidenza li l-ECTS meħtieġa nkisbu sa dik id-data jista'

in a lower grade/position. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Qualifications at a level higher than that specified above will be accepted for eligibility purposes, provided they meet any specified subject requirements. A Masters qualification at MQF Level 7, or equivalent, must comprise a minimum of 90 ECTS/ECVETS credits or equivalent*).

*A recognised Master's qualification with a minimum of 60 ECTS/ECVET is only accepted subject to an MQRIC formal Master's recognistion statement being submitted with the application. A recognised Master's qualification from the University of Malta (awarded pre-2009) with less than 60 ECTS/ECVET credits is acceptable provided that it is verified by MQRIC that the workload is comparable to at least 60 ECTS/ECVET credits.

(ii) Moreover, candidates who have not yet formally obtained any of the above-mentioned qualifications will still be considered. Such candidates are to submit evidence that they have been approved for the award of the qualification in question.

(iii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVETS credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications.

4.3 Furthermore, candidates who have not yet formally obtained the qualification specified in paragraphs 4.1 (iii) or else as indicated in paragraph 4.2 will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st December, 2023. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

(a) The probation period and progression entitlement (as the case may be) start to count from date of appointment.

(b) Appointees will not benefit from any allowances until attainment of, or are approved for the indicated qualification referred to in clause 4.1 (iii) and 4.2.

(c) Marks for additional relevant qualifications may only be awarded for qualifications attained by the closing date of the call for applications. A candidate who can provide evidence that the neccessary ECTS were attained

jingħata l-marki skont dan, jiġifieri l-Bord tal-Għażla jista' jagħżel li jagħti waħda mill-marki l-aktar baxxi jekk issostanzjat minn traskrizzjoni disponibbli.

4.4 L-applikanti għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post li għalih saret l-applikazzjoni. Fil-każ ta' applikanti li diġà qegħdin fis-Servizz Pubbliku ta' Malta, il-GP 47 għandu jintalab mill-HR Unit tal-ministeru/dipartiment li joħroġ is-sejħa għall-applikazzjonijiet mingħand id-Direttur responsabbli għall-HR fejn l-applikanti jkunu qed iservu, filwaqt li dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandom jipproduċu Ċertifikat tal-Kondotta maħruġ mill-Pulizija jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni u jiddikjaraw jekk qatt kinux fis-Servizz tal-Gvern, u jagħtu d-dettalji.

4.5 Il-kandidati magħżula jridu jkunu eliġibbli għall-ħatra f'dan il-grad, skont 4.1 sa 4.4 hawn fuq, mhux biss sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, iżda wkoll fid-data tal-ħatra.

4.6 L-applikanti huma obbligati li jinfurmaw immedjatament lill-Bord tal-Għażla (jekk ir-riżultat għadu ma ġiex ippublikat, f'liema każ l-applikazzjoni għandha tiġi rtirata mill-applikant) jew l-HR Unit tal-mininteru/dipartiment minn fejn inħarġet is-sejħa (jekk ir-riżultat ikun ġie ppubblikat) dwar kwalunkwe bidla fl-istatus tal-ħatra tagħhom mid-data tas-sottomissjoni tal-applikazzjoni sad-data tal-għeluq, jew hekk kif jiġu msejħa għall-ħatra bħala riżultat ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, skont il-każ. In-nuqqas ta' osservanza ta' din l-istruzzjoni jista' jwassal għal azzjoni dixxiplinarja. Min-naħa tiegħu, fil-bidu tal-intervista, il-Bord tal-Għażla għandu jitlob lill-kandidat jiddikjara kull bidla fl-istatus tal-ħatra attwali tiegħu/tagħha mid-data tas-sottomissjoni tal-applikazzjoni.

4.7 L-applikanti prospettivi għandhom jaraw id-dispożizzjonijiet ġenerali marbuta ma' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet fejn jikkonċerna s-sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent tal-kwalifiki mingħand l-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/transkrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tar-Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-

by such date may be awarded marks accordingly, i.e. the Selection Board could opt to give one of the lower marks if substantiated by an available transcript.

4.4 Applicants must be of conduct which is appropriate to the post applied for. In the case of applicants who are already in the Malta Public Service, the GP 47 is to be requested by HR Unit of the ministry /department issuing the call for application from the Director responsible for HR where applicants are serving, while those applying from outside the Public Service must produce a Certificate of Conduct issued by the Police or other competent authority not earlier than one (1) month from the date of application and state whether they have ever been in Government Service, giving details.

4.5 Applicants must be eligible to take up their due appointment, in terms of 4.1 to 4.4 above, not only by the closing time and date of this call for applications but also on the date of appointment.

4.6 Applicants are obliged to immediately inform the Selection Board (if result has not yet been published, in which case the application should be withdrawn by the applicant) or the HR Unit within the issuing ministry/department (if result has been published) upon any change in the status of their appointment from the date of submission of their application until the closing date, or upon being called for appointment as a result, of this call for application, as the case may be. Non-observance of this instruction may lead to disciplinary action. On its part, at the start of the interview, the Selection Board will request the candidate to declare any changes in status of his/her current appointment from the date of submission of application.

4.7 Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

Submission of Supporting Documentation

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/trancripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedure

6.1 Eligible applicants will be assessed by a Selection Board to determine their suitability for the post. The

marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.5, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-Applikazzjonijiet

7.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tat-Taqsima Riżorsi Umani, Ministeru għall-Intern, is-Sigurtà, ir-Riformi u l-Ugwaljanza, permezz tar-Recruitment Portal **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant). Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu Ċertifikat tal-Kondotta tali dokument irid ikun maħruġ mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni, f'format PDF, li għandhom jintbagħtu permezz tal-Portal. Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija 5.15 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar it-Tnejn 2 ta' Ottubru, 2023. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar tletin (30) minuta biex jissottomettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data tal-għeluq jew sa jumejn (2) xogħol mid-data tan-notifika, liema tiġi l-aħħar, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati permezz tas-sit elettroniku tad-Diviżjoni dwar Nies u Standards (https://recruitmentintra.

maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.5, have proven relevant work experience.

Submission of Applications

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the Human Resources Section, Ministry for Home Affairs, Security, Reforms and Equality through the Online Government Recruitment Portal **o n l y** on (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae (which should include a list of qualifications held by applicant). Those applying from outside the Public Service must produce a Certificate of Conduct which has been issued not earlier than one (1) month from the date of application, in PDF format, which are to be uploaded through the Portal. The closing date of the receipt of applications is 5.15 p.m. (Central European Time) of Monday 2nd October, 2023. A computer-generated e-mail will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last thirty (30) minutes for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) would not be accepted.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date or up to two (2) working days from date of notification, whichever is the latest, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be viewed by accessing the website of the People and Standards Division (https://recruitmentintra.gov.mt/

gov.mt/generalprovisions/GeneralProvisionsMT.pdf) jew jinkisbu mit-Taqsima Riżorsi Umani, Ministeru għall-Intern, is-Sigurtà, ir-Riformi u l-Ugwaljanza, 201 Triq id-Dejqa, il-Belt Valletta. Dawn id-diżpożizzjonijet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u l-indirizz elettroniku tal-Ministeru huma (www.homeaffairs.gov.mt) u (recruitment.mhsr@gov.mt).

Il-15 ta' Settembru, 2023

MINISTERU GĦAX-XOGĦLIJIET PUBBLIĊI U L-IPPJANAR

Post ta' Manager II fil-Ministeru għax-Xogħlijiet Pubbliċi u l-Ippjanar

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

1. Id-Direttur (People Management), Ministeru għax-Xogħlijiet Pubbliċi u l-Ippjanar jilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Manager II fil-Ministeru għax-Xogħlijiet Pubbliċi u l-Ippjanar.

Termini u kundizzjonijiet

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' tnax-il (12) xahar.

2.2 Waqt il-perjodu ta' prova, dawk appuntati jridu jkunu temmew b'suċċess kors ta' induzzjoni offrut mill-Istitut għas-Servizzi Pubbliċi sabiex ikunu eliġibbli għall-konferma tal-ħatra.

2.3 Is-salarju ta' Manager II huwa ta' Skala ta' Salarju 7, li fl-2023 huwa ta' €27,697.53 fis-sena, li jiżdied b'€531.17fis-sena sa massimu ta' €30,884.55.

2.4 Persuna fil-grad ta' Manager II fi Skala ta' Salarju 7 titla' fi Skala ta' Salarju 6 (€29,446.19 x €596.33 - €33,024.17 fis-sena 2023) wara tliet (3) snin servizz bħala Manager II fi Skala ta' Salarju 7, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.5 Il-persuni maħtura jkunu wkoll intitolati għal ħlas annwali marbut mal-prestazzjoni sa massimu ta' 15% tas-salarju bażiku tagħhom, marbut ma' xogħol sodisfaċenti u suġġett għall-politiki tal-amministrazzjoni ċentrali li jkunu fis-seħħ minn żmien għal żmien.

2.6 L-aċċettazzjoni ta' ħatra f'dan il-grad tfisser li kwanlunkwe applikazzjoni pendenti fi ħdan is-Servizz Pubbliku awtomatikament titqies bħala rinunzjata,

generalprovisions/GeneralProvisionsEN.pdf) or may be obtained from the Human Resouces Section, Ministry for Home Affairs, Security, Reforms and Equality, 201, Triq id-Dejqa, Valletta. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and email address of the receiving Ministry are (www.homeaffairs.gov.mt) and (recruitment.mhsr@gov.mt).

15th September, 2023

MINISTRY FOR PUBLIC WORKS AND PLANNING

Post of Manager II in the Ministry for Public Works and Planning

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

1. The Director (People Management), Ministry for Public Works and Planning invites applications for the post of Manager II in the Ministry for Public Works and Planning.

Terms and Conditions

2.1 This appointment is subject to a probationary period of twelve (12) months.

2.2 During the probationary/trial period, appointees must successfully complete appropriate induction programmes organised by the Institute for the Public Services to be eligible for confirmation of appointment.

2.3 The salary for the post of Manager II is Salary Scale 7, which in the year 2023 is €27,697.53 per annum, rising by annual increments of €531.17 up to a maximum of €30,884.55.

2.4 A Manager II in Salary Scale 7 will progress to Salary Scale 6 (€29,446.19 x €596.33 - €33,024.17 in 2023) on completion of three (3) years service as Manager II in Salary Scale 7, subject to satisfactory performance.

2.5 Appointees will also be entitled to the payment of an annual performance bonus of up to a maximum of 15% of their basic salary, subject to satisfactory performance and subject to Central Administration's policies in force from time to time.

2.6 Accepting appointment in this grade signifies that any pending applications within the Public Service are automatically considered renounced, unless the latter are

sakemm dawn tal-aħħar ma jkunux applikazzjonijiet għal pożizzjonijiet SAAC/ADAC jew applikazzjonijiet għal pożizzjoni definita.

2.7 Applikazzjonijiet laterali minn uffiċjali pubbliċi li diġà għandhom ħatra fl-istess grad li qiegħda tkun reklamata huma permessi biss jekk il-qasam ta' speċjalizzazzjoni tal-post vakanti huwa differenti minn dak tal-applikant u jeħtieġ kwalifika speċifika relatata bħala rekwiżit ta' eliġibbiltà, li l-applikant irid jissodisfa.

a. Il-persuni maħtura fil-flussi Maniġerjali/ta' Uffiċjal/Prattikanti jridu jkunu servew fil-ħatra attwali tagħhom, u għandhom iservu f'din il-kariga għal minimu ta' sentejn (2) qabel ma japplikaw lateralment. Dan mhuwiex applikabbli għal skopijiet ta' promozzjoni, suġġett għall-kriterji ta' eliġibbiltà pertinenti.

b. L-uffiċjali l-oħra kollha għandhom jiġu kkonfermati fil-ħatra, u jekk jinħatru għandhom iservu f'dan il-post għal minimu ta' sentejn (2), qabel ma japplikaw lateralment. Din il-kundizzjoni tal-aħħar mhijiex applikabbli għal finijiet ta' promozzjoni.

2.8 Mhux se jkun possibbli li jintalab trasferiment qabel perjodu ta' sentejn (2) mill-ħatra. Hekk kif jiskadi l-imsemmi perjodu ta' sentejn (2), dawk appuntati jistgħu jiġu biss trasferiti fuq talba tagħhom sabiex jaqdu dmirijiet xi mkien ieħor skont il-postijiet vakanti stabbiliti.

2.9 Ir-riżultat ikun validu għal sentejn (2) mid-data tal-pubblikazzjoni.

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Manager II jinkludu li:

i. J/Tiffaċilita l-koordinazzjoni ta' proġetti u j/tissorvelja l-eżekuzzjoni u t-twettiq tagħhom fil-ħin;

ii. J/Tikkoordina l-ippjanar, l-organizzazzjoni u l-prijoritizzazzjoni tal-kompiti u j/tissorvelja l-eżekuzzjoni tagħhom;

iii. J/Tikkoordina l-ġbir ta' filmati u/jew fotografija biex j/tiżgura li l-implimentazzjoni tkun inkisbet u rreġistrata;

iv. J/Tikkollabora fit-twettiq ta' indikaturi ewlenin tal-prestazzjoni u j/tiżgura li tingħata l-informazzjoni tar-riżultat fil-ħin;

v. J/Tabbozza proġetti fil-qosor u rapporti tal-istatut għal skop ta' rapportaġġ u biex iservi ta' bażi għall-promozzjoni ta' proġetti li jkunu qed jitwettqu fil-mument;

applications for SAAC/ADAC positions or applications for a definite position.

2.7 Lateral applications by public officers who already hold an appointment in the same grade being advertised are allowed only if the area of specialisation of the vacancy is different to the one held by the applicant and requires a specific related qualification as an eligibility requirement, which the applicant must satisfy.

a. Appointees within the Managerial/Officer/Practitioners streams must have served in their current post, and if appointed are to serve in this post for a minimum of two (2) years before applying laterally. This is not applicable for promotion purposes, subject to the pertinent eligibility criteria.

b. All other officers must be confirmed in appointment, and if appointed are to serve in this post for a minimum of two (2) years, before applying laterally. The latter condition is not applicable for promotion purposes.

2.8 It will not be possible to request a transfer before a two (2) year period from date of appointment. On the lapse of a two (2) year period, appointees may only be transferred at their own request to carry out duties elsewhere in accordance with established vacancies.

2.9 The result will be valid for a period of two (2) years from the date of publication.

Duties

3. The job duties for the post of Manager II include:

i. Facilitates the co-ordination of projects and monitors their execution and timely delivery;

ii. Co-ordinates the planning, organisation and prioritisation of tasks and monitors their execution;

iii. Co-ordinates the collection of footage and/or photography to ensure the implementation is achieved and recorded;

iv. Liaises in the formulation of Key Performance Indicators and ensures timely feedback of outcomes;

v. Draft project briefs and status reports thereof for reporting purposes and to serve as a basis for promoting projects being undertaken at the time;

vi. J/Tikkollabora u j/tikkoordina ma' entitajiet u dipartimenti oħra fl-immaniġġjar ta' proġetti u j/tiżgura li dawn huma konformi ma' Leġiżlazzjoni u Politiki xierqa;

vii. Jikkoordina/Tikkoordina laqgħat ma' partijiet interessati;

viii. I/Twettaq analiżi u evalwazzjoni ta' proġetti u j/tipprepara rapporti dwar il-progress tal-proġett;

ix. J/Tattendi laqgħat, seminars, kumitati u pjattaformi ta' diskussjoni kif meħtieġ kemm f'Malta kif ukoll barra minn Malta kif ikun mitlub;

x. J/Tipproponi rakkomandazzjonijiet għas-simplifikazzjoni tal-proċessi u isegwi/issegwi fuq l-implimentazzjoni tagħhom;

xi. J/Tiżgura li l-proġetti jitwettqu skont id-disinn/tqassim miftiehem u j/tiżgura r-riżorsi adekwati;

xii. J/Tiżgura li x-xogħlijiet jitwettqu skont l-istandards meħtieġa u jitlestew fil-perjodu ta' żmien stipulat;

xiii. I/Twettaq kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu/ha, kif jista' jkun meħtieġ; u

xiv. I/Twettaq kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

vi. Liaises and coordinates with other entities and departments in the management of projects and ensure that these are in line with appropriate Legislation and Policies;

vii. Co-ordinates meetings with stakeholders;

viii. Carries out analysis and evaluation of projects and prepares project progress reports;

ix. Attends meetings, seminars, committees and discussion platforms as necessary both in Malta and abroad as directed;

x. Proposes recommendations for simplification of processes, follows up on their implementation;

xi. Ensures that the projects are carried out according to the agreed design/layouts ensuring adequate resources;

xii. Ensures that works are carried out to the required standards and completed within the set timeframes;

xiii. Undertakes any other tasks which the superior may delegate to him/her, as may be required; and

xiv. Undertakes any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

Rekwiżiti tal-eliġibbiltà

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (ċ), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-

Eligibility requirements

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the above-mentioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the

regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi), jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiż terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika.'

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan l-Aġenzija Identità Malta skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (ċ), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa Maltija u dik Ingliża;

U

iii. ikollhom Master's degree rikonoxxuta fil-Livell 7 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 90 krettu ECTS/ECVE jew ekwivalenti*) fil-Management jew Communications jew Public Policy jew European Studies jew Business Management.

*Kwalifika ta' Masters rikonoxxuta b'minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettata biss bil-kundizzjoni li dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent tal-Masters mill-MQRIC tiġi sottomessa mal-applikazzjoni. Kwalifika ta' Masters rikonoxxuta mill-Università ta' Malta (mogħtija qabel l-2009) b'inqas minn 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettabbli sakemm ikun ivverifikat mill-MQRIC li l-ammont ta' xogħol huwa komparabbli ma' mill-inqas 60 krettu ECTS/ECVET.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita jew fi grad/pożizzjoni inqas. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2 (i) Kwalifiki f'livell ogħla minn dak imsemmi hawn fuq jiġu aċċettati għal finijiet ta' eliġibbiltà, sakemm jissodisfaw ir-rekwiżiti tas-suġġett speċifikat.

Status of Long-Term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006 or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the Family Reunification Regulations, 2007; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the "Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations".

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identity Malta Agency should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. able to communicate in the Maltese and English language;

AND

iii. in possession of a recognized Master's degree at MQF Level 7 (subject to a minimum of 90 ECTS/ECVE credits, or equivalent*) in Management or Communications or Public Policy or European Studies or Business Management.

*A recognised Masters's qualification with a minimum of 60 ECTS/ECVET credits is only accepted subject to an MQRIC formal Master's recognition statement being submitted with the application. A recognised Master's qualification from the University of Malta (awarded pre-2009) with less than 60 ECTS/ECVET credits is acceptable provided that it is verified by MQRIC that the workload is comparable to at least 60 ECTS/ECVE credits.

Public Officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position or in a lower grade/posotion. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Qualifications at a level higher than that specified above will be accepted for eligibility purposes, provided they meet any specified subject requirements.

(ii) Barra minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment l-ebda waħda mill-kwalifiki msemmija hawn fuq xorta jiġu kkunsidrati. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li ġew approvati għall-għoti tal-kwalifika inkwistjoni.

(iii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVETS, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-dat tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.3 Aktar minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 (iii) jew kif indikat f'paragrafu 4.2, xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika sal-31 ta' Diċembru, 2023. Jekk l-iskadenza ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

(a) Il-perjodu ta' prova u l-intitolament għall-progressjoni (skont il-każ) jibdew jgħoddu mid-data tal-ħatra

(b) Il-persuni maħtura ma jibbenefikaw minn ebda benefiċċji, sakemm jiksbu l-kwalifika jew ikunu approvati għall-kisba tal-kwalifika indikata, kif imsemmi f'paragrafu 4.1(iii) jew 4.2.

(c) Marki għal kwalifiki rilevanti addizzjonali jistgħu jingħataw biss għal kwalifiki miksuba sad-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. Kandidat li jista' jipprovdi evidenza li l-ECTS meħtieġa nkisbu sa dik id-data jista' jingħata l-marki skont dan, jiġifieri l-Bord tal-Għażla jista' jagħżel li jagħti waħda mill-marki l-aktar baxxi jekk issostanzjat minn traskrizzjoni disponibbli.

4.4 L-applikanti għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post li għalih saret l-applikazzjoni. Fil-każ ta' applikanti li diġà qegħdin fis-Servizz Pubbliku ta' Malta, il-GP 47 għandu jintalab mill-HR Unit tal-ministeru/dipartiment li joħroġ is-sejħa għall-applikazzjonijiet mingħand id-Direttur responsabbli għall-HR fejn l-applikanti jkunu qed iservu, filwaqt li dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu Ċertifikat tal-Kondotta maħruġ mill-Pulizija jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni u jiddikjaraw jekk qatt kinux fis-Servizz tal-Gvern, u jagħtu d-dettalji.

4.5 Il-kandidati magħżula jridu jkunu eliġibbli għall-ħatra f'dan il-grad, skont 4.1 sa 4.4 hawn fuq, mhux biss sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, iżda wkoll fid-data tal-ħatra.

(ii) Moreover, candidates who have not yet formally obtained any of the above-mentioned qualifications will still be considered. Such candidates are to submit evidence that they have been approved for the award of the qualification in question.

(iii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVETS credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications.

4.3 Furthermore, candidates who have not yet formally obtained the qualification specified in paragraphs 4.1(iii) or else as indicated in paragraph 4.2 will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification by the 31st December, 2023. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

(a) The probation period and progression entitlement (as the case may be) start to count from date of appointment

(b) Such appointees will not benefit from any allowances until attainment of, or are approved for the indicated qualification referred to in clause 4.1(iii) and 4.2.

(c) Marks for additional relevant qualifications may only be awarded for qualifications attained by the closing date of the call for applications. A candidate who can provide evidence that the neccessary ECTS were attained by such date may be awarded marks accordingly, i.e. the Selection Board could opt to give one of the lower marks if substantiated by an available transcript.

4.4 Applicants must be of conduct which is appropriate to the post applied for. In the case of applicants who are already in the Malta Public Service, the GP 47 is to be requested by HR Unit of the ministry /department issuing the call for application from the Director responsible for HR where applicants are serving, while those applying from outside the Public Service must produce a Certificate of Conduct issued by the Police or other competent authority not earlier than one (1) month from the date of application and state whether they have ever been in Government Service, giving details.

4.5 Applicants must be eligible to take up their due appointment, in terms of 4.1 to 4.4 above, not only by the closing time and date of this call for applications but also on the date of appointment.

4.6 L-applikanti huma obbligati li jinfurmaw immedjatament lill-Bord tal-Għażla (jekk ir-riżultat għadu ma ġiex ippublikat, f'liema każ l-applikazzjoni għandha tiġi rtirata mill-applikant) jew l-HR Unit tal-mininteru/dipartiment minn fejn inħarġet is-sejħa (jekk ir-riżultat ikun ġie ppubblikat) dwar kwalunkwe bidla fl-istatus tal-ħatra tagħhom mid-data tas-sottomissjoni tal-applikazzjoni sad-data tal-għeluq, jew ħekk kif jiġu msejħa għall-ħatra bħala riżultat ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, skont il-każ. In-nuqqas ta' osservanza ta' din l-istruzzjoni jista' jwassal għal azzjoni dixxiplinarja. Min-naħa tiegħu, fil-bidu tal-intervista, il-Bord tal-Għażla għandu jitlob lill-kandidat jiddikjara kull bidla fl-istatus tal-ħatra attwali tiegħu/tagħha mid-data tas-sottomissjoni tal-applikazzjoni.

4.7 L-applikanti prospettivi għandhom jaraw il-proviżżjonijiet ġenerali marbuta ma' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet fejn jikkonċerna s-sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent tal-kwalifiki mingħand l-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

Sottomissjoni ta' dokumentazzjoni

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/transkrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tar-Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-għażla

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn Bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.5, għandhom esperjenza ta' xogħol relevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-applikazzjoni

7.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tas-Sezzjoni tar-Reklutaġġ, Ministeru għax-Xogħlijiet Pubbliċi u l-Ippjanar, permezz tar-Recruitment Portal **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant). Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu Ċertifikat tal-Kondotta li tali dokument irid ikun maħruġ mhux aktar minn xahar (1) qabel id-data tal-applikazzjoni, f'format PDF, li għandhom jintbagħtu permezz tal-Portal. Id-

4.6 Applicants are obliged to immediately inform the Selection Board (if result has not yet been published, in which case the application should be withdrawn by the applicant) or the HR Unit within the issuing ministry/department (if result has been published) upon any change in the status of their appointment from the date of submission of their application until the closing date, or upon being called for appointment as a result, of this call for application, as the case may be. Non-observance of this instruction may lead to disciplinary action. On its part, at the start of the interview, the Selection Board will request the candidate to declare any changes in status of his/her current appointment from the date of submission of application.

4.7 Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

Submission of supporting documentation

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection procedure

6.1 Eligible applicants will be assessed by a Selection Board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.5, have proven relevant work experience.

Submission of applications

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the Recruitment Section, Ministry for Public Works and Planning through the Online Government Recruitment Portal only on (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae (which should include a list of qualifications held by applicant). Those applying from outside the Public Service must produce a Certificate of Conduct which has been issued not earlier than one (1) month from the date of application, in PDF format, which are to be uploaded through the Portal. The closing date of

data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija 5.15 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar it-Tnejn, 2 ta' Ottubru, 2023. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar tletin (30) minuta biex jissottomettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data tal-għeluq jew sa jumejn (2) xogħol mid-data tan-notifika, liema tiġi l-aħħar; biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;
sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati permezz tas-sit elettroniku tad-Diviżjoni dwar Nies u Standards (https://recruitmentintra.gov.mt/generalprovisions/GeneralProvisionsMT.pdf) jew jinkisbu mill-mid-Direttorat tal-People Management, Blokk H (Ent B), Triq Antonio Maurizio Valperga, il-Furjana FRN1710. Dawn id dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u l-indirizz elettroniku tad-Direttorat huma:(https://publicworks.gov.mt/) u (recruitment.mpwp@gov.mt).

Il-15 ta' Settembru, 2023

AĠENZIJA LEGAL AID MALTA

Jobsplus permit number 688/2023

L-Aġenzija Legal Aid Malta tistieden kandidati prospettivi għall-post ta' Office Support Officer

the receipt of applications is 5.15 p.m. (Central European Time) of Monday, 2nd of October, 2023. A computer-generated e-mail will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last thirty (30) minutes for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) would not be accepted.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date or up to two (2) working days from date of notification, whichever is the latest, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other general provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
reasonable accommodation for registered persons with disability; submission of recognition statements in respect of qualifications; publication of the result;
medical examination;

the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be viewed by accessing the website of the People and Standards Division (https://recruitmentintra.gov.mt/generalprovisions/GeneralProvisionsEN.pdf) or may be obtained from People Management Directorate, Block H (Ent B), Triq Antonio Maurizio Valperga, Floriana FRN171.0 These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and e-mail address of the receiving Directorate are: (https://publicworks.gov.mt/) and (recruitment.mpwp@gov.mt).

15th September, 2023

LEGAL AID MALTA AGENCY

Jobsplus permit number 688/2023

Legal Aid Malta Agency invites prospective candidates for the post of Office Support Officer.

Meħtieġa:

School Leaving Certificate - MQF/VET 1

Esperjenza fid-dmirijiet ta' sapport ta' uffiċju w ta' messaġġiera tkun vantaġġjata.

Kopja ta' deskrizzjoni tax-xogħol u nformazzjoni relatata dwar din il-vakanza tista' taraha online fuq: (https://legalaidmalta.gov.mt/karrieri).

Curriculum vitae fil-format Europass u ċertifikati għall-post battal imsemmi hawn fuq jintlaqgħu sa mhux aktar tard minn nofsinhar tal-Ġimgħa, 22 ta' Septembru, 2023 fuq: (hr.legalaidmalta@gov.mt). Applikazzjonijiet li jaslu tard ma jiġux ikkunsidrati.

Il-15 ta' Settembru, 2023

AĠENZIJA NAZZJONALI TAL-LITTERIŻMU

Sejħa għal Promotur tal-Litteriżmu (Riżorsi tal-Litteriżmu bil-Malti), full-time, mal-Aġenzija Nazzjonali tal-Litteriżmu

Numru tal-Permess tal-Jobsplus: 184/2023 (ir-raba' sejħa)

L-Aġenzija Nazzjonali tal-Litteriżmu qiegħda tilqa' applikazzjonijiet għal Promotur tal-Litteriżmu (Riżorsi tal-Litteriżmu bil-Malti), full-time, b'kuntratt indefinit.

1. L-applikanti għandhom jissodisfaw dawn il-kriterji ta' eliġibilità sad-data tal-għeluq:

2. Baċellerat rikonoxxut fil-Livell 6 tal-MQF (b'minimu ta' 180 ECTS) li jinkludi tal-anqas 60 ECTS fil-Malti, jew ekwivalenti, jew ogħla; U

3. Minimu ta' tliet (3) snin sħaħ esperjenza preferibbilment fl-edukazzjoni, fit-traduzzjoni, fil-kitba, fid-disinn tal-kotba u/jew l-illustrazzjoni tagħhom, jew fil-publikazzjoni ; U

Kompetenza fl-applikazzjonijiet tal-ICT, speċjalment fil-MS Office u, preferibbilment, dawk tad-disinn u/jew tal-editjar tar-ritratti diġitali. Il-kwalifiki u l-esperjenza għandhom ikunu akkumpanjati b'ċertifikati u/jew testimonjanzi. Kopji ta' dawn għandhom jinthemżu mal-applikazzjoni. Kopji elettroniċi huma aċċettabbli. Iċ-ċertifikati u/jew it-testimonjanzi oriġinali għandhom jiġu ppreżentati għall-verifikazzjoni waqt l-intervista.

Deskrizzjoni dettaljata tal-irwol u informazzjoni dwar il-kundizzjonijiet tal-impjieg, issibha f' (https://educationservices.gov.mt/nla) jew ibgħat ittra elettronika lil (nlarecruitment@ilearn.edu.mt) jew ċempel fuq 2598 3325.

Requirements:

School Leaving Certificate - MQF/VET 1

Experience in office support and messengerial duties will be advantaged.

Copy of the job description and related information in respect of this vacancy may be obtained online from: (https://legalaidmalta.gov.mt/karrieri).

A Europass curriculum vitae and certificates for the above mentioned vacancy will be received latest by noon of Friday, 22nd September, 2023 at: (hr.legalaidmalta@gov.mt). Late applications will not be considered.

15th September, 2023

NATIONAL LITERACY AGENCY

Call for full-time Literacy Resource Leader (Literacy Resources in Maltese) within the National Literacy Agency

Jobsplus Permit Number: 184/2023 (fourth call)

The National Literacy Agency is seeking to recruit a full-time Literacy Resource Leader (Literacy Resources in Maltese) on an indefinite contract.

1. A recognised Bachelor's degree at MQF Level 6 (minimum of 180 ECTS) that includes at least 60 ECTS in Maltese, or equivalent, or higher; AND

2. Three full years work experience preferably in the field of education, translation, writing, book design and/or illustration and/or publication; AND

3. Competency in ICT applications, especially MS Office, and preferably also including design and/or photo editing tools.

Qualifications and experience claimed must be supported by certificates and/or testimonials, copies of which should be attached to the application. Scanned copies sent electronically are acceptable. Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

A detailed job description, including conditions of employment, can be obtained from (https://educationservices.gov.mt/nla) or send an email to (nlarecruitment@ilearn.edu.mt) or call 2598 3325.

Il-kandidati għandhom jibagħtu l-ittra tal-applikazzjoni flimkien mal-kwalifiki u l-esperjenzi fil-format tal-European Curriculum Vitae, kopja taċ-ċertifikati relevanti tagħhom, ċertifikat tal-kondotta riċenti maħruġ mill-Pulizija u l-lista tax-xogħol li għamlu tul ħajjithom mill-Jobsplus, permezz ta' ittra elettronika lil (nlarecruitment@ilearn.edu.mt) jew bil-posta lill-Aġenzija Nazzjonali tal-Litteriżmu, Iċ-Ċentru Nazzjonali tal-Kurrikulu, Triq Ġużè Abela Scolaro, il-Ħamrun HMR 1304 sa mhux aktar tard mill-Ġimgħa, 29 ta' Settembru, 2023, f'nofsinhar.

Applikazzjonijiet bil-posta għandhom jintbagħtu rreġistrati u kmieni biżżejjed biex jaslu qabel id-data tal-għeluq. L-applikanti jiġu mgħarrfa li tkun waslet l-applikazzjoni fi żmien tliet ijiem ta' xogħol. Applikazzjonijiet li jaslu tard ma jiġux ikkunsidrati.

Il-15 ta' Settembru, 2023

MINISTERU GĦAL GĦAWDEX

Il-Kumitat Ċelebrazzjonijiet Nazzjonali u Reġjonali flimkien mal-Unit tal-Kultura fi ħdan id-Direttorat għall-Wirt Kulturali (Ministeru Għawdex), jgħarraf illi minħabba l-attivitajiet ta' Jum l-Indipendenza f'Għawdex nhar il-Ħamis, 21 ta' Settembru, 2023, se jkun hemm:

Għeluq ta' Triq ir-Repubblika (minn Salib it-Toroq) għal Pjazza Savina u minn Triq l-Imgħallem mis-6.30 p.m. 'il quddiem.

Tneħħija ta' karozzi minn Pjazza Indipendenza (It-Tokk).

Tneħħija ta' karozzi minn quddiem il-Knisja ta' Savina fi Pjazza Savina, Ir-Rabat, mis-6.30 p.m. 'il quddiem.

Il-15 ta' Settembru, 2023

MINISTERU GĦAL GĦAWDEX

Il-Unit tal-Kultura fi ħdan id-Direttorat għall-Wirt Kulturali, Ministeru għal Għawdex, jgħarraf illi qed jippubblika l-applikazzjonijiet u regolamenti għal parteċipazzjoni f'Kompetizzjonijiet tal-Milied 2023 fl-Iskema Presepji esebiti għall-pubbliku f'Għawdex.

Tagħrif dwar dawn il-kompetizzjonijiet jista' jinkiseb mill-Unit tal-Kultura, Banca Giuratale, Pjazza Indipendenza, Ir-Rabat.

Formoli tal-applikazzjoni jinkisbu mill-imsemmi Uffiċċju u għandhom jaslu fl-istess Uffiċċju mhux iktar tard minn nhar it-Tnejn, 2 ta' Ottubru, 2023.

Il-15 ta' Settembru, 2023

Candidates should submit their letter of application, together with a summary of qualifications and experience in a European Curriculum Vitae Format, a copy of their relevant scanned certificates, a valid police conduct certificate and their Jobsplus employment history, by email to (nlarecruitment@ilearn.edu.mt) or by registered post to Recruitment, National Literacy Agency, NCC, Triq Joseph Abela Scolaro, Ħamrun HMR 1304 by not later than Friday, 29th September, 2023 at noon.

Applications by post should be sent by registered mail, allowing sufficient time to ensure delivery by the above deadline. Applications will be acknowledged within three working days. Late applications will not be considered.

15th September, 2023

MINISTRY FOR GOZO

The National and Regional Celebrations Committee together with the Culture Unit within the Directorate for Cultural Heritage (Ministry for Gozo), notifies that due to Independence Day activities in Gozo on Thursday, 21st September, 2023, there will be:

Closure of Triq ir-Repubblika (from the cross roads) to Pjazza Savina and from Triq l-Imgħallem from 6.30 p.m. onwards.

Clearance of cars from Pjazza Indipendenza (It-Tokk).

Clearance of cars in front of Savina Church in Pjazza Savina, Victoria, from 6.30 p.m. onwards.

15th September, 2023

MINISTRY FOR GOZO

The Culture Unit within the Cultural Heritage Directorate, Ministry for Gozo, notifies that it has publised the applications and regulations for participation in Competitions in Christmas 2023 Scheme for Cribs for public exhibition in Gozo.

Further information can be obtained from the Culture Unit, Banca Giuratale, Pjazza Indipendenza, Victoria.

Application forms may be obtained from the above mentioned office and must be returned by not later than Monday, 2nd October, 2023.

15th September, 2023

AWTORITÀ MALTIJA GĦALL-KOMPETIZZJONI U L-AFFARIJIET TAL-KONSUMATUR

Bis-saħħa tas-setgħat mogħtija bl-artikolu 22 tal-Att dwar l-Awtorità Maltija għall-Kompetizzjoni u l-Affarijiet tal-Konsumatur (Kap. 510), l-Awtorità Maltija għall-Kompetizzjoni u l-Affarijiet tal-Konsumatur (MCCAA) addottat l-Istandards Ewropej u internazzjonali, imħejjija taħt l-awspiċi tal-Kumitat Ewropew għall-Għemil ta' Standards (CEN), l-Organizzazzjoni Internazzjonali għall-Istandardizzazzjoni (ISO), tal-Kumitat Ewropew għall-Għemil ta' Standards fl-Elettroteknika (CENELEC), u l-Kummissjoni Internazzjonali Elettroteknika (IEC), bħala Standards Nazzjonali Maltin. Għalhekk, barra li huma standards Ewropej u internazzjonali, l-MCCAA approvat u aċċettat dawn l-iStandards li issa għandhom status ta' Standards Nazzjonali mid-data ta' din il-pubblikazzjoni uffiċjali tal-Gvern.

Dettalji ta' dawn l-istandards jistgħu jinkisbu minn:

(standards@mccaa.org.mt)

Dawn l-i*standards* jistgħu jinkisbu mingħand l-Awtorità Maltija għall-Kompetizzjoni u l-Affarijiet tal-Konsumatur, Triq Nazzjonali, Blata l-Bajda, Il-Ħamrun, Malta.

Tel: (+356) 2395 2000, Fax: (+356) 2124 2406, *Website*: (http://www.mccaa.org.mt).

Il-15 ta' Settembru, 2023

MALTA COMPETITION AND CONSUMER AFFAIRS AUTHORITY

In exercise of the powers conferred by article 22 of the Malta Competition and Consumer Affairs Authority Act (Cap. 510), the Malta Competition and Consumer Affairs Authority (MCCAA) has adopted the following European and international Standards, prepared under the auspices of the European Committee for Standardization (CEN), the International Organization for Standardization (ISO), the European Committee for Electrotechnical Standardization (CENELEC) and International Electrotechnical Commission (IEC), as Maltese National Standards. Therefore, in addition to being European and/or international Standards, the MCCAA has approved and endorsed these Standards which now have the status of National Standards as from the date of this Government official publication.

Details of these standards can be obtained from:

(standards@mccaa.org.mt)

These standards are available from the Malta Competition and Consumer Affairs Authority, Triq Nazzjonali, Blata l-Bajda, Ħamrun, Malta.

Tel: (+356) 2395 2000, Fax: (+356) 2124 2406, Website: (http://www.mccaa.org.mt).

15th September, 2023

National Standard	National Standard	National Standard	National Standard
SM EN ISO 22477-2:2023	SM EN ISO 23537-2:2023	SM EN IEC 60721-3-4:2019/AC:2023-08	SM EN ISO 11239:2023
SM CWA 18022:2023	SM EN ISO 17751-1:2023	SM EN IEC 61076-2-115:2023	SM EN 12255-6:2023
SM EN 14972-7:2023	SM EN ISO 3262-2:2023	SM EN ISO 20785-3:2023	SM EN IEC 61784-2-20:2023
SM EN IEC 60728-106:2023	SM EN IEC 55036:2020/A1:2023	SM EN 15194:2017+A1:2023	SM EN ISO 14172:2023
SM EN 16602-70-40:2023	SM EN ISO 3581:2023	SM EN 15287-1:2023	SM EN 480-15:2023
SM EN 508-3:2021+A1:2023	SM EN IEC 62769-6-200:2023	SM EN 17867:2023	SM EN ISO 1247-1:2023
SM EN ISO 19123-1:2023	SM EN ISO 19979:2023	SM EN 12595:2023	SM CWA 17897-2:2023
SM EN 17829:2023	SM EN 10244-2:2023	SM EN 15016-1:2023	SM EN IEC 61300-3-45:2023
SM EN 14432:2023	SM EN 14870-1:2023	SM EN IEC 60728-11:2023	SM EN ISO/IEC 27001:2023
SM EN 12309-1:2023	SM EN 14433:2023	SM CWA 18006:2023	SM EN ISO 3691-4:2023
SM EN 17680:2023	SM CWA 18024:2023	SM EN ISO 18473-4:2023	SM EN 15700:2023

SM EN 14771:2023
SM EN 60335-2-53:2011/A2:2023
SM EN IEC 61784-2-13:2023
SM EN IEC 63027:2023
SM EN 1860-3:2023
SM EN ISO 17573-3:2023
SM EN ISO 18134-3:2023
SM CEN ISO/TS 2610:2023
SM EN ISO 25745-1:2023
SM EN IEC 61784-2-18:2023
SM EN ISO 7933:2023
SM EN 14470-1:2023
SM CWA 18005:2023
SM CWA 18028:2023
SM EN IEC 60728-113:2023
SM EN 50090-6-3:2023
SM EN IEC 60071-2:2023
SM EN ISO 5117:2023
SM EN 60335-2-53:2011/A11:2023
SM CWA 18013:2023
SM EN 17827:2023
SM EN ISO 22553-16:2023
SM EN ISO 9073-14:2023
SM EN ISO 23739:2023
SM CWA 17995:2023
SM EN 50436-1:2023
SM EN 16602-60-13:2023
SM EN 12153:2023
SM EN ISO 11267:2023
SM EN IEC 60794-1-1:2023
SM EN 12596:2023
SM EN 60335-2-31:2014/A2:2023
SM EN 60838-2-3:2017/A1:2023
SM CWA 18017:2023
SM EN IEC 61784-2-12:2023
SM EN ISO 24013:2023
SM CWA 18008:2023
SM EN IEC 62822-3:2023
SM EN IEC 62351-9:2023
SM EN IEC 60904-2:2023
SM EN IEC 60947-6-2:2023/AC:2023-07
SM CEN ISO/TS 37444:2023
SM EN 13445-2:2021+A1:2023
SM CEN ISO/TS 11137-4:2023
SM EN 12354-5:2023
SM EN IEC 61543:2023
SM EN IEC 61820-3-4:2023
SM EN ISO 3262-21:2023
SM EN 50411-3-2:2023
SM EN ISO 15854:2023
SM CEN/TS 17946:2023
SM EN IEC 62351-3:2023
SM EN 927-5:2023
SM CEN/TS 17697:2023
SM EN ISO 19111:2020/A2:2023
SM EN 60335-2-52:2003/A13:2023
SM EN 14350:2020+A1:2023
SM EN ISO 3262-5:2023
SM EN ISO 23196:2023
SM EN 12449:2023
SM EN 17820:2023
SM EN 14870-4:2023
SM EN 16186-5:2021+A1:2023
SM EN 50723:2023
SM EN ISO 1247-2:2023
SM EN IEC 60086-3:2021/AC:2023-07
SM EN 6093:2023
SM EN 15085-1:2023
SM EN 16062:2023
SM EN ISO 8130-16:2023
SM CEN ISO/ASTM TR 52905:2023
SM EN ISO 3262-4:2023
SM EN 16602-60:2023
SM EN ISO 27971:2023
SM EN ISO 4624:2023
SM EN ISO 3262-13:2023
SM EN 12946:2023
SM EN 14664:2023
SM EN IEC 60309-1:2022/AC:2023-06
SM EN IEC 61784-2-21:2023
SM EN 15561:2023
SM EN 60335-2-31:2014/A11:2023
SM EN ISO 4032:2023
SM EN 4269:2023
SM EN ISO 11929-4:2023
SM EN IEC 61249-6-3:2023
SM EN ISO 20749:2023
SM EN 50470-4:2023
SM EN 15016-3:2023
SM EN 60061-3:1993/A59:2023
SM EN 13489:2023
SM EN IEC 63474:2023
SM EN ISO 204:2023
SM EN 197-6:2023
SM EN ISO 22097:2023
SM CLC Guide 1:2023
SM EN 55016-2-3:2017/A2:2023
SM EN IEC 63044-4:2021/AC:2023-06
SM EN 17134-2:2023
SM EN ISO 23547:2023
SM EN IEC 61967-8:2023
SM EN 17558:2023
SM EN ISO 3262-18:2023
SM EN 17861:2023
SM EN ISO 3995:2023
SM EN ISO 24395:2023
SM CWA 18011:2023
SM EN IEC 61543:2023/A11:2023
SM EN ISO 22721:2023
SM EN IEC 60728-101-1:2023
SM EN ISO 6076:2023
SM EN ISO 3262-9:2023
SM CWA 18014:2023
SM EN 62620:2015/A1:2023
SM EN 50566:2017/A1:2023
SM EN IEC 63044-4:2021/AC:2023-07
SM EN 12341:2023
SM EN 17229-2:2023
SM EN ISO/ASTM 52920:2023
SM EN ISO 5537:2023
SM CEN/TR 12349:2023
SM EN 17900:2023
SM EN ISO 17117-1:2023
SM EN 15267-2:2023
SM EN 1466:2023
SM EN ISO 21368:2023
SM EN 14770:2023
SM EN ISO 9342-1:2023

SM EN IEC 60076-19-1:2023
SM EN ISO 22553-15:2023
SM EN ISO/IEEE 11073-10419:2023
SM EN 60061-2:1993/A59:2023
SM EN 15287-2:2023
SM EN 15654-1:2018+A1:2023
SM EN ISO 80601-2-72:2023
SM EN 61770:2009/A12:2022/AC:2023-06
SM EN 12152:2023
SM EN 60335-2-53:2011/A1:2023
SM EN 12255-13:2023
SM EN 13445-4:2021+A1:2023
SM EN 10209:2023
SM EN ISO/IEC 23053:2023
SM CEN/TR 17965:2023
SM EN 1915-1:2023
SM EN IEC 61249-2-51:2023
SM CWA 18019:2023
SM EN ISO 19115-3:2023
SM EN IEC 61980-2:2023
SM EN ISO 10563:2023
SM EN ISO 21911-1:2023
SM EN 16194:2023
SM EN 480-1:2023
SM EN ISO 5842:2023
SM EN IEC 61300-3-53:2021/AC:2023-07
SM EN IEC 61784-2-15:2023
SM EN IEC 61000-4-6:2023
SM EN IEC 61784-2-17:2023
SM EN ISO 7231:2023
SM CWA 18023:2023
SM EN ISO 3990:2023
SM EN 15691:2023
SM EN 14769:2023
SM EN ISO 13920:2023
SM EN ISO 11936:2023
SM EN ISO 24459:2023
SM EN IEC 62769-102-2:2023
SM EN 16863:2023
SM EN 12255-14:2023
SM EN ISO 19123-3:2023
SM EN 15562:2023
SM CEN/TR 10377:2023
SM CWA 18009:2023
SM EN 50360:2017/A1:2023
SM CEN ISO/TR 20736:2023
SM EN 4165-002:2023
SM EN 15016-4:2023
SM EN 1860-4:2023
SM EN ISO 19659-1:2023
SM CEN ISO/ASTM TR 52952:2023
SM EN 50110-2:2023
SM CWA 17933:2023
SM EN ISO 24072:2023
SM EN 50110-1:2023
SM EN ISO 3262-12:2023
SM EN 62927:2017/A1:2023
SM EN ISO 13997:2023
SM EN ISO 3262-7:2023
SM EN 3637:2023
SM EN IEC 62228-3:2019/AC:2023-07
SM CWA 18018:2023
SM EN ISO 80004-1:2023
SM EN 60335-2-31:2014/A1:2023
SM EN IEC 63300:2023
SM EN IEC 62282-8-301:2023
SM EN ISO 6186:2023
SM EN 17832:2023
SM EN ISO 20567-2:2023
SM EN ISO 1089:2023
SM EN ISO 3262-16:2023
SM EN ISO 9073-3:2023
SM EN ISO 20200:2023
SM EN IEC 62561-6:2023
SM EN 60061-2:1993/A47:2014/AC:2023-07
SM EN ISO 3657:2023
SM EN ISO 6603-2:2023
SM EN IEC 61300-3-4:2023/AC:2023-07
SM EN IEC 61784-2-14:2023
SM EN 15026:2023
SM EN ISO/IEC 22989:2023
SM EN ISO 56007:2023
SM EN ISO 8529-1:2023
SM CEN/TS 14632:2023
SM EN 61340-2-3:2016/AC:2023-08
SM EN ISO 180:2023
SM EN ISO 18743:2015/A1:2023
SM EN 17678-2:2023
SM EN IEC 62321-3-4:2023
SM EN ISO 407:2023
SM EN 4880:2023
SM EN ISO 13004:2023
SM EN 16440-2:2023
SM EN ISO 11363-1:2018/A1:2023
SM EN ISO 3262-14:2023
SM EN ISO 21909-1:2023
SM EN ISO 10468:2023
SM EN 14366-1:2023
SM EN 17851:2023
SM CWA 18004:2023
SM EN ISO 10993-18:2020/A1:2023
SM EN 60335-2-52:2003/A2:2023
SM EN 15016-2:2023
SM EN 1396:2023
SM EN ISO 3262-22:2023
SM EN IEC 60534-1:2023
SM EN ISO 3262-3:2023
SM EN IEC 61784-2-16:2023
SM EN 15267-1:2023
SM EN ISO 9073-13:2023
SM EN IEC 62769-6-100:2023
SM EN 14334:2023
SM CEN/TS 17943:2023
SM EN ISO 16796:2023
SM EN 14024:2023
SM EN ISO 18218-1:2023
SM EN 15560:2023
SM EN ISO 23298:2023
SM EN 50626-2:2023
SM CWA 18002:2023

SM EN IEC 62471-7:2023/ AC:2023-07	SM EN ISO 13164-4:2023	SM EN ISO 3630-4:2023	SM EN 17870:2023
SM EN ISO 3262-15:2023	SM EN 60127-2:2014/A1:2023	SM EN IEC 61784-2-11:2023	SM EN 17885:2023
SM EN ISO 6781-1:2023	SM EN ISO/ASTM 52902:2023	SM CWA 18012:2023	SM EN ISO 19150-6:2023
SM EN 1860-2:2023	SM EN ISO 21909-2:2023	SM EN IEC 63267-1:2023	SM EN 50626-1:2023
SM CEN ISO/TS 16486-7:2023	SM EN IEC 60728-101-2:2023	SM EN 9215:2023	SM EN ISO 45001:2023
SM EN 17821:2023	SM CLC/TS 50701:2023	SM EN ISO 23702-1:2023	SM EN ISO 3262-8:2023
SM EN ISO 9073-1:2023	SM EN 50341-2-21:2023	SM EN ISO 179-1:2023	SM EN IEC 61300-3-4:2023
SM EN ISO 27427:2023	SM EN IEC 60076-22-7:2020/ AC:2023-07	SM EN ISO/ASTM 52924:2023	SM EN ISO 5367:2023

AWTORITÀ MALTIJA GĦALL-KOMPETIZZJONI U L-AFFARIJIET TAL-KONSUMATUR

Bis-saħħa tas-setgħat mogħtija bl-artikolu 22 tal-Att dwar l-Awtorità Maltija għall-Kompetizzjoni u l-Affarijiet tal-Konsumatur (Kap. 510), l-Awtorità Maltija għall-Kompetizzjoni u l-Affarijiet tal-Konsumatur (MCCAA) addottat l-Istandards Ewropej, imħejjija taħt l-awspiċji tal-Istitut Ewropew għal Standards fit-Telekomunikazzjonijiet (ETSI), bħala Standards Nazzjonali Maltin. Għalhekk, barra li huma standards Ewropej, l-MCCAA approvat u aċċettat dawn l-iStandards li issa għandhom status ta' standards Nazzjonali mid-data ta' din il-pubblikazzjoni uffiċjali tal-Gvern.

Dettalji ta' dawn l-istandards jistgħu jinkisbu minn:

(standards@mccaa.org.mt)

Dawn l-i*standards* jistgħu jinkisbu mingħand l-Awtorità Maltija għall-Kompetizzjoni u l-Affarijiet tal-Konsumatur, Triq Nazzjonali, Blata l-Bajda, Ħamrun, Malta.

Tel: (+356) 2395 2000, Fax: (+356) 2124 2406, *Website*: (http://www.mccaa.org.mt).

Il-15 ta' Settembru, 2023

MALTA COMPETITION AND CONSUMER AFFAIRS AUTHORITY

In exercise of the powers conferred by article 22 of the Malta Competition and Consumer Affairs Authority Act (Kap. 510), the Malta Competition and Consumer Affairs Authority (MCCAA) has adopted the following European Standards, prepared under the auspices of the European Telecommunications Standards Institute (ETSI), as Maltese National Standards. Therefore, in addition to being European, the MCCAA has approved and endorsed these Standards which now have the status of National Standards as from the date of this Government official publication.

Details of these standards can be obtained from:

(standards@mccaa.org.mt)

These standards are available from the Malta Competition and Consumer Affairs Authority, Triq Nazzjonali, Blata l-Bajda, Ħamrun, Malta.

Tel: (+356) 2395 2000, Fax: (+356) 2124 2406, Website: (http://www.mccaa.org.mt).

15th September, 2023

National Standard	**National Standard**	**National Standard**	**National Standard**
SM EN 303 135:2023 Version 2.2.1	SM EN 303 687:2023 Version 1.1.1	SM EN 301 406-2:2023 Version 3.1.1	SM EN 319 122-1:2023 Version 1.3.1

MINISTERU GĦALL-FINANZI U X-XOGĦOL

Direttorat tas-Sectoral Procurement

Lista ta' kuntratti tal-offerti u modifikazzjonijiet mogħtija mit-Taqsima tas-Sectoral Procurement matul il-perjodu bejn l-1 ta' Jannar, 2023 u t-30 ta' Ġunju, 2023 ippubblikata skont ir-Regolament 79(4)(h) tar-Regolamenti tal-Kuntratti Pubbliċi L.S. 601.03.

Il-15 ta' Settembru, 2023

MINISTRY FOR FINANCE AND EMPLOYMENT

Sectoral Procurement Directorate

List of tender contracts and modifications awarded by the Sectoral Procurement Directorate during the period between 1st Janaury, 2023, and 30th June, 2023, published in terms of Regulation 79(2)(k) of the Public Procurement Regulations S.L. 601.03.

15th September, 2023

Offerti/*Tenders*

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
OFFERTI: Università ta' Malta *TENDERS: University of Malta*					
1	SPD1/2022/155	Tender for the Supply, Delivery, Installation, Testing and Commissioning of a Stand-by Generator for the TRAKE Building, Faculty of Engineering, at the University of Malta	18/01/2023	V. Saliba and Sons Ltd.	€127,180.00
2	SPD1/2022/191	Tender for the Supply, Delivery, Installation, Commissioning, Training of Immersive Augmented Reality Setup Including Environmentally Friendly Personal Computers and Projectors at UOM	08/02/2023	Arcane Technologies	€195,000.00
3	SPD1/2022/021	Tender for the Provision of Training Services - Prince II Foundation and Prince II Practitioner Courses	08/02/2023	IDEA Academy Limited	€64,972.00
4	SPD1/2022/160	Tender for the Supply, Testing, Commissioning, and Installation of a Multimode Plate Reader with Atmospheric Control for the University of Malta	13/02/2023	Pharmascint Ltd	€48,180.00
5	SPD1/2022/203	Tender for the Supply, Delivery, Installation and Commissioning of CNC Vertical Machining Centre at the University of Malta	01/03/2023	HAAS Factory Outlet Operated by Celada SRL	€107,900.00
6	SPD1/2022/226	Tender for the supply, delivery and installation of toilets, shower, partitions for the Sports Hall at UoM, Msida	15/03/2023	Azzopardi Aluminium and Metal Works	€28,352.12

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
7	SPD1/2022/232	Tender for the Supply and Delivery of a Bulk Electrical Conductivity Meter for the University of Malta	21/03/2023	E.J. Busuttil Limited	€11,879.00
8	SPD1/2022/101	Tender for the Supply, Delivery, Installation and Commissioning of Real-Time Control Platforms, Interface Boards and Software Test Model at the University of Malta	21/03/2023	Speedgoat GmbH	€231,696.70
9	SPD1/2022/225	Tender for the Supply and Delivery of an Omnidirectional Treadmill including an Energy Efficient Desktop Computer for the University of Malta	29/03/2023	Pharmascint Ltd	€66,797.24
10	SPD1/2022/221	Tender for the Supply, Delivery, Installation and Commissioning (incl. Training) of a Laser Cutter for the University of Malta	21/04/2023	Versatech Engineering Ltd	€47,750.71
11	SPD1/2022/234	Tender for the Supply and Delivery of a Bidirectional DC Power Supply for the University of Malta	24/04/2023	E.J. Busuttil Limited	€10,978.50
12	SPD1/2022/239	Tender for the Supply and Delivery of Storage Servers for the Univeristy of Malta in Relation to the I-Wavenet Project	24/04/2023	Sirap Limited	€24,678.00
13	SPD1/2022/178	Tender for the Supply and Delivery of a Programmable Treadmill for the Univeristy of Malta	05/05/2023	Reactilab Ltd	€10,850.00
14	SPD1/2022/246	Tender for the Supply, Delivery, Installation, and Commissioning for an Ultralow Temperature Freezer for Biobanking Purposes for the Department of Applied Biomedical Science at UOM	09/05/2023	Evolve Ltd.	€22,339.86
15	SPD1/2022/187	Tender for the Supply and Delivery of a Lithium-ion Battery Bank with Cabinet and Accessories for the University of Malta	02/06/2023	V. Saliba and Sons Ltd.	€18,442.36

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
16	SPD1/2023/012	Tender for the Supply and Delivery of an Electronic Micromanipulator at the University of Malta	05/06/2023	Form Factor Malta	€55,000.00
17	SPD1/2022/131	Tender for the Supply and Delivery of a Laboratory Intensive Mixer for High Performance Concrete at the Univeristy of Malta	09/06/2023	E.J. Busuttil Limited	€123,940.00
18	SPD1/2022/116	Tender for the Supply, Delivery, Installation, Commissioning and Training of Fully Electric Injection Moulding Machine at the Univeristy of Malta	26/06/2023	Engel Austria GmbH	€84,000.00
OFFERTI: Dipartiment għar-Relazzjonijiet Industrijali u tal-Impjieg *TENDERS: Department For Industrial and Employment Relations (DIER)*					
1	SPD1/2022/198	Tender for the Supply, Delivery and Installation of Various Office Furniture and Kitchenette with Appliances, Produced with Environmentally Friendly Materials and Processes for DIER	24/03/2023	Al-Nibras For Science & Technology Ltd.	€60,910.50
OFFERTI: Istitut għall-Edukazzjoni *TENDERS: Insitute for Education*					
1	SPD1/2022/164	Services Tender for the Provision of Professional Services to the IFE in Civil Works for the Preperation of a Substation, Incl. Trenching and Pipe-Laying and Installation of a PV System	19/01/2023	Lot 1 - The Doric Studio	€11,740.00
OFFERTI: Fondazzjoni għas-Servizzi Edukattivi (FES) *TENDERS: Foundation for Educational Services (FES)*					
1	SPD1/2022/165	Purchase of Thirty-Three (33) Brand-New A4 Energy Efficient Monochrome Multifunction Printers for FES Klabb 3-16 Centres including Full-Service Maintenance Agreement	18/01/2023	Strand Electronics Ltd	€50,655.00
2	SPD1/2022/181	Framework Contract for the Supply of Drinking Water Canisters, Dispensers and Stands for the Foundation for Educational Services	24/02/2023	Nibe Marketing Ltd.	€18,513.60

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
OFFERTI: Kulleġġ tal-Arti, Xjenza u Teknoloġija TENDERS: The Malta College of Arts, Science & Technology (MCAST)					
1	SPD1/2022/058	Re-Issue of Supply, Delivery, Installation and Commissioning of Humanoid and Semi-Humanoid Torso Robot including Energy Efficient Tablet	24/01/2023	E.J. Busuttil Limited	€36,702.00
2	SPD1/2022/151	Tender for the Augumented Virtual Reality Headsets and Related Software with Five (5) Years Service Level Agreement for Aviation Training	16/02/2023	Joseph Cachia and Son Limited	€271,558.00
3	SPD1/2022/153	Tender for Supply, Delivery and Installation of Staff Room Furniture Produced within Friendly Material and Processes at the Institute of Information and Commuication	17/02/2023	Al-Nibras For Science & Technology Ltd.	€139,957.84
4	SPD1/2022/172	Tender for the Supply, Delivery, Installation and Commissioning of Split Type Air Conditioning Systems Units at MCAST Sites	01/03/2023	KENCAR	€41,462.10
5	SPD1/2022/192	Tender for the Supply, Delivery and Installation of Lecture Room Furniture Produced with Environmentally Friendly Material and Processes at the IICT	02/03/2023	Al-Nibras For Science & Technology Ltd.	€259,448.80
6	SPD1/2022/235	Framework Contract for the Provision of Annual Auditing Services for Financial Years 2022 2023 and 2024 for MCAST and TAX Practiotioner Services for MCAST Gateway to Industry	20/03/2023	PKF Malta Limited	€23,550.00
7	SPD1/2022/197	Tender for the Broadcast and Editing Equipment including Energy Efficient Computers, Monitors and Screens and Textile Products for the Creative Arts within MCAST	20/03/2023	Dab Electronica Co Ltd	€782,763.84

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
8	SPD1/2023/018	Tender for the Supply and Delivery of Computer Parts for the Institute of Information and Communication Technology within MCAST	18/05/2023	IES Computers Ltd	€15,844.75
9	SPD1/2022/150	Supplies Tender - Supply, Delivery, Installation and Commissioning of Wind Tunnel with Five (5) Years Service Level Agreement for MCAST	23/05/2023	4Jtech	€139,900.00
10	SPD1/2022/237	Tender for the Supply, Delivery and Installation of Smart TVS for Malta Collage of Arts, Science and Transport, MCAST	13/06/2023	J. V. Meli Imports	€48,331.18
11	SPD1/2022/206	Tender for the Supply, Delivery and Installation of Workshop Furniture at Institute of Engineering and Transport within MCAST	21/06/2023	Creative Refurbishing Centre (Malta) Ltd.	€32,076.00
OFFERTI: Aġenzija Nazzjonali tal-Litteriżmu *TENDERS: National Literacy Agency*					
1	SPD1/2022/141	Tender for The Supplies of Dyslexia Friendly, Graphic Novels, Braille Books for NLA	27/01/2023	Miller Distributors Limited	€7,356.70
2				Research Periodicals and Book Services	€9,670.00
3				Audio Visual Centre Ltd	€46,902.40
4	SPD1/2022/208	Framework Contract for the the Supplies of Books in the Maltese Language for Primary School Level for the National Literacy Agency	01/02/2023	Book Distributors Limited	€1,832.00
5				Merlin Publishers Ltd	€1,969.00
6				Outlook Coop	€2,750.00
7				Audio Visual Centre Ltd	€3,557.50
8	SPD1/2022/195	Framework Contract for the Supplies of Books for the Early Years for the National Literacy Agency	02/03/2023	Miller Distributors Limited	€20,745.00
9	SPD1/2023/001	Tender for the Supplies of Books in Maltese for the National Literacy Agency	14/03/2023	Bieb Bieb Enterprises Ltd	€20,250.00
10	SPD1/2022/240	Framework Contract for the Supplies of Books in the English Language for Primary School Level for the National Literacy Agency	22/03/2023	Research Periodicals and Book Services	€3,900.00
11				Audio Visual Centre Ltd	€8,522.00

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
12	SPD1/2023/043	Re-Issue - Tender for the Supply and Delivery of New Electric Panel Van for the National Literacy Agency	26/05/2023	Michael Attard Imports Ltd	€35,438.40
OFFERTI: SportMalta *TENDERS: SportMalta*					
1	SPD1/2022/199	Supplies Tender for the Provision of New Lane of Ropes for the National Pool Complex and Cottonera Sports Comples for Sport Malta	22/02/2023	Uni King International	€18,552.20
2	SPD1/2022/166	Supplies Framework Contract for the Supply of Pool Water for SportMalta Facilities	02/05/2023	Victor Busuttil water supply tal -Maniklu	€76,500.00
OFFERTI: Ministeru għall-Edukazzjoni, Sport, Żgħażagħ, Riċerka u Innovazzjoni *TENDERS: Ministry for Education, Sport, Youth, Research, and Innovation*					
1	SPD1/2022/185	Tender for the Provision of Consultancy Services for the Drafting of the Space Sectorial Legal Framework	24/01/2023	Pricewaterhousecoopers	€60,000.00
2	SPD1/2022/229	Framework Contract for the Supply and Delivery of Drinking Water Canisters and Water Dispensers at the Ministry for Education, Sport, Youth, Reasearch, and Innovation	21/03/2023	Nibe Marketing Ltd.	€39,124.80
3	SPD1/2022/249	Framework Contract for the Supply and Delivery of A4 and A3 paper in an environmentally friendly manner for the Ministry for Education, Sport, Youth, Research, and Innovation	12/06/2023	OFICI	€34,500.00
4	SPD1/2023/015	Framework Contract for the Supply and Delivery of English Books for Primary State Schools for Scholastics Year 2023/2024	28/06/2023	Miller Distributors Limited	€239,869.50
5				Audio Visual Centre Ltd	€157,090.88
6	SPD1/2023/016	Framework Contract for the Supply and Delivery of Maltese Books for Primary State Schools for Scholastic Year 2023/2024	29/05/2023	Book Distributors Limited	€2,064.00
7				Merlin Publishers Ltd	€162,475.50
8				Schola Publications	€24,830.40
9				Mizzi Design and Graphic Services Ltd	€1,740.90

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
OFFERTI: Uffiċċju għall-Kummissarju tal-Organizzazzjonijiet Volontarji *TENDERS: Office of the Commisioner for Voluntary Organisations*					
1	SPD1/2021/208	Leasing of Five (5) Energy Efficient, Heavy Duty Multifunction, Photocopiers for a four (4)-year period.	24/04/2023	SG Solutions Limited	€28,725.60
OFFERTI: Kunsill ta' Malta għax-Xjenza u t-Teknoloġija *TENDERS: Malta Council for Science and Technology (MCST)*					
1	SPD1/2022/200	Provision of Insurance Brokerage and Various Insurance Policy for the Malta Council for Science and Technology (MCST)	13/06/2023	Antes Insurance Brokers Limited	€259,857.30
OFFERT JobsPlus *TENDERS: JobsPlus*					
1	SPD1/2022/236	Framework Contract for the Leasing of Five (5) Brand New Fully Electric Passenger Vehicles for JobsPlus	13/06/2023	Aquarius Rent A Car	€96,360.00
OFFERTI: Fondazzjoni għall-Iskejjel t'Għada *TENDERS: Foundation for Tomorrow's Schools*					
1	SPD1/2022/175	Works Tender for Supply, Installation and Commissioning of HVAC System at St Benedict College, Kirkop Primary School	19/01/2023	FM Core Limited	€156,739.00
2	SPD1/2022/183	Supply, Delivery, Installation and Commissioning of Various Kitchenettes Units using Env. Friendly Material and Energy Efficient Household Appliances for Middle and Secondary Schools in Malta	19/01/2023	Cieffe Joinery Ltd	€23,133.00
3	SPD1/2022/228	Call for the Supply, Installation and Commissioning of one (1) Passenger Lift at the Rabat Primary B School Malta	08/02/2023	Panta Marketing and Services Ltd	€46,220.00
4	SPD1/2023/026	Call Off for the Supply, Installation and Commissioning of Three (3) Passenger Lifts at Nadur Primary School Gozo - Lift A, B, and C, Including Lift Support Structure for Lifts A and B	29/03/2023	Panta Marketing and Services Ltd	€153,340.00

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
5	SPD1/2023/041	Call Off for the Supply, Installation and Commissioning of One Passenger Lift at San Gwann Primary School	18/04/2023	Groffe Elevator Services Ltd	€37,994.87
6	SPD1/2023/002	Call Off for the Supply, Installation and Commissioning of One (1) Passenger Lift at St Benedict College, Primary School, Hal Ghaxaq, Malta	02/05/2023	Groffe Elevator Services Ltd	€31,979.56
7	SPD1/2023/027	Call Off for the Supply, Installation and Commissioning of Two (2) Passenger Lifts at Victoria Middle School Gozo - Lifts A and B	18/05/2023	Groffe Elevator Services Ltd	€67,358.40
8	SPD1/2022/065	Works Tender for the Supply and Installation of an Airconditioning System at St. Margaret College Verdala Secondary School Bormla	24/05/2023	Smart Effects Limited	€36,779.66
9	SPD1/2023/020	Supplies Tender for the Supply, Delivery and Installation of School Furniture using Environmentally Friendly Materials for Ghaxaq Primary School and/or Other Locations	29/05/2023	Al-Nibras For Science & Technology Ltd.	€260,105.40
10	SPD1/2022/238	Works Tender for the Supply and Installation of Synthetic Turf and Ancillary Works at Kirkop Primary and Mriehel Secondary Schools.	09/06/2023	Three Eight Nine Company Limited	€104,700.00
11	SPD1/2022/052	Tender for the Supply, Delivery and Installation of Playing Systems at Maria Regina College Qawra Primary School	13/06/2023	The A Parks Ltd	€20,825.00
OFFERTA: Aġenzija għall-Ħarsien tal-Persuni li qed ifittxu l-Ażil *TENDERS: Agency for the Welfare of Asylum Seekers (AWAS)*					
1	SPD2/2023/013	Tender for Supply, Delivery, Installation and Commissioning of Split Type Air Conditioning Systems for Marsa Initial Reception Cente - Agency for the Welfare of Asylum Seekers	24/05/2023	Titan International Limited	€12,594.00

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
OFFERTI: Forzi Armati ta' Malta *TENDERS: Armed Forces of Malta (AFM)*					
1	SPD2/2022/033	Framework Contract for Environmentally Friendly Transport Service to AFM	04/05/2023	Lot 1: Unscheduled Coach Services	€27,360.00
2	SPD2/2023/003	Framework Contract for the Cesspit Clearance in various military locations of the Armed Forces of Malta (re-issue)	16/05/2023	Jason Mangion	€24,998.40
TENDERS: Civil Protection Department (CPD) *OFFERTI: Dipartiment tal-Protezzjoni Ċivili*					
1	SPD2/2022/078	Tender for the Extension to the Existing Civil Protection Department Operational Block situated at Telghet ix-Xemxija, Xemxija, using Environmentally Friendly Materials	27/03/2023	Tal - Maghtab Constructions	€490,649.76
2	SPD2/2022/019	Tender for the Supply and Installation of Six (6) Garage Doors at the Hal Far Fire Station - Civil Protection Department (re-issue)	03/05/2023	808 Manufacturing Ltd.	€56,676.00
OFFERTI: Aġenzija għas-Servizzi ta' Detenzjoni (DSA) *TENDERS: Detention Services Agency (DSA)*					
1	SPD2/2022/077	Framework Contract for the Supply and Delivery of Environmentally Friendly Uniform Polo Shirts for Detention Officers	19/01/2023	Surplus and Adventure Stores	€18,855.00
2	SPD2/2022/097	Framework Contract for the Supply and Delivery of Environmentally Friendly Uniform Shirts for Detention Officers - Detention Service (MHSR3232022)	19/01/2023	Surplus and Adventure Stores	€19,500.00
OFFERTI: Dipartiment tal-Probation u l-Parole (DPP) *TENDERS: Department of Probation and Parole (DPP)*					
1	SPD2/2022/104	Framework Contract for the Provision of Nursing Services at the Department of Probation and Parole	17/03/2023	Health Services Group Limited	€28,501.56

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
OFFERTI: Aġenzija Identità Malta *TENDERS: Identity Malta Agency (IMA)*					
1	SPD2/2021/065	Tender for the Provision of Mystery Shopper services for all units within Identity Malta Agency	18/01/2023	Sagalytics Ltd.	€24,180
2	SPD2/2022/027	Tender for the Service of External Auditors for Identity Malta Agency	24/01/2023	GCS Assurance Malta Limited	€26,250.00
OFFERTI: Aġenzija tas-Sistema tal-Infurzar Lokali (LESA) *TENDERS: Local Enforcement System Agency (LESA)*					
1	SPD2/2021/050	Framework Agreement for the Provision of Security Services at the Local Enforcement System Agency (LESA)	08/03/2023	Kerber Securities Ltd	€27,855.36
2				Executive Security Services Ltd	€27,855.36
3	SPD2/2022/110	Tender for the Supply of One (1) Panel Van to the Local Enforcement System Agency	21/03/2023	GasanZammit Motors Ltd.	€21,700.00
4	SPD2/2022/114	Framework Contract for the Provision of Cleaning Services at the Local Enforcement System Agency	24/04/2023	Melchiore Dimech	€96,262.40
OFFERTI: Dipartiment tal-Pulzija (Pulizija) *TENDERS: Police Department (Police)*					
1	SPD2/2022/099	Tender for the Supply, Delivery and Commissioning of Environmentally Friendly Forensic Laboratory Equipment for the Ballistic Unit at the Malta Police Force	10/01/2023	Lot 3 - Evolve Ltd.	€115,205.72
2	SPD2/2022/116	Tender for the Supply, Delivery and Commissing of Bullet Catcher and Firearm Test Firirng Stage for the Ballistic Unit at Forensic Science Laboratory Within the Malta Police Force	20/03/2023	Lot 1 - Europharma Ltd	€69,134.00
3				Lot 2 - Pharcmascint Ltd.	€14,900.00
4	SPD2/2022/108	Tender for the Supply, Delivery and installation of a Tent Structure for the Malta Police Force	21/03/2023	Casapinta Design Group Ltd	€90,000.00
5	SPD2/2022/115	Tender for the Supply and Delivery of Seven (7) Electric Vehicles to the Malta Police Force	24/04/2023	Muscat Motors Ltd.	€235,400.00

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
6	SPD2/2022/103	Framework Contract For The Supply And Delivery Of Horse Feed To The Mounted Section Of The Malta Police Force	26/04/2023	Lot 1 - Leone Feeds Ltd.	€79,000.00
7				Lot 2 - Leone Feeds Ltd.	€19,200.00
8				Lot 3 - Leone Feeds Ltd.	€6,300.00
9	SPD2/2022/076	Framework Contract for the Supply and Delivery of Motor Vehicle Tyres to the Malta Police Force	29/05/2023	Lot 1 - M.A. Motorcycles Ltd.	€22,800.00
10				Lot 2 - M.A. Motorcycles Ltd.	€9,120.00
11				Lot 3 - M.A. Motorcycles Ltd.	€5,700.00
12				Lot 4 - A.Montebello Tyres Ltd	€21,414.00
13				Lot 5 - A.Montebello Tyres Ltd	€31,908.00
14				Lot 6 - Standard and Imports Ltd	€9,208.00
15				Lot 7 - A.Montebello Tyres Ltd	€9,327.60
16	SPD2/2023/016	Tender for the Supply and Delivery of 2 Platform Vehicles including Conversion to a 2 Horse Transporter for the Mounted Section of the Malta Police Force	06/06/2023	Gasan Zammit Motors Ltd	€175,400.00
17	SPD2/2023/031	Tender for the Supply and Delivery of 4 Multi Purpose Vehicles for the K9 Section of the Malta Police Force	13/06/2023	Gasan Zammit Motors Ltd	€130,800.00
18	SPD2/2022/047	Tender for the Supply, Delivery, Installation, Testing and Commissioning of UPSs for the Malta Police Force	14/06/2023	V.Saliba & Sons Ltd.	€403,813.07
OFFERTA: Awtorità tat-Turiżmu ta' Malta *TENDERS: Malta Tourism Authority (MTA)*					
1	SPD2/2022/058	Tender for the Provision of Destination Representative in The Nordic Countries to the Malta Tourism Authority for a period of 36 months	18/01/2023	AVIAREPS AB	€232,200.00
2	SPD2/2022/011	Tender for the Manufacturing, Printing and Installation of Outdoor Informative Signage	13/03/2023	Zaffarese Signs + Display Ltd	€43,072.00

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
3	SPD2/2023/014	Tender for the Provision of Chauffeur Driven Transportation using Low-Emission Vehicles for the Malta Tourism Authority's Staff	28/06/2023	Oasis Operations Limited	€85,215.00
OFFERTI: MFT - Uffiċċju tas-Segretarju Permanenti (OPS) *TENDERS: MFT - Office of the Permanent Secretary (OPS)*					
1	SPD2/2022/066	Tender for the Provision of a Study for a Decarbonisation Plan for the Collective Accommodation within the Tourism Sector	22/02/2023	Camilleri & Cuschieri Consulting Engineers	€63,310.00
2	SPD2/2023/011	Tender for the Provision of Cleaning Services for the Ministry of Tourism	03/05/2023	AGV Non Ferrous Malta Ltd.	€278,671.12
OFFERTI: MGOZ - Diviżjoni tal-Operazzjonijiet *TENDERS: MGOZ - Operations Division*					
1	SPD3/2023/003	Tender for the Supply, Delivery and Installation of Kitchen, Kitchenette and Laundry Room at Villa Lauri, Birkirkara	23/05/2023	Cieffe Joinery	€49,993.00
OFFERTI: MGOZ - Uffiċċju tas-CIO *TENDERS: MGOZ - CIO Office*					
1	SPD3/2022/073	Tender for the Provision of a DLT Solution for Local Gozitan Produce in Order to enable Authentication and to Prove Authenticity and Certification that the Product is Locally Produced (Gozitan)	18/05/2023	Ideata Analytic Software Solutions Private Limited	€94,700.00
OFFERTI: Direttorat tal-Wirt Kulturali *TENDERS: Cultural Heritage Directorate*					
1	SPD3/2023/018	Tender for the Hiring and Installation of Lighting Decorations to be Setup at Villa Rundle Gardens in Gozo	05/05/2023	D Illumination Ltd	€9,500.00
2	SPD3/2023/010	Tender for the Provision of Consultancy Services for Ground and Archaeological Investigations at Ghar Gerduf, Kercem	29/05/2023	Solidbase Laboratory Ltd	€20,525.00

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
OFFERTI: Taqsima tar-Regolamenti tal-Għasafar Selvaġġi *TENDERS: Wild Birds Regulation Unit*					
1	SPD3/2022/081	Tender for an Independent Scientific Study on the Influx or Passage of Migratory Common Quail and Turtle Dove in Malta during the Spring season of the years 2023-2025 (3 years)	07/02/2023	EcoServ Ltd	€454,900.00
2	SPD3/2022/060	Tender for the Provision of Security Services for WBRU offices in Malta	17/02/2023	Signal 8 Security Services Malta Ltd	€21,145.00
3				Executive Security Services Ltd	€21,145.00
OFFERTI: Uffiċċju tas-Segretarju Permanenti MGOZ *TENDERS: MGOZ Permanent Secretary Office*					
1	SPD3/2023/004	Tender for the Provision of Insurance Brokerage Services and Insurance coverage for the Gozo Heliport Ltd	14/03/2023	Antes Insurance Brokers Ltd	€39,685.00
OFFERTI: Direttorat tas-Servizzi ta' Għawdex *TENDERS: Services Gozo Directorate*					
1	SPD3/2022/078	Tender for the Supply, Delivery and Installation of English Sporting Layout and ABT machines	07/02/2023	Hobbies Gozo	€16,559.00
OFFERTI: Direttorat EcoGozo *TENDERS: EcoGozo Directorate*					
1	SPD3/2022/046	Upgrading, Refurbishing Works of Garages to High Energy, Environmental Performance Standards incl. Painting Works with Reduced Environmental Impact and Purchase of Water Efficient Equipment for Animal Welfare Unit, EcoGozo	15/05/2023	Rupert Zammit	€56,484.00
2	SPD3/2023/013	Framework Agreement for the Supply and Delivery of Maxi Toilet Paper and Maxi Toilet Paper Dispensers with Reduced Environmental Impact to the Eco Gozo Directorate, Ministry for Gozo	22/06/2026	360MCS	€12,096.00

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
3	SPD3/2023/037	Tender for the Supply and Delivery of Stainless Steel Pipes for the Blacksmith Unit within the EcoGozo Directorate, Ministry for Gozo	26/06/2023	Mallia Property and Developments Co Ltd	€14,640.00
OFFERTI: Direttorat Strateġija u Support *TENDERS: Strategy and Support Directorate*					
1	SPD3/2022/071	Tender for the supply and delivery of Olive Tree Saplings to the Strategy and Support Division, Ministry for Gozo	06/02/2023	Agriproducts Ltd	€9,030.00
2	SPD3/2022/077	Tender for the Reconstruction of Rubble Walls Along Triq tat-Tafla, Xaghra, Gozo	15/02/2023	Road Construction Co Ltd	€223,058.00
3	SPD3/2022/080	Framework Agreement for the Supply and Delivery of Garbage Bags to the Gozo General Stores within the Ministry for Gozo	27/03/2023	J and L Bargain Shop	€8,664.00
4	SPD3/2022/068	Framework Agreement for the Tipping and Disposal of Mixed Construction, Construction and Excavation Waste from Gozo only using environmentally friendly transport services	29/03/2023	Zammit & Cefai Co Ltd	€209,280.00
5	SPD3/2022/004	Framework agreement for the Supply, Delivery and Installation of Durable Solar Powered Belisha Lights for the Strategy and Support Division within the Ministry for Gozo	02/05/2023	B Grima and Sons Ltd	€70,800.00
6	SPD3/2022/061	Tender for the Management of the Fishers' Facilities situated at Mgarr, Marsalforn and Xlendi, Gozo	24/05/2023	Be Clean Ltd	€296,983.00
7				Security First Services Ltd	€296,983.00
8	SPD3/2022/006	Tender for the Provision of Consultancy and Construction Management Services for the Reconstruction of Several Arterial Roads between the Boundaries of Nadur and Qala Gozo	24/05/2023	Cornerstone Architects and Civil Engineers	€391,225.00

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
OFFERTI: Gozo Channel Operations Ltd *TENDERS: Gozo Channel Operations Ltd*					
1	SPD3/2022/065	Tender for the Construction, Finishing Works and Commissioning of an E-Ticketing Project at Cirkewwa and Mgarr Passenger Ferry Terminals	06/02/2023	GM Developments Ltd	€472,137.52
2	SPD3/2022/087	Framework contract for the Provision of Data Protection Services to Gozo Channel (Operations) Limited	26/04/2023	Yama Yami Ltd	€19,200.00
3	SPD3/2022/063	Tender for the Provision of Port Security and Safety Assessment Services by a Recognised Security Organisation to Gozo Channel (Operations) Ltd	23/05/2023	Shield Consultants Ltd	€19,200.00
OFFERTI: Awtorità għall-Iżvilupp Reġjonali Għawdex (GRDA) *TENDERS: Gozo Regional Development Authority (GRDA)*					
1	SPD3/2022/067	Tender for the Provision of Internal Auditing Services to the Gozo Regional Development Authority (GRDA)	17/01/2023	RSM Malta	€18,000.00
OFFERTA: Kura fil-Komunità u Anzjanità Attiva *TENDERS: Active Ageing and Community Care*					
1	SPD4/2022/130	Tender For The Printing And Distribution Of Community Services Booklets To All Households Across Malta And Gozo - Active Ageing & Community Care (AACC) - Lot 1 - Printing of Community Service Booklets	06/04/2023	Lot 1 - Salander Group Co Ltd	€21,960.00
2		Tender For The Printing And Distribution Of Community Services Booklets To All Households Across Malta And Gozo - Active Ageing & Community Care (AACC) - Lot 2 - Distribution of Community Service Booklets to ALL Households across Malta	06/04/2023	Lot 2 - Giov Muscat and Co Ltd	€3,500.00

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
3	SPD4/2022/134	Re-Issue Of Framework Contract For The Leasing of Variable Height Motorised Beds To Eligible Persons in the Community	24/05/2023	OK Medical Ltd	€102,300.00
4	SPD4/2022/131	Tender For The Provision Of Hairdressing And Beautician Services To Residents In Government Homes For Older Persons - Lot 2 – Beautician Services	16/06/2023	Lot 2 - Sarah Marie Camilleri	€51,168.00
OFFERTI: Fondazzjoni għas-Servizzi ta' Ħarsien Soċjali *TENDERS: Foundation for Social Welfare Services*					
1	SPD4/2023/014	Supplies - Framework Agreement for the Supply and Delivery of Hot and Cold - Water Dispensers and Drinking Water Canisters for the Foundation for Social Welfare Services	05/06/2023	Nibe Marketing Ltd.	€83,970.50
2	SPD4/2022/109	Tender for the Supply and Delivery of Six (6) New Electric Passenger Vehicles for the Foundation for Social Welfare Services	16/06/2023	Motors Inc. Limited	€211,644.00
OFFERTI: Awtorità tad-Djar *TENDERS: Housing Authority*					
1	SPD4/2022/114	Framework Agreement for the Supply, Installation and Commissioning of Various Lifts Including Dismantling of Existing Lifts, and Design, Manufacture, Supply and Installation of Metal structure Lift Hoistway Using Environmentally Friendly Paint - CO 12/2022/03 LFT - Call-Off 12 Lot 3 (Locally Funded)	18/01/2023	Lot 3 - Lift joint venture	€55,900.00
2	SPD4/2022/115	Framework Agreement for the Supply, Installation and Commissioning of Various Lifts Including Dismantling of Existing Lifts, and Design, Manufacture, Supply and Installation of Metal structure Lift Hoistway Using Environmentally Friendly Paint - CO 13/2022/03 LFT - Call-Off 13 Lot 3 (Locally Funded)	18/01/2023	Lot 3 - Lift joint venture	€55,350.00

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
3	SPD4/2022/116	Framework Agreement for the Supply, Installation and Commissioning of Various Lifts Including Dismantling of Existing Lifts, and Design, Manufacture, Supply and Installation of Metal structure Lift Hoistway Using Environmentally Friendly Paint - CO 14/2022/03 LFT - Call-Off 14 Lot 3 (Locally Funded)	18/01/2023	Lot 3 - Lift joint venture	€55,200.00
4	SPD4/2022/123	Tender For the Appointment of an Insurance Broker/ Intermediary for the Provision of Various Insurance Covers to the Housing Authority	27/02/2023	AIB Insurance Brokers Limited	€245,581.31
5	SPD4/2023/010	Tender for the Supply of Led Light Fittings for Common Area Lighting Systems in Social Housing Block at Verdala Bormla (Housing Authority)	28/06/2023	Calleja Ltd	€7,956.80
OFFERTI: Ministeru għall-Anzjanità Attiva *TENDERS: Ministry for Active Ageing*					
1	SPD4/2022/069	Tender for the Leasing of Two Low Emission General use Vehicles for the Ministry For Active Ageing	17/01/2023	Aquarius Rent a Car	€37,230.00
OFFERTI: Ministeru għall-Politika Soċjali u Drittijiet tat-Tfal *TENDERS: Ministry for Social Policy and Children's Rights*					
1	SPD4/2023/017	Services - Tender for General Population Survey Hosted by the Research and Evaluation Directorate within the Ministry for Social Policy and Children's Rights	27/06/2023	Sagalytics Ltd.	€45,500.00
OFFERTI: Fond għall-Iżvilupp Nazzjonali u Soċjali *TENDERS: National Development and Social Fund*					
1	SPD4/2022/143	Services Tender For The Provision Of Environmentally Friendly Cleaning Services At The National Development And Social Fund	16/06/2023	J.F. Services Limited	€14,161.32

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
OFFERTI: Aġenzija Sapport *TENDERS: Aġenzija Sapport*					
1	SPD4/2022/096	Tender For The Provision Of Receptionists For Aġenzija Sapport	24/03/2023	Signal 8 Security Services Ltd	€43,107.00
2				Gold Guard Security Services Limited	€43,107.00
3				Kerber Securities Ltd	€43,107.00
4	SPD4/2022/095	Tender For The Provision Of Clerks For Aġenzija Sapport	30/03/2023	Signal 8 Security Services Ltd	€86,214.40
5				Gold Guard Security Services Limited	€86,214.40
6				Kerber Securities Ltd	€86,214.40
OFFERTI: Social Innovative Projects Management Ltd *TENDERS: Social Innovative Projects Management Ltd*					
1	SPD4/2022/139	Re-Issue Tender For The Supply, Installation And Commissioning Of Vrf Airconditioning Systems And Hot Water System With Heat Pump At The Family Court, Valletta	18/01/2023	Titan International Ltd	€257,500.00
2	SPD4/2022/126	Tender For Waterproofing Works At Dar Padova Elderly Home, Ghajnsielem, Gozo	23/01/2023	Mark Attard	€21,598.50
3	SPD4/2022/107	Tender for Suspended Ceiling and Gypsum Works at the Education Department, Floriana	15/02/2023	Evolve RS Group	€30,592.00
4	SPD4/2022/127	Tender For The Supply, Installation and Commissioning of Energy Efficient Light Fittings At The Ministry of Education, Floriana	16/02/2023	GMC Projects Malta Ltd	€78,000.00
5	SPD4/2022/125	Tender For Liquid Waterproofing Works And Thermally Insulated Composite Rooftiles Works On The Roof Of The Ministry Of Education, Great Siege Road, Floriana	27/02/2023	MAX Turnkey Ltd	€181,000.00
6	SPD4/2022/145	Re-Issue - Tender For The Supply, Installation And Commissioning of a Photovoltaic System at the Main Law Courts for the Family Court, Valletta	27/02/2023	WURTH LIMITED	€47,700.00

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
7	SPD4/2022/124	Tender For The Supply, Installation and Commissioning of a Photovoltaic System at the Ministry of Education Building, Floriana	01/03/2023	Renergy Limited	€49,280.00
8	SPD4/2022/108	Tender for the Supply, Delivery and Installation of Thermally Efficient Timber Apertures at the Ministry for Home Affairs, Strait Street, Valletta	16/03/2023	S.A.W. Ltd	€160,200.00
9	SPD4/2022/137	Re-Issue - Tender For The Supply, Delivery And Installation Of Upvc Apertures At The Police Headquarters, Floriana	16/03/2023	Tower Group ltd	€384,867.00
10	SPD4/2022/155	Tender For Trenching, Reinstatement For Electrical Cables And Construction Works At Agenzija Sapport, Dar Arka, Ghajnsielem, Gozo	09/05/2023	Little Rock Quarry Ltd	€30,808.00
OFFERTI: Social Projects Management Ltd *TENDERS: Social Projects Management Ltd*					
1	SPD4/2022/061	Tender for the Mechanical and Electrical Works using Energy Efficient Equipment at the New Residential Home for Agenzija Sapport at Triq l- Imdina, Kirkop	16/01/2023	DLI Contractors Ltd	€191,847.27
2	SPD4/2022/141	Re-Issue - Tender for the Mechanical & Electrical Works at Plot 29, Ta' Hal Mula, in Triq l- Indipendenza, Haz Zebbug	16/01/2023	DLI Contractors Ltd	€70,559.93
3	SPD4/2022/105	Tender For Plastering And Painting, Tiling, Timber and Aluminium Works Using Environmentally Friendly Materials And Products At Plot 29, Ta' Hal-Mula, Triq L-Indipendenza, Zebbug (Zbg-C)	17/01/2023	Christian Bezzina	€111,363.98
4	SPD4/2022/102	Tender For The Supply, Delivery, Installation And Commissioning Of One (1) Passenger Lifts At 59, Triq San Mark, Bormla (Csp-B)	27/02/2023	Panta Marketing and Services Ltd	€38,260.00

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
5	SPD4/2022/160	Tender For The Proposed Alterations To Existist Building To Accommodate Four Housing Units At Fourth Floor Level At Camrata Building, Triq Il-Merkanti, Valletta, (Vlt-B) Using Environmentally Friendly Materials And Products	22/06/2023	JRCM Developments	€274,140.17
6	SPD4/2023/012	Re-Issue - Tender For The M&E And Finishes Works Using Environmentally Friendly Materials And Products At Flats 2 And 3 In 11, Sqaq Toni Bajada, Valletta (Vlt-D)	28/06/2023	ABC Ltd	€177,144.80
OFFERTI: Faċilità għall-Kura fit-Tul ta' San Vinċenz de Paul *TENDERS: Saint Vincent de Paul Long Term Care Facility*					
1	SPD4/2022/088	Tender for the Supply, Installation, Testing and Commissioning of a Mobile Ultrasound Machine with Reduced Environmental Impact at Saint Vincent De Paul Long Term Care Facility	16/01/2023	Triomed Limited	€45,323.73
2	SPD4/2022/121	Framework Tender for the Preventive Maintenance, Servicing, Repairs and Upkeep of Generating Sets and Rooms at St. Vincent de Paul Long Term Care Facility	16/01/2023	UNEC Servicing Limited	€212,179.53
3	SPD4/2022/100	Tender for the Supply, Installation, Testing and Commissioning of Medical Lifters at Saint Vincent De Paul Long Term Care Facility - Lot 1 – 15 Electric Patient Lifters	18/01/2023	Lot 1 - Unicare Ltd	€12,780.00
4				Lot 2 - Unicare Ltd	€14,416.00
5				Lot 3 - Technoline Lts	€27,995.45
6	SPD4/2022/122	Tender For Soft Landscaping Works With Reduced Environmental Impact At The Animal Therapy Centre St. Vincent De Paul Long Term Care Facility	15/02/2023	Callus Garden Centre	€25,621.00

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
7	SPD4/2022/084	Tender For The Maintenance And Upkeep Of Passenger And Bed Lifts At St Vincent De Paul Long Term Care Facility, Luqa	16/02/2023	Alan Agius	€247,425.24
8	SPD4/2022/142	Lot 1 - 100 Standard Wheelchairs: RE: Tender for the Supply, Installation, Testing and Commissioning of Medical Wheelchairs at Saint Vincent De Paul Long Term Care Facility	26/04/2023	Lot 1 - Europharma Ltd	€19,734.00
9		Lot 2 - 25 Tilt in Space Wheelchairs : RE: Tender for the Supply, Installation, Testing and Commissioning of Medical Wheelchairs at Saint Vincent De Paul Long Term Care Facility		Lot 2 - Unicare Ltd	€68,171.42
10		Lot 3 - 20 Bariatric Wheelchairs: RE: Tender for the Supply, Installation, Testing and Commissioning of Medical Wheelchairs at Saint Vincent De Paul Long Term Care Facility		Lot 3 - Unicare Ltd	€7,176.17
11		Lot 5 - 20 Nursing Chairs: RE:Tender for the Supply, Installation, Testing and Commissioning of Medical Wheelchairs at Saint Vincent De Paul Long Term Care Facility		Lot 5 - Europharma Ltd	€50,941.00
12	SPD4/2022/106	Tender For Civil Works & Excavation At The Animal Therapy Centre At St Vincent De Paule Residence, Luqa, Malta	09/05/2023	Derek Garden Centre	€192,438.26
13	SPD4/2022/158	Framework Contract For The Provision Of Pharmaceutical Waste Collection Services In An Environmentally Friendly Manner For St Vincent De Paul Long Term Care Facility	24/05/2023	PT Matic Environmental Services Ltd	€28,800.00

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
12	SPD4/2022/151	Re-Issue - Tender For Supply & Installation Of Aperture Blackout Drapes And Rails With Environmentally Friendly Material At Serenity & Madre Theresa Wards, St Vincent De Paul Long Term Care Facility, Luqa	30/05/2023	Lot 1 - Big Ben Interiors Ltd	€65,453.19
13				Lot 2 - Big Ben Interioris Ltd	€61,149.63
14	SPD4/2022/138	Tender For The Supply And Installation Of Mechanical And Electrical Systems At The Animal Therapy Centre At St. Vincent De Paule Residence	13/06/2023	AASK Enterprises Ltd	€175,482.63
15	SPD4/2022/154	Tender For Civil Works At Wards St.Frances 1 & 2 At St Vincent De Paule Residence, Luqa, Malta	14/06/2023	Joseph and Johann	€201,787.75
OFFERTI: Kunsill Malti għall-Arti *TENDERS: Arts Council Malta*					
1	SPD5/2023/005	Specific Contract for the Leasing of Four (4) A3 Energy Efficient Multifunction Colour Printers with reduced environmental impact including FSMA for Arts Council Malta	02/05/2023	SG Solutions Limited	€31,950.00
OFFERTI: Aġenzija Servizzi tal-Qorti *TENDERS: Courts Services Agency*					
1	SPD5/2022/060	Framework Agreement for the Provision of Cash-in-Transit Services for the Court Services Agency	06/02/2023	G4S Security (Malta) Ltd	€34,808.00
2	SPD5/2022/078	Framework Agreement for the Provision of Accommodation Services Including Food taking into Consideration Seasonality and Minimising Waste Generation for Trails by Jury	03/04/2023	Heritage Collection Limited	€183,060.00
3	SPD5/2023/006	Tender for the Supply, Delivery and Installation of Document Cameras Including Full Service Maintenance Agreement for the Court Services Agency	02/05/2023	Votalita Ltd.	€13,440.00

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
4	SPD5/2022/073	Framework Agreement for the Lease of Energy Efficient Multi-Function Printers with reduced Environmental Impact for the Court Services Agency	31/05/2023	Image Systems Ltd	€266,252.80
OFFERTI: Aġenzija Festivals Malta *TENDERS: Festivals Malta Agency*					
1	SPD5/2022/076	Tender for the Se-Up Assembly and Dismantling of the Performance Areas for Malta Carnival 2023	20/01/2023	TEC Ltd	€58,107.00
2	SPD5/2022/077	Tender for the Set Up of Tent /s for the Assembly and Sismantling of Carnival Floats Prior and After Carnival 2023	20/01/2023	TEC Ltd	€23,400.00
3	SPD5/2023/025	Tender for the Provision of Lights, Sound, Canopy and Stage at ta Liesse for the Malta Jazz Festival 2023 - Lot1: Sound	12/06/2023	Lot 1 - The AV Warehouse Ltd.	€11,600.00
4		Tender for the Provision of Lights, Sound, Canopy and Stage at ta Liesse for the Malta Jazz Festival 2023 - Lot2: Lights		Lot 2 - The AV Warehouse Ltd.	€10,755.00
5		Tender for the Provision of Lights, Sound, Canopy and Stage at ta Liesse for the Malta Jazz Festival 2023 - Lot3: Canopy and Staging		Lot 3 - The AV Warehouse Ltd.	€3,085.00
OFFERTI: Fondazzjoni Ċentru ghall-Kreattività *TENDERS: Foundation for the Centre for Creativity*					
1	SPD5/2023/002	Tender for the Supply, Delivery and Commisioning of LED Fixtures (2 Lots) - Lot 1: L LED Profile Moving Head	04/04/2023	Lot 1 - I.T.C. LTD	€25,232.00
2		Tender for the Supply, Delivery and Commisioning of LED Fixtures (2 Lots) - Lot 2: LED Fresnel Fixture		Lot 2 - Studio 7 Co. Ltd.	€7,308.00
OFFERTI: Freedom of Information *TENDERS: Freedom of Information*					
1	SPD5/2022/058	Tender for Freedom of Information System	13/06/2023	Deloitte Advisory and Technology Limited	€428,300.00

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
OFFERTI: Heritage Malta *TENDERS: Heritage Malta*					
1	SPD5/2022/027	Framework Agreement for the Provisions of Rodent and Pest Preventative Measures at Heritage Malta	27/01/2023	Pext Limited	€32,154.29
2	SPD5/2022/065	Tender for Preparatory Civil and Landscaping Works, using Environmentally Friendly Materials, for the Inauguration of Prof. Oliver Friggieri Monument, including a 3 Year Maintenance Agreement	30/01/2023	Callus Garden Centre	€22,488.50
3	SPD5/2022/063	Tender in Lots for the Supply and Delivery of Various Energy Efficient Digitisation Equipment complete with Ancillaries for Heritage Malta, Digitisation Unit and Restoration - Lot 1: Lidar 3D Scanner	28/02/2023	Lot 1 - T4B Services Ltd.	€175,860.00
4		Tender in Lots for the Supply and Delivery of Various Energy Efficient Digitisation Equipment complete with Ancillaries for Heritage Malta, Digitisation Unit and Restoration - Lot 4: High Performance Render Computers Monitors and Peripherals		Lot 4 - IES Computers Ltd	€62,098.50
5	SPD5/2023/003	Tender for the Supply, Delivery, Installation, Testing and Commissioning of Panoramic Tower Binoculars for Heritage Malta - Mnajdra Temples and Natura 2000 Site Funded through the Corallo Project Under the Interreg Programme 2014-2020	28/03/2023	J.P. Baldacchino and Co. Limited	€12,393.00
6	SPD5/2023/008	Tender for the Supply, Delivery, Installation and Commissioning of Frameless Glass Doors at MUZA - in Valletta	03/04/2023	Tower Group ltd	€20,149.00

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
7	SPD5/2023/012	Framework Agreement for the Leasing of a Tower Crane including Erection and Dismantling at Xrobb l-Ghagin, Marsaxlokk for Heritage Malta	25/04/2023	Rentdepot	€45,920.00
8	SPD5/2023/019	Tender for the Restoration and Re-construction of Rubble Walls at Hagar Qim and Mnajdra Temples and Archaeological Park funded through Corallo Project under the Interreg Programme 2014-2020	30/05/2023	Architworks	€34,000.00
OFFERTI: Aġenzija Legal Aid Malta *TENDERS: Legal Aid Malta Agency*					
1	SPD5/2022/075	Tender for the Provision of Cleaning Services using Environmentally Friendly Cleaning Products for Legal Aid Malta Agency	27/02/2023	Melchiore Dimech	€30,160.00
2	SPD5/2022/079	Tender for the Provision of Security/ Receptionist Services for Legal Aid Malta Agency	04/04/2023	GoldGuard Security Services Limited	€21,559.28
3				Executive Security Services Ltd	€21,559.28
4				Kerber Securities Ltd	€21,559.28
5				Signal 8 Security Services Malta Ltd.	€21,559.28
OFFERTI: Ministeru għall-Wirt Kulturali, l-Arti u l-Gvern Lokali *TENDERS: Ministry for the National Heritage, the Arts and Local Government*					
1	SPD5/2022/038	Tender fot the Provision of Cleaning Services with a reduced Environmental Impact for the Ministry for National Heritage, the Arts and Local Government	24/01/2023	AGV Non Ferrous Malta Ltd.	€188,094.40
2	SPD5/2022/080	Tender for the Leasing of Two Low Emission Genral Use Vehicles for the Ministry for National Heritage, the Arts and Local Government	01/03/02023	Aquarius Rent A Car	€38,872.50

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
OFFERTI: Ministeru għall-Ġustizzja *TENDERS: Ministry for Justice*					
1	SPD5/2022/048	Framework Agreement for Occupational Health and Safety Services for the Ministry for Justice	24/03/2023	Johan A. Psaila	€11,960.00
OFFERTI: Arkivji Notarili *TENDERS: Notorial Archives*					
1	SPD5/2023/014	Tender to Perform Customer-Oriented Services, Scanning and Cataloguing at the Notarial Archives, Valletta	25/04/2023	Signal 8 Security Services Malta Ltd.	€386,802.00
OFFERTI: Direttorat tar-Restawr *TENDERS: Restoration Directorate*					
1	SPD5/2022/074	Tender for the Restoration of Greeks' Gate and the Inner Face of the Fortification Wall, Mdina using Environmentally Friendly Materials	24/03/2023	Vaults Co. Ltd.	€55,880.50
2	SPD5/2022/070	Tender for the Restoration of Timber Ceiling of the Onorati Oratory at the Jesuit Complex, Merchants Street Valletta in an environmentally friendly manner	28/03/2023	AXF co. ltd.	€103,235.00
3	SPD5/2023/009	Specific Contract for the Lease of Five (5) Brand-New Colour Energy Efficient Multi-Function Printers with reduced environmental impact for the Restoration Department	25/04/2023	SG Solutions Limited	€38,330.00
4	SPD5/2023/011	Tender for the Provision of Cleaning Services with a reduced Environmental Impact for the Restoration Directorate	16/05/2023	AGV Non Ferrous Malta Ltd.	€49,857.60
5	SPD5/2023/007	Tender for the Provision of Health and Safety Services for Restoration Projects on Various Sites, Restoration Directorate, Ministry for National Heritage, Arts and Local Government	15/06/2023	H and S Services Limited	€48,300.00

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
6	SPD5/2023/004	Tender for the Restoration of the Front Façade of the Holy Trinity Parish Church, Marsa in an Environmentally Friendly Manner	21/06/2023	ReCoop Ltd	€154,759.96
7	SPD5/2023/020	Framework Agreement for the Supply and Delivery of Special sized Globigerina Limestone (Franka) Blocks for use at the Victoria Lines, Gharghur	21/06/2023	Muscat Stones	€37,555.28
OFFERTI: Kunsill Reġjonali ta' Nofsinhar *TENDERS: Southern Regional Council*					
1	SPD5/2022/062	Tender for the Provision of an Accountant for the Southern Regional Council	19/01/2023	Akkonta Services Ltd.	€23,364.00
OFFERTI: Aġenzija Kulturali Valletta *TENDERS: Valletta Cultural Agency*					
1	SPD5/2022/056	Framework Agreement for the Provision of Occupational Health and Safety Consultancy Services for the Valletta Cultural Agency	19/01/2023	JK Services Ltd	€27,750.00
2	SPD5/2022/057	Framework Agreement for the Provision of Building Engineering Services for the Valletta Cultural Agency	24/01/2023	Ing. Keith Genuis	€29,500.00
3	SPD5/2022/067	Specific Contract for the Lease of Three Brand-New Colour Energy Efficient Multi-Function Printers with reduced environmental impact for Valletta Cultural Agency	06/02/2023	SG Solutions Limited	€21,525.26
4	SPD5/2023/018	Tender for the Supply, Delivery, Instalation and Certification of LiferLine System for the Valletta Design Cluster within the Valletta Cultural Agency	13/06/2023	LVN	€16,789.29
OFFERTI: Żfin Malta *TENDERS: Żfin Malta*					
1	SPD5/2022/041	Tender for the Provision of Cleaning Services with a Reduced Environmental Impact for ZfinMalta - National Dance Company	17/01/2023	Melchiore Dimech	€26,453.28

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
OFFERTI: Projects Plus Limited *TENDERS: Projects Plus Limited*					
1	SPD6/2022/078	Tender for the Leasing of two (2) Self-Drive Electric Vehciles for Projects Plus Ltd	07/02/2023	Aquarius Rent A Car	€35,712.00
OFFERTI: Transport Malta *TENDERS: Transport Malta*					
1	SPD6/2022/082	Framework Contract for the Provision of Door-To-Door Safe and Secure Postal Services To Overseas Destinations	18/01/2023	Maltapost P.L.C.	€195,813.36
2	SPD6/2022/089	Tender for the Supply, Delivery, Installation and Removal of Fairway Buoys at Xlendi and Mgarr ix-Xlendi and Mgarr ix-Xini for a Period of Three (3) Years.	20/03/2023	Sepoy Engineering Co. Ltd.	€68,860.00
3	SPD6/2022/083	Tender for the Project management and Supervision Services for the implimatation of the Intellegent Transport System (ITS) Platform and National Access Oint (NAP)	28/03/2023	IDEA Advisory Services Ltd.	€68,000.00
4	SPD6/2022/030	Tender for the Supply and Installation of Two (2) Motor Vehicle Number Plates Processing Machines, Two (2) Number Plate Shredders and Complementary Items	05/04/2023	Galaxy Limited	€210,750.08
5	SPD6/2022/094	Tender for the Supplt, Delivery, Installation, Maintenance, Removal and Storage of Swimmers' Zones Delineation Buoys for 2023, 2024 and 2025. (LOT 1)	06/04/2023	Lot 1 - E.C. Municipals	€104,688.52
6		Tender for the Supplt, Delivery, Installation, Maintenance, Removal and Storage of Swimmers' Zones Delineation Buoys for 2023, 2024 and 2025. (LOT 2)	06/04/2023	Lot 2 - Ruby Marine Services Limited	€109,448.44

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
7	SPD6/2022/092	Tender for Consultancy Services to Investigate and Make Recommendations for LNG Carrying Vessels, LNG Operated Vessels to Operate within Maltese Islands Harbours, Maltese Territorial	11/05/2023	Versatech Engineering Ltd.	€39,500.00
8	SPD6/2022/100	Tender for the Supply and Delivery of Energy Efficient Traffic Lights Related Equipment	06/06/2023	La Semaforica srl.	€559,500.00
9	SPD6/2023/002	Framework Contract for the Supply and Delivery of Recycled Office Paper Made form 100% Recovered Paper Fibres to the Authority for Transport Malta	15/06/2023	Office Essentials Ltd.	€57,780.00
10	SPD6/2022/091	Tender for the Supply, Delivery, Installation and Commissioning of The Energy Efficient Hardware Components, and Galvanised Steel Structure for the Malta's ITMS Platform (re-issue)	27/06/2023	Astral Enterprises Ltd.	€311,172.00
11	SPD6/2023/021	Construction, Delivery, Installation, Dismantling of Stand including Energy Efficient Monitor and Provision of Cleaning Services with Reduced Environmental Impact at Monaco Yacht Show	27/06/2023	TEC Ltd.	€79,790.00
OFFERTI: Malta Air Traffic Services Ltd *TENDERS: Malta Air Traffic Services Ltd*					
1	SPD6/2022/054	Framework Contract for the Provision of Building Maintenance Services for Malta Air Trafic Services	24/03/2023	C Attard Construction Co. Ltd.	€298,500.00
OFFERTI: Ministeru għall-Ambjent, Enerġija u Intrapriża *TENDERS: Ministry for Environment, Energy and Enterprise*					
1	SPD6/2022/057	Tender for the Supply, Installation and Commissioning of a Photovoltaic System for the Ministry for the Environment, Energy and Enterprise	01/03/2023	Renergy Limited	€72,300.00

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
OFFERTI: Engineering Resources Ltd *TENDERS: Engineering Resources Ltd*					
1	SPD6/2022/099	Tender for the Provision of Employers Liability and Group Personal Accident Insurance for Engineering Resources Ltd (ERL)	02/05/2023	Mediterannean Insurance Brokers (Malta) Limited	€443,720.43
2	SPD6/2022/107	Framework Contract for the Provision of Mobile Telephony and Data Services for Engineering Resources Ltd. (ERL)	26/05/2023	Go P.L.C	€12,528.00
OFFERTI: Regolatur għas-Servizzi tal-Enerġija u l-Ilma *TENDERS: Regulator for Energy and Water Services*					
1	SPD6/2022/074	Tender for the Provision of Insurance Services for Engineering Resources Ltd (ERL) - Lot 1 - Directors and Officers Liability	01/03/2023	Lot 1 - Mediterannean Insurance Brokers (Malta) Limited	€5,570.00
2		Tender for the Provision of Insurance Services for Engineering Resources Ltd (ERL) - Lot 2 - Professional Indemnity Insurance	01/03/2023	Lot 2 - Antes Insurance Brokers Limited.	€97,009.56
3		Tender for the Provision of Insurance Services for Engineering Resources Ltd (ERL) - Lot 3 - Group Life Insurance	01/03/2023	Lot 3 - Mediterannean Insurance Brokers (Malta) Limited	€91,876.57
OFFERTI: Aġenzija tal-Enerġija u l-Ilma *TENDERS: Energy and Water Agency*					
1	SPD6/2022/065	Operational Ground water Quality Monitoring 2022-2025 for Energy and Water Agency	20/01/2023	Ecoserv Ltd	€232,596.00
2	SPD6/2022/058	Framework Contract for the Provision of Energy and Water Audits and Technical Services within the Accommodation Sector (Guesthouses)	20/01/2023	NB Services	€66,550.00
3	SPD6/2022/068	Framework Contract for the Supply, Delivery and Installation of New Fridge Freezers and Washing Machines, and the Disposal of Old Appliances Being Replaced to EWA (Lot 1)	20/01/2023	Lot 1 - Top Choice	€28,889.83

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
4		Framework Contract for the Supply, Delivery and Installation of New Fridge Freezers and Washing Machines, and the Disposal of Old Appliances Being Replaced to EWA (Lot 2)	20/01/2023	Lot 2 - Top Choice	€20,533.85
5	SPD6/2022/069	Tender for the Drilling of Groundwater Monitoring Wells with Core Extraction as Part of Action C.8 of the LIFE 16/IPE/MT/000008 Project	24/01/2023	Terracore Ltd	€165,800.00
6	SPD6/2022/041	Provision of Office Staff Services to th Energy and Water Agency	31/01/2023	Gold Guard Security Services Limited	€423,904.00
7	SPD6/2022/077	Tender for the Provision of Consultancy Services to Undertake a Feasibility Study for the Establishment of a Ripair Centre in Malta	14/03/2023	PKF Malta Limited	€39,075.00
8	SPD6/2022/090	Construction and Installation of an Intensive Green Roof and Monitoring System at Ghajn National Water Conservation Centre using Environmentally Friendly Materials - EWA	02/05/2023	SBG Holding Limited	€209,086.00
9	SPD6/2022/106	Development and Establishment of a National Voluntary Water Eco-Labelling Scheme for Water Efficient Devices and Appliances Under the Life 16/IPE/MT/000008 Project for the EWA	10/05/2023	Tuning Fork Advisory Ltd	€23,820.00
10	SPD6/2023/012	Tender for the Provision of Organisation Service for the 2003 Open Weekend at the National Water Conservation Awareness Centre "GHAJN" - EWA	10/05/2023	Yama Yami Ltd.	€20,000.00
11	SPD6/2023/003	Tender for the Purchase and Delivery of 0ne (1) Brand New Fully Electric Vehicle for The Energy and Water Agency	16/05/2023	Motors Inc. Limited	€32,132.82

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
12	SPD6/2022/105	Provision of Health and Safety Services for the Energy and Water Agency	18/05/2023	RDConsualtans Limited	€10,575.00
13	SPD6/2023/013	Provision of Services for the Organisation of the National Energy Conference 2023, 25th October 2023, including the Purchase of Food taking into consideration seasonality and minimising waste generation, for the Energy and Water Agency	24/05/2023	Meeting Point Events Limited	€18,446.00
14	SPD6/2022/088	Provision of Survey Services for One Wave of Research Among Non-Residentials, Followed by a Marketing Campaign on Energy and Water Schemes and Incentives - Energy and Water Agency	29/05/2023	KSi Malta	€427,120.00
15	SPD6/2023/010	Tender for External Expertise to Develop a Wastewater Treatment and Water Re-use Potential Study as part of the Life-IP Project for the Energy and Water Agency	02/06/2023	Susetech Consulting	€159,900.00
OFFERTI: Dipartiment tax-Xogħlijiet Pubbliċi *TENDERS: Public Works Department*					
1	SPD6/2022/061	Framework Contract for the Supply, Repairs and Re-fitting/Replacing of Tyres to the Public Works Department - Lot 1	19/01/2023	Lot 1 - A. Montebello Tyres Ltd.	€2,662.40
2		Framework Contract for the Supply, Repairs and Re-fitting/Replacing of Tyres to the Public Works Department - Lot 2	19/01/2023	Lot 2 - A. Montebello Tyres Ltd.	€6,275.69
3	SPD6/2022/085	Framework Contract for the Provision of Archological Monitoring Services to the Public Works Department	20/03/2023	QPM Ltd.	€80,910.00
4	SPD6/2022/097	Tender for the Finishes and Services at Birgu Regatta Club (Re-Issue)	20/03/2023	Infrustruture and Turnkey Projects Ltd.	€269,434.26

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
5	SPD6/2023/006	Framework Contract for the Supply and Delivery of Trees, Shrubs and Plants for the Formal Garden at Ta' Qali National Park	30/03/2023	Derek Garden Centre	€96,485.60
6	SPD6/2023/001	Framework Contract for Hireing of Cherry-Picker with Operator to the Public Works Department	05/04/2023	Renergy Limited	€20,400.00
7	SPD6/2023/008	Tender for the Manufacturinf and Installation of Steel Apertures and Railings at the Formal Garden, TA' QALI (RE-ISSUE)	04/05/2023	Azzopardi Aluminium and Metal Works	€23,005.00
8	SPD6/2023/014	Works Tender for the Environmentally Sustainable Refurbishment Works at Kirkop District Office for MPWP	13/06/2023	Central Power Installation Ltd.	€589,539.57
9	SPD6/2023/015	Framework for the Supply and Delivery of Recycled Office Paper Made from 100 Percent Recovered Paper Fibres to the MPWP (Re-Issue)	26/06/2023	Ofici	€30,372.50
10	SPD6/2023/024	Works Tender for the Environmentally Sustainable Refurbishment of the Manufacturing and Servicing Directorate (MSD) Offices for MPWP	27/06/2023	BAVA Limited	€630,024.07
OFFERTI: Aġenzija tar-Reġistrazzjoni tal-Artijiet *TENDERS: Land Registration Agency*					
1	SPD6/2022/081	Tender for the Provision of Environmentally Friendly Cleaning Services using Environmentally Friendly Products for the LRA	11/05/2023	Melchiore Dimech	€48,175.40
OFFERTI: Awtorità għas-Saħħa u s-Sigurtà Okkupazzjonali *TENDERS: Ocupational Health and Safety Authority*					
1	SPD6/2022/063	Tender for the Design and Development of an E-Management Information System for OHSA, Including Provision of Maintenance and Support Service.	03/05/2023	Red Skios Ltd.	€119,000.00

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
OFFERTI: Aġenzija tal-Bini u l-Kostruzzjoni *TENDERS: Building and Construction Agency*					
1	SPD6/2022/101	Framework Agreement for the Provision of Professional Services of Periti to Provide Reviews of Method Statements to the Building and Construction Authority	26/06/2023	Perit Patrick Spiteri Fiteni	€34,900.00
2				Carter Genovese Ltd	€34,900.00
3				Perit David Grima	€34,900.00
4				MAKS Engineering	€34,900.00
5				Carmel Bonanno	€34,900.00
6				ARCstudio	€34,900.00
7				EMDP	€34,900.00
8				Cost Controllers	€34,900.00
9				Perit John Attard	€34,900.00
10				Med Design Associates Ltd.	€34,900.00
11				The Doric Studio	€34,900.00
12				QPM Limited	€34,900.00
13				Perit Kleaven Maniscalco	€34,900.00
14				Perit Karl Cutajar	€34,900.00
15				MDesign Engineer	€34,900.00
OFFERTI: Automated Revenue Management Services Ltd. (ARMS) *TENDERS: Automated Revenue Management Services Ltd. (ARMS)*					
1	SPD6/2022/056	Leasing of an Energy Efficient A3/A4 B/W - Colour Heavy Duty Multifunction Printers with Reduced Environmental Impact for Arms Ltd. (DPS)	28/02/2023	MB Distribution Ltd.	€83,856.80
OFFERTI: Awtorità tax-Xandir *TENDERS: Broadcasting Authority*					
1	SPD7/2022/037	Tender for Survey on Audience Consumption of Audiovisual Media for the Broadcasting Authority	13/03/2023	Marika Fsadni	€84,483.00
OFFERTI: Dipartiment tad-Dwana *TENDERS: Customs Department*					
1	SPD7/2022/048	Framework Agreement (without Call-Offs) for the Provision of Haulage and Un/Loading Services of Containers and Trailers for the Customs Department	15/03/2023	Maptrans Ltd	€120,780.00

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
OFFERTI: Aġenzija tal-Programmi tal-Unjoni Ewropea *TENDERS: European Union Programmes Agency*					
1	SPD7/2022/062	Provision of Auditing Services for the administrative funds of the EUPA and the Europass Network managed by the same Agency for the financial years 2023, 2024 and 2025.	22/06/2023	PKF Malta Limited	€10,026.50
OFFERTI: Awtorità Maltija għall-Komunikazzjoni *TENDERS: Malta Communications Authority*					
1	SPD7/2022/049	Tender for the Purchase of Two (2) Vehicles for the Malta Communications Authority (MCA)	07/03/2023	Lot 2 - Michael Attard Imports Ltd	€29,483.00
2	SPD7/2022/076	Tender for the Supply of a Mobile Network Testing Solution for the Malta Communications Authority (MCA)	22/05/2023	Tektraco Ltd	€62,958.00
3	SPD7/2022/045	[Re-issue] Leasing of Energy Efficient High Volume Colour / Black and White Network Photocopiers at MCA	16/02/2023	Image Systems Ltd	€15,382.00
4	SPD7/2022/026	Design, Development, Migration and Support for the Malta Communications Authority's (MCA) website	16/02/2023	Seasus Limited	€19,450.00
OFFERTI: Awtorità Maltija tal-Istatistika *TENDERS: Malta Statistics Authority*					
1	SPD7/2022/056	Tender for the Provision of Specific Training Services to the Malta Statistics Authority Employees in R Software for Official Statistics Under ESF Cofinanced Project ESF.04.0	19/01/2023	Logikview Analytics Private Limited	€24,500.00
2	SPD7/2022/073	Tender for the Provision of External Auditors to the Malta Statistics Authority (MSA)	03/05/2023	SG Malta Ltd	€7,500.00
OFFERTI: Tech.mt *TENDERS: Tech.mt*					
1	SPD7/2022/016	Tender for the Provision of Professional Accounts Services to Tech.mt	28/02/2023	Adrian P Sciberras	€9,240.00

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
2	SPD7/2022/059	Tender for the Provision of Venue, Set-Up and Catering Services for an Event Organised by Tech. mt taking into Consideration Seasonality of Food and Minimising Waste Generation	14/02/2023	Meeting Point Events Limited	€21,100.00
OFFERTI: Reġistru ta' Malta għan-Negozji *TENDERS: Malta Business Registry*					
1	SDP7/2022/060	Framework Agreement (without call-offs) for the Provision of Child Minding at the Malta Business Registry (MBR)	25/01/2023	Apex Community Care Ltd	€98,760.60
OFFERTI: Awtorità Maltija għas-Servizzi Finanzjarji *TENDERS: Malta Financial Services Authority*					
1	SPD7/2022/038	Tender for the Provision of Security Services, at the Malta Financial Services Authority (MFSA)	09/06/2023	Signal 8 Security Services Limited	€525,386.14
2	SPD7/2022/061	Tender for the Provision of Mobile Telephony and Data Services for the MFSA	16/03/2023	Epic Malta Limited	€40,420.08
3	SPD7/2022/077	Tender for the Provision of a Procurement Lifecycle Management Solution for the Malta Financial Services Authority (MFSA)	15/06/2023	Logikview Analytics	€92,712.00
4	SPD7/2022/086	Tender for the Purchase on One (1) Low-Emission M-Segment Electric Vehicle for the Malta Financial Service Authority (MFSA)	14/06/2023	Motors Inc. Ltd	€41,921.00
5	SPD7/2022/064	Tender for the Provision of Industrial All Risk, Increased Cost of Working, Employers Liability, and Electronic Equipment Insurance Policies, for the Malta Financial Services Authority (MFSA)	19/01/2023	Lot 1 - Antes Isurance Brokers Limited	€17,062.36
6				Lot 2 - Antes Isurance Brokers Limited	€15,732.50
7				Lot 3 - Antes Isurance Brokers Limited	€15,153.68
8	SPD7/2022/031	Tender for Audio-Visual Services in Relation to Events for MFSA	08/02/2023	Genaudio Ltd	€37,800.00

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
OFFERTI: Kunsill għall-Iżvilupp Ekonomiku u Soċjali ta' Malta *TENDERS: Malta Council for Economic and Social Development*					
1	SPD7/2022/087	Tender for the Preperation of the 2023 National Productivity and Competitiveness Annual Report for the Malta National Productivity Board as Administered by MCESD	22/06/2023	EMCS Advisory Ltd	€32,000.00
2	SPD7/2022/063	Tender for the Provision of Payroll and Accounting Services for the Malta Council for Economic and Social Development (MCESD)	11/04/2023	AGPA Ltd	€17,700.00
OFFERTI: Stamperija tal-Gvern *TENDERS: Government Printing Press*					
1	SPD7/2023/019	Call for Tenders for the Supply, Delivery Installation and Commissioning of a Re-Used Two Colour Offset Printing Machine and Numbering Unit	09/05/2023	M. Demajo Graphics Arts Ltd	€128,000.00
2	SPD7/2023/015	(Re-Issue) Call for Tenders for the Supply, Delivery Installation and Commissioning of a Re-Used Two Colour Offset Printing Machine and Numbering Unit	28/04/2023	Sado Co. Ltd	€105,000.00
OFFERTI: Central Business District *TENDERS: Central Business District*					
1	SPD7/2021/086	Purchase of One (1) New Electric Vehicle for the Central Business District Foundation	24/02/2023	Michael Attard Imports Ltd	€31,226.60
OFFERTI: Awtorità Maltija għall-Kompetizzjoni u l-Affarijiet tal-Konsumatur *TENDERS: Malta Competition and Consumer Affairs Authority*					
1	SPD7/2022/022	[Re-Issue] Tender for the Development and Implementation of an IT system and Digital Tools to Aid the Malta Competition and Consumer Affairs Authority (MCCAA) in Digital Investigations	19/01/2023	Red Skios Ltd	€38,900.00

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
OFFERTI: Awtorità Maltija għall-Innovazzjoni Diġitali *TENDERS: Malta Digital Innovation Authority*					
1	SPD7/2022/036	Tender for Project Management Services for the Malta Digital Innovation Authority	03/01/2023	Getgovernanz Limited	€74,880.00
OFFERTI: Ministeru għall-Affarijiet Barranin u Ewropej u Kummerċ *TENDERS: Ministry for Foreign and European Funds and Trade*					
1	SPD7/2022/053	Tender for the Provision of Cleaning Services at the Ministry for Foreign and European Affairs and Trade using Environmentally Friendly Cleaning Products	16/02/2023	AGV Non Ferrous Malta Ltd	€328,857.57
OFFERTI: Uffiċċju tal-Kummissjoni Elettorali *TENDERS: Office of the Electoral Commission*					
1	SPD7/2022/066	Design, Development, Implementation and Maintenance of a new web portal for the Address Management Unit within the Electoral Office	27/04/2023	Logikview Analytics Private Limited	€19,200.00
OFFERTI: Servizz.gov *TENDERS: Servizz.gov*					
1	SPD7/2022/075	RE-ISSUE Framework Contract for the Supply and Delivery of Uniforms using Materials with a Reduced Environmental Impact for servizz.gov Agency	13/04/2023	Lot 1 - Pinnacle Solutions	€23,119.50
2				Lot 2 - Pinnacle Solutions	€31,869.45
3	SPD7/2022/072	Tender for the Provision of a Marketing Strategy and Plan for Servizz.gov Agency including the Coordination and Implementation of Various Marketing Campaigns	05/05/2023	GMR Concepts Ltd	€259,080.00
4	SPD7/2022/074	Tender for the Supply, Installation, Testing and Commissioning of Energy-Efficient Electronic Queuing Ticketing Systems (incldluing Maintenance and Support) for Servizz.gov Agency	03/05/2023	Comsec Ltd	€253,586.56

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
OFFERTI: Ministeru għall-Finanzi u x-Xogħol *TENDERS: Ministry for Finance and Employment*					
1	SPD7/2022/078	(RE-ISSUE) Office Furniture for SPD New Offices at MCE Building in Qormi	28/04/2023	Proman Ltd	€101,797.92
OFFERTI: Uffiċċju Prinċipali tal-Ministeru għall-Agrikoltura, Sajd u Drittijiet tal-Annimali *TENDERS: Ministry For Agriculture, Fisheries And Animal Rights Head Office*					
1	SPD8/2022/174	Tender For The Provision Of Receptionist At Gozo Office, Within The Ministry For Agriculture, Fisheries And Animal Rights	04/05/2023	GoldGuard Security Services Ltd	€43,709.12
2				Signal 8 Security Services Malta Ltd	€43,709.12
3	SPD8/2022/205	Restoration Works for The Permanent Secretary Office Ministry For Agriculture, Fisheries, Food and Animal Rights, Agriculture Research and Innovation Hub	15/06/2023	Ta' Rdum Construction Ltd	€49,909.26
OFFERTI: Circular Economy Malta *TENDERS: Circular Economy Malta*					
1	SPD8/2022/187	Framework Contract For An Independent Auditor To Carry Out Audits In Respect Of Beverage Containers Recycling Regulations	25/04/2023	KSi Malta	€38,416.00
OFFERTI: Aġenzija tal-Pagamenti Rurali u tal-Agrikoltura *TENDERS: Agriculture and Rural Payments Agency*					
1	SPD8/2022/162	Leasing Of Four (4) Brand New Energy Efficient Multi-Functional Heavy-Duty Printers With Reduced Environmental Impact Including Full Service and Maintenance Agreement (FSMA)	27/02/2023	SG solutions Ltd	€12,879.00
2	SPD8/2022/182	Provision Of Audit Services At The Agriculture And Rural Payments Agency (ARPA)	09/03/2023	Lot 1 - GCS Assurance Malta Ltd	€9,750.00
3				Lot 2 - GCS Assurance Malta Ltd	€9,750.00
4				Lot 3 - PKF Malta Ltd	€58,344.00
OFFERTI: Diviżjoni għat-Tindif u l-Manutenzjoni *TENDERS: Cleansing and Maintenance Division*					
1	SPD8/2022/096	Framework Contract In Lots For The Supply, Delivery And Fitting Of Tyres To The Cleansing And Maintenance Division (36 Months)	20/01/2023	Lot 1 - United Equipment Co (UNEC) Ltd	€16,356.38
2				Lot 3 - A.Montebello Tyres Ltd	€23,246.84

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
3	SPD8/2022/123	Framework Contract For The Provision Of Automatic Vehicle Location (AVL) Services To The Cleansing and Maintenance Division (CMD) Fleet	24/01/2023	Yaza Tech Ltd	€22,855.50
4	SPD8/2022/183	Framework Contract the Supply and Delivery of Polythene Bags to the Cleansing and Maintenance Division (CMD)	23/02/2023	Traplas Ltd	€166,560.00
5	SPD8/2023/023	Tender For The Supply, Delivery And Commissioning Of One (1) Brand New Low Emission Street-Washing Bowser For The Cleansing And Maintenance Division Inclusive Of Maintenance Agreement	27/06/2023	United Equipment Co (UNEC) Ltd	€161,346.53
6	SPD8/2023/024	Tender For The Supply, Delivery And Commissioning Of One (1) Brand New Low Emission Compact-Sized Refuse Collection Vehicle (Rcv) For The Cleansing And Maintenance Division (Inclusive Of Maintenance Agreement)	27/06/2023	United Equipment Co (UNEC) Ltd	€111,612.00
OFFERTI: Ambjent Malta *TENDERS: Ambjent Malta*					
1	SPD8/2022/117	Supply, Delivery, Installation and Commissioning of Greenhouses and Polytunnels/Hoop Houses to Ambjent Malta	18/01/2023	Lot 1 - Agriproducts Ltd	€17,880.00
2				Lot 2 - Agriproducts Ltd	€2,100.00
3	SPD8/2022/143	Framework Contract In Lots For The Supply And Delivery Of Various Environmentally Friendly Nursery Rural Items To Ambjent Malta	20/02/2023	Lot 1 - Agriproducts Ltd	€6,720.00
4				Lot 2 - Agriproducts Ltd	€31,500.00
5				Lot 3 - Agriproducts Ltd	€7,560.00
6				Lot 7 - Agriproducts Ltd	€7,560.00
7				Lot 8 - Agriproducts Ltd	€900.00
8				Lot 10 - Kibitec Ltd	€5,100.00
9				Lot 11 - Agriproducts Ltd	€6,240.00
10				Lot 12 - Kibitec Ltd	€5,000.00

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
11	SPD8/2023/001	Framework Contract For The Supply And Delivery Of Rubble Stone; And Also Repair And Building Of Rubble Stone Walls In Various Locations	30/05/2023	ANTAF Projects Ltd	€137,875.00
12	SPD8/2023/018	Tender For The Provision Of Assistant Environmental Rangers' Services To Ambjent Malta	12/06/2023	Signal 8 Security Services Malta Ltd	€470,484.00
13	SPD8/2023/014	Framework Contract For The Supply Of Wood Stakes For Ambjent Malta	23/06/2023	Lot 1 - Fal-Con Ltd	€31,400.00
14				Lot 2 - Fal-Con Ltd	€20,000.00
15				Lot 3 - Fal-Con Ltd	€21,000.00
16				Lot 4 - Fal-Con Ltd	€30,000.00
17				Lot 5 - Fal-Con Ltd	€48,800.00
18	SPD8/2023/002	Tender For The Provision Of Environmentally Friendly Cleaning Services At Ambjent Malta	26/06/2023	Melchior Dimech	€49,030.40
19	SPD8/2023/013	Investigation and security services, except armoured car services	26/06/2023	Kerber Securities Ltd	€65,620.10
20	SPD8/2022/175	Tender In Lots For The Provision Of Marketing, Communication, Merchandise And Printing Services In An Environmentally Friendly Manner For Ambjent Malta	27/06/2023	Lot 1 - Adverteyes Ltd	€23,000.00
21				Lot 2 - Outlook Coop	€97,814.00
22				Lot 3 - Adverteyes Ltd	€19,097.00
OFFERTI: Awtorità tal-Ippjanar *TENDERS: Planning Authority*					
1	SPD8/2022/192	Service Tender for the Provision of Health Insurance Covers to the Planning Authority	09/03/2023	Antes Insurance Brokers Ltd	€304,737.00
2	SPD8/2023/006	Framework Contract For The Provision Of Health And Safety Services To The Planning Authority	29/05/2023	JK Services Ltd	€8,500.00
3	SPD8/2023/026	Supply Tender for the Acquisition of 300 Parallels Remote Application Server Subscriptions and a Service Level Agreement for 36 months	26/06/2023	Fonicom Infrastructure Ltd	€126,000.00

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
OFFERTI: Awtorità tar-Riżorsi u l-Ambjent *TENDERS: Environment and Resources Authority*					
1	SPD8/2022/084	Framework Agreement For An External Auditing Assessment of Permitted Authorised Treatment Facilities (ATFs) In Terms Of The Waste Management Of End-Of-Life Vehicles (ELVs) Regulations	09/05/2023	RSM Malta	€104,120.00
2	SPD8/2022/167	Service Tender for the Assessment of the Distribution and Status of Petalophyllum Ralfsii Based on Field Data	06/06/2023	Mark Zammit	€22,000.00
3	SPD8/2022/198	Framework Agreement (Period Contract) for the Full Speciation Analysis of Airborne Dust On Filters To Identify the Contribution Of Shipping on Ambient Air Quality For The ERA	22/06/2023	PM_TEN Srl	€63,000.00
OFFERTI: Dipartiment tas-Sajd u l-Akkwakultura *TENDERS: Fisheries and Aquaculture Department*					
1	SPD8/2022/121	Supply and Delivery of Four (4) Electric Cars for the Department of Fisheries and Aquaculture	07/02/2023	Auto Sales Ltd	€128,152.00
2	SPD8/2022/184	Tender for Medits Otoliths Extraction And Age Reading For The Department Of Fisheries And Aquaculture	24/02/2023	AP Marine Environmental Consultancy Ltd	€65,000.00
3	SPD8/2022/179	Tender for the Supply, Delivery, Testing, Training And Commissioning of Equipment And Software to Transition To A Paperless Solution for Biometric Data Collection for the Fisheries Research Unit Within The Department of Fisheries and Aquaculture	27/02/2023	Logikview Analytics Private Ltd	€69,000.00
4	SPD8/2022/171	Tender for the Provision of National Observers' Management for Observations Onboard Bluefin Tuna (Bft) And Swordfish (Swo) Longline Vessels 2023-2025 for the Department of Fisheries and Aquaculture	06/04/2023	Oceanis srl	€119,700.00

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
5	SPD8/2022/189	Tender For The Certification Of Two Hoists At The Hardstanding Facility For The Department Of Fisheries And Aquaculture	21/04/2023	Y&P Marketing (Malta) Ltd	€54,670.00
6	SPD8/2022/185	Tender For The Provision Of Licensed Crane Operators For The Department Of Fisheries And Aquaculture	06/06/2023	Versatech Engineering Ltd	€136,665.00
7	SPD8/2023/003	Tender For The Supply And Delivery of 720 Energy Efficient Military Grade Electronic Tablets For The Department Of Fisheries and Aquaculture	13/06/2023	Satlink SL	€264,960.00
8	SPD8/2023/032	Framework Contract For The Provision Of Mechanical Engineering Services For The Department Of Fisheries and Aquaculture	26/06/2023	Camilleri and Cuschieri Consulting Engineers	€8,900.00
OFFERTI: Dipartiment tal-Saħħa u l-Kura tal-Annimali *TENDERS: Animal Health and Welfare Department*					
1	SPD8/2022/125	Tender For The Development Of An Online Payment System For The Animal Health and Welfare Department	17/01/2023	2I Ltd	€53,000.00
OFFERTI: Dipartiment għall-Affarijiet Rurali *TENDERS: Rural Affairs Department*					
1	SPD8/2022/130	Framework Contract For The Supply an Delivery of Uniforms Using Environmentally Friendly Materials For The Agriculture Directorate Within The Ministry For Agriculture, Fisheries and Animal Rights	18/01/2023	Farrugia Textiles Ltd	€26,770.24
2	SPD8/2023/004	Tender for Renovation Works at The Old Museum at The National Viticulture and Oenology Centre at Buskett (Phase 2)	02/05/2023	BIG Projects	€109,631.00
OFFERTI: Parks and Initiatives Directorate *TENDERS: Parks and Initiatives Directorate*					
1	SPD8/2022/105	Manufacture, Supply and Installation of Tensile Sun-Shades for the Sant'Antnin Familly Park, Marsascala	18/01/2023	The Doric Studio	€207,500.00

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
2	SPD8/2022/074	Supply and Delivery of a Track Loader, Forestry Cutter and an Auger - Parks Malta	27/01/2023	SR Services Ltd	€99,326.50
3	SPD8/2022/118	Tender for the Supply and Installation of an Adult Obstacle Course in an Environmentally Friendly Manner at San Klement Park, Zabbar	26/04/2023	High Rock Ltd	€218,000.00
OFFERTI: Biċċerija *TENDERS: Public Abattoir*					
1	SPD8/2022/193	Framework Contract for the Supply and Delivery of Food-Grade Printing Consumables (Labels) for the Traceability System within the Public Abattoir, Marsa	14/06/2023	JR Print	€26,800.00
OFFERTI: Wasteserv Malta *TENDERS: Wasteserv Malta*					
1	SPD8/2022/148	Supply, Delivery and Commissioning of a Brand-New Mobile Scissors Lift	18/01/2023	SR Services Ltd	€24,704.29
2	SPD8/2022/159	Tender For The Supply And Delivery Of Metal Plates And Metal Elements For The Reception Halls Cladding, And For Safety Access Platforms At Malta North Plants In Maghtab	18/01/2023	E and L Enterprises Ltd	€60,939.00
3	SPD8/2022/131	Service Tender For The Sampling, Analysis And Reporting Of Water At The Sant'Antnin Waste Treatment, In M'Scala - Malta	19/01/2023	Ecoserv Ltd	€49,466.00
4	SPD8/2022/144	Supply, Delivery, Installation, Testing, Commissioning and Certification of a Diesel Firefighting Pump and Equipment at the Thermal Treatment Facility in Marsa (Malta)	27/01/2023	Lot 1 - Anthony Falzon	€33,286.00
5				Lot 2 - Fire Tech Ltd	€15,612.64

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
6	SPD8/2022/142	CALL-OFF #3 - Supply and Delivery of Various Types of Personal Protective Equipment with a Low Environment Impact for Wasteserv Malta – Lot 3	30/01/2023	Domeman Glove Co Ltd	€22,549.84
7	SPD8/2022/112	Tender In Lots For The Supply, Delivery And Commissioning Of Various Brand-New Trailers For Wasteserv Malta Ltd	31/01/2023	Lot 1 - Road Structures Ltd	€138,000.00
8				Lot 2 - RCV Handling Machinery Ltd	€84,850.00
9	SPD8/2022/152	Call Off#3 - For the Supply and Delivery of Environmentally Friendly Cleaning Products to Wasteserv Malta - Lot 3	07/02/2023	Attard and Co Food Ltd	€1,995.00
10	SPD8/2022/199	Call Off 1 - Supply and Delivery of Diesel EN590 (or equivalent) to all Wasteserv Plants in Malta	07/02/2023	Star Fuels Ltd	€132,860.00
11	SPD8/2022/111	Supply, Delivery And Commissioning Of Two (2) Diesel Powered Mobile Generators	09/02/2023	Attrans Commercials Ltd	€65,960.00
12	SPD8/2022/115	Tender For The Supply, Delivery, Wrapping And Commissioning of One (1) Brand New Heavy Truck With Grapple And Tipper Box For Wasteserv Malta Ltd	09/02/2023	Road Structures Ltd	€241,100.00
13	SPD8/2022/194	Call Off within Mini Competition #4 - Provision, with Operator, for the Suction, Transport and Disposal of Waste Water including Jetting for Wasteserv Malta	22/02/2023	Jason Mangion	€38,033.00
14	SPD8/2022/107	Framework Contract for the Supply and Delivery of Laboratory Kits in 2 Lots - Lot 1: Supply and delivery of brand-new laboratory test kits (or reagents) to be delivered at Malta North (MN), within the EcoHive Complex, Maghtab l/o Naxxar, Malta	28/03/2023	Lot 1 - Pharmascint Ltd	€33,020.00

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
15		Framework Contract for the Supply and Delivery of Laboratory Kits: Lot 2 - Supply and delivery of brand-new laboratory test kits (or reagents) to be delivered at the Thermal Treatment (TTF) in Marsa, Malta	28/03/2023	Lot 2 - Evolve Ltd	€61,001.89
16	SPD8/2022/149	Service Tender For The Management Of Mixed Household Wastes, Using Environmentally Friendly Transportation Services From the Civic Amenity Sites Around Malta and Gozo - Lot 1	25/04/2023	Lot 1 - PT Matic Environmental Services Ltd	€48,000.00
17	SPD8/2023/011	Call-Off #5 For The Supply And Delivery Of Sodium Bicarbonate (NaHCO3) To Be Used At The Thermal Treatment Facility In Marsa, Malta	02/05/2023	W.J. Parnis England	€45,510.00
18	SPD8/2022/157	Works Tender For The Internal Flood Relief System At Tal-Kus Facility In Xewkija, Gozo	03/05/2023	Road Structures Ltd	€172,155.30
19	SPD8/2022/177	Maghtab Landfill Slope Remedial Works at ECOHIVE Complex, Maghtab	03/05/2023	Green Building Solutions Ltd	€145,726.00
20	SPD8/2022/170	Design, Supply, Installation And Commissioning Of An Air Handling Unit, Including Heating And Cooling Of Fresh Air To Be Installed At The MRF Site At Malta North, Maghtab	13/06/2023	Kencar	€43,330.79
21	SPD8/2022/195	Framework Contract - Tyres For Wasteserv Malta's Vehicles And Mobile Equipment Including Pick-Up, Replacement And Delivery Of Tyres	20/06/2023	Lot 1 - A.Montebello Tyres Ltd	€188,800.60
22				Lot 2 - Standard Import and Export Co Ltd	€64,516.00
23				Lot 3 - Standard Import and Export Co Ltd	€105,804.20

Nru *No*	Nru. tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
24	SPD8/2023/007	Service Tender For The Sampling, Analysis And Reporting Of Land And Groundwater Investigations At The New Excavated Landfill At The Ecohive Complex in Magħtab	27/06/2023	Ecoserv Ltd	€36,990.00
OFFERTI: Direttorat tal-Protezzjoni tal-Pjanti *TENDERS: Plant Protection Directorate*					
1	SPD8/2022/110	Tender For The Supply, Installation and Commissioning Of Laboratory Equipment For The Establishment Of A National Gene Bank	09/02/2023	Lot 1 - E.J. Busuttil Ltd	€9,556.89
2				Lot 5 - E.J. Busuttil Ltd	€35,331.00
3	SPD8/2022/135	Tender For The Procurement Of An Autoclave For The Decontamination Of Biological Material	09/02/2023	Evolve Ltd	€19,736.25
4	SPD8/2022/088	Tender In Lots For The Supply Of Conventional Furniture, Storage Furniture And Laboratory Furniture With Environmentally Friendly Materials And Processes For The Establishment of a National Gene Bank	14/02/2023	Lot 1 - Al-Nibras for Science and Technology Ltd	€16,485.40
5				Lot 3 - Al-Nibras for Science and Technology Ltd	€92,810.00
6	SPD8/2022/097	Tender For The Supplies Of Equipment For The Laboratory Services	27/02/2023	Lot 1 - Labo Pharm Ltd	€7,773.00
7				Lot 2 - Labo Pharm Ltd	€13,701.00
8				Lot 3 - Labo Pharm Ltd	€9,194.00
9				Lot 4 - Labo Pharm Ltd	€36,532.00
10				Lot 5 - Evolve Ltd	€7,647.17
11				Lot 6 - Labo Pharm Ltd	€59,360.00
12				Lot 7 - Tektraco Ltd	€37,448.83
13				Lot 8 - Labo Pharm Ltd	€8,540.00
14	SPD8/2022/200	Tender For Training Services On Techniques For Plant Germplasm Conservation	25/04/2023	Lot 1 - NordGen	€12,000.00
15				Lot 2 - NordGen	€12,000.00

Modifikazzjonijiet/*Modifications*

Nru.	Numru ta' Referenza tal-Kuntratt	Titlu tal-Kuntratt/Suġġett tal-Kuntratt	Data tal-Approvazzjoni	Isem tal-Kuntrattur	% Varjazzjonijiet mill-Valur Oriġinali tal-Kuntratt	Valur tal-Kuntratt Oriġinali VAT Eskluża	Varjazzjonijiet f'€VAT eskluża	Valur tal-Kuntratt Finali VAT Eskluża
No	*Contract Reference Number*	*Contract Title/Subject of Contract*	*Approval Date*	*Contractor's Name*	*% Variation from Original Contract Value*	*Original Contract Value Excl. VAT*	*Variation in € Excl. VAT*	*Final Contract Value Excl. VAT*
MODIFIKAZZJONIJIET: Fondazzjoni għall-Iskejjel ta' Għada *MODIFICATIONS: Foundation for Tomorrow's Schools*								
1	SPD1/2021/209	Tender for Finishing Works, Drainage & Rainwater Systems using Environmentally Friendly Products at Hookham Frere, Primary School, Pieta	06/02/2023	LBA	10.46%	€100,091.00	€10,466.47	€89,005.13
MODIFIKAZZJONIJIET: Forzi Armati ta' Malta *MODIFICATIONS: Armed Forces of Malta (AFM)*								
1	SPD2/2022/029	Framework Contract for he provision of waste collection services in an Environmentally Friendly Manner to the Armed Forces of Malta	12/04/2023	NATS Limited	37.5%	€16,344.00	€6,129.00	€22,473.00
2	SPD2/2022/029	Framework Contract for he provision of waste collection services in an Environmentally Friendly Manner to the Armed Forces of Malta	12/04/2023	NATS Limited	37.5%	€24,330.24	€9,123.84	€33,454.08
3	SPD2/2022/029	Framework Contract for he provision of waste collection services in an Environmentally Friendly Manner to the Armed Forces of Malta	12/04/2023	WM Environmental	37.5%	€22,752.00	€8,532.00	€31,284.00

Nru.	Numru ta' Referenza tal-Kuntratt	Titlu tal-Kuntratt/Suġġett tal-Kuntratt	Data tal-Approvazzjoni	Isem tal-Kuntrattur	% Varjazzjonijiet mill-Valur Oriġinali tal-Kuntratt	Valur tal-Kuntratt Oriġinali VAT Eskluża	Varjazzjonijiet f'€VAT eskluża	Valur tal-Kuntratt Finali VAT Eskluża
No	*Contract Reference Number*	*Contract Title/Subject of Contract*	*Approval Date*	*Contractor's Name*	*% Variation from Original Contract Value*	*Original Contract Value Excl. VAT*	*Variation in € Excl. VAT*	*Final Contract Value Excl. VAT*
MODIFIKAZZJONIJIET: Direttorat EcoGozo *MODIFICATIONS: EcoGozo Directorate*								
1	SPD3/2021/071	Framework Agreement for the Supply and Delivery of Plastic Bags for the Public Cleansing Section within the Ministry for Gozo	08/06/2023	Traplas Ltd	50%	€49,065.00	€24,530.00	€73,595.00
MODIFKAZZJONIJIET: Direttorat tal-Manutenzjoni *MODIFICATIONS: Maintenance Directorate*								
1	SPD3/2021/002	Tender for the Installation of New Pavements and Hard Landscaping at tal-Barmil, Xewkija, Gozo	06/04/2023	Little Rock Quarry Ltd	20%	€41,777.00	€8,183.00	€49,960.00
MODIFIKAZZJONIJIET: Direttorat għall-Affarijiet Rurali Għawdex *MODIFICATIONS: Rural Gozo Directorate*								
1	SPD3/2022/034	Framework Agreement for the Supply and Delivery of Animal Feeds for the Gozo Experimental Farm, Ministry for Gozo	22/03/2023	Joseph Camilleri	100%	€15,143.00	€15,143.00	€30,286.00
MODIFIKAZZJONIJIET: Direttorat tal-Operazzjonijiet *MODIFICATIONS: Operations Directorate*								
1	SPD3/2021/039	Tender for the Finishing Works including the use of Environmentally Friendly Painting Material at MGOZ Offices at G.B. Olivier street, Victoria, Gozo	09/02/2023	Bukan Construction	13%	€57,933.00	€7,549.00	€65,482.00

Nru.	Numru ta' Referenza tal-Kuntratt	Titlu tal-Kuntratt/Suġġett tal-Kuntratt	Data tal-Approvazzjoni	Isem tal-Kuntrattur	% Varjazzjonijiet mill-Valur Oriġinali tal-Kuntratt	Valur tal-Kuntratt Oriġinali VAT Eskluża	Varjazzjonijiet f'€VAT eskluża	Valur tal-Kuntratt Finali VAT Eskluża
No	*Contract Reference Number*	*Contract Title/Subject of Contract*	*Approval Date*	*Contractor's Name*	*% Variation from Original Contract Value*	*Original Contract Value Excl. VAT*	*Variation in € Excl. VAT*	*Final Contract Value Excl. VAT*
MODIFIKAZZJONIJIET: Direttorat għall-Istrateġija u s-Support *MODIFICATIONS: Strategy and Support Directorate*								
1	SPD3/2022/043	Framework Agreement for the Supply, Delivery and Stacking of Concrete Kerbs for the Ministry for Gozo	21/04/2023	Little Rock Quarry Ltd	30%	€27,550.00	€8,265.00	€35,815.00
2	SPD3/2022/061	Tender for the Management of the Fishers' Facilities Situated at Mgarr, Marsalforn and Xlendi, Gozo	31/05/2023	Security First Services Ltd	2%	€296,983.00	€6,046.00	€303,029.00
3				Be Clean Ltd	2%	€296,983.00	€6,046.00	€303,029.00
4	SPD3/2021/037	Framework Agreement for the Supply, Delivery and Laying of Ready-Mix Concrete and Pattern Imprinted Concrete to the Ministry for Gozo	05/06/2023	Salvu Camilleri and Sons Limited	20%	€218,721.00	€43,744.00	€262,465.00
MODIFIKAZZJONIJIET: Gozo Channel Operations Ltd *MODIFICATIONS: Gozo Channel Operations Ltd*								
1	SPD3/2022/017	Tender for the Project Implementation Support Services to Gozo Channel (Operations) Ltd	09/01/2023	APIS	100%	€23,760.00	€23,760.00	€47,520.00
MODIFIKAZZJONIJIET: Faċilità tal-Kura fit-Tul San Vinċenz de Paul *MODIFICATIONS: Saint Vincent de Paul Long Term Care Facility*								
1	SPD4/2021/080	Tender for the provision and collection of open skips in an environmentally friendly manner at saint Vincent de Paul long term care facility	09/01/2023	Brian Borg	32.8%	€107,268.00	€35,164.80	€142,432.80

Nru.	Numru ta' Referenza tal-Kuntratt	Titlu tal-Kuntratt/Suġġett tal-Kuntratt	Data tal-Approvazzjoni	Isem tal-Kuntrattur	% Varjazzjonijiet mill-Valur Oriġinali tal-Kuntratt	Valur tal-Kuntratt Oriġinali VAT Eskluża	Varjazzjonijiet f'€VAT eskluża	Valur tal-Kuntratt Finali VAT Eskluża
No	*Contract Reference Number*	*Contract Title/Subject of Contract*	*Approval Date*	*Contractor's Name*	*% Variation from Original Contract Value*	*Original Contract Value Excl. VAT*	*Variation in € Excl. VAT*	*Final Contract Value Excl. VAT*
MODIFIKAZZJONIJIET: Awtorità tad-Djar MODIFICATIONS: Housing Authority								
1	SPD4/2021/107	Re.: Framework Agreement for the Supply, Installation and Commissioning of Various Lifts Including Dismantling of Existing Lifts, and Design, Manufacture, Supply and Installation of Metal structure Lift Hoistway Using Environmentally Friendly Paint - Call-Off 12 Lot 1 (EU Funded)	16/01/2023	Panta Marketing and Services Ltd	A Compensation amounting to €2,936.70 excl. Vat in terms to the compensation Scheme as per subsidiary legislation 601.13.	€34,580.00	€2,936.70	€37,516.70
2	SPD4/2021/108	Re.: Framework Agreement for the Supply, Installation and Commissioning of Various Lifts Including Dismantling of Existing Lifts, and Design, Manufacture, Supply and Installation of Metal structure Lift Hoistway Using Environmentally Friendly Paint - Call-Off 13 Lot 1 (EU Funded)	16/01/2023	Panta Marketing and Services Ltd	A Compensation amounting to €6,958.80 excl. Vat in terms to the compensation Scheme as per subsidiary legislation 601.13.	€81,820.00	€6,958.80	€88,778.80

Nru.	Numru ta' Referenza tal-Kuntratt	Titlu tal-Kuntratt/Suġġett tal-Kuntratt	Data tal-Approvazzjoni	Isem tal-Kuntrattur	% Varjazzjonijiet mill-Valur Oriġinali tal-Kuntratt	Valur tal-Kuntratt Oriġinali VAT Eskluża	Varjazzjonijiet f'€VAT eskluża	Valur tal-Kuntratt Finali VAT Eskluża
No	*Contract Reference Number*	*Contract Title/Subject of Contract*	*Approval Date*	*Contractor's Name*	*% Variation from Original Contract Value*	*Original Contract Value Excl. VAT*	*Variation in € Excl. VAT*	*Final Contract Value Excl. VAT*
3	SPD4/2022/017	Framework Agreement for the Supply, Installation and Commissioning of Various Lifts Including Dismantling of Existing Lifts, and Design, Manufacture, Supply and Installation of Metal structure Lift Hoistway Using Environmentally Friendly Paint - Call-Off 12 Lot 1 (Locally funded)	26/01/2023	Groffe Elevator Services Ltd	1.46%	€30,798.43	€450.00	€31,248.43
4	SPD4/2022/019	Framework Agreement for the Supply, Installation and Commissioning of Various Lifts Including Dismantling of Existing Lifts, and Design, Manufacture, Supply and Installation of Metal structure Lift Hoistway Using Environmentally Friendly Paint - Call-Off 11 Lot 1 (Locally funded)	26/01/2023	Groffe Elevator Services Ltd	1.51%	€29,899.96	€450.00	€30,349.96
5	SPD4/2022/020	Framework Agreement for the Supply, Installation and Commissioning of Various Lifts Including Dismantling of Existing Lifts, and Design, Manufacture, Supply and Installation of Metal	26/01/2023	Groffe Elevator Services Ltd	1.51%	€29,849.83	€450.00	€30,299.83

Nru. *No*	Numru ta' Referenza tal-Kuntratt *Contract Reference Number*	Titlu tal-Kuntratt/Suġġett tal-Kuntratt *Contract Title/Subject of Contract*	Data tal-Approvazzjoni *Approval Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	% Varjazzjonijiet mill-Valur Oriġinali tal-Kuntratt *% Variation from Original Contract Value*	Valur tal-Kuntratt Oriġinali VAT Eskluża *Original Contract Value Excl. VAT*	Varjazzjonijiet f'€VAT eskluża *Variation in € Excl. VAT*	Valur tal-Kuntratt Finali VAT Eskluża *Final Contract Value Excl. VAT*
		structure Lift Hoistway Using Environmentally Friendly Paint - Call-Off 10 Lot 1 (Locally funded)						
6	SPD4/2022/034	Framework Agreement for the Supply, Installation and Commissioning of Various Lifts Including Dismantling of Existing Lifts, and Design, Manufacture, Supply and Installation of Metal structure Lift Hoistway Using Environmentally Friendly Paint - Call-Off 13 Lot 1 (Locally funded)	26/01/2023	Groffe Elevator Services Ltd	1.34%	€33,697.93	€450.00	€34,147.93
MODIFIKAZZJONIJIET: Heritage Malta *MODIFICATIONS: Heritage Malta*								
1	SPD5/2022/034	Tender for the leasing of seven (7) fully Electric Crew/ Passenger Vans for Heritage Malta	31/03/2023	South Lease	28.57%	€201,589.50	€57,597.00	€259,186.50
MODIFIKAZZJONIJIET: Ministeru għall-Ġustizzja *MODIFICATIONS: Ministry for Justice*								
1	SPD5/2022/001	Supplies - Framework Agreement for the Supply and Delivery of Stationery Items to the Ministry for Justice and Governance	07/02/2023	Office Essential Ltd.	8.50%	€8,864.55	€753.48	€9,618.03

Nru.	Numru ta' Referenza tal-Kuntratt	Titlu tal-Kuntratt/Suġġett tal-Kuntratt	Data tal-Approvazzjoni	Isem tal-Kuntrattur	% Varjazzjonijiet mill-Valur Oriġinali tal-Kuntratt	Valur tal-Kuntratt Oriġinali VAT Eskluża	Varjazzjonijiet f'€VAT eskluża	Valur tal-Kuntratt Finali VAT Eskluża
No	*Contract Reference Number*	*Contract Title/Subject of Contract*	*Approval Date*	*Contractor's Name*	*% Variation from Original Contract Value*	*Original Contract Value Excl. VAT*	*Variation in € Excl. VAT*	*Final Contract Value Excl. VAT*
MODIFIKAZZJONIJIET: Direttorat tar-Restawr *MODIFICATIONS: Restoration Directorate*								
1	SPD5/2022/031	Works - Tender for the Restoration of the Marina Curtain in Valletta	31/01/2023	Targe Restoration Limited	27.09%	€256,915.50	€69,595.00	€326,510.50
2	SPD5/2022/049	Works - Tender for the Restoration and Partial Reconstruction of the Boundary Walls at Sant'Anton Palace, Attard using Environmentally Friendly Materials	18/06/2023	ABC Ltd	32.98%	€237,550.00	€78,351.76	€315,901.76
MODIFIKAZZJONIJIET: Aġenzija Kulturali tal-Belt Valletta *MODIFICATIONS: Valletta Cultural Agency*								
1	SPD5/2021/070	Works - Restoration of Facades of Nos 74-78 Melita street c/w 13 Mikiel Anton Vassalli Street, Valletta including Manufacture and Installation of New Apartures in an Environmentally Friendly Manner	16/04/2023	Zappettini Restoration Ltd.	6.31%	€393,225.00	€24,828.50	€418,053.50
MODIFIKAZZJONIJIET: Dipartiment tax-Xogħol Pubbliku *MODIFICATIONS: Public Works Department*								
1	SPD6/2021/104	Tender for the Provision of Security and Steward Services at the Various Sites at the Ta' Qali Adventure Park Falling under the Responsibility of MTIP	30/03/2023	Executive Security	6.75%	€677,596.08	€45,712.6	€723,308.7

Nru. *No*	Numru ta' Referenza tal-Kuntratt *Contract Reference Number*	Titlu tal-Kuntratt/Suġġett tal-Kuntratt *Contract Title/Subject of Contract*	Data tal-Approvazzjoni *Approval Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	% Varjazzjonijiet mill-Valur Oriġinali tal-Kuntratt *% Variation from Original Contract Value*	Valur tal-Kuntratt Oriġinali VAT Eskluża *Original Contract Value Excl. VAT*	Varjazzjonijiet f'€VAT eskluża *Variation in € Excl. VAT*	Valur tal-Kuntratt Finali VAT Eskluża *Final Contract Value Excl. VAT*
2	SPD6/2023/006	Framework Contract for the Supply and Delivery of Trees, Shrubs and Plants for the Formal Garden at Ta' Qali National Park	28/06/2023	Derek Garden Centre	17.64%	€96,485.60	€17,022.50	€113,508.10
3	SPD6/2021/080	Framework Contract for the Testing of Construction Material for the Public Works and Planning	11/04/2023	Terracore Ltd	20.02%	€90,000.00	€18,018.40	€108,018.40
MODIFIKAZZJONIJIET: Uffiċċju tal-Awditjar Nazzjonali *MODIFICATIONS: National Audit Office*								
1	SPD6/2021/064	The Appointment of Local Government Financial Auditors for the National Audit Office Lot No.:1 Local and Regional Councils in Malta together with the Local Councils Association	24/01/2023	Grant Thornton	18.73%	€38,400.00	€38,400.00	0
2	SPD6/2021/064	The Appointment of Local Government Financial Auditors for the National Audit Office Lot No.:1 Local and Regional Councils in Malta together with the Local Councils Association	13/01/2023	Parker Russell Turner	18.73%	0	€38,400.00	€38,400.00

Nru.	Numru ta' Referenza tal-Kuntratt	Titlu tal-Kuntratt/Suġġett tal-Kuntratt	Data tal-Approvazzjoni	Isem tal-Kuntrattur	% Varjazzjonijiet mill-Valur Oriġinali tal-Kuntratt	Valur tal-Kuntratt Oriġinali VAT Eskluża	Varjazzjonijiet f'€VAT eskluża	Valur tal-Kuntratt Finali VAT Eskluża
No	*Contract Reference Number*	*Contract Title/Subject of Contract*	*Approval Date*	*Contractor's Name*	*% Variation from Original Contract Value*	*Original Contract Value Excl. VAT*	*Variation in € Excl. VAT*	*Final Contract Value Excl. VAT*
MODIFIKAZZJONIJIET: Dipartiment tas-Sajd u l-Akkwakultura *MODIFICATIONS: Fisheries and Aquaculture Department*								
1	SPD8/2021/015	Tender for the provision of Cleaning Services at the DFA	14/03/2023	Apex Ltd	10.20%	€53,232.80	€5,431.80	€58,664.60
MODIFIKAZZJONIJIET: Dipartiment tal-Affarijiet Rurali *MODIFICATIONS: Rural Affairs Department*								
1	SPD 8/2021/166	Mechanical & Electrical Works for the establishment of National Gene Bank	15/05/2023	AG Installations	0.36%	€422,709.39	€1,514.00	€424,223.39
2	SPD 8/2021/166	Mechanical & Electrical Works for the establishment of National Gene Bank	15/05/2023	AG Installations	1.21%	€422,709.39	€5,133.47	€429,356.86
3	SPD 8/2021/166	Mechanical & Electrical Works for the establishment of National Gene Bank	15/05/2023	AG Installations	0.62%	€422,709.39	€2,628.73	€431,985.59
4	SPD 8/2021/166	Mechanical & Electrical Works for the establishment of National Gene Bank	15/05/2023	AG Installations	2.82%	€422,709.39	€11,900.84	€443,886.43
5	SPD 8/2021/166	Mechanical & Electrical Works for the establishment of National Gene Bank	15/05/2023	AG Installations	0.59%	€422,709.39	€2,493.39	€446,379.82
6	SPD 8/2021/166	Mechanical & Electrical Works for the establishment of National Gene Bank	15/05/2023	AG Installations	1.37%	€422,709.39	€5,806.25	€452,186.07
7	SPD 8/2021/166	Mechanical & Electrical Works for the establishment of National Gene Bank	15/05/2023	AG Installations	0.24%	€422,709.39	€1,012.00	€453,198.07

Nru.	Numru ta' Referenza tal-Kuntratt	Titlu tal-Kuntratt/Suġġett tal-Kuntratt	Data tal-Approvazzjoni	Isem tal-Kuntrattur	% Varjazzjonijiet mill-Valur Oriġinali tal-Kuntratt	Valur tal-Kuntratt Oriġinali VAT Eskluża	Varjazzjonijiet f'€VAT eskluża	Valur tal-Kuntratt Finali VAT Eskluża
No	*Contract Reference Number*	*Contract Title/Subject of Contract*	*Approval Date*	*Contractor's Name*	*% Variation from Original Contract Value*	*Original Contract Value Excl. VAT*	*Variation in € Excl. VAT*	*Final Contract Value Excl. VAT*
8	SPD 8/2021/166	Mechanical & Electrical Works for the establishment of National Gene Bank	16/05/2023	AG Installations	0.71%	€422,709.39	€2,989.08	€456,187.15
9	SPD 8/2021/166	Mechanical & Electrical Works for the establishment of National Gene Bank	16/05/2023	AG Installations	0.33%	€422,709.39	€1,397.90	€457,585.05
MODIFIKAZZJONIJIET: Awtorità tal-Ambjent u r-Riżorsi (ERA) *MODIFICATIONS: Environment and Resources Authority (ERA)*								
1	SPD8/2021/081	Tender for the supply and installation of electrical infrastructure including the provision of one (1) DC fast charging station	20/02/2023	Raymond Vella & Co. Ltd	6.53%	€98,881.19	€6,448.89	€125,708.28
2	SPD8/2021/118	Tender for the Construction of a Water Reservoir in Spencer Garden, Marsa for the Environment and Resources Authority	02/02/2022	Polidano Brothers	25.81%	€134,037.89	€34,597.04	€168,634.93
MODIFIKAZZJONIJIET: Project Green *MODIFICATIONS: Project Green*								
1	SPD8/2021/083	Tender For The Removal of Alien Species, Planting of Indigenous Trees and Maintenance At Habel Bronka/Wied Rihana, Mosta In An Environmentally Friendly Manner	28/02/2023	Derek Garden Centre	17.00%	€131,436.00	€22,500.00	€153,936.00

Nru.	Numru ta' Referenza tal-Kuntratt	Titlu tal-Kuntratt/Suġġett tal-Kuntratt	Data tal-Approvazzjoni	Isem tal-Kuntrattur	% Varjazzjonijiet mill-Valur Oriġinali tal-Kuntratt	Valur tal-Kuntratt Oriġinali VAT Eskluża	Varjazzjonijiet f'€VAT eskluża	Valur tal-Kuntratt Finali VAT Eskluża
No	*Contract Reference Number*	*Contract Title/Subject of Contract*	*Approval Date*	*Contractor's Name*	*% Variation from Original Contract Value*	*Original Contract Value Excl. VAT*	*Variation in € Excl. VAT*	*Final Contract Value Excl. VAT*
2	SPD8/2021/128	Framework Contract For The Supply And Delivery of Recycled Plastic Benches, Picnic Tables, Litter Bins and Planters For Parks Malta	14/03/2023	High Rock Ltd	20.00%	€322,359.30	€64,306.80	€386,666.10
MODIFIKAZZJONIJIET: Ambjent Malta *MODIFICATIONS: Ambjent Malta*								
1	SPD8/2022/032	FrameWork Contract For The supply and Delivery of Rubble Stone	30/03/2023	ARP Aaliyah Recycling Plant	20.00%	€107,750.00	€21,550.00	€129,300.00
2	SPD8/2022/139	Tender for the Supply, Delivery, Commissioning and Maintenance of one (1) Open Boat for Ambjent Malta	21/02/2023	Bucaneers Malta	2.27%	€69,501.00	€1,580.00	€71,081.00
MODIFIKAZZJONIJIET: Dipartiment tas-Sajd u l-Manutenzjoni *MODIFICATIONS: Cleansing and Maintenance Department*								
1	SPD8/2021/142	Framework Contract for the Provision of Refuse Collection Vehicle (RCV) Services in an Environmentally Friendly Manner to the Cleansing and Maintenance Division	09/03/2023	WM Environmental Ltd.	9.4 %	€127,875.00	€12,078.00	€139,953.00

MINISTERU GĦAT-TURIŻMU

Lista ta' kuntratti tal-offerta, kuntratti tal-kwotazzjonijiet, direct contracts u varjazzjonijiet approvati mogħtija mill-Ministeru għat-Turżimu matul il-perjodu bejn l-1 ta' Jannar, 2023 u t-30 ta' Ġunju, 2023 ippubblikata skont l-Artikolu 111(2) tar-Regolamenti dwar l-Akkwist Pubbliku L.S. 601.03*.

Il-15 ta' Settembru, 2023

Offerti/*Tenders*

Nru *No.*	Numru tar-Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
1	-	Negotiated Procedure for an Access Control system for MFT	30.06.23	Dakar Ltd	EUR 176,119.00

*Entitajiet Kuntrattwali joperaw fis-Setturi tas-Servizzi tal-Ilma, Enerġija, Trasport u Postali jirreferu wkoll għal Regolament 87 tal-Public Procurement Utilities Regulations (L.S. 601.05) li jidderuġuhom mill-ġdid għal Regolament 111(2) ta' L.S. 601.03

**Contracting Entities operating in the Water, Energy, Transport and Postal Services Sectors shall also refer to Regulation 87 of the Public Procurement Utilities Regulations (S.L. 601.05) which redirects them to Regulation 111(2) of S.L. 601.03*

Kwotazzjonijiet/*Quotations*

Nru *No.*	Numru tar-Referenza tal-Kwotazzjonijiet *Quotations Reference Number*	Titlu tal-Kwotazzjonijiet/ Suġġett tal-Kwotazzjonijiet *Quotation Title / Subject of Quotation*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
1	MFT/01/2023/CFQ	Supply and Delivery of Water Bottles and leasing of Hot and Cold Water Dispensers at the Ministry for Tourism	13/4/2023	Nibe Marketing Ltd.	€5,434.56
2	MFT/02/2023/CFQ	Supply, Installation, Commissioning and Testing of Wall Mounted Air-Condition Units for the Ministry for Tourism	05/05/2023	Kencar Ltd.	€3,522.45
3	MFT/03/2023/CFQ	Supply, Delivery and Ukeeping of Indoor Plants including Pots for the Ministry for Tourism	20/6/2023	Gardania	€5,979.00

*Entitajiet Kuntrattwali joperaw fis-Setturi tas-Servizzi tal-Ilma, Enerġija, Trasport u Postali jirreferu wkoll għal Regolament 87 tal-Public Procurement Utilities Regulations (L.S. 601.05) li jidderuġuhom mill-ġdid għal Regolament 111(2) ta' L.S. 601.03.

**Contracting Entities operating in the Water, Energy, Transport and Postal Services Sectors shall also refer to Regulation 87 of the Public Procurement Utilities Regulations (S.L. 601.05) which redirects them to Regulation 111(2) of S.L. 601.03*.

MINISTRY FOR TOURISM

List of tender contracts, quotation contracts, direct contracts and approved variations awarded by the Ministry for Tourism during the period between 1st January, 2023, and 30th June, 2023, published in terms of Regulation 111(2) of the Public Procurement Regulations S.L. 601.03*.

15th September, 2023

Direct Contracts

Nru *No.*	Numru tar-Referenza tad-Direct Contract *Direct Contract Reference Number*	Titlu tad-Direct Contract/ Suġġett tad-Direct Contract *Direct Contract Title/ Subject of Direct Contract*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt VAT Eskluża *Contract Value Excl. VAT*
1	-	Cleaning Services for MFT	01/04/2023	MCSI Ltd	EUR 9,992.00
2	-	Carpool App for Digital Expo	20/03/2023	HandsOn Ltd	EUR 9,470.00
3	-	Glass Partitions	22/06/2023	Bason Aluminium	EUR 8,460.00
4	-	Accommodation for the MED9 delegation	02/06/2023	Westin Dragonara	EUR 23,976.41
5	-	Laptops & Dockings	06/06/2023	Eworld	EUR 13,222.00
6		Attendance Verification System	30.06.23	Dakar Ltd	EUR 118,368.00

Varjazzjonijiet
Variations

Nru ta' Ref. tal-Kuntratt *Contract Ref. No.*	Isem tal-Kuntratt/ Suġġett tal-Kuntratt *Contract Title/ Subject of Contract*	Data Approvata *Approval Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	% Varjazzjoni mill-Valur Oriġinali tal-Kuntratt *% Variation from Original Contract Value*	Valur tal-Kuntratt Oriġinali VAT Eskluża f'€ *Original Contract Value Excl. VAT*	Varjazzjoni f'€VAT Eskluża *Variation in € Excl. VAT*	Valur tal-Kuntratt Finali VAT Eskluż *Final Contract Value Excl. VAT*	
MFT/01/ 2022/CFQ	Provision of Tender Drafting Services for MFT	09.06.2023	John B. Attard		€5,610.00	€4,380.00	€9,990.00	Original contract was based on 330hrs/9 month (whicever comes first. Extension is on same basis

*Entitajiet Kuntrattwali joperaw fis-Setturi tas-Servizzi tal-Ilma, Enerġija, Trasport u Postali jirreferu wkoll għal Regolament 87 tal-Public Procurement Utilities Regulations (L.S. 601.05) li jidderuġuhom mill-ġdid għal Regolament 111(2) ta' L.S. 601.03

**Contracting Entities operating in the Water, Energy, Transport and Postal Services Sectors shall also refer to Regulation 87 of the Public Procurement Utilities Regulations (S.L. 601.05) which redirects them to Regulation 111(2) of S.L. 601.03*

DIVIŻJONI GĦAT-TINDIF U MANUTENZJONI

Lista ta' kuntratti tal-kwotazzjonijiet, direct contracts u varjazzjonijiet mogħtija mid-Direttorat għat-Tindif u Manutenzjoni matul il-perjodu bejn l-1 ta' Jannar, 2023 u t-30 ta' Ġunju, 2023, ippubblikata skont ir-Regolament 111 (2) tar-Regolament dwar l-Akkwist Pubbliku S.L. 601.03.

Il-15 ta' Settembru, 2023

CLEANSING AND MAINTENANCE DIVISION

List of quotation contracts, direct contracts and variations awarded by Cleansing and Maintenance Division during the period between 1st January, 2023 and 30th June, 2023, published in terms of Regulation 111(2) of the Public Procurement Regulations S.L. 601.03.

15th September, 2023

Kwotazzjonijiet/*Quotations*

Nru.	Nru. ta' Referenza tal-Offerta	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta	Data tal-Għotja	Isem tal-Kuntrattur	Valur tal-Kuntratt eskluża l-VAT
No	*Quotation Reference Number*	*Quotation Title/Subject of Quotation*	*Award Date*	*Contractor's Name*	*Contract Value Excl. VAT*
1	CMD-CFQ_06_2023	Call for Quotations - Supply and Delivery of three (3) Battery Powered Outdoor Leaf and Litter Vacuum and Trolleys to the Cleansing and Maintenance Division	06/06/2023	SR Environmental Solutions	€9,960.00
2	CMD_ CFQ_02_2022	Framework Agreement for the Supply and Delivery of Stationery Items to the Cleansing and Maintenance Division	31/01/2023	George Vella	€9,557.94

Direct Contracts

Nru.	Nru. ta' Referenza tad-Direct Contract	Titlu tad-Direct Contract/ Suġġett tad-Direct Contract	Data tal-Għotja	Isem tal-Kuntrattur	Valur tal-Kuntratt eskluża l-VAT
No	*Direct Contract Reference Number*	*Direct Contract Title / Subject of Direct Contract*	*Award Date*	*Contractor's Name*	*Contract Value Excl. VAT*
1	RFS 334/23	Maintenance and refurbishing works at Birzebbugia Public Convenience	19/05/2023	Frederick Agius	€9,800.00
2	MFT/ CMD/128/2022	Legal services and assistance related to transport collisions and other related matters	01/01/2023	Chris Cilia	€7,500.00
3	MFT/ CMD/10/2023	Legal services and assistance related to legal issues mainly administrative	01/02/2023	Michael Sciriha	€9,975.00
4	MFT/ CMD/99/2023	Advice on strategy, implementation & deployment of a National Cleaning Awarness Campaign	22/05/2023	Pierre Cachia	€9,990.00

Varjazzjonijiet/*Variations*

Nru ta' Ref. tal-Kuntratt	Isem tal-Kuntratt/ Suġġett tal-Kuntratt	Data Approvata	Isem tal-Kuntrattur	% Varjazzjoni mill-Valur Oriġinali tal-Kuntratt	Valur tal-Kuntratt Oriġinali VAT Eskluża f'€	Varjazzjoni f'€VAT Eskluża	Valur tal-Kuntratt Finali VAT Eskluż
Contract Ref. No.	*Contract Title/ Subject of Contract*	*Approval Date*	*Contractor's Name*	*% Variation from Original Contract Value*	*Original Contract Value Excl. VAT*	*Variation in €Excl. VAT*	*Final Contract Value Excl. VAT*
SPD8/ 2021/142	Framework Contract for the Provision of Refuse Collection Vehicle (RCV) Services in an Environmentally Friendly Manner to the Cleansing and Maintenance Division	09/03/2023	WM Environmental Ltd.	9.40%	€127,875.00	€12,078.00	€139,953.00

SPORTMALTA

Lista ta' kuntratti tal-offerti*, kuntratti ta' kwotazzjonijiet u direct contracts mogħtija minn SportMalta matul il-perjodu bejn l-1 ta' Jannar, 2023 u t-30 ta' Ġunju, 2023, ippubblikata skont ir-Regolament 111(2) tar-Regolamenti tal-Kuntratti Pubbliċi L.S. 601.03.

Il-15 ta' Settembru, 2023

SPORTMALTA

List of tender contracts*, quotation contracts and direct contracts awarded by SportMalta during the period between 1st January, 2023, and 30th June, 2023, published in terms of Regulation 111(2) of the Public Procurement Regulations S.L. 601.03.

15th September, 2023

Offerti/*Tenders**

Nru. *No.*	Nru. ta' Referenza tal-Offerta *Tender Reference No.*	Isem tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Name/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem il-Kuntrattur *Contractor's Name*	Ammont tal-Kuntratt eskluża l-VAT *Contract Value Excl. VAT*
1	SM/30/2022/TEN - SPD/1/2022/166	Tender for the supply of pool water for SportMalta facilities	26-May-23	Victor Busuttil Water Supply (Tal-Maniklu)	€76,500.00
2	SM/38/2022/TEN - SPD/1/2022/199	Supplies Tender for the Provision of New Lane Ropes for the National Pool Complex for SportMalta	17-Mar-23	Uniking International	€18,552.20

*Awtoritajiet Kuntrattwali għandhom iniżżlu kwalunkwe offerti (inkluż Design Contests and Innovation Partnerships) mogħtija minnhom mingħajr l-involviment tad-Direttorat tas-Sectoral Procurement.
**Contracting Authorities are to list any tenders (including Design Contests and Innovation Partnerships) awarded by them without the involvement of the Sectoral Procurement Directorate.*

Kwotazzjonijiet/*Quotations*

Nru. *No.*	Nru. ta' Referenza tal-Kwotazzjoni *Quotation Reference Number*	Isem tal-Kwotazzjoni/ Suġġett tal-Kwotazzjoni *Quotation Title/Subject of Quotation*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem il-Kuntrattur *Contractor's Name*	Ammont tal-Kuntratt eskluża l-VAT *Contract Value Excl. VAT*
1	SM/01/2023/QUO	Call for Quotation for Architect services for valuation of land and property	6-Feb-23	Perit David Paul Grima	€8,100.00
2	SM/04/2023/QUO	Call for quotation - Supply of Trophies Regatta 2023	23-Mar-23	Marindex Ltd	€5,192.00
3	SM/13/2023/QUO	Lease of a C-Segment Vehicle to SportMalta	2-Mar-23	Go Hire Ltd	€9,725.00
4	SM/20/2023/QUO	Supply and Installation of 65" energy efficient LED Monitors at NPC, Marsa Sports Complex and Team Malta House	23-May-23	Studio 7	€5,486.00
5	SM/21/2023/QUO	Perennial Ryegrass	11-May-23	Martin Grima Ltd	€8,802.00
6	SM/22/2023/QUO	Setting up and dismantling of a temporary spectators stand at the Ta' Qali Basketball Pavilion for the Games of the Small States of Europe	27-May-23	iStage Ltd	€6,700.00

Direct Contracts

Nru. *No.*	Nru. ta' Referenza tad-Direct Contract *Direct Contract Reference Number*	Titlu tad-Direct Contract/ Suġġett tad-Direct Contract *Direct Contract Title/Subject of Direct Contract*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem il-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt eskluża l-VAT *Contract Value Excl. VAT*
1	15278	Service of Electrical Engineer for White Building project	23-Mar-23	Antoine Busuttil	€9,999.00
2	15357	Urgent works at Ta' Kandja shooting range	19-Apr-23	O. Luntz GmbH & Co. KG	€86,111.52

KUNSILL LOKALI BIRKIRKARA

Nominazzjonijiet għall-Għoti ta' Ġieħ Birkirkara

Il-Kunsill Lokali Birkirkara jilqa' nominazzjonijiet mill-pubbliku għall-għoti ta' Ġieħ Birkirkara.

Dan il-ġieħ jingħata lil dawk ir-residenti li jiddistingwu ruħhom f'xi kamp soċjokulturali, filantropiku, sportiv, eċċ., u li taw kontribut lil-lokalità.

L-applikazzjonijiet jinkisbu mill-uffiċċju tal-Kunsill Loklai u jrid jkunu ppreżentati fl-stess uffiċċju sa mhux aktar tard min nofsinhar tal-Erbgħa, 1 ta' Novembru, 2023.

Il-15 ta' Settembru, 2023

BIRKIRKARA LOCAL COUNCIL

Nominations for Ġieħ Birkirkara

The Birkirkara Local Council is receiving nominations from the public for the award of 'Ġieħ Birkirkara."

This award will be given to residents who distinguish themselves in any camp, be it social, cultural, philanthropic, sports etc and who have given their contribution to the locality.

Applications are available from the Local Council office and are to be presented to the same office by not later than Wednesday, 1st November, 2023 at noon.

15th September, 2023

KUNSILL LOKALI R-RABAT (MALTA)

Sospensjoni ta' Traffiku

Il-Kunsill Lokali r-Rabat, jgħarraf li nhar il-Ġimgħa, 22 ta' Settembru, 2023, mid-9.30 a.m. sal-5.30 p.m. 116D, Triq Godwin Ganado, se tkun magħluqa għat-traffiku, trasport pubbliku inkluż.

Gwardjani Lokali se jkunu fuq il-post sabiex jiddevjaw it-traffiku.

Il-15 ta' Settembru, 2023

KUNSILL LOKALI R-RABAT (MALTA)

Sospensjoni ta' Traffiku

Il-Kunsill Lokali r-Rabat, jgħarraf li nhar is-Sibt, 23 ta' Settembru, 2023 mill-5.30 p.m. sal-11.59 p.m. Triq San Pawl, Triq il-Kbira, Triq San Franġisk, Pjazza L'Isle Adam, Triq Santu Wistin, Vjal Santu Wistin, Pjazza Santu Wistin, Pjazza tal-Parroċċa, Triq il-Kulleġġ kantuniera ma' Triq Sant'Antnin, Triq Sant'Agata, Pjazza San Katald and Triq Santa Rita kantuniera ma' Triq Emanuele Vitale, se jkunu magħluqin għat-traffiku. Uffiċjali tal-LESA se jkunu fuq il-post sabiex jiddevjaw it-traffiku.

Il-Kunsill Lokali tar-Rabat jgħarraf illi nhar il-Ħadd, 24 ta' Settembru, 2023, Triq il-Kbira, Triq l-Isptar, Triq San Franġisk, Triq Gorg Borg Olivier, Triq San Publiju, Triq il-Kulleġġ, Pjazza tal-Parroċċa, Triq San Pawl, Triq Doni, Triq San Martin, Triq Bir Iljun, Triq Doni l-Qadima, Triq ir-Rebħa, Triq San Ġużepp, Pjazza L'Isle Adam, Triq Santu Wistin, Triq Zondadari and Triq il-Karrijiet, se jkunu magħluqin għat-traffiku mill-10.00 a.m. sas-1.00 p.m. Uffiċjali tal-LESA se jkunu fuq il-post jiddevjaw it-traffiku.

Il-15 ta' Settembru, 2023

KUNSILL LOKALI BORMLA

Sospensjoni ta' Traffiku u Parkeġġ

Il-Kunsill Lokali Bormla jgħarraf illi nhar il-Ġimgħa, 22 ta' Settembru u s-Sibt, 23 ta' Settembru, 2023, mis-7.00 p.m. sal-11.00 p.m. parti minn Triq il-Ġublew tal-Fidda, Triq Santa Margerita, Pjazza Santa Margerita, Misraħ Bormla, Triq San Ġuzepp, Triq Verdala, Triq Matty Grima, parti minn Triq il-Gendus, Triq San Ġorġ u Suq Bonnici se jkunu magħluqa għat-traffiku. Ħadd ma jista' jipparkja fl-istess toroq huwa projbit fl-istess ġranet mill-5.00 p.m. sal-11.00 p.m.

Vetturi pparkjati ser jiġu rmunkati.

Il-15 ta' Settembru, 2023

RABAT (MALTA) LOCAL COUNCIL

Suspension of Traffic

The Rabat Local Council notifies that on Friday, 22nd September, 2023, 116D, Triq Godwin Ganado shall be closed for traffic, including public transport from 9.30 a.m. till 5.30 p.m.

Local Wardens shall be on site to divert traffic flow.

15th September, 2023

RABAT (MALTA) LOCAL COUNCIL

Suspension of Traffic

The Rabat Local Council notifies that on Saturday, 23rd September, 2023, Triq San Pawl, Triq il-Kbira, Triq San Franġisk, Pjazza L'Isle Adam, Triq Santu Wistin, Vjal Santu Wistin, Pjazza Santu Wistin, Pjazza tal-Parroċċa, Triq il-Kulleġġ corner with Triq Sant'Antin, Triq Sant'Agata, Pjazza San Katald and Triq Santa Rita corner with Triq Emanuele Vitale, shall be closed for traffic from 5.30 p.m. till 11.59 p.m. LESA officers shall be on site to divert traffic flow.

The Rabat Local Council notifies that on Sunday, 24th September, 2023, Triq il-Kbira, Triq l-Isptar, Triq San Franġisk, Triq Ġorġ Borg Olivier, Triq San Publiju, Triq il-Kulleġġ, Pjazza tal-Parroċċa, Triq San Pawl, Triq Doni, Triq San Martin, Triq Bir Iljun, Triq Doni l-Qadima, Triq ir-Rebħa, Triq San Ġużepp, Pjazza L'Isle Adam, Triq Santu Wistin, Triq Zondadari and Triq il-Karrijiet, shall be closed for traffic from 10.00 a.m. till 1.00 p.m.. LESA officers shall be on site to divert traffic flow.

15th September, 2023

BORMLA LOCAL COUNCIL

Suspension of Traffic and Parking

The Bormla Local Council notifies that on Friday, 22nd and Saturday, 23rd September, 2023 from 7.00 p.m. till 11.00 p.m. part of Triq il-Ġublew tal-Fidda, Triq Santa Margerita, Pjazza Santa Margerita, Misraħ Bormla, Triq San Ġuzepp, Triq Verdala, Triq Matty Grima, part of Triq il-Gendus, Triq San Ġorġ and Suq Bonnici will be closed to traffic. Parking is also prohibted on the same days from 5.00 p.m. till 11.00 p.m.

Parked vehicles will be towed away.

15th September, 2023

KUNSILL LOKALI SAN PAWL IL-BAĦAR

Sospensjoni ta' Traffiku u Parkeġġ

Il-Kunsill Lokali San Pawl il-Baħar jgħarraf lill-pubbliku li nhar il-Ġimgħa, 22 ta' Settembru, 2023, Dawret il-Gżejjer (minn kantuniera ma' Triq ir-Rebbiegħa sa kantuniera ma' Triq il-Ħalel), u l-Pjazza ta' Buġibba, se jkunu magħluqa għat-traffiku mit-8.00 a.m. sa nofsillejl ħadd ma jista' jipparkja.

Minn nhar il-Ħamis, 21 ta' Settembru, 2023 mit-8.00 a.m. sas-6.00 a.m. tat-Tnejn, 25 ta' Settembru, 2023, Triq it-Trunċiera (minn Triq Għawdex sa Triq Lascaris) u Triq it-Tartarun se jkunu magħluqa għat-traffiku u ħadd ma jista' jipparkja.

Vetturi li jiksru l-ordni ta' dan l-avviz ikunu suġġett li jiġu rmunkati.

Il-15 ta' Settembru, 2023

SAN PAWL IL-BAĦAR LOCAL COUNCIL

Suspension of Traffic and Parking

The San Pawl il-Baħar Local Council notifies that on Friday, 22nd September, 2023, Dawret il-Gżejjer (corner with Triq ir-Rebbiegħa to corner with Triq il-Ħalel), and Buġibba Sqaure, San Pawl il-Baħar will be closed for traffic as from 8.00 a.m. till midnight and no vehicles will be allowed to park.

From Thursday, 21st September, 2023 from 8.00 a.m. till Monday, 25th September, 2023 at 6.00 a.m., Triq it-Trunċiera (from Triq Għawdex to Triq Lascaris) and Triq it-Tartarun will be closed for traffic and no vehicles will be allowed to park.

Vehicles found in contravention to the order of this notice are liable to be towed.

15th September, 2023

KUNSILL LOKALI N-NAXXAR

Sospensjoni ta' Traffiku u Parkeġġ

Il-Kunsill Lokali n-Naxxar jgħarraf li nhar il-Ġimgħa, 22 ta' Settembru, 2023 mis-6.00 p.m. sal-11.00 p.m., se jkun hemm attività fi Triq tal-Labour, kantuniera ma' Vjal 21 ta' Settembru. Il-parti ta' fuq ta' Triq tal-Labour se tkun meqjusa bħala żona ta' rmonk. Uffiċjali se jkunu fuq il-post biex jidderieġu t-traffiku.

Il-15 ta' Settembru, 2023

NAXXAR LOCAL COUNCIL

Suspension of Traffic and Parking

The Naxxar Local Council notifies that on Friday, 22nd September, 2023 from 6.00 p.m. till 11.00 p.m., an activity will be held in Triq tal-Labour, corner with Vjal 21 ta' Settembru. Upper part of Triq tal-Labour will be considered a tow zone. Officials will be on site to direct the traffic flow.

15th September, 2023

KUNSILL LOKALI ĦAL GĦARGĦUR

Sospensjoni tat-Traffiku u Pparkjar

Il-Kunsill Lokali Ħal Għargħur jgħarraf li nhar it-Tnejn, 18 ta' Settembru, 2023, mid-9.30 a.m. sas-1.00 p.m., TTriq il-Ġdida se tkun magħluqa għat-traffiku. Ħadd ma jista' jipparkja f'din il-ġurnata matul dawn il-ħinijiet.

Il-15 ta' Settembru, 2023

ĦAL GĦARGĦUR LOCAL COUNCIL

Traffic and Parking Suspension

The Ħal Għargħur Local Council notifies that on Monday, 18th September, 2023 from 9.30 a.m. till 1.00 p.m. Triq il-Ġdida will be closed to all traffic. Parking of vehices is not allowed on this day during these times.

15th September, 2023

KUNSILL LOKALI S-SIĠĠIEWI

Sospensjoni ta' Traffiku u Parkeġġ

Il-Kunsill Lokali s-Siġġiewi jgħarraf li ħadd ma jista' jipparkja fi Pjazza San Nikola, u Triq San Nikola (mill-klabb tal-futbol 'l isfel lejn Pjazza San Nikola) mis-1.00 p.m. tas-Sibt, 16 ta' Settembru sa nofsilejl tal-Ħadd, 17 ta' Settembru, 2023.

L-aċċess għall-pjazza se jkun magħluq għat-traffiku kollu fil-ħinjiet indikati hawn fuq.

SIĠĠIEWI LOCAL COUNCIL

Suspension of Traffic and Parking

The Siġġiewi Local Council notifies that as from 1.00 p.m. of Saturday, 16th September, 2023 till midnight of Sunday, 17th September, 2023, parking will not be possible in St Nicholas Square and Triq San Nikola (from the Siġġiewi football club towards St Nicholas Square).

Access to St Nicholas Square will be closed for ongoing traffic during the above times.

It-trasport pubbliku jitlaq minn Triq Dun Manwel Zammit (ħdejn il-grawnd tal-futbol)

Vetturi pparkjati jiġu rmunkati.

Il-15 ta' Settembru, 2023

AWTORITÀ TAL-ARTIJIET

L-Uffiċjal Kap Eżekuttiv, Awtorità tal-Artijiet, jgħarraf li:

Offerti ssiġillati għall-avviżi li ġejjin għandhom jintefgħu fil-kaxxa tal-offerti tal-Awtorità tal-Artijiet, Berġa tal-Baviera, Il-Belt Valletta, sal-10.00 a.m. tal-Ħamis, 28 ta' Settembru, 2023, għal:

Avviż Nru. 44. Kiri, għall-perjodu li fadal tal-kirja preżenti li jintemm fil-31 ta' Mejju, 2028, tal-ħanut vojt tale quale f'Nru. 116, Ċentru Ċiviku, Misraħ Paola, Paola, kif muri bl-aħmar u mmarkat Shop 116 fuq il-pjanta P.D.69_93_A_2. Il-kerrej preżenti ma jridx jibqa' fil-kirja u terz interessat lest li jidħol għar-rimanenti perjodu ta' din il-kirja. Dan it-terz interessat għandu d-dritt tal-ewwel rifjut riżervat favurih skont Artikolu Nru. 3 (1) tal-Avviż Legali Nru. 573.02. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'bid-bond għall-ammont ta' €18,900 kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta. Offerti anqas mill-ammont ta' sitt elef u tliet mitt ewro (€6,300) fis-sena ma jiġux ikkunsidrati. Irid isir ħlas ta' €50 għad-dokumenti tal-offerta.

Avviż Nru. 45. Kiri, għall-perjodu ta' ħmistax-il (15) sena, ta' garaxx tale quale mingħajr l-arja tiegħu f'Nru. 8, 'Appartamenti Indipendenza', Triq id-Dawl, Santa Luċija, kif muri bl-aħmar fuq il-pjanta P.D.11_82_114. Dan il-garraxx ma jistax jinxtara bl-iskema tal-garaxxijiet. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'bid-bond għall-ammont ta' €20,649 kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta. Offerti anqas mill-ammont ta' sitt elef u tmien mija u tlieta u tmenin ewro (€6,883) fis-sena ma jiġux ikkunsidrati. Din l-offerta tista' tkun suġġetta għal dritt magħruf bħala dritt tal-ewwel rifjut skont artikolu Nru. 32 tal-Kapitolu Nru. 573 tal-Liġijiet ta' Malta. Irid isir ħlas ta' €50 għad-dokumenti tal-offerta.

Avviż Nru. 46. Għotja b'ċens perpetwu revedibbli ta' sit tale quale adjaċenti ma' Plott Nru. 3, Triq it-Tari, Ta' Wied Għomor fil-limiti tas-Swieqi, Is-Swieqi, kif muri bl-aħmar fuq il-pjanta P.D.2022_0615_2. Min jirbaħ l-offerta għandu ċans sabiex jifdi dan iċ-ċens matul l-ewwel ħmistax-il (15) sena wara reviżjoni skont ir-rata tal-inflazzjoni kif hemm spjegat bid-dettall fuq il-kundizzjonijiet taċ-ċens. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'bid-bond għall-ammont ta' €6,695 kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta. Offerti anqas mill-ammont ta' elfejn u mitejn u wieħed u tletin ewro u sittin ċenteżmu (€2,231.60) fis-sena ma jiġux ikkunsidrati. Din l-offerta tista' tkun suġġetta għal dritt magħruf bħala

Public transport will leave from Dun Manwel Zammit Street (near football ground).

Parked cars will be towed.

15th September, 2023

LANDS AUTHORITY

The Chief Executive Officer, Lands Authority, notifies that:

Sealed tenders in respect of the following advertisements have to be deposited in the tender box at the Lands Authority, Auberge de Baviere, Valletta, by 10.00 a.m. on Thursday, 28th September, 2023, for:

Advt No. 44. Lease, for the remaining period of the present lease which ends on the 31st May, 2028, of the bare Shop tale quale No. 116 Civic Centre, Misraħ Paola, Paola, as shown edged in red and marked Shop 116 on plan P.D.69_93_A_2 . The present tenant does not want to remain in the lease and an interested third party is ready to assume the remaining term of this lease. The interested third party has been reserved the right of first refusal as per Article No. 3 (1) of Legal Notice 573.02. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of €18,900 as stipulated in the tender conditions. Offers below the amount of six thousand and three hundred euro (€6,300) per annum will not be considered. A fee of €50 will be charged for the tender documents.

Advt No. 45. Lease, for a period of fifteen (15) years, of a garage tale quale without its own airspace at No. 8 'Appartamenti Indipendenza', Triq id-Dawl, Santa Luċija, as shown edged in red on plan P.D.11_82_114. This garage cannot be bought by the garage scheme. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of €20,649 as stipulated in the tender conditions.Offers below the amount of six thousand and eight hundred and eighty-three euro (€6,883) per annum will not be considered. This tender may be subject to the right known as the right of first refusal as per article No. 32 of Chapter No. 573 of the Laws of Malta. A fee of €50 will be charged for the tender documents.

Advt No. 46. Grant on a perpetual revisable emphyteusis of a site tale quale adjacent to Plot No. 3, Triq it-Tari, Ta' Wied Għomor in the limits of Swieqi, Swieqi, as shown edged in red on the plan P.D. 2022_0615_2. The winning bidder has the chance to redeem this emphyteusis within the first fifteen (15) years after a revision according to the rate of inflation as explained in detail in the emphyteutical conditions. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of €6,695 as stipulated in the tender conditions. Offers below the amount of two thousand and two hundred and thirty-one euro and sixty cents (€2,231.60) per annum will not be considered. This tender may be subject to the right known as the right of first

dritt tal-ewwel rifjut skont artikolu Nru. 32 tal-Kapitolu Nru. 573 tal-Liġijiet ta' Malta. Irid isir ħlas ta' €50 għad-dokumenti tal-offerta.

Avviż Nru. 47. Għotja b'ċens perpetwu revedibbli ta' sit tale quale adjaċenti ma' Plott Nru. 4, Triq it-Tari, Ta' Wied Għomor fil-limiti tas-Swieqi, Is-Swieqi, kif muri bl-aħmar fuq il-pjanta P.D.2022_0615_3. Min jirbaħ l-offerta għandu ċans sabiex jifdi dan iċ-ċens matul l-ewwel ħmistax-il (15) sena wara reviżjoni skont ir-rata tal-inflazzjoni kif hemm spjegat bid-dettall fuq il-kundizzjonijiet taċ-ċens. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'bid-bond għall-ammont ta' €1,750 kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta. Offerti anqas mill-ammont ta' ħames mija u tlieta u tmenin ewro u ħames ċenteżmi (€583.05) fis-sena ma jiġux ikkunsidrati. Din l-offerta tista' tkun suġġetta għal dritt magħruf bħala dritt tal-ewwel rifjut skont artikolu Nru. 32 tal-Kapitolu Nru. 573 tal-Liġijiet ta' Malta. Irid isir ħlas ta' €50 għad-dokumenti tal-offerta.

Dawn l-avviżi qegħdin jiġu ppubblikati bħala stedina għall-pubbliku sabiex jakkwista d-dokumenti tal-offerta online. L-offerenti għandhom jirreferu għall-kundizzjonijiet kollha tad-dokument tal-offerta u huma mitluba li jaqraw sew dawn id-dokumenti. L-offerti għandhom isiru biss fuq il-formola preskritta, li flimkien mal-kundizzjonijiet rilevanti u dokumenti oħra jistgħu jinkisbu billi tagħżel 'Buy Tender' fuq il-paġna ta' dawn l-offerti fis-sit (https://landsauthority.org.mt/services/tendering/). Il-ħlas ta' ħamsin ewro (€50) għandu jsir permezz tas-sistema online tas-sit tal-Awtorità tal-Artijiet.

Il-15 ta' Settembru, 2023

refusal as per article No. 32 of Chapter No. 573 of the Laws of Malta. A fee of €50 will be charged for the tender documents.

Advt No. 47. Grant on a perpetual revisable emphyteusis of a site tale quale adjacent to Plot No. 4, Triq it-Tari, Ta' Wied Għomor in the limits of Swieqi, Swieqi, as shown edged in red on the plan P.D. 2022_0615_3. The winning bidder has the chance to redeem this emphyteusis within the first fifteen (15) years after a revision according to the rate of inflation as explained in detail in the emphyteutical conditions. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of €1,750 as stipulated in the tender conditions. Offers below the amount of five hundred and eighty-three euro and five cents (€583.05) per annum will not be considered.This tender may be subject to the right known as the right of first refusal as per article No. 32 of Chapter No. 573 of the Laws of Malta. A fee of €50 will be charged for the tender documents.

These adverts are being published as an invitation to the public to acquire tender documents online. The bidders are to refer to all the conditions of the tender document and are invited to carefully read these conditions. Tenders should be submitted only on the prescribed form, which together with the relevant conditions and other documents, may be obtained by clicking on 'Buy Tender' on the webpage where these tenders are available on (https://landsauthority.org.mt/services/tendering/). A fee of fifty euro (€50) must be paid through the online system of the Lands Authority website.

15th September, 2023

GOZO CHANNEL CO. LTD.

Gozo Channel (Operations) Limited jgħarraf illi:

Dokumenti ta' offerta magħluqa għandhom jintlaqgħu fl-uffiċċju tal-Gozo Channel (Operations) Limited, the Brokerage, Livell 2, Triq Santa Martha, Ir-Rabat, Għawdex, sa nhar it-Tnejn, 9 ta' Ottubru, 2023, sal-10.00 a.m., għal:

Avviż Nru GCOL C 03/2023. Kiri ta' żoni promozzjonali fuq il-bastimenti tal-Gozo Channel (Operations) Limited;

Avviż Nru GCOL C 02/2023. Kiri ta' booths fit-Terminal tal-Imġarr.

Dawn id-dokumenti tas-sejħa tal-offerti huma bla ħlas u kopja ta' dawn id-dokumenti ta' sejħa tal-offerti jistgħu jinkisbu mill-indirizz hawn fuq jew mis-sit (www.gozochannel.com).

Il-15 ta' Settembru, 2023

GOZO CHANNEL COMPANY LIMITED

Gozo Channel (Operations) Limited, notifies that:

Sealed Call for Offer documents will be received at the Gozo Channel (Operations) Limited, the Brokerage, Level 2, Triq Santa Martha, Victoria, Gozo, by not later than 10.00 a.m. of Monday, 9th October, 2023, for:

Advt No. GCOL C 03/2023. Leasing of promotional areas on board Gozo Channel (Operations) Limited vessels;

Advt No. GCOL C 02/2023. Leasing of booths within Mġarr Terminal.

Call for offers documents are free of charge and copy of call for offers documents can either be collected from the above address or by downloading the document from the website (www.gozochannel.com).

15th September, 2023

MALTA LIBRARIES

L-Uffiċjal Kap Eżekuttiv, Malta Libraries, jgħarraf illi kwotazzjonijiet se jintlaqgħu sad-data u l-ħin indikati hawn taħt. Il-kwotazzjonijiet se jiġu sottomessi BISS online fuq (tenders.library@gov.mt),

Sad-9.30 a.m. tal-Ġimgħa, 25 ta' Settembru, 2023, għal:

Kwot. Nru. ML 37/2023. Servizzi ta' stampar għall-esibizzjoni tal-Ordni ta' San Ġwann 2023.

Id-dokumenti tal-kwotazzjonijiet jistgħu jinkisbu permezz ta' ittra elettronika lil (tenders.library@gov.mt) billi tiġi kkwotata r-referenza ta' hawn fuq.

Il-15 ta' Settembru, 2023

DIPARTIMENT TAD-DWANA

Offerti ssiġillati għal xiri tale qualeu tneħħija ta' bastiment għal ġarr u ħażna ta' fjuwil:

Motor tanker MBM XLOKK

jintlaqgħu mil- Kummissarju ghat-Taxxi u Dwana, ġewwa l-Auctions Section tad-Dwana, Newport Bonded Stores, Marsa, bejn it-Tnejn, 18 ta' Settembru, 2023 sa l-Erbgħa, 20 ta' Settembru, 2023, mit-8.00 a.m. sa nofsinhar.

Wieħed jista' jara l-bastiment, jiġbor il-formoli tal-offerti jew jikseb aktar informazzjoni fejn jeħtieġ mill-Auctions Section, Newport Bonded Stores, Il-Marsa, jew billi ċċempel fuq in-numri tat-telefon 2378 3353/2378 3354 matul l-istess ġranet u ħinijiet imsemmija hawn fuq.

Il-15 ta' Settembru, 2023

CENTRAL PROCUREMENT AND SUPPLIES UNIT

Id-Direttur Maniġerjali (Sourcing and Supplies Management) għas-Central Procurement u Supplies Unit fil-Ministeru għas-Saħħa, jgħarraf illi s-sottomissjonijiet tal-ERU Competitive Calls għandhom jintlaqgħu sal-10.00 a.m. tat-Tnejn, 18 ta' Settembru, 2023.

ERU Ref. ERU1109U23A
ERU Ref. ERU1109U23R
ERU Ref. ERU1109U23 – Medicinal
ERU Ref. ERU1109U23 – Devices
ERU Ref. ERU1209U23 – Medicinal
ERU Ref. ERU1209U23 - Devices
ERU Ref. ERU1209U23A
ERU Ref. ERU1209U23B
ERU Ref. ERU1209U23C
ERU Ref. ERU1209U23D
ERU Ref. ERU1209U23E

MALTA LIBRARIES

The Chief Executive Officer, Malta Libraries, notifies that quotations will be received on the date and time indicated below. Quotations are to be submitted online ONLY on (tenders.library@gov.mt),

Up to 9.30 a.m on Friday, 25th September, 2023, for:

Quot. No. ML 37/2023. Printing Services for the Order of St John Exhibition 2023.

Quotation documents are obtainable by sending an email to (tenders.library@gov.mt) quoting the reference provided above.

15th September, 2023

DEPARTMENT OF CUSTOMS

Sealed Offers for the tale quale purchase and removal of one vessel for the transport and storage of fuel:

Motor tanker MBM XLOKK

will be received by the Commissioner for Tax and Customs, at the Customs Auctions Section, Newport Bonded Stores, Marsa, from Monday, 18th September, 2023 until Wednesday, 20th September, 2023, from 8.00 a.m. till noon.

Viewing of vessel, collection and submission of offer forms and further information if required, can be obtained from the Auctions Section, Newport Bonded Stores, Marsa or on telephone numbers: 2378 3353/2378 3354 during the same dates and times as indicated above.

15th September, 2023

CENTRAL PROCUREMENT AND SUPPLIES UNIT

The Managing Director (Sourcing and Supplies Management) for the Central Procurement and Supplies Unit within the Ministry for Health, notifies that submissions for the below listed ERU Competitive Calls will be received up to 10.00 a.m. on Monday, 18th September, 2023.

ERU Ref. ERU1109U23A
ERU Ref. ERU1109U23R
ERU Ref. ERU1109U23 – Medicinal
ERU Ref. ERU1109U23 – Devices
ERU Ref. ERU1209U23 – Medicinal
ERU Ref. ERU1209U23 - Devices
ERU Ref. ERU1209U23A
ERU Ref. ERU1209U23B
ERU Ref. ERU1209U23C
ERU Ref. ERU1209U23D
ERU Ref. ERU1209U23E

Sejħiet kompetittivi tal-Emergency Response Unit (ERU) jistgħu jitniżżlu mis-sit elettroniku tas-CPSU.

Sottomissjonijiet għal din is-sejħa għal kompetizzjoni għandhom jiġu sottomessi skont l-istruzzjonijiet mogħtija fid-dossier.

Il-15 ta' Settembru, 2023

CENTRAL PROCUREMENT AND SUPPLIES UNIT

Id-Direttur Maniġerjali (Sourcing and Supplies Management) għas-Central Procurement u Supplies Unit fil-Ministeru għas-Saħħa, jgħarraf illi s-sottomissjonijiet tal-ERU Competitive Calls għandhom jintlaqgħu sal-10.00 a.m. tat-Tlieta, 19 ta' Settembru, 2023.

ERU Ref. ERU1309U23 – Medicinal
ERU Ref. ERU1309U23 - Devices
ERU Ref. ERU1309U23A
ERU Ref. ERU1309U23B
ERU Ref. ERU1309U23C
ERU Ref. ERU1309U23D
ERU Ref. ERU1309U23E
ERU Ref. ERU1309U23F
ERU Ref. ERU1309U23G

Sejħiet kompetittivi tal-Emergency Response Unit (ERU) jistgħu jitniżżlu mis-sit elettroniku tas-CPSU.

Sottomissjonijiet għal din is-sejħa għal kompetizzjoni għandhom jiġu sottomessi skont l-istruzzjonijiet mogħtija fid-dossier.

Il-15 ta' Settembru, 2023

CENTRAL PROCUREMENT U SUPPLIES UNIT

Id-Direttur Maniġerjali (Procurement and Supplies), Ministeru għas-Saħħa, jgħarraf illi:

Jintlaqgħu offerti elettroniċi rigward l-avviżi li ġejjin sad-9.30 a.m. tal-Ġimgħa, is-6 ta' Ottubru, 2023. L-offerti għandhom jintbagħtu BISS online fuq (www.etenders.gov.mt) għall-:

CFT 021-4143/23. Provvista ta' Sodium Chloride 0.9% x 250 ml IV Infusion
CFT 021-4144/23. Provvista ta' Atomoxetine 40mg Capsules (Proċess Aċċellerat)
CFT 020-4145/23. Provvista ta' Intra venous extension kits 3way with siphons
CFT 009-4147/23. Provvista ta' Microbiological Analysis u Ċertifikazzjoni ta' ilma ppurifikat użat għal Haemodialysis fir-Renal Unit, Sptar Mater Dei għal perjodu ta' sentejn

Emergency Response Unit (ERU) Competitive Calls can be downloaded from the CPSU Website.

Submissions for this call for competition are to be submitted as per instructions given in the dossier.

15th September, 2023

CENTRAL PROCUREMENT AND SUPPLIES UNIT

The Managing Director (Sourcing and Supplies Management) for the Central Procurement and Supplies Unit within the Ministry for Health, notifies that submissions for the ERU Competitive Calls will be received up to 10.00 a.m. of Tuesday, 19th September, 2023.

ERU Ref. ERU1309U23 – Medicinal
ERU Ref. ERU1309U23 - Devices
ERU Ref. ERU1309U23A
ERU Ref. ERU1309U23B
ERU Ref. ERU1309U23C
ERU Ref. ERU1309U23D
ERU Ref. ERU1309U23E
ERU Ref. ERU1309U23F
ERU Ref. ERU1309U23G

Emergency Response Unit (ERU) Competitive Calls can be downloaded from the CPSU Website.

Submissions for this call for competition are to be submitted as per instructions given in the dossier.

15th September, 2023

CENTRAL PROCUREMENT AND SUPPLIES UNIT

The Managing Director (Procurement and Supplies) , Ministry for Health, notifies that:

Electronic tenders in respect of the following notices will be received till 9.30 a.m. of Friday, 6th October, 2023. Tenders are to be submitted ONLY online on (www.etenders.gov.mt) for:

CFT 021-4143/23. Supply of Sodium Chloride 0.9% x 250 ml IV Infusion
CFT 021-4144/23. Supply of Atomoxetine 40mg Capsules (Accelerated Process)
CFT 020-4145/23. Supply of Intra venous extension kits 3way with siphons
CFT 009-4147/23. Provision of Microbiological Analysis and Certification of the Purified Water used for Haemodialysis at the Renal Unit, Mater Dei Hospital, for a period of Two Years

CFT 021-4148/23. Provvista ta' Acitretin 10mg Capsules/ Tablets

CFT 021-4149/23. Provvista ta' Pancreatin 25,000 Units Capsules

CFT 021-4150/23. Provvista ta' Epirubicin 50mg Injections

CFT 021-4151/23. Provvista ta' Topotecan vials

CFT 020-4152/23. Provvista ta' Instrument Protectors Qisien: Żgħir u medju

CFT 020-4153/23. Provvista ta' Subcutaneous implantable Defibrillator

CFT 021-4154/23. Provvista ta' ilma għal injection x 5 ml

CFT 020-4155/23. Provvista ta' Reference Cultures - €8,305.41

CFT 020-4156/23. Provvista ta' Nebuliser with Self-sealing T Connector & Tubing

CFT 020-4157/23. Provvista ta' Protective paste għall-użu fuq jew madwar stomas

CFT 021-4158/23. Provvista ta' Oral Liquid Osmotic Laxative għal Constipation

CFT 021-4159/23. Provvista ta' Skin Prick Test Solutions/ Suspensions.

CFT 021-4160/23. Provvista ta' Promethazine 25mg Tablets

CFT 021-4161/23. Provvista ta' Loperamide Hydrochloride 2mg Capsules/Tablets

CFT 019-4162/23. Provvista ta' Sliced Cheese

CFT 021-4163/23. Provvista ta' Oxytocin 10 IU/mL Injection

CFT 021-4164/23. Provvista ta' Oxytocin and Ergometrine Injections

Id-dokumenti tal-offerta huma mingħajr ħlas.

Id-dokumenti tal-offerti jinkisbu biss mill-Electronic Public Procurement System (www.etenders.gov.mt). Ir-reġistrazzjoni hija meħtieġa sabiex ikun jista' jintuża s-sit elettroniku. Operaturi ekonomiċi Maltin għandu jkollhom l-eID tal-organizzazzjoni tagħhom sabiex ikunu jistgħu jidħlu f'dan is-sit elettroniku. Aktar tagħrif jinkiseb mis-sezzjoni tal-FAQ tal-istess sit.

Il-pubbliku jista' jattendi waqt il-ftuħ u l-iskedar tal-offerti fil-ħinijiet u d-dati msemmija hawn fuq.

Il-15 ta' Settembru, 2023

GOZO REGIONAL DEVELOPMENT FOUNDATION (GRDF)

Il-Gozo Regional Development Foundation tgħarraf illi:

Sa nofsinhar tal-Gimgħa, 29 ta' Settembru, 2023, jintlaqgħu offerti magħluqa mill-GRDF għal:

Avviż Nru. GRDF 1/2023. Provvista ta' esperti għal attivitajiet ta' taħriġ, komunikazzjoni u organizzar ta' konferenza u suq lokali, Proġett MedSNAIL (ENI CBC Med).

CFT 021-4148/23. Supply of Acitretin 10mg Capsules/ Tablets

CFT 021-4149/23. Supply of Pancreatin 25,000 Units Capsules

CFT 021-4150/23. Supply of Epirubicin 50mg Injections

CFT 021-4151/23. Supply of Topotecan vials

CFT 020-4152/23. Supply of Instrument Protectors Sizes: Small and Medium

CFT 020-4153/23. Supply of Subcutaneous implantable Defibrillator

CFT 021-4154/23. Supply of Water for injection x 5 ml

CFT 020-4155/23. Supply of Reference Cultures - €8,305.41

CFT 020-4156/23. Supply of Nebuliser with Self-sealing T Connector & Tubing

CFT 020-4157/23. Supply of Protective paste for use on and around stomas

CFT 021-4158/23. Supply of Oral Liquid Osmotic Laxative for Constipation

CFT 021-4159/23. Supply of Skin Prick Test Solutions/ Suspensions.

CFT 021-4160/23. Supply of Promethazine 25mg Tablets

CFT 021-4161/23. Supply of Loperamide Hydrochloride 2mg Capsules/Tablets

CFT 019-4162/23. Supply of Sliced Cheese

CFT 021-4163/23. Supply of Oxytocin 10 IU/mL Injection

CFT 021-4164/23. Supply of Oxytocin and Ergometrine Injections

These tender documents are free of charge.

Tender documents are only obtainable from the Electronic Public Procurement System (www.etenders. gov.mt). Registration is required in order to make use of this website. Maltese economic operators need to be in possession of their organisation eID in order to access this website. More information is available from the FAQ section of the same website.

The public may attend during the opening and scheduling of tenders at the times and dates specified above.

15th September, 2023

GOZO REGIONAL DEVELOPMENT FOUNDATION (GRDF)

The Gozo Regional Development Foundation notifies that:

Sealed offers will be received by the GRDF till noon of Friday, 29th September, 2023, for:

Advt No. GRDF 1/2023. Provision of external expertise for training, communication and organisation of final conference and local market, MedSNAIL Project (ENI CBC Med).

Id-dokument tal-offerta huwa bla ħlas, u jinkiseb u jitniżżel minn fuq is-sit elettroniku tal-Proġett MedSNAIL: (https://medsnail.gozo-rdf.eu/).

Kull kjarifika jew addenda lid-dokument tal-offerta jittellgħu fis-sit elettroniku, u wieħed jista' jarahom jew iniżżilhom mill-istess sit.

GRDF iżżomm id-dritt li tirrifjuta anke l-aktar offerta vantaġġjuża.

Il-15 ta' Settembru, 2023

Tender documents are free of charge, and are to be viewed and downloaded from the MedSNAIL Project website: (https://medsnail.gozo-rdf.eu/).

Any clarifications or addenda to the tender document will be uploaded and available to view and download from the same website.

GRDF reserves the right to refuse even the most advantageous offer.

15h September, 2023

PROGRAMM ENI CBC MED 2014-2020
Dan il-Proġett huwa parzjalment finanzjat mill-Unjoni Ewropea
taħt il-Programm ENI CBC Mediterranean Sea Basin
Rata ta' kofinanzjament: 90% Fondi Ewropej; 10% Fondi Nazzjonali

ENI CBC MED PROGRAMME 2014-2020
This project is co-financed by the European Union under the
ENI CBC Mediterranean Sea Basin Programme
Co-financing rate: 90% EU Funds; 10% National Funds

KUNSILL LOKALI SAN LAWRENZ

Il-Kunsill Lokali San Lawrenz jgħarraf li:

Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, 10 ta' Ottubru, 2023, jintlaqgħu offerti permezz tal-ePPS mill-Kunsill Lokali San Lawrenz għal:

Avviż Nru SLLC/08/2023. Xogħlijiet – riġenerazzjoni ta' spazju miftuħ f'San Lawrenz.

Id-dokumenti tal-kwotazzjoni/offerta huma bla ħlas u jiġu miksuba/imniżżla u milqugħa BISS minn fuq is-sit elettroniku tal-etenders (www.etenders.gov.mt).

Kull kjarifika jew addenda lid-dokument tal-kwotazzjoni jittellgħu fuq is-sit elettroniku u wieħed jista' jarahom jew iniżżilhom mill-istess sit.

Il-Kunsill Lokali jżomm id-dritt li jirrifjuta kull offerta, anke l-aktar waħda vantaġġjuża.

Il-15 ta' Settembru, 2023

SAN LAWRENZ LOCAL COUNCIL

The San Lawrenz Local Council notifies that:

Tenders will be received at the San Lawrenz Local Council, through ePPS, up to 10.00 a.m. on Tuesday, 10th October, 2023, for:

Advt No. SLLC/08/2023. Works – regeneration of an open space in San Lawrenz.

Tender documents are free of charge and are to be viewed/downloaded and submitted ONLY through the etenders website (www.etenders.gov.mt).

Any clarifications or addenda to the quotation document will be uploaded and available to view and download from this same website.

The Local Council reserves the right to refuse any offer, even the most advantageous.

15th September, 2023

KUNSILL LOKALI SAN LAWRENZ

Il-Kunsill Lokali San Lawrenz jgħarraf li:

Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, 10 ta' Ottubru, 2023, jintlaqgħu offerti permezz tal-ePPS mill-Kunsill Lokali San Lawrenz għal:

Avviż Nru SLLC/09/2023. Xogħlijiet – intallazzjoni ta' bollards fi Pjazza San Lawrenz, San Lawrenz, Għawdex.

SAN LAWRENZ LOCAL COUNCIL

The San Lawrenz Local Council notifies that:

Tenders will be received at the San Lawrenz Local Council, through ePPS, up to 10.00 a.m. on Tuesday, 10th October, 2023, for:

Advt No. SLLC/09/2023. Works – installation of bollards at Pjazza San Lawrenz, San Lawrenz, Gozo.

Id-dokumenti tal-kwotazzjoni/offerta huma bla ħlas u jiġu miksuba/imniżżla u milqugħa BISS minn fuq is-sit elettroniku tal-etenders (www.etenders.gov.mt).

Kull kjarifika jew addenda lid-dokument tal-kwotazzjoni jittellgħu fuq is-sit elettroniku u wieħed jista' jarahom jew iniżżilhom mill-istess sit.

Il-Kunsill Lokali jżomm id-dritt li jirrifjuta kull offerta, anke l-aktar waħda vantaġġjuża.

Il-15 ta' Settembru, 2023

KUNSILL LOKALI N-NAXXAR

Il-Kunsill Lokali n-Naxxar jgħarraf illi:

Sad-9.30 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, 6 ta' Ottubru, 2023, offerti għandhom jintlaqgħu permezz tal-e-PPS mill-Kunsill Lokali n-Naxxar, għal:

Advt. No. NLC/04/2023. Ħruġ mill-ġdid għall-provvista ta' skart goff u kollezzjoni tal-WEEE bl-użu ta' vettura b'emissjonijiet baxxi għall-Kunsill Lokali n-Naxxar.

Id-dokumenti tal-offerta huma bla ħlas u jiġu miksuba/imniżżla u milqugħa BISS minn fuq is-sit elettroniku tal-e-tenders (www.etenders.gov.mt).

Kull kjarifika jew addenda lid-dokument jittellgħu fuq is-sit elettroniku u wieħed jista' jarahom jew iniżżilhom mill-istess sit.

Il-Kunsill Lokali jżomm id-dritt li jirrifjuta kull offerta, anke l-aktar waħda vantaġġuża.

Il-15 ta' Settembru, 2023

KUNSILL LOKALI Ż-ŻEBBUĠ (GĦAWDEX)

Il-Kunsill Lokali ż-Żebbuġ (Għawdex) jgħarraf illi:

Sejħiet għall-kwotazzjonijiet għandhom jintlaqgħu mill-Kunsill Lokali ż-Żebbuġ (Għawdex), permezz tal-ePPS, sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, 2 ta' Ottubru, 2023, għal:

Kwot. Nru. ZGLC/CFQ/01/2023. Provvista u konsenja ta' weather-proof corten steel-based installations.

Kwot. Nru. ZGLC/CFQ/02/2023. Sejħa għall-istampar ta' materjal tar-riklamar.

Kwot. Nru. ZGLC/CFQ/03/2023. Provvista ta' PVC signs għal Heritage trail.

Tender documents are free of charge and are to be viewed/downloaded and submitted ONLY through the etenders website (www.etenders.gov.mt).

Any clarifications or addenda to the quotation document will be uploaded and available to view and download from this same website.

The Local Council reserves the right to refuse any offer, even the most advantageous.

15th September, 2023

NAXXAR LOCAL COUNCIL

The Naxxar Local Council notifies that:

Tenders will be received through e-PPS at Naxxar Local Council up to 9.30 a.m. of Friday, 6th October, 2023, for:

Advt. No. NLC/04/2023. Re-issue for the provision of bulky refuse and WEEE collection using low emission vehicle for the Naxxar Local Council.

Tender documents are free of charge and are to be viewed/downloaded and submitted ONLY through the e-tenders website (www.etenders.gov.mt).

Any clarifications or addenda to the quotation document will be uploaded and available to view and download from this same website.

The Local Council reserves the right to refuse any offer, even the most advantageous.

15th September, 2023

ŻEBBUĠ (GOZO) LOCAL COUNCIL

The Żebbuġ (Gozo) Local Council notifies that:

Quotations will be received by the Zebbug (Gozo) Local Council through ePPS, up to 10.00 a.m. on Tuesday, 3rd October, 2023, for:

Quot. No. ZGLC/CFQ/01/2023. Supply and installation of weather-proof corten steel-based installations.

Quot. No. ZGLC/CFQ/02/2023. Request for the printing of marketing materials.

Quot. No. ZGLC/CFQ/03/2023. Supply of PVC signs for Heritage Trail.

Dokumenti tal-kwotazzjonijiet huma bla ħlas u jiġu miksuba, imniżżla u milqugħa BISS mis-sit elettroniku tal-etenders (www.etenders.gov.mt).

Kull kjarifika jew addenda lid-dokument tal-kwotazzjoni jittellgħu fis-sit elettroniku u wieħed jista' jarahom jew iniżżilhom mill-istess sit.

Il-Kunsill Lokali jżomm id-dritt li jirrifjuta kull offerta, anke l-aktar waħda vantaġġjuża.

Il-15 ta' Settembru, 2023

Quotation documents are free of charge and are to be viewed/downloaded and submitted ONLY through the etenders website (www.etenders.gov.mt).

Any clarifications or addenda to the quotation document will be uploaded and available to view and download from this same website.

The Local Council reserves the right to refuse any offer, even the most advantageous.

15th September, 2023

Fond Agrikolu Ewropew għall-Iżvilupp Rurali (FAEŻR):
L-Ewropa tinvesti f'żoni rurali

The European Agricultural Fund for Rural Development:
Europe investing in rural areas

KUNSILL LOKALI Ż-ŻEBBUĠ (GĦAWDEX)

Il-Kunsill Lokali ż-Żebbuġ (Għawdex) jgħarraf illi:

Sejħiet għall-offerti għandhom jintlaqgħu mill-Kunsill Lokali ż-Żebbuġ (Għawdex), permezz tal-ePPS, sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, 2 ta' Ottubru, 2023, għal:

Avviż Nru. ZGLC/08/2023. Servizzi – provvediment ta' serrvizzi ta' sound u band flimkien ma' servizzi anċillari relatati mal-organizzazzjoni u implimentazzjoni ta' avveniment fil-Kunsill Lokali taż-Żebbuġ Għawdex.

Avviż Nru. ZGLC/09/2023. Xogħlijiet – provvista, installazzjoni, ittestjar u kkummissjonar ta' LED in-pavement colour-changing illuminators favur l-enerġija.

Dokumenti tal-offerta huma bla ħlas u jiġu miksuba, imniżżla u milqugħa BISS mis-sit elettroniku tal-etenders (www.etenders.gov.mt).

Kull kjarifika jew addenda lid-dokument tal-offerta jittellgħu fis-sit elettroniku u wieħed jista' jarahom jew iniżżilhom mill-istess sit.

Il-Kunsill Lokali jżomm id-dritt li jirrifjuta kull offerta, anke l-aktar waħda vantaġġjuża.

Il-15 ta' Settembru, 2023

ŻEBBUĠ (GOZO) LOCAL COUNCIL

The Żebbuġ (Gozo) Local Council notifies that:

Tenders will be received by the Zebbug (Gozo) Local Council through ePPS, up to 10.00 a.m. on Tuesday, 10th October, 2023, for:

Advt. No. ZGLC/08/2023. Services – provison of sound and band services together with other ancillary services related to the organisation and implementation of an event for Żebbuġ Gozo Local Council.

Advt. No. ZGLC/09/2023. Works – supply, installation, testing and commissioning of energy-friendly LED in-pavement colour-changing illuminators.

Tender documents are free of charge and are to be viewed/downloaded and submitted ONLY through the etenders website (www.etenders.gov.mt).

Any clarifications or addenda to the tender document will be uploaded and available to view and download from this same website.

The Local Council reserves the right to refuse any offer, even the most advantageous.

15th September, 2023

Fond Agrikolu Ewropew għall-Iżvilupp Rurali (FAEŻR):
L-Ewropa tinvesti f'żoni rurali

The European Agricultural Fund for Rural Development:
Europe investing in rural areas

AVVIŻI TAL-QORTI – *COURT NOTICES*

1806

B'digriet mogħti mill-Qorti Ċivili, Prim' Awla fl-10 ta' Mejju, 2023, fuq rikors ta' HSBC Bank Malta plc (C3177) ġie iffissat il-jum tat-Tlieta, 24 ta' Ottubru, 2023 fil-ħdax u nofs ta' filgħodu (11.30 am) għall-Bejgħ bl-Irkant, li għandu jsir f'Kamra Numru 78, Biswit l-Arkivju, Livell -1, Qrati tal-Ġustizzja, Triq ir-Repubblika, il-Belt Valletta tal-fond hawn taħt deskritt.

Il-proprjetà li tikkonsisti f'appartament fit-tieni sular (second floor level), internament immarkat numru erbgħa (4), formanti parti mill-blokka bl-isem Airways House, u li jinsab fuq in-naħa tax-xellug tal-istess blokka, liema blokka għandha n-numru tnejn u għoxrin (22) ġewwa Triq it-Torri, l-Imsida, konfinanti mill-Majjistral u Grigal ma' proprjetà tal-familja Bonnici jew il-werrieta rispettivi fit-titolu, u minnaħa tal-Lbiċ mat-triq imsemmija Triq it-Torri. Il-proprjetà għandha l-permess maħrug mill-Awtorita' għal l-Ippjanar għal użu ta' uffiċju u mhux għal użu ta' residenza, u hu aċċessibli minn lift jew taraġ tal-komun, mingħajr l-arja tiegħu, u jinkludi miegħu s-sehem indiviż, flimkien massidien l-oħra tal-blokka tal-partijiet komuni inkluż id-dritt tal-użu tal-bejt għal finijiet ta' installazzjoni u manutenzjoni tal-aerial tat-televiżjoni u tank tal-ilma, liberu u frank u kif deskritt fl-atti tan-Nutar Anthony Abela tal-erbgħa ta' Settembru, tas-sena elfejn u erbatax (04.09.2014), u stmat li jiswa' mitejn u tletin elf ewro (€230,000).

L-imsemmi fond huwa proprjetà ta' Milen Teodorov Mihaylov (KI 69361A).

N.B. L-imsemmi fond jinbiegħ bħalma ġie deskritt fl-atti tas-subbasta 21/2023.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum it-Tnejn, 11 ta' Settembru, 2023.

GAETANA AQUILINA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By decree given by the Civil Court, First Hall on the 10th May, 2023 on the application of HSBC Bank Malta plc (C3177), Tuesday, 24th October, 2023 at half past eleven in the morning (11.30 am), has been fixed for the Sale By Auction to be held in Room Number 78, Nearby the Court Archives, Level -1, Courts of Justice, Republic Street, Valletta of the following property.

The property consisting of an apartment on the second floor level, internally marked number four (4), forming part of the block named Airways House, and which is situated on the left side of the said block, which block has the number twenty two (22) in Triq it-Torri, Msida, bounded on the North West and North East by property of family Bonnici or their respective successors in title, and on the South West by the mentioned street Triq it-Torri. The property has a permit issued by the Planning Authority for office use and not for residential use, and is accessible by lift or common stairs, without its airspace, and includes the undivided share together with the other owners of the block of the common areas including the right for use of the roof for the installation and maintenance of a television aerial and water tank, free and unencumbered, and as better described in the acts of Notary Anthony Abela of the fourth of September, of the year two thousand and fourteen (04.09.2014) and is valued at two hundred and thirty thousand euro (€230,000).

The said tenement is the property of Milen Teodorov Mihaylov (ID 69361A).

N.B. The said tenement will be sold as described in the acts of judicial sales number 21/2023.

Registry of the Superior Courts, this Monday, 11th September 2023.

GAETANA AQUILINA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1807

B'digriet mogħti mill-Qorti tal-Appell (Sede Superjuri) fit-22 ta' Mejju 2023, fl-atti tar-Rikors tal-Appell Nru 382/1990 fl-ismijiet John u Emanuel aħwa Debattista vs Josephine Debattista u Carmen mart Manuel Sammut bħala diretturi għan-nom u in rappreżentanza tas-soċjetà Innag Household Limited u l-istess Josephine Debattista, Carmen mart Manwel Sammut, Anthony Debattista u Anthony Mallia bħala shareholders fl-istess soċjetà kif ukoll Manwel Sammut bhala Kap tal-komunjoni tal-akkwisti bejnu u martu Carmen u ammistratur tal-beni parafernali ta' martu, il-qorti ordnat din il-pubblikazzjoni fil-konfront tal-fuq imsemmija

By means of a decree delivered by the Court of Appeal (Superior jurisdiction) on the 22nd May 2023, in the records of Appeal application No. 382/1990 in the names John and Emanuel brothers Debattista vs Josephine Debattista and Carmen wife of Manuel Sammut as directors on behalf and in representation of the company Innag Household Limited and the same Josephine Debattista, Carmen wife of Manwel Sammut, Anthony Debattista and Anthony Mallia as shareholders in the same company as well as Manwel Sammut as Head of the community of acquests between him and his wife Carmen and administrator of the paraphernal property

Anthony Debattista ai termini tal-Artikolu 187(3) et sequitur tal-Kap 12 tal-Liġijiet ta' Malta.

Illi permezz tar-Rikors tal-Appell Nru 382/1990 fl-ismijiet fuq premessi, l-appellanti John (KI 894445M) u Emanuel (KI 510249M) aħwa Debattista ippreżentaw fit-13 ta' April 2023 appell kontra s-sentenza tal-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili tal-10 ta' Lulju 1998. L-appellanti ħassewhom aggravati b'parti minn din is-sentenza, iċ-ċahda tat-tielet u r-raba' talba flimkien mal-ispejjeż, u minnha qed jinterponu dan l-Appell.

Għaldaqstant l-appellanti msemmija jitolbu bir-rispett li din l-Onorabbli Qorti tal-Appell, jogħġobha inter alia tikkonferma s-sentenza appellata mogħtija fl-10 ta' Lulju 1998 fejn laqgħet l-ewwel u t-tieni talba, u tirrevoka l-bqija tas-sentenza fejn ċaħdet it-tielet u ir-raba' talba rigwardanti r-responsabilta tal-Appellati għat-telf li għamlet is-soċjetà minħabba l-aġir tagħhom u minflok (i) tilqa' t-tielet u r-raba' talba (ii) jew tirrinvija l-atti lura lill-Qorti Kummerċ sabiex tillikwida danni favur l-Appellanti jew tgħaddi sabiex tiddetermina hi stess l-ammont ta' danni sofferti minn John Debattista u Emanuel Debattista. Bl-ispejjeż taż-żewg istanzi kontra l-intimati appellati.

Notifika: Anthony Debattista - 26, Amarillis, Triq il-Barrada Naxxar

Reġistru tal-Qorti tal-Appell (Superjuri) illum, 7 ta' Settembru 2023

DR FRANCO BONDIN LL.D., M.JUR.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali.

of his wife, the Court ordered this publication in regard to the above mentioned Anthony Debattista in terms of section 187 (3) et sequitur of Chapter 12 of the Laws of Malta.

Whereas by means of the Appeal application number 382/1990 in the names above mentioned, the appellants John (ID 894445M) and Emanuel (ID 510249M) brothers Debattista filed an appeal on the 13th April 2023 against the judgment of the First Hall of the Civil Court delivered on 10th July 1998. The appellants felt aggrieved by part of this judgment, the dismissal of the third and fourth claims together with costs, and are filing this appeal therefrom.

Therefore the mentioned appellants respectfully request that this Honourable Court of Appeal, inter alia confirms the judgment appealed delivered on the 10th July 1998 wherein the court upheld the first and second claims, and revokes the rest of the judgment whereby it dismissed the third and fourth claims regarding the responsibility of the respondents for the loss that the company made due to their behaviour and instead (i) uphold the third and fourth claims (ii) or refer the records of the proceedings back to the Commercial Court in order to liquidate damages in favour of the appellants or pass on to determine itself the amount of damages suffered by John Debattista and Emanuel Debattista. With costs of both instances against the respondents.

Notifika: Anthony Debattista - 26, Amarillis, Triq il-Barrada Naxxar

Registry of the Appeal Court (Superior) this day, 7 September 2023

DR FRANCO BONDIN LL.D., M.JUR.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1808

KANĊELLAZJONI TAL-ORDNI TAL-IFFRIŻAR

IKUN JAF KULĦADD illi b'digriet mogħti fl-14 ta' Lulju, 2023 mill-Qorti tal-Appell Kriminali – Onor. Imħallef Dr Neville Camilleri LL.D. wara nota sottomessa minn Silvano Fenech fl-14 ta' Lulju, 2023 u in segwitu tas-sentenza mill-istess Qorti – Onor. Imħallef Dr Neville Camilleri deċiża fl-20 ta' Ġunju, 2023. Appell Numru 445/2014, fil-kawża fl-ismijiet:

Il-Pulizija

Kontra

SILVANO FENECH, ta' 36 sena, iben ta' Carmelo Fenech u Antoinette Fenech xebba Farrugia, imwieled Pietà, Malta fil-15 ta' Jannar, 1987 bl-aħħar indirizz reġistrat magħruf bħala 6, Triq Sant'Antnin, Ħamrun u detentur ta' Karta tal-Identità Maltija bin-numru 53387M.

CANCELLATION OF A FREEZING ORDER

IT IS BEING NOTIFIED that by a decree dated 14th July, 2023 given by the Court of Criminal Appeal – Hon. Mister Justice Dr Neville Camilleri LL.D. after a note filed by Silvano Fenech on the 14th July, 2023 and following the sentence from the same Court – Hon. Mister Justice Dr Neville Camilleri LL.D. decided on the 20th June, 2023. Appeal Number 445/2014, in the case in the names:

The Police

Versus

SILVANO FENECH, 36 years, son of Carmelo Fenech and Antoinette Fenech née Farrugia, born in Pietà, Malta on the 15th January, 1987 with the last known registered address of 6, Triq Sant'Antnin, Ħamrun and holder of Maltese Identity Card bearing number 53387M.

Il-Qorti TORDNA L-KANĊELLAZJONI tal-ordni tal-iffriżar tal-assi kollha tal-imsemmi SILVANO FENECH, liema ordni ġiet mogħtija permezz ta' digriet datat 30 ta' Novembru, 2012 mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti Struttorja preseduta mill-Maġistrat Dr Miriam Hayman LL.D. fil-kawża Il-Pulizija (Spettur Johann J. Fenech) vs Silvano Fenech li ġiet ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern fl-4 ta' Diċembru, 2012.

Din in-notifika qed tiġi ppubblikata ai termini tal-Artikolu 22A (6) tal-Ordinanza dwar il-Mediċini Perikoluż, Kapitolu 101 tal-Liġijiet ta' Malta.

Illum, 11 ta' Settembru, 2023

IS-SUR ANTON SEVASTA
Direttur, Uffiċċju għall-Irkupru tal-Assi

The Court ORDERED THE CANCELLATION of the freezing order of all the assets of SILVANO FENECH, which order was given through the decree dated 30th November, 2012 by the Court of Magistrates (Malta) as a Court of Criminal Inquiry presided by Magistrate Dr Miriam Hayman LL.D in the case The Police (Inspector Johann J. Fenech) vs Silvano Fenech which was duly published in the Government Gazette on the 4th December, 2012.

This notice is being published in terms of Article 22A (6) of the Dangerous Drugs Ordinance, Chapter 101 of the Laws of Malta.

Today, 11th September, 2023

MR ANTON SEVASTA
Director, Asset Recovery Bureau

1809

B'digriet mogħti mill-Qorti tal-Appell (Sede Superjuri) fit-8 ta' Awwissu, 2023 , fl-atti tar-Rikors tal-Appell Nru 322/2023 fl-ismijiet Reactilab Limited (C-56095) vs Korporazzjoni għas-Servizzi tal-Ilma (bħala l-Awtorita Kontraenti) u Ferox Trading Limited (C-97001) (bħala l-Oblatur Rakkomandat) ġiet ordnata s-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront tal-imsemmija Ferox Trading Limited, a tenur tal-Artikolu 187(3) et sequitur tal-Kap. 12 tal-Liġijiet ta' Malta.

Illi permezz tar-Rikors tal-Appell Numru 322/2023 fl-ismijiet imsemmija Reactilab Limited ippreżentat fis-26 ta' Ġunju, 2023 rikors tal-appell a tenur tar-Regolamenti dwar l-Akkwist Pubbliku (L.S. 174.04) minn deċiżjoni tal-Bord ta' Reviżjoni dwar il-Kuntratti Pubblici mogħtija fis-6 ta' Gunju, 2023, rigwardanti s-sejħa għall-offerti bin-numru WSC/T/78/2022 Supply, Delivery, Installation and Commissioning of Water Quality Monitoring Stations and Instrumentation for AI in Water Blending for the Water Services Corporation. Il-kumpannija ħassitha aggravata b'din id-deċiżjoni u intavolat l-appell ibbażat fuq tliet aggravji, jiġifieri: i) Il-Bord ta' Reviżjoni injora għal kollox l-aggravji ta' Reactilab; ii) Il-Bord ta' Reviżjoni injora x-xhieda u sottomissjonijiet tekniċi mressqa minn Reactilab u iii) bla ħsara għall-aggravji fil-mertu, Il-Bord ta' Reviżjoni kien żbaljat meta ċaħad it-talba għar-rimbors tad-depożitu u/jew parti minnu.

Għaldaqstant l-appellanta Reactilab titlob li din l-Onorabbli Qorti jogħġobha tirrevoka u tħassar id-deċiżjoni tal-Bord ta' Reviżjoni dwar il-Kuntratti Pubblici Numru 1876 tas-6 ta' Gunju, 2023, rigwardanti s-sejħa għall-offerti WSC/T/78/2022 - Supplies - Supply, Delivery, Installation and Commissioning of Water Quality Monitoring Stations and Instrumentation for AI in Water Blending for Water Services Corporation - LOT 1 b'dan illi l-offerta ta' Reactilab

By means of a decree delivered by the Court of Appeal (Superior jurisdiction) on the 8th August, 2023, in the records of Appeal application No 322/2023 in the names Reactilab Limited (C-56095) vs Water Services Corporation (as the Contracting Authority) and Ferox Trading Limited (C-97001) (as the recommended Tenderer), the following publication was ordered for the purpose of effecting service on the respondent Ferox Trading Limited, in terms of section 187(3) et sequitur of Cap 12 of the Laws of Malta.

Whereas by means of the Appeal application number 322/2023 in the names mentioned above, Reactilab Limited filed on the 26th June, 2023 an appeal application in terms of the Public Procurement Regulations (S.L. 174.04) following a decision by the Public Contracts Review Board given on the 6th June, 2023, regarding the call for tenders number WSC/T/78/2022 Supply, Delivery, Installation and Commissioning of Water Quality Monitoring Stations and Instrumentation for AI in Water Blending for the Water Services Corporation. The company felt aggrieved by that decision and filed an appeal based on three grounds of appeal, namely: i) The Review Board completely ignored the grievances of Reactilab; ii) the Review Board ignored the evidence and technical submissions brought forward by Reactilab and iii) without prejudice to the grievances on the merits, the Review Board was wrong in rejecting the claim for reimbursement of the deposit and/or part thereof.

Therefore the appellant Reactilab requests that this Honourable Court revokes and annuls the decision of the Public Contracts Review Board number 1876 of the 6th June, 2023, regarding the call for Tenders WSC/T/78/2022 - Supplies - Supply, Delivery, Installation And Commissioning of Water Quality Monitoring Stations and Instrumentation For AI In Water Blending For Water Services Corporation - LOT 1 so that Reactilab's bid be declared as the winning

tiġi ddikjarata bħala l-offerta rebbieħa, u/jew tagħti dawk l-ordnijiet u provvdimenti ohra li jidhrilha xierqa u gusti inkluż li l-evalwazzjoni ssir mill-ġdid u/ jew illi s-sejħa għall-offerti tiġi kkanċellata bl-ispejjeż kontra l-appellati jew min minnhom.

Ir-Rikors tal-Appell fl-ismijiet Reactilab Limited vs Korporazzjoni għas-Servizzi tal-Ilma u Ferox Trading Limited (C-97001) jinsab iddiferit għad-19 ta' Settembru, 2023 jissejjaħ fit-8.30 am

Notifika:

FEROX Trading Limited, Valley Mansions Level 1, Valley Road,
Birkirkara BKR 9023.

Reġistru tal-Qrati Superjuri (Appelli) illum, 13 ta' Settembru 2023.

DR F. BONDIN LL.D., M.JUR.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

bid, and/or give such other orders and provisions as it deems fit and fair including that the evaluation be made anew and/ or that the call for tenders be cancelled with costs against the respondents or whoever is responsible.

The Appeal Application 322/2023 in the names Reactilab Limited vs Water Services Corporation and Ferox Trading Limited (C-97001) has been deferred for hearing to the 19th September, 2023, to be called at 8.30 am.

Notification:

FEROX Trading Limited, Valley Mansions Level 1, Valley Road,
Birkirkara BKR 9023.

Registry of the Superior Courts (Appeals) this day, 13 September 2023

DR. F. BONDIN LL.D., M.JUR.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1810

B'digriet mogħti mill-Qorti tal-Appell (Sede Superjuri) fis-16 ta' Mejju 2023, fl-atti tar-Rikors tal-Appell numru 191/13 fl-ismijiet Frederick Catania [KI 536081M] vs Ta' Mattew Fish Farms Limited (C 38207) ġiet ordnata s-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront tal-imsemmi Frederick Catania, a tenur tal-Artikolu 187(3) et sequitur tal-Kap. 12 tal-Liġijiet ta' Malta.

Illi permezz tar-Rikors tal-Appell Nru 191/2013 fl-ismijiet msemmija Frederick Catania vs Ta' Mattew Fish Farms Limited (C 38207) l-appellanti Ta' Mattew Fish Farms Limited ippreżentat fit-12 ta' April 2023 appell mis-sentenza tal-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili mogħtija fl-14 ta' Marzu 2013 in kwantu din laqgħet it-talbiet attrici u għalhekk ħassitha aggravata u ssollevat tliet aggravji dwar i) l-apprezzament tal-provi mill-ewwel qorti; ii) il-prinċipju ġuridiku li volenti non fit inuria u iii) komputazzjoni żbaljata tad-danni lucrum cessans u tal-imgħaxijiet mill-ewwel qorti.

Għaldaqstant il-kumpannija appellanti titlob bir-rispett li din l-Onorabbli Qorti jogħġobha taqta' u tiddeciedi dan l-appell billi tħassar u tirrevoka s-sentenza appellata fl-ismijiet premessi tat-14 ta' Marzu, 2023 u tgħaddi sabiex tiddeċiedi finalment din il-kawza billi filwaqt li tilqa' l-eccezzjonijiet tal-appellanti, tiċħad finalment it-talbiet attriċi bl-ispejjeż taż-żewġ istanzi kontra tiegħu.

Notifika:
Frederick Catania, 121, Triq il-Kampanelli, Fgura.

By means of a decree delivered by the Court of Appeal (Superior Jurisdiction) on the 16th May 2023, in the records of Appeal Application Number 191/13 in the names Frederick Catania [ID 536081M] vs Ta' Mattew Fish Farms Limited (C 38207) the following publication was ordered for the purpose of service of the said Frederick Catania, in terms of section 187(3) et sequitur of Cap. 12 of the Laws of Malta.

Whereas by means of Appeal Application No 191/2013 in the names mentioned Frederick Catania vs Ta' Mattew Fish Farms Limited (C 38207) filed on the 12th April 2023 the appellant Ta' Mattew Fish Farms Limited appealed against the judgment of the First Hall Civil Court delivered on the 14th March 2013 in so far as it upheld the plaintiff's demands and thus felt aggrieved and raised three grounds of appeal regarding i) the evaluation of the evidence by the first court; ii) the juridical principle regarding volenti non fit inuria and iii) the erroneous computation of damages lucrum cessans and interests by the first court.

Therefore the appellant company respectfully requests that this Honourable Court decides this appeal by annulling and revoking the judgment appealed in the names premised delivered on the 14th March, 2023 and proceeds to finally decide this cause by, whilst upholding the pleas of the appellant, finally rejecting the plaintiff's claims with costs of both instances against him.

Notification:
Frederick Catania, 121, Triq il-Kampanelli, Fgura

Reġistru tal-Qrati Superjuri (Appelli) illum, 11 ta' Settembru 2023.

DR F. BONDIN LL.D., M.JUR.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

Registry of the Superior Courts (Appeals) this day, 11 September 2024

DR F. BONDIN LL.D., M.JUR.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1811

Permezz ta' digriet mogħti fis-26 ta' Lulju, 2023 mill-Qorti Ċivili Prim'Awla, fl-atti tal-ittra uffiċjali numru 473/2023, fl-ismijiet Eivind Forbes Jorgenson vs Rittmar Hatherly, ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront tal-intimat Rittmar Hatherly a tenur tal-Artikolu 187(3) et seq tal-Kap 12.

Fil-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili

Illum 1 ta' Frar 2023

Lil Rittmar Hatherly (KI 363987M) ta' 37, flat 6, Triq il-Kapuċċini, Floriana.

Permezz tal-preżenti Eivind Forbes Jorgenson ta' c/o 98, Triq l-Arċisqof, Valletta filwaqt li jirreferik għall-inċident awtomobilistiku li seħħ nhar it-13 ta' Lulju 2019 gewwa Triq Nazzjonali, Hamrun meta inti kont qed issuq il-vettura bin-numru ta' registrazzjoni CCH 325 u konsegwenza ta' imperizja, negligenza u non-osservanza tar-regolamenti tat-traffiku da parti tiegħek, kkagunajt danni sostanzjali lill-mittenti, jinterpellak sabiex fi żmien gimgħa tersaq għall-likwidazzjoni u ħlas ta' danni lilu kagunati.

Fin-nuqqas li inti tottempora ruħek ma' din l-interpellanza l-mittenti sejjer jipprocedi ulterjorment skont il-liġi inkluż il-ħrug tal-mandati kollha opportuni u dan mingħajr ebda avviz ieħor.

Bl-ispejjez u l-imgħax.

Reġistru tal-Qrati tal-Superjuri, illum 12 ta' Settembru 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur tal-Qrati Ċivili u Tribunali

By means of a decree of the 26th July, 2023 of the Civil Court First Hall in the records of judicial letter number 473/2023, in the names Eivind Forbes Jorgenson vs Rittmar Hatherly, the following publication was ordered for the purpose of effecting service on the respondent Rittmar Hatherly in terms of Article 187(3) et seq of Chapter 12.

In the First Hall of the Civil Court

Today 1st February 2023

To Rittmar Hatherly (ID 363987M) of 37, Flat 6, Triq il-Kapuċċini, Floriana.

By the present Eivind Forbes Jorgenson of c/o 98, Triq l-Arċisqof, whilst referring to the car accident which occurred on the 13th July 2019 in Triq Nazzjonali, Hamrun when you were driving the vehicle with registration number CCH 325 and as a consequence of lack of skill, negligence and non-observance of traffic regulations on your part, you caused substantial damages to the interpellant, solicits you so that within one week you come forward for the liquidation and payment of damages caused to him.

In default of your compliance with the terms of this letter the interpellant shall proceed further against you according to law including the issue of all the opportune warrants and this without any further notice.

With costs and interest.

Registry of the Superior Courts today 12th September 2023.

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1812

B'digriet mogħti mill-Qorti Ċivili, Prim' Awla, fit-22 ta' Gunju 2023, fl-atti tar-Rikors Ġuramentat Nru:1044/2021AJD, li ġie ppreżentat fit-22 ta' Ottubru 2021, fl-ismijiet: Zarb Luciano vs Mercieca Alexander sive Alex, ġiet ordnata s-segwenti pubblikazzjoni, a tenur tal-Artikolu 187(3) et seq. tal-Kap.12 biex isservi ta' notifika fil-konfront tal-intimat. Ir-rikorrent talab lil din l-Onorabbli Qorti sabiex fost oħrajn: Tiddikjara lill-konvenut responsabbli għad-danni u ghall- imgħaxijiet riżultanti mill-inadempjenza

By decree issued by the Civil Court, First Hall, on the 22nd June 2023, in the acts of Sworn Application No:1044/2021AJD, filed on the 22nd October 2021, in the names: Zarb Luciano vs Mercieca Alexander sive Alex, the following publication was ordered, pursuant to Article 187 (3) et seq. of Chapter 12 to serve as a notification against the respondent. The applicant claims that the Court should, inter alia: Declare the defendant liable for damages and interest resulting from his breach of contract, consistent both with

kontrattwali tiegħu, konsistenti sija fid-danni u/jew bl-imgħaxijiet legali riżultanti mill-mora tiegħu, u sija fid-danni pekunarji u non-pekunarji sofferti mill-attur f'każ illi jiġi ikkonfermat illi ma jkunx jista' jsir il-kuntratt finali; u (a) tillikwida tali danni u imgħaxijiet; u (b) tordna lill-konvenut sabiex iħallas tali danni u imgħaxijiet hekk likwidati. Bl-ispejjeż legali, inklużi tal-ittra uffiċjali Dok LZ4 u ta' kull att jew mandat relattiv, bl-imgħax legali, bir-riżerva ta' kull azzjoni ulterjuri fil-liġi, u bl-inġunzzjoni tal-konvenut minn issa in subizzjoni.

Ir-Rikors Ġuramentat fl-ismijiet imsemmija hawn fuq huwa differit għat-12 ta' Ottubru 2023 fid-09.25 a.m.

Notifika Intimat: Mercieca Alexander sive Alex. 4, Anil, Triq il-Ħawt, Swieqi.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum, 31 ta' Awwissu 2023.

CARMEL ABELA. M.SC. IN MANAGEMENT. D.P.A; DIP. LAWS OF PROCED. (MELIT.)
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

damages and / or legal interest resulting from his default, and with pecuniary and non-pecuniary damages suffered by the plaintiff in case to confirm that the final contract cannot be concluded; and (a) liquidate such damages and interest; and (b) order the defendant to pay such damages and interest so liquidated. With legal costs, including of the official letter Doc LZ4 and of any relative act or warrant, with legal interest, with the reservation of any further action in law, against the defendant from now summoned so that a reference to his evidence be made.

The Sworn Application in the names mentioned above is postponed to 12th October 2023 at 09.25 a.m.

Notice to Respondent: Mercieca Alexander sive Alex. 4, Anil, Triq il-Ħawt, Swieqi.

Registry of the Superior Courts, today, 31st August 2023.

CARMEL ABELA. M.SC. IN MANAGEMENT. D.P.A; DIP. LAWS OF PROCED. (MELIT.)
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1813

B'digriet mogħti mill-Qorti Ċivili, Prim'Awla, fil-21 ta' Ġunju 2023, fl-atti tal-Mandat ta' Inibizzjoni Nru:941/2023/1ISB, li ġie ppreżentat fit-2 ta' Ġunju 2023, fl-ismijiet: Frendo Suzanne u Sacco Marie Claire vs Fenech Anthony u Francesco Fenech Ltd (C582), ġiet ordnata s-segwenti pubblikazzjoni, a tenur tal-Artikolu 187(3) et seq. tal-Kap.12 biex isservi ta' notifika fil-konfront tal-intimat. Ir-rikorrent talab lil din l-Onorabbli Qorti sabiex fost oħrajn: Tordna l-ħruġ ta' Mandat ta' Inibizzjoni sabiex iżommu milli jkompli jagħmel il-ħwejjeġ imsemmija.

Ir-Rikors Ġuramentat fl-ismijiet imsemmija hawn fuq huwa differit ghall-25 ta' Settembru 2023 fid-09.00 a.m.

Notifika Intimat: Fenech Anthony u Francesco Fenech Ltd. Blockrete, Mosta Road, Hal-Lija.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum, 11 ta' Settembru 2023.

CARMEL ABELA. M.SC. IN MANAGEMENT. D.P.A; DIP. LAWS OF PROCED. (MELIT.)
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By decree issued by the Civil Court, First Hall, on the 21st June 2023, in the acts of the Warrant of Prohibitory Injunction No:941/2023/1ISB, which was presented on the 2nd June 2023, in the names: Frendo Suzanne u Sacco Marie Claire vs Fenech Anthony u Francesco Fenech Ltd (C582), the following publication was ordered, pursuant to Article 187(3) et seq. of Chapter 12 to serve as a notification against the respondent. The applicant asked this Honorable Court to, among others: Order the issuance of the Warrant of Pohibitory Injunction in order to prevent him from continuing to do the works mentioned.

The Sworn Application in the names mentioned above is postponed to 25th September 2023 at 09.00 a.m.

Notification Respondent: Fenech Anthony u Francesco Fenech Ltd. Blockrete, Mosta Road, Hal-Lija

Register of the Superior Courts, today, 11th September 2023.

CARMEL ABELA. M.Sc. IN MANAGEMENT. D.P.A.; DIP. LAWS OF PROCEDURE. (MELIT.)
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1814

Permezz ta' digriet mogħti fil-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili fid-29 ta' Marzu 2023, fl-atti tal-ittra uffiċjali numru 2988/2022, fl-ismijiet Grenke Renting Limited vs Think Catering Limited et, ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex

By means of a decree of the 29th March 2023 in the First Hall of the Civil Courts in the records of the judicial letter number 2988/2022 in the names Grenke Renting Limited vs Think Catering Limited et, ordered the following publication

isservi ta' notifika fil-konfront tal-kumpanija intimata Think Catering Limited u Steve De Domenico a tenur tal-Artikolu 187(3) et seq tal-Kap 12.

Fil-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili

Illum, 14 ta' Lulju, 2022

Lil: Think Catering Limited (C 73383) ta' Il-Pup, 60, Old Bakery Street, Valletta, Malta.

Steve De Domenico (KI 190982M) ta' 175, Hillside, Flat 9, Triq il-Qalb Imqaddsa, San Giljan, Malta.

Permezz tal-preżenti, Grenke Renting Limited (C57282) ta' Level 6, Tagliaferro Business Centre, Gaiety Lane c/w High Street, Sliema, tinterpellakom sabiex fi żmien jumejn (2) mid-data tan-notifika ta' dan l-att tħallsu lill-mittenti s-somma kumplessiva ta' €24,911.24 rappreżentanti l-valur ta' 24 kambjala lkoll datati 11 ta' Gunju 2022 fl-ammont ta' €1,037.97 kull kambjala (kopji tal-kambjali annessi u mmarkati bħala Dok GR1 sa Dok GR24).

Permezz tal-preżenti l-mittenti qiegħda trendi eżegwibbli t-titolu eżekuttiv tagħha hawn indikat u dana ai termini tal-Artikolu 253(e) tal-Kap 12 tal-Liġijiet ta' Malta.

Għall-finijiet u effetti kollha tal-ligi intom qegħdin tiġu nformati illi a tenur tal-Artikolu 253(e) tal-Kap 12 tal-Liġijiet ta' Malta għandkom id-dritt li topponu għall-eżekuzzjoni ta' dawn il-kambjali billi tippreżentaw ir-rikors opportun skont il-Liġi fi żmien 20 jum mid-data tan-notifika ta' dan l-att.

Fin-nuqqas li taderixxu ma' din l-intimazzjoni l-mittenti ser tgħaddi għall-ezekuzzjoni tat-titolu eżekuttiv tagħha u dan ai termini tal-Artikolu 256(2) tal-Kap 12 tal-Liġijiet ta' Malta.

Din l-ittra uffiċjali hija rikjesta ai termini tal-Artikolu 256(2) tal-Kap 12 tal-Liġijiet ta' Malta.

Bl-ispejjez u bl-imgħax mid-data tat-terminiazzjoni tal-kuntratt sad-data tal-pagament effettiv.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum 12 ta' Settembru 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur tal-Qrati Ċivili u Tribunali

for the purpose of service of the respondent company Think Catering Limited and Steve De Domenico in terms of Article 187(3) et seq of Chapter 12.

In the First Hall of the Civil Court

Today 14th July 2022

To Think Catering Limited (C 73383) of Il-Pup, 60, Old Bakery Street, Valletta, Malta.

Steve De Domenico (ID 190982M) of 175, Hillside, Flat 9, Triq il-Qalb Imqaddsa, San Giljan, Malta.

By means of this present, Grenke Renting Limited (C57282) of Level 6, Tagliaferro Business Centre, Gaiety Lane c/w High Street, Sliema, solicits you so that within two (2) days from the notification of this act you pay the interpellant the total amount of €24,911.24 representing the value of 24 bills of exchange all dated 11th June 2022 in the amount of €1,039.97 each (copies of the bills of exchange are here attached and marked as Doc GR1 till Doc GR24).

By means of this present, the interpellant is rendering executable its executive title here indicated and this in terms of Article 253(e) of Chapter 12 of the Laws of Malta.

For all the purposes and effects of law you are being informed that in terms of Article 253(e) of Chapter 12 of the Laws of Malta you have the right to oppose the execution of these bills of exchange by filing the opportune application according to Law within 20 days from the notification of this act.

If you fail to abide with this solicitation the interpellant will proceed with the execution of its executive title and this in terms of Article 256(2) of Chapter 12 of the Laws of Malta.

This judicial letter is requested in terms of Article 256(2) of Chapter 12 of the Laws of Malta.

With costs and interest from the date of termination of the contract till the date of effective payment.

Registry of the Superior Courts today 12th September 2023.

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1815

Permezz ta' digriet mogħti fil-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili fis-7 ta' Settembru 2023, fl-atti tal-ittra uffiċjali numru 3623/2023, fl-ismijiet l-Avukat Marisa Vella noe vs Koray

By means of a decree of the 7th September 2023 in the records of the judicial letter number 3623/2023 in the names Advocate Marisa Vella noe vs Koray Global Malta Limited,

Global Malta Limited, ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront ta' Koray Global Malta a tenur tal-Artikolu 891 tal-Kap 12 u/jew Artikolu 2130 tal-Kap 16.

Fil-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili

Illum 22 ta' Awwissu 2023

Lil

Koray Global Malta Limited (C 97522)

Permezz tal-preżenti l-Avukat Marisa Vella (KI 397979M) bħala mandatarja tas-soċjetà ACP Consultants Limited, irregistrata ġewwa l-Emirati Għarab Magħquda bin-numru ta' reġistrazzjoni IBC/12/15/12107, filwaqt li tagħmlilkom riferenza għall-kuntratt iffirmat bejnietkom fil-31 ta' Lulju 2020 intestat Design Services Agreement, inkluż kif emendat b'kuntratti sussegwenti (il-Kuntratt), tinterpellakom tħallsu l-ammont ta' €366,867.75 rappreżentanti bilanċ dovut minnkom għax-xogħolijiet imwettqa mill-mittenti skont il-Kuntratt.

Nonostante diversi talbiet għall-ħlas mill-mittenti u korrispondenza skambjata bejnietkom, sallum il-ħlas baqa' ma sarx.

Għaldaqstant, fin-nuqqas li tħallsu l-ammont dovut fi żmien għaxart ijiem mid-data li tircievu din l-ittra, il-mittenti tavzakom illi ser tipproċedi kontra tagħkom skont il-ligi, inkluż bil-ħruġ tal-mandati opportuni u dan mingħajr ebda pre-avviz ieħor.

B'rizerva għal ammonti ulterjuri dovuti għal telf ta' qliegħ u danni oħra subiti mill-mittenti b'riżultat tat-terminazzjoni ingusta tal-kuntratt, liema ammonti għad jeħtieġu li jiġu likwidati.

Għal kull buon fini, din l-ittra għandha wkoll tinterrompli kull perjodu preskrittiv li japplika u qed tiġi ppreżentata mingħajr pregudizzju għal kwalunkwe dritt tal-mittenti li tiftaħ proceduri ta' arbitragg skont il-Kuntratt.

Tant biex tagħrfu timxu u tirregolaw ruħkom.

Bl-ispejjez u bl-imgħax sad-data tal-pagament effettiv.

Mittenti: c/o Camilleri Preziosi, Level 3, Valletta Buildings, Triq Nofsinhar, Valletta VLT 1103.

Intimat: 1. Home Space Unit 5, Level 5, Triq Misraħ il-Barrieri, Santa Venera, SVR 1033.

the First Hall of the Civil Court ordered the following publication for the purpose of effecting service on Koray Global Malta Limited in terms of Article 891 of Chapter 12 and/or Article 2130 of Chapter 16.

In the First Hall of the Civil Court

Today 22nd August 2023

To

Koray Global Malta Limited (C 97522)

By means of this present Advocate Marisa Vella (ID 397979M) as mandatory of the company ACP Consultants Limtied, registered in United Arab Emirates with registration number IBC/12/15/12107, whilst making reference to the contract signed between you on the 31st July 2020 titled Design Services Agreement, including as amended by subsequent contracts (the Contract), solicits you to pay the amount of €366,867.75 representing the balance due by you for the works carried out by the applicant according to the Contract.

Notwithstanding various demands for payment by the applicant and correspondence exchanged between you, till today payment has not been made.

Thus, in default of payment of the amount due within ten days from the date of receipt of this letter, the applicant warns you that it shall proceed against you according to law, including with the issue of the opportune warrants and this without any other prior notice.

Reserving the right to further amounts due for loss of profit and other damages suffered by the applicant as a result of the unfair termination of the Contract, which amounts still need to be liquidated.

For all intents and purposes, this letter is also to interrupt any prescriptive period that applies and is being presented without prejudice to any right of the applicant to institute arbitration proceedings according to the Contract.

For your better guidance.

With costs and interest till the date of effective payment.

Applicant: c/o Camilleri Preziosi, Level 3, Valletta Buildings, Triq Nofsinhar, Valletta, VLT 1103.

Respondent: 1. Home Space Unit 5, Level 4, Triq Misrah il-Barrieri, Santa Venera SVR 1033.

2. No 3, Triq San Pawl tal-Qliegħa, Mosta.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum 13 ta' Settembru 2023

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur tal-Qrati Ċivili u Tribunali

2. No 3, Triq San Pawl tal-Qliegħa, Mosta.

Registry of the Superior Courts today 13th September 2023.

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1816

B'digriet mogħti mill-Qorti tal-Appell (Sede Superjuri) fil-15 ta' Mejju 2023, fl-atti tar-Rikors tal-Appell numru 968/2018 fl-ismijiet Integrated Electronics Limited (C 14470) vs Arma Holdings Limited (C 44622) ġiet ordnata s-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront tal-imsemmija Arma Holdings Limited, a tenur tal-Artikolu 187(3) et sequitur tal-Kap. 12 tal-Liġijiet ta' Malta.

Illi permezz tar-Rikors tal-Appell Nru 968/2018 fl-ismijiet msemmija Integrated Electronics Limited vs Arma Holdings Limited is-soċjetà appellanti Integrated Electronics Limited appellat mis-sentenza mogħtija fid-9 ta' Jannar 2023 mill-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili fejn qatghet u ddecidiet billi 1. laqgħet l-eccezzjonijiet tas-soċjetà konvenuta appellata; 2. cahdet it-talbiet tas-soċjetà attrici, appellanti bl-ispejjez kontra taghha. Is-soċjetà appellanti Integrated Electronics Limited hija aggravata b' din is-sentenza u ressqet l-aggravji kontenuti fir-rikors tal-appell imsemmi

Għaldaqstant is-soċjetà appellanti titlob bir-rispett illi dina l-Onorabbli Qorti jogħġobha tirriforma s-sentenza appellata mogħtija mill-Onorabbli Prim'Awla tal-Qorti Ċivili, fid-9 ta' Jannar 2023, fil-kawza fl-ismijiet premessi, billi tirrevokaha inkwantu laqgħet l-eccezzjonijiet tas-soċjetà konvenuta, appellata u caħdet it-talbiet tas-soċjetà attrici, appellanti fl-ispejjez kontra taghha u minnflok tiddikjara it-talbiet kollha maghmula mill-atturi appellanti permezz tar-rikors guramentat taghhom, jiġifieri billi tikkundanna lis-soċjetà konvenuta, appellata, tħallas, ossija tirrifondi, lis- soċjetà attriċi is-somma ta' tlett mija u sitta u disgħin elf, ħames mija u ħamsa u sittin Euro (Eur 396,565.00) dovuta lilha kif inghad. Bl-ispejjez, komprizi dawk tal-ittra gudizzjarja fis-26 ta' Lulju 2018 numru 2663/2018, u tal-Mandat tal-Inbizzjoni bl-imgħax Iegali sa mill-1 ta' Lulju 2018 sad-data tal-pagament jew data ohra ffissata minn din l-Onorabbli Qorti, kontra s-soċjetà konvenuta, appellata bl-ispejjeż taz-żewġ istanzi kontra s-soċjetà appellata.

Notifika:

Arma Holdings Limited, 63/2, Stella Maris Street, Sliema SLM 1769.

By means of a decree delivered by the Court of Appeal (Superior Jurisdiction) on the 15th May 2023, in the records of the Appeal application number 968/2018 in the names Integrated Electronics Limited (C 14470) vs Arma Holdings Limited (C 44622) the following publication was ordered for the purpose of service of the said Arma Holdings Limited, in terms of section 187(3) et sequitur of Cap. 12 of the Laws of Malta.

Whereas by means of Appeal Application No 968/2018 in the names mentioned Integrated Electronics Limited vs Arma Holdings Limited the appellant company Integrated Electronics Limited appealed against the judgement delivered on the 9th January 2023 by the First Hall Civil Court whereby the latter decided by 1. upholding the pleas of the respondent defendant company; 2. rejecting the claims of the plaintiff company with costs against it. The appellant company Integrated Electronics Limited felt aggrieved by this judgement and brought forward the grounds of appeal contained in the application of appeal mentioned.

Therefore the appellant company respectfully requests this Honourable Court to reform the judgment appealed delivered by the Honourable First Hall Civil Court, on the 9th January 2023, in the cause in the names premised, by revoking it in so far as it upheld the pleas of the defendant (appealed) company and rejected the demands of the plaintiff company (appellant) with costs against it and instead declare all the claims made by the plaintiff company by means of its sworn application, that is by condemning to the respondent defendant company, to pay, or rather refund, to the plaintiff company the sum of three hundred and ninety six thousand, five hundred and sixty five Euro (EUR 396,565.00) due to it; with costs, including those of the judicial letter on the 26th July 2018 number 2663/2018, and of the Warrant of Prohibitory Injunction with Iegal interests from the 1st July 2018 till the date of payment or other date fixed by this Honourable Court, against the defendant respondent company with costs of both instances against the respondent company.

Notification:

Arma Holdings Limited, 63/2, Stella Maris Street, Sliema SLM 1769.

Reġistru tal-Qrati Superjuri (Appelli) illum, 12 ta' Settembru 2023.

DR F. BONDIN LL.D., M.JUR.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

Registry of the Superior Courts (Appeals) this day, 12 September 2023

DR. F. BONDIN LL.D., M.JUR.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1817

B'digriet mogħti mill-Qorti tal-Appell (Sede Superjuri) fl-10 ta' Mejju 2023, fl-atti tar-Rikors tal-Appell numru 814/2017 fl-ismijiet Publius [KI 0011644M] u Rose-Mary [KI 0742350M] konjugi Farrugia vs Maurizio sive Mauro Azzopardi [KI 0468775M] u Lisa [Lisa Maria] Azzopardi [KI 0055878M] ġiet ordnata s-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront tal-imsemmija Maurizio sive Mauro Azzopardi u Lisa [Lisa Maria] Azzopardi, a tenur tal-Artikolu 187(3) et sequitur tal-Kap. 12 tal-Liġijiet ta' Malta.

By means of a decree delivered on the 10th May 2023, by the Court of Appeal (Superior jurisdiction) in the records of Appeal application number 814/2017 in the names Publius [ID 0011644M] and Rose-Mary [ID 0742350M] spouses Farrugia vs Maurizio sive Mauro Azzopardi [ID 0468775M] and Lisa [Lisa Maria] Azzopardi [ID 0055878M], the following publication was ordered for the purpose of effecting service on the said Maurizio sive Mauro Azzopardi and Lisa [Lisa Maria] Azzopardi, in terms of section 187(3) et sequitur of Cap 12 of the Laws of Malta.

Illi permezz tar-Rikors tal-Appell Nru 814/2017 fl-ismijiet msemmija Publius u Rose-Mary konjugi Farrugia vs Maurizio sive Mauro Azzopardi u Lisa [Lisa Maria] Azzopardi l-appellanti Publius u Rose-Mary konjugi Farrugia ppreżentaw fid-29 ta' Marzu 2023 rikors tal-appell mis-sentenza mogħtija mill-Prim Awla tal-Qorti Ċivili fl-ismijiet premessi nhar it-28 ta' Frar 2023. Illi l-esponenti appellanti ħassewhom aggravati b'din is-sentenza u ressqu tliet aggravji in sostenn tal-appell tagħhom rigwardanti a) li n-nuqqas ta' ħlas tad-depożitu akkont tal-prezz kienet raġuni valida biżżejjed sabiex il-Qorti tirrisolvi l-konvenju b) li l-ewwel qorti ppremjat lil min konxjament u volontarjament għazel illi jċaħħad lir-rikorrenti mid-depozitu akkont tal-prezz, u ċ) kien hemm apprezament ħażin tal-provi fir-rigward tal-kwistjoni tal-kejl.

Whereas by means of the Appeal application No 814/2017 in the names mentioned Publius and Rose-Mary spouses Farrugia vs Maurizio sive Mauro Azzopardi and Lisa [Lisa Maria] Azzopardi, the appellants Publius and Rose-Mary spouses Farrugia filed on the 29th March 2023 an appeal application against the judgment delivered by the First Hall of the Civil Court in the names premised on the 28th February 2023. Whereas the appellants felt aggrieved by this judgment and brought forward three grounds of appeal in support of their appeal, regarding a) the failure of payment of the deposit on account of the price was a valid reason enough so that the Court could resolve the preliminary agreement b) the Court of First Instance rewarded those who consistently and voluntarily chose to deprive the applicant of the deposit on account of the price, and c) there was a wrong evaluation of the evidence regarding the question of measurement.

Għaldaqstant l-appellanti, jitolbu umilment li din l-Onorabbli Qorti jogħgobha tħassar u tirrevoka s-sentenza tal-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili ta' nhar it-28 ta' Frar 2023 fl-ismijiet premessi, u tgħaddi għalhekk biex tilqa' t-talbiet rikorrenti u tiċħad l-eccezzjonijiet kollha tal-intimati, bl-ispejjez taz-zewg istanzi kontra l-intimati appellati.

Therefore the appellants humbly request that this Honourable Court cancels and revokes the judgment of the First Hall Civil Court of the 28th February 2023 in the names premised, and thus pass on to uphold the applicants' demands and reject all the pleas of the respondents, with costs of both instances against the respondents.

Notifika:

Maurizio sive Mauro Azzopardi u Lisa [Lisa Maria] Azzopardi, Santa Margerita Blk A, FIat 2, Triq Il-Ħmistax ta' Awwissu, Mosta (x2)

Notification:

Maurizio sive Mauro Azzopardi and Lisa [Lisa Maria] Azzopardi, Santa Margerita Blk A, Flat 2, Triq Il-Ħmistax ta' Awwissu, Mosta (x2)

Reġistru tal-Qrati Superjuri (Appelli) illum, 12 ta' Settembru 2023.

DR F. BONDIN LL.D., M.JUR.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

Registry of the Superior Courts (Appeals) this day, 12 September 2023

DR F. BONDIN LL.D., M.JUR.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1818

B'digriet mogħti mill-Qorti tal-Appell (Sede Superjuri) fit-22 ta' Mejju 2023 , fl-atti tar-Rikors tal-Appell u Appell Inċidentali Numru 470/2019 fl-ismijiet Jason Masini (KI 29672G) vs Albert Marshall nomine, il-Kullegg Malti għall-Arti, Xjenza u t-Teknologija (MCAST) ġiet ordnata s-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront tal-imsemmi Jason Masini, a tenur tal-Artikolu 187(3) et sequitur tal-Kap. 12 tal-Liġijiet ta' Malta.

Illi permezz tar-Rikors tal-Appell u l-Appell Inċidentali Numru 470/2019 fl-ismijiet msemmija, il-Kullegg Malti ghall-Arti, Xjenza u t-Teknologija (MCAST) ai termini tal-ArtikoIu 240 tal-Kodici ta' Organizzazzjoni u Procedura Ċivili ppreżentaw Rikors tal-Appell u Appell Inċidentali fit-23 ta' Novembru 2022 mis-sentenza mogħtija nhar is-29 ta' Settembru 2022 mill-Prim Awla tal-Qorti Ċivili bl-aggravji li l-ewwel Qorti waslet għal konkluzjoni żbaljata għaliex naqset milli tevalwa l-provi mressqa u li l-Kullegg appellant erronjament ma giex illiberat mill-osservanza tal-ġudizzju.

Għaldaqstant, il-Kulleġġ jitlob bir-rispett li din l-Onorabbli Qorti jogħġobha tilqa' l-appell tiegħu interpost billi tvaija u tirriforma dik il-parti tas-sentenza datata 29 ta' Settembru 2022, għar-ragunijiet spjegati fir-rikors, billi tiddikjara li qed tillibera mill-osservanza tal-gudizzju lill-Kulleġġ Malti ghall-Arti, Xjenza u t-Teknologija (MCAST) u bl-ispejjez taż-żewg istanzi kontra l-appellat Jason Masini.

Notifika:

Jason Masini 14, Triq ir-Rimona, Mosta, u 58, Triq San Ġużepp l-Isla

Reġistru tal-Qrati Superjuri (Appelli) illum, 13 ta' Settembru 2023.

DR F. BONDIN LL.D., M.JUR.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By means of a decree delivered on the 22nd May 2023, in the records of the Appeal application and Cross-Appeal number 470/2019 in the names Jason Masini (ID 29672G) vs Albert Marshall nomine, Malta College of Arts, Science and Technology (MCAST) the following publication was ordered for the purpose of effecting service on the said Jason Masini, in terms of section 187 (3) et sequitur of Cap 12 of the Laws of Malta.

Whereas by means of the Appeal application of and Cross Appeal Number 470/2019 in the names above mentioned the Malta College of Arts, Science and Technology (MCAST) in terms of section 240 of the Code of Organisation and Civil Procedure filed an Appeal application and a Cross-Appeal on the 23rd November 2022 against the judgment delivered on the 29th September 2022 by the First Hall of Civil Court on the grounds that the Court of First Instance reached the wrong conclusion because it failed to evaluate the evidence adduced and that the appellant College was erroneously not non-suited in the judgment.

Therefore, the appellant Malta College respectfully requests that this Honourable Court upholds its appeal by amending and reforming that part of the judgment dated 29th September 2022, for the reasons explained in the same application, by declaring that the Malta College of Arts, Science and Technology (MCAST) be non-suited and with costs of both instances against the respondent Jason Masini.

Notification:

Jason Masini 14, Rimona Street, Mosta, and 58, St Joseph Street, Senglea

Registry of the Superior Courts (Appeals) this day, 13 September 2023

DR. F. BONDIN LL.D., M.JUR.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1819

B'digriet mogħti mill-Qorti tal-Appell (Sede Superjuri) fit-22 ta' Mejju 2023, fl-atti tar-Rikors tal-Appell Nru 269/2019 fl-ismijiet Martin (KI 653553M) u Maria Micallef (KI 522557M) vs Joseph Sawyer (KI 15675M) u Shirley Sawyer ġiet ordnata s-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront tal-imsemmija Martin u Maria Micallef, a tenur tal-Artikolu 187(3) et sequitur tal-Kap. 12 tal-Liġijiet ta' Malta.

By means of a decree delivered by the Court of Appeal (Superior jurisdiction) on the 22nd May 2023, in the records of the Appeal application No 269/2019 in the names Martin (ID 653553M) and Maria Micallef (522557M) vs Joseph Sawyer (ID 15675M) and Shirley Sawyer the following publication was ordered for the purpose of effecting service on the said Martin and Maria Micallef, in terms of section 187(3) et sequitur of Cap 12 of the Laws of Malta.

Illi permezz tar-Rikors tal-Appell Numru 269/2019 fl-ismijiet msemmija Joseph Sawyer u Shirley Sawyer ippreżentaw Rikors tal-Appell fis-16 ta' Marzu 2023 mis-sentenza mogħtija fit-23 ta' Frar 2023 mill-Prim Awla tal-Qorti Ċivili liema appell huwa msejjes fuq seba' aggravji, inter alia li l-ewwel qorti kif ippreseduta mill-Imħallef Francesco Depasquale ddeċidiet ħażin li l-bejt de quo kien proprjetà indiviża, li żbaljatament rrespinġiet l-eċċezzjoni ta' preskrizzjoni taħt l-Artikolu 2140 tal-Kap 16, li l-ewwel qorti naqset li tirrileva l-mala fede tal-atturi appellati u lanqas ma fehmet li quddiemha kien hemm żewġ kuntratti kunfliġġenti. Inoltre u konsegwentement l-ispejjeż ġudizzjarji ġew akkollati ħażin.

Għaldaqstant, l-appellanti qegħdin jitolbu bir-rispett lil din l-Onorabbli Qorti tal-Appell sabiex tħassar u tirrevoka d-deċiżjoni mogħtija mill-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili, datata nhar it-tlieta u għoxrin (23) ta' Frar tas-sena elfejn u tlieta u għoxrin (2023), u sussegwentement takkolji dan l-appell, bl-ispejjeż taż-żewġ istanzi ġudizzjarji kontra l-appellati.

Notifika:

Martin Micallef u Maria Micallef (zewg notifiki) - Marokk Court, Flat 2,
Triq l-Irmiġġ, Msida, Malta

Reġistru tal-Qrati Superjuri (Appelli) illum, 13 ta' Settembru, 2023.

DR F. BONDIN LL.D., M.JUR.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

Whereas by means of the Appeal application number 269/2019 in the names mentioned Joseph Sawyer and Shirley Sawyer filed an Appeal application on the 16th March 2023 against the judgment delivered on the 23rd February 2023 by the First Hall of the Civil Court which appeal is based on seven grounds, inter alia that the Court of First Instance as presided by Mr Justice Francesco Depasquale wrongly decided that the roof de quo was an undivided property, it erroneously rejected the plea of prescription under Article 2140 of Cap 16, and the Court of First Instance failed to evaluate the bad faith of the respondent plaintiffs and did not appreciate that before it there were two conflicting contracts. Furthermore and consequently the judicial expenses were wrongly applied.

Therefore, the appellants are respectfully asking this Honourable Court of Appeal to annul and revoke the decision delivered by the First Hall of the Civil Court, dated twenty-third (23) of February of the year two thousand and twenty-three (2023), and subsequently uphold this appeal, with costs of both instances against the respondents.

Notification:

Martin Micallef and Maria Micallef (two notifications) - Marokk Court, Flat 2,
Triq l-Irmiġġ, Msida, Malta.

Registry of the Superior Courts (Appeals) this day, 13 September, 2023

DR. F. BONDIN LL.D., M.JUR.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1820

B'digriet mogħti mill-Qorti Ċivili, Prim' Awla, fil-25 ta' Lulju 2023, fl-atti tal-Mandat ta' Inibizzjoni Nru:1247/2023/1AF, li ġie ppreżentat fl-14 ta' Lulju, 2023, fl-ismijiet: Micallef Stephen et vs Borg Raymond ġiet ordnata s-segwenti pubblikazzjoni, a tenur tal-Artikolu 187(3) et seq. tal-Kap.12 biex isservi ta' notifika fil-konfront tal-intimat. Ir-rikorrent talab lil din l-Onorabbli Qorti sabiex fost oħrajn: Tordna l-ħruġ ta' Mandat ta' Inibizzjoni sabiex iżommu milli jkompli jagħmel il-ħwejjeġ imsemmija.

Ir-Rikors Ġuramentat fl-ismijiet imsemmija hawn fuq huwa differit għas-26 ta' Settembru, 2023 fl-10.30 a.m.

Notifika Intimat: Borg Raymond. 132, Triq San Kristofru, Valletta.

By decree issued by the Civil Court, First Hall, on the 25th July 2023, in the acts of the Warrant of Prohibitory Injunction No:1247/2023/1AF, which was presented on the 14th July, 2023, in the names: Micallef Stephen et vs Borg Raymond the following publication was ordered, pursuant to Article 187(3) et seq. of Chapter 12 to serve as a notification against the respondent. The applicant asked this Honorable Court to, among others: Order the issuance of the Warrant of Pohibitory Injunction in order to prevent him from continuing to do the works mentioned.

The Sworn Application in the names mentioned above is postponed to 26th September, 2023 at 10.30 a.m.

Notification Respondent: Borg Raymond. 132, Triq San Kristofru, Valletta.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum, 4 ta' Settembru 2023.

CARMEL ABELA. M.SC. IN MANAGEMENT. D.P.A; DIP. LAWS OF PROCED. (MELIT.)
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

Register of the Superior Courts, today, 4th September 2023.

CARMEL ABELA. M.Sc. IN MANAGEMENT. D.P.A.; DIP. LAWS OF PROCEDURE. (MELIT.)
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1821

B'digriet mogħti mill-Qorti Ċivili, Prim' Awla, fit-30 ta' Awwissu 2023, fl-atti tar-Rikors Ġuramentat Nru:851/2017AF, li ġie ppreżentat fl-22 ta' Marzu, 2023, fl-ismijiet: Osthus Oliver vs Schmidt Peter Renatus Maximilian et ġiet ordnata s-segwenti pubblikazzjoni, a tenur tal-Artikolu 187(3) et seq. tal-Kap.12 biex isservi ta' notifika fil-konfront tal-intimat. Ir-rikorrent talab lil din l-Onorabbli Qorti sabiex fost oħrajn: Tawtorizza l-preżentata jew l-allegazzjoni ta' kopja tar-rikors promotur kif ukoll xi xhieda traskritti fi-kawża fl-ismijiet: Oliver Osthus vs Sai Ltd Avv. Nru:467/18MH, f'din il-kawża u dan taħt kull provvediment li din l-Onorabbli Qorti jidhrilha xieraq u opportun.

Ir-Rikors Ġuramentat fl-ismijiet imsemmija hawn fuq huwa differit għat-22 ta' Novembru 2023 fid-9.30 a.m.

Notifika Intimat: Osthus Oliver. 165A, Apt 1, Triq Manuel Dimech, Sliema.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum, 4 ta' Settembru 2023.

CARMEL ABELA. M.SC. IN MANAGEMENT. D.P.A; DIP. LAWS OF PROCED. (MELIT.)
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By decree issued by the Civil Court, First Hall, on the 30th August 2023, in the acts of Sworn Application No:851/2017AF, which was presented on the 22nd March, 2023, in the names: Osthus Oliver vs Schmidt Peter Renatus Maximilian et the following publication was ordered, pursuant to Article 187(3) et seq. of Chapter 12 to serve as a notification against the respondent. The applicant asked this Honorable Court to, among others: Authorize the presentation or allegation of a copy of the original application together with transcriptions of witnesses in the case in the names: Oliver Osthus vs Sai Ltd Avv. No:467/18MH, and this under any provision that this the Honorable Court deems it appropriate and opportune.

The Sworn Application in the names mentioned above is postponed 22nd November 2023 at 9.30 a.m.

Notification Respondent: Osthus Oliver. 165A, Apt 1, Manuel Dimech Street, Sliema.

Register of the Superior Courts, today, 4th September 2023.

CARMEL ABELA. M.Sc. IN MANAGEMENT. D.P.A.; DIP. LAWS OF PROCEDURE. (MELIT.)
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1822

B'digriet tat-28 ta' Lulju, 2022 mogħti mill-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili, dina l-Qorti ordnat il-pubblikazzjoni tal-estratt li jidher hawn taħt biex iservi ta' notifiki skont l-artiklu 187 (3) tal-Kodiċi tal-Proċedura u Organizzazzjoni Ċivili (Kap 12):

B'digriet mogħti mill-Qorti Ċivili, Prim' Awla fis-17 ta' Lulju, 2023 fuq rikors ta' HSBC Bank Malta p.l.c. (C3177) ġie iffissat il-jum tat-Tlieta, 09 ta' Jannar, 2024 fil-ħdax ta' filgħodu (11:00am) għall-Bejgħ bl-Irkant, li għandu jsir f'Kamra Numru 78, Biswit l-Arkivju, Livell -1, Qrati tal-Ġustizzja, Triq ir-Repubblika, il-Belt Valletta tal-fond hawn taħt deskritt.

By a decree given on the 28th July, 2022 by the Civil Court First Hall, the Court ordered that the extract hereunder mentioned be published for the purpose of service according to Article 187 (3) of the Code of Organization and Civil Procedure (Chapter 12):

By decree given by the Civil Court, First Hall on the 17th July, 2023, after the application of HSBC Bank Malta p.l.c (C3177), Tuesday, 09th January, 2024 at eleven in the morning (11:00am), has been fixed for the Sale by Auction, to be held in Room Number 78, Nearby the Courts Archives, Level -1, Courts of Justice, Republic Street, Valletta of the following property.

Il-penthouse internament immarkata numru ħamsa (5), fit-tielet sular, bl-arja tagħha, bid-dritt ta' aċċess mill-partijiet komuni, sovrastanti appartamenti oħrajn u formanti parti minn blokk appartamenti bl-isem Fair Winds, ġja jew drabi oħra indikat bħala Castagna House, ġewwa Triq l-Iskal, Marsaskala. Il-bejt u l-arja huma suġġetti għad-dritt ta' installazzjoni u manutenzjoni ta' tank tal-ilma, aerial tat-television u air conditioner unit tal-maisonette bl-isem Mandy Castagna House, kif ukoll suġġett għall-installar u manutenzjoni ta' solar water heater/panel, tlett air conditioning units, tank tal-ilma, satellite dish u aerial tal-appartament sottostanti, konfinanti fuq il-Punent mat-triq imsemmija, mat-Tramuntana u Lvant mas-suċċessuri fit-titolu ta' Maximilian u Mary konjugi Castagna. Il-penthouse hija eżentata mill-ħlas ta' kwalunkwe ċens u sub ċens, liberu u frank u bil-pertinenzi kollha tiegħu, bis-servitudnijiet passivi riżultanti mil-lokazzjoni tiegħu, u dan kif aħjar deskritt fl-atti tan-Nutar Ruben Casingena tal-ħamsa u għoxrin (25) ta' Awwissu, elfejn u disgħa (2009), u stmat li jiswa' tlett mija u erbgħin elf ewro (€340,000).

L-imsemmi fond huwa proprjetà ta' Mallinowski Steffen (KI 21795A).

N.B. L-imsemmi fond jinbiegħ bħalma ġie deskritt fl-atti tas-subbasta 30/2021.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum l-Erbgħa, 13 ta' Settembru 2023.

GAETANA AQUILINA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

The penthouse internally marked number five (5), on the third floor level, with its airspace, with the right of access from the common areas, overlying other apartments and forming part of a block of apartments named Fair Winds, previously or other times indicated as Castagna House, in Triq l-Iskal, Marsaskala. The roof and the airspace are subject to the right of installation and maintenance of a water tank, television aerial and air conditioner unit of the maisonette named Mandy Castagna House, as well as subject to the installation and maintenance of a solar water heater/panel, three air conditioning units, one water tank, satellite dish and aerial of the underlying apartment, bounded West by the said street, North and East with the successors in title of Maximilian and Mary spouses Castagna. The penthouse is exempted from any payments of any ground rent and sub ground rent, free and unencumbered and with all its appurtenances, with the passive servitudes resulting from its location, as better described in the acts Notary Ruben Casingena dated twenty fifth (25) August, two thousand and nine (2009), and is valued at three hundred and forty thousand euro (€340,000).

The said tenement is the property of Mallinowski Steffen (ID 21795A).

N.B. The said tenement will be sold as described in the acts of judicial sales number 30/2021.

Registry of the Superior Courts, this Wednesday 13th September 2023.

GAETANA AQUILINA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1823

B'digriet mogħti mill- Qorti Ċivili, Prim' Awla fl-10 ta' Mejju, 2023, fuq rikors ta' HSBC Bank Malta plc (C3177) ġie iffissat il-jum tat-Tlieta, 24 ta' Ottubru, 2023 fil-ħdax u nofs ta' filgħodu (11:30 am) għall-Bejgħ bl-Irkant, li għandu jsir f'Kamra Numru 78, Biswit l-Arkivju, Livell -1, Qrati tal-Ġustizzja, Triq ir-Repubblika, il-Belt Valletta tal-fond hawn taħt deskritt.

Il-proprjetà li tikkonsisti f'appartament fit-tieni sular (second floor level), internament immarkat numru erbgħa (4), formanti parti mill-blokka bl-isem Airways House, u li jinsab fuq in-naħa tax-xellug ta' l-istess blokka, liema blokka għandha n-numru tnejn u għoxrin (22) ġewwa Triq it-Torri, l-Imsida, konfinanti mill-Majjistral u Grigal ma' proprjetà tal-familja Bonnici jew il-werrieta rispettivi fit-titolu, u min-naħa tal-Lbiċ mat-triq imsemmija Triq it-Torri. Il-proprjetà għandha l-permess maħrug mill-Awtorità għal l-Ippjanar għal użu ta' uffiċċju u mhux għal użu ta' residenza, u hu aċċessibli minn lift jew taraġ tal-komun, mingħajr l-arja tiegħu, u jinkludi miegħu s-sehem indiviż, flimkien mas-

By decree given by the Civil Court, First Hall on the 10th May, 2023 on the application of HSBC Bank Malta plc (C3177), Tuesday, 24th October, 2023 at half past eleven in the morning (11:30 am), has been fixed for the Sale By Auction to be held in Room Number 78, Nearby the Court Archives, Level -1, Courts of Justice, Republic Street, Valletta of the following property.

The property consisting of an apartment on the second floor level, internally marked number four (4), forming part of the block named Airways House, and which is situated on the left side of the said block, which block has the number twenty two (22) in Triq it-Torri, Msida, bounded on the North West and North East by property of family Bonnici or their respective successors in title, and on the South West by the mentioned street Triq it-Torri. The property has a permit issued by the Planning Authority for office use and not for residential use, and is accessible by lift or common stairs, without its airspace, and includes the undivided share together with the other owners of the block of the

sidien l-oħra tal-blokka tal-partijiet komuni inkluż id-dritt tal-użu tal-bejt għal finijiet ta' installazzjoni u manutenzjoni ta' l-aerial tat-televiżjoni u tank ta' l-ilma, liberu u frank u kif deskritt fl-atti tan-Nutar Anthony Abela tal-erbgħa ta' Settembru, tas-sena elfejn u erbatax (04.09.2014), u stmat li jiswa' mitejn u tletin elf ewro (€230,000).

L-imsemmi fond huwa proprjetà ta' Milen Teodorov Mihaylov (KI 69361A).

N.B. L-imsemmi fond jinbiegħ bħalma ġie deskritt fl-atti tas-subbasta 21/2023.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum it-Tnejn, 11 ta' Settembru, 2023.

GAETANA AQUILINA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

common areas including the right for use of the roof for the installation and maintenance of a television aerial and water tank, free and unencumbered, and as better described in the acts of Notary Anthony Abela of the fourth of September, of the year two thousand and fourteen (04.09.2014) and is valued at two hundred and thirty thousand euro (€230,000).

The said tenement is the property of Milen Teodorov Mihaylov (ID 69361A).

N.B. The said tenement will be sold as described in the acts of judicial sales number 21/2023.

Registry of the Superior Courts, this Monday, 11th September 2023.

GAETANA AQUILINA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1824

B'digriet tal-11 ta' Settembru 2023, mogħti mill-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili, dina l-Qorti ordnat il-pubblikazzjoni tal-estratt li jidher hawn taħt biex iservi ta' notifiki skond l-artiklu 187(3) tal-Kodiċi tal-Proċedura u Organizzazzjoni Ċivili (Kap 12).

B'rikors preżentat fil-Qorti Ċivili, Prim'Awla fit-8 ta' Mejju 2023 minn HSBC Bank Malta plc, Subbasta bin-numru 21/23 fl-ismijiet HSBC Bank Malta plc bin-numru tar-reġistrazzjoni C3177 vs Milen Teodorow Mihaylov KI69361A qed jintalab il-bejgħ bl-irkant ta':

L-Apartament mingħajr il-bejt u l-arja relattiva, internament immarkat bin-numru erbgħa (4), sitwat fil-livell 'second floor' jiġifieri fuq it-tielet livell tal-binja, formanti parti mill-blokka bl-isem 'Airways House', u numerata tnejn u għoxrin (22) ġewwa Triq it-Torri, l-Imsida u jinkludi miegħu s-sehem indiviz, flimkien mas-sidien l-oħra tal-blokka, tal-partijiet komuni inkluż id-dritt tal-użu tal-bejt in komuni għal finijiet ta' installazzjoni u manutenzjoni ta' 'televixin aerial', tank tal-ilma, liberu u frank u dan kif deskritt aħjar fl-atti tan-Nutar Anthony Abela tal-erbgħa ta' Settembru tas-sena elfejn u erbatax (4/9/2014).

L-imsemmija proprjetà tappartjeni lil Milen Teodorow Mihaylov KI69361A.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum l-Erbgħa, 13 ta' Settembru 2023.

MARVIC FARRUGIA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By a decree given on the 11th September 2023 by the Civil Court First Hall, the Court ordered that the extract hereunder mentioned be published for the purpose of service according to Article 187(3) of the Code of Organization and Civil Procedure (Chapter 12).

By the application filed in the Civil Court First Hall on the 8th May 2023 by HSBC Bank Malta plc, Judicial Sale file numbered 21/23 in the names HSBC Bank Malta plc with the registration number C3177 vs Milen Teodorow Mihaylov ID69361A is being asked that the Court orders the sale by auction of the:

The apartment without roof and its relative airspace internally marked number four (4), situated on the second floor level mentioned on the third level of the block forming part of the block named 'Airways House', and numbered twenty two (22) in Triq it-Torri, l-Imsida and includes the undivided share together with the other owners of the block, of the common parts including the right to use of the common roof for installation and maintenance of television aerial, water tank, free and unencumbered and as better described in the acts of Notary Anthony Abela dated fourth of September of the year two thousand and fourteen (4/9/2014).

The said property belongs to Milen Teodorow Mihaylov ID69361A

Registry of the Superior Courts, this Wednesday, 13th September 2023.

MARVIC FARRUGIA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

Ippubblikat mid-Dipartiment tal-Informazzjoni (doi.gov.mt) — Valletta — *Published by the Department of Information (doi.gov.mt) — Valletta*
Mitbugħ fl-Istamperija tal-Gvern fuq karta FSC® — *Printed at the Government Printing Press on FSC® certified paper*